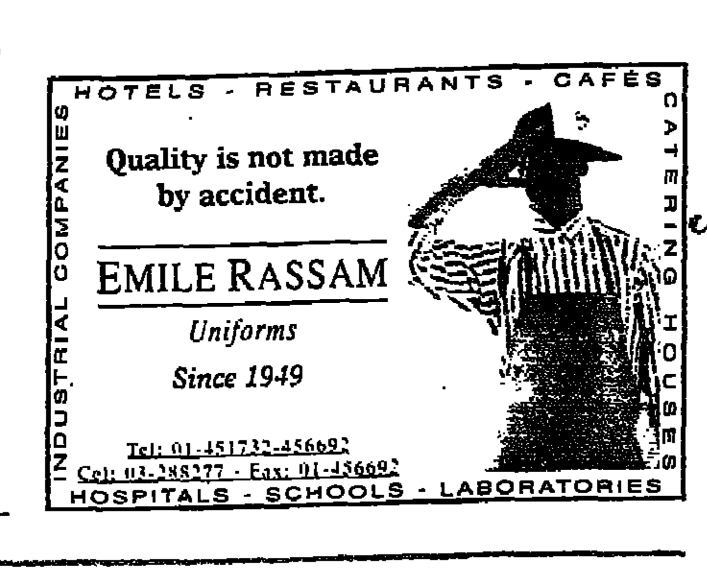
الخطوط الجوية القطرية
QATAR AIRWAYS
تنقلكم على متن أسطولها من بيروت الى كل من
الدوحة-الشارقة-دبي-الخرطوم-كولومبو-عمان-لندن
القاهرة-الكويت-أبو ظبي-بومباي-العين-مدراس
كراتشي-دمشق-إسطنبول-كاتمندو-أثينا-صنعاء
مالي-مسقط-دكا-مانيلا-كلكتا-بانكوك
عبر محطتها الرئيسية الدوحة
للإستفسار الإتصال بمكتبنا على الأرقام: ٨٦٣٧٣٠-٨١٠٣٧٥-٦٠٣٠٦٩ (٠١)
خلوي: (٠٣) ٦١٧١٥٠ - فاكس: (٠١) ٦٠٣٠٧٠ - أو بوكيل سفركم المعتمد

اطلب مع هذا العدد "نهار الشباب"

النهار

Mardi 21 Mai 1996 - 63 ème Année - N° 19443
الثلثاء ٢١ أيار ١٩٩٦ - السنة ٦٣ - العدد ١٩٤٤٣
A N - N A H A R



الاعدام الثاني لجعجع (مخففاً الى المؤبد) في قضية الزايك (ص٧)

الانتخابات النيابية لم تغب عن اللقاء
شيراك والحريري: استعجال أوروبا توزيع المساهمات لاعمار لبنان



الرئيس الفرنسي جاك شيراك مستقبلاً الرئيس رفيق الحريري امس عند مدخل الاليزيه وبدت السيدة نازك الحريري. (اف ب تيليفوتو)

باريس – من بشارة غانم البون:

المحطة الباريسية في التحرك العربي والاوروبي لرئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري تميزت بتجديد دعم فرنسا السياسي والمادي للبنان وتأكيدها البقاء الى جانبه والتزامها متابعة العمل اوروبياً ودولياً من اجل الاسراع في وضع آلية تنفيذ "تفاهم نيسان".

هذه التوجهات عبّر عنها الرئيس جاك شيراك الذي رغب في اظهار نظرة تفاؤلية بالنسبة الى مستقبل الاوضاع لبنانياً واقليمياً إذ اعرب عن اقتناعه بان "السلام قريب" ودعا الى عدم توفير اي جهد او اي محاولة وخطوة للتوصل اليه.

الجانب اللبناني بلسان الحريري وصف اجواء اللقاء مع شيراك بانها كانت "جيدة"، لكنه على رغم ابدائه ارتياحه الى الردود "الايجابية" التي حصل عليها خلال جولته، حرص على التشديد على ان "الامور غير سهلة وهي في حاجة الى مزيد من المتابعة والوقت".

واللقاء اللبناني – الفرنسي تم على دفعتين: الاولى في خلوة استمرت نصف ساعة بين شيراك والحريري في قصر الاليزيه تبعها اجتماع موسع انضم اليه من الجانب الفرنسي وزير الخارجية ايرفيه دوشاريت والمستشار الديبلوماسي الرئاسي جان دافيد ليفيت والمستشار التقني برنار ايميه، الى سفير فرنسا في لبنان جان بيار لافون، وضم من

– التتمة في الصفحة ١٨ –

السفراء في مجموعة المراقبة أزالوا بعض "الاقواس"
التصويت والنواحي الاجرائية في الشريط أوجبت العودة مجدداً الى العواصم

واشنطن – من آمال مدللي:

عاود ممثلو دول مجموعة المراقبة لوقف النار في جنوب لبنان الذين اجتمعوا مجدداً امس في واشنطن، فتح مسودة الاتفاق على آلية عمل المجموعة التي كانوا رفعوها الى حكوماتهم الخميس الماضي، وامكن احراز "بعض التقدم" بعدما ازيلت الاقواس عن بعض العبارات التي كانت موضع خلاف، الا ان نقطتين ظلتا عالقتين، فتقرر ان يعود بهما الاطراف الى حكوماتهم وهما مسألتا التصويت داخل المجموعة والنواحي المتعلقة بالامور الاجرائية داخل الشريط الحدودي. وفيما استعد الممثلون لمعاودة اجتماعاتهم اليوم، اجرى وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر اتصالا هاتفيا بوزير الخارجية السوري فاروق الشرع سعيا الى التعجيل في التوصل الى اتفاق على انشاء المجموعة.

واستمر الاجتماع الذي عقد في مقر وزارة الخارجية الاميركية ساعتين وحضره المنسق الاميركي الخاص لعملية السلام في الشرق الاوسط دنيس روس ومساعد وزير الخارجية الفرنسي لشؤون الشرق الاوسط دوني بوشار والسفراء اللبناني رياض طبارة والسوري وليد المعلم والاسرائيلي ايتامار رابينوفيتش.

وصرح رابينوفيتش الذي كان اول الخارجين من الاجتماع ان "اللبنانيين والسوريين طلبوا اعادة فتح الوثيقة. لقد كانت لدينا اقتراحاتنا للتعديلات. سننقل الى عواصمنا التعديلات التي اقترحها الطرف الآخر ونعود الى الاجتماع غداً (اليوم)".

وسئل اي وثيقة اعيد فتحها، فاجاب: "المسودة التي وضعناها جميعاً الخميس". وهل تراجع الطرفان اللبناني والسوري عن اتفاقات تم التوصل اليها؟ اجاب: "لقد استخدمت عبارة اعادا فتح الوثيقة".

واكد طبارة انه "حصل تقدم ولكن لا تزال هناك نقطتان يجب الرجوع فيهما الى دولنا". وقال رداً على سؤال عن كلام رابينوفيتش: "لا، لم يكن هناك شيء قد تم التوصل اليه. نحن قلنا ان المشروع والمسودة سيرفعان الى العواصم لابداء الرأي. وكان الاتفاق على هذا. واعطت كل عاصمة رأيها. لكن لم يكن في التغييرات التي اقترحناها اية صعوبات جذرية".

وسئل المعلم عن كلام رابينوفيتش الخاص باعادة فتح الوثيقة، فاجاب: "اوضحنا في الجلسة السابقة ان لا مسودة ما دامت هناك اقواس حول بعض البنود. اننا نحتاج الى حل هذه الاقواس قبل ان نرفع مسودة نهائية الى حكوماتنا. الآن عملنا على رفع هذه الاقواس. نجحنا في البعض ولم ننجح في البعض الآخر. لا يزال امامنا عمل غداً، ولا دقة في كلام رابينوفيتش من انه اعدنا فتح النقاش مجدداً بدليل انه هو ايضاً اثار نقاشاً بحسب تعليمات جاءته من حكومته. وكان متفقاً عليه منذ الخميس الماضي ان نعقد جلسة عمل لنعرف نتيجة تشاور كل وفد مع قيادته".

وهل صحيح ان هناك خلافاً على تعريف الشريط الحدودي؟ أجاب المعلم: "لا، من قال هذا الكلام؟ لا خلاف على سيادة لبنان على كل اراضيه بدءاً من الحدود الدولية التي تفصل بين لبنان واسرائيل. هذا كان واضحاً وقد أوضحته في الجلسة وأوضحه سعادة سفير لبنان".

ورفض السفير السوري ان يوضح ما اذا كان الخلاف لا يزال قائما على مهلة الساعات الـ٧٢ التي طلبها لبنان لرد اسرائيل على اي هجوم للمقاومة. الا ان مصادر قريبة من الاجتماع قالت لـ"النهار" ان الخلاف لا يزال قائما على مسألتين هما التصويت والنواحي الاجرائية داخل الشريط الحدودي من حيث ما يمكن القيام به في الشريط وما لا يمكن القيام به، وهذا يعني ان مسألة الـ٧٢ ساعة لم تعد ذات أهمية.

وأكدت مصادر ديبلوماسية اوروبية الاتفاق على كلمات كانت داخل اقواس وان العمل يتركز الآن على ازالة الاقواس عن الكلمات التي لا تزال موضع خلاف. واشارت الى ان مسألة رئاسة المجموعة حلت على

– التتمة في الصفحة ١٨ –

مليارا دولار كل ستة اشهر لشراء أغذية وأدوية... لكن العقوبات باقية
إقرار صيغة "النفط مقابل الغذاء" لتخفيف معاناة العراقيين





رئيس الوفد العراقي السفير عبد الامير الانباري يوقع الاتفاق والى جانبه الدكتور بطرس بطرس غالي. (رويتر تيليفوتو)



عراقي يطلق النار من مسدسه في احد شوارع بغداد ابتهاجاً بتوقيع الاتفاق مع الامم المتحدة. (أف ب تيليفوتو)

بعد محادثات امتدت جولاتها الاربع ثلاثة اشهر ونصف شهر وتخللها صعود وهبوط وتفاؤل وتشاؤم، وقع ممثلا العراق والامم المتحدة امس مذكرة تفاهم على تطبيق صيغة "النفط مقابل الغذاء" وقرار مجلس الامن الرقم ٩٨٦ (نصه ص ١٤) وتالياً السماح لبغداد بتصدير النفط الخام للمرة الاولى منذ عام ١٩٩٠.

وتولى التوقيع في نيويورك الساعة ١٠.٤٥ بالتوقيت المحلي (١٤.٤٥ بتوقيت غرينيتش) رئيس الوفد العراقي المفاوض السفير عبد الامير الانباري ورئيس وفد الامم المتحدة مستشار الامين العام للشؤون القانونية هانس كوريل في حضور الامين العام الدكتور بطرس بطرس غالي.

واوضحت الناطقة باسم الامم المتحدة سيلفانا فوا ان الامين العام ابلغ الى اعضاء مجلس الامن مضمون المذكرة التي تشكل استثناء من نظام العقوبات المفروض على العراق منذ غزو قواته الكويت في آب ١٩٩٠.

وتسمح صيغة "النفط مقابل الغذاء" للعراق بتصدير ما قيمته مليارا دولار من النفط كل ستة اشهر لتمويل شراء حاجاته من الاغذية والادوية في اشراف دقيق من الامم المتحدة. وتشمل المذكرة التي تحدد الاجراءات العملية لتطبيق القرار ٩٨٦ الذي اتخذ في نيسان ١٩٩٥، ملحقاً من اربع صفحات ورسالة من الانباري الى كوريل.

ورحبت مندوبة الولايات المتحدة لدى الامم المتحدة السفيرة مادلين اولبرايت بالاتفاق وقالت: "انه يوم عظيم للشعب العراقي الذي لم يكن في امكانه الحصول على المستوى المطلوب من الاغذية والادوية بسبب اولويات مختلفة لدى (الرئيس العراقي) صدام حسين". واعتبرت ان الاتفاق جيد لأن الامم المتحدة "مسؤولة عن اجراءات التوزيع". واضافت: "انه يوم عظيم للولايات المتحدة ايضا لاننا نحن الذين وضعنا القرار ٩٨٦". وذكّرت بان الاتفاق يشكل استثناء انسانيا لمصلحة الشعب العراقي، مشددة على ان العقوبات المفروضة على بغداد منذ آب ١٩٩٠ "تبقى سارية".

ورأى الناطق باسم البيت الابيض مايك ماك كاري ان الاتفاق "يمثل انتصاراً مهماً للجهود التي يبذلها مجلس الامن منذ عام ١٩٩١ للوفاء بالحاجات الانسانية للشعب العراقي (...) ولو تأخر كثيراً". وسئل هل يمكن الاتفاق ان يمهد الطريق امام مصالحة بين العراق والولايات المتحدة، فاجاب ان الادارة الاميركية تعتقد ان انصياع العراق الكامل للقرارات التي انهت حرب الخليج "لا يتفق واستمرار صدام حسين في السلطة". واعرب عن اعتقاده ان الاتفاق "يثبت مرة جديدة ان النظام العراقي لا يحترم شروط مجلس الامن الا اذا اظهر صلابة في رفضه" التفاوض على تخفيفها. و"هذا يبرر الموقف الذي تتخذه الولايات المتحدة منذ فترة طويلة والمعارض لأي مناقشة لتعديل نظام العقوبات العام ما لم يحترم العراق كلياً شروط الامم المتحدة". ولفتت الى ان واشنطن مرتاحة الى الترتيبات التي وضعتها المنظمة الدولية لضمان استعمال عائدات صادرات النفط العراقي في شراء الاغذية والادوية و"ليس لبناء قصور صدام حسين".

وبعيد اعلان الاتفاق رجح السفير الانباري ان تسعى بغداد الى زيادة كمية النفط التي يسمح لها ببيعها وقال: "نحن سنحصل على ٦٠٠ مليون دولار كل ثلاثة أشهر وهي قطرة في بحر قياساً بحاجات الشعب العراقي(...)". لكنه استبعد الموافقة على زيادة الكمية قريبا. وشدد قبل ان يغادر مقر الامم المتحدة على ان "كل الامور سويت بما يرضي الجميع". علما ان العقبة الرئيسية في المحادثات تمثلت في عملية توزيع الامدادات على المناطق الكردية غير الخاضعة لسلطة بغداد. واكد ان تصدير النفط سيبدأ في غضون شهر، فيما قدر خبراء في الامم المتحدة انه لن يبدأ قبل ستة أسابيع الى ثمانية.

– التتمة في الصفحة ١٤ –

"لاهوت ميزون" تشهد مواجهة
عون مصمم على ستراسبور وفرنسا تذكره بالشروط

باريس – "النهار":

يبدو ان العلاقات بين العماد ميشال عون والسلطات الفرنسية تتجه نحو التأزم المتصاعد وهي مرشحة للتفاعل اليوم في اختبار القوة الذي ستشهده قرية لاهوت ميزون الهادئة غير البعيدة عن العاصمة باريس.

وقبل ساعات من "الساعة الصفر"، ظل كل جانب على موقفه ولم تنجح المساعي التي بذلها اكثر من وسيط لبناني غير رسمي، ولكن من موقع الصداقة للجانبين، خصوصا ان عون، على حد قوله، اشترط ان يكون المحاور فرنسيا ويكون له موقع سياسي داخل الحكم يخوله اتخاذ التزامات واضحة ورسمية.

رد فعل الحكومة الفرنسية جاء على لسان ناطق باسم وزارة الخارجية اكتفى بالقول: "ان الشروط المتعلقة باقامة الجنرال عون في فرنسا معروفة لديه وتنص تحديدا على امتناعه عن المشاركة في اي تظاهرة عامة".

مصدر فرنسي ذكر من جهته بان عون ملزم واجب التحفظ وعليه التزام الاتفاق القائم بينه وبين السلطات

– التتمة في الصفحة ١٨ –

حديث النهار
صدام يتنفس

لعل النتيجة المباشرة الاهم لقبول بغداد صيغة النفط مقابل الغذاء هي اعطاء العراقيين بعض الامل في احتمال انحسار المعاناة الانسانية التي يخضعون لها نتيجة صيغة جهنمية من انتظار الولايات المتحدة بروز بديل من الرئيس صدام حسين ورهان صدام على تغييرات في الظروف السياسية تعيده لاعبا الى الساحة الاقليمية.

ربما ان حجم المعاناة لم يدخل يوماً في حسابات ركني الصيغة الجهنمية، فان قبول صيغة النفط والغذاء، وتالياً تسجيل التطور الاهم في علاقات العراق والامم المتحدة منذ حرب الخليج، هو مثابة اعلان صريح من صدام انه مستعد الآن للدخول في النظام العالمي. وقد لا يعني هذا انصياعاً تاماً متتالياً لما يتطلبه مجلس الامن من العراق بقدر ما يعني ان صدام ربما تلمس تغييرات في المنطقة بفعل عملية السلام مع اسرائيل تتيح له بعض الحركة او المناورة سواء في اتجاه ايجاد موقع له في الترتيبات الاقليمية او الاستفادة من الخلافات التي تؤخرها للدخول في محاور جديدة. وهذا ما توحي به المفاتحات العراقية لسوريا.

لكن عودة العراق الى المجتمع الدولي لاعباً دونها اسئلة كثيرة تفرضها السياسة الاميركية حيال عراق صدام والشرق الاوسط عموماً ودول الخليج خصوصاً.

في الدرجة الاولى، لا تزال واشنطن تتصرف على اساس ان الشرط الوحيد لاعادة النظر في العقوبات المفروضة على العراق هو تقرير من لجنة السيد رولف ايكيوس يؤكد ازالة كل اسلحة الدمار الشامل العراقية ويعلن ان العراق صار دولة بلا أنياب. ثم حتى لو حصل هذا، فهل يسمح لعراق صدام باعادة السيطرة على شماله الكردي واعادة وضع الجنوب الشيعي الى ما كان؟ وهل يكون صدام مقبولاً بين دول الخليج بعد ما فعله في الكويت، بل هل يسمح له بأي مجال للتقارب مع ايران أو مع سوريا في وقت تجهد واشنطن بالترغيب أو بالترهيب او حتى باقامة تحالفات جديدة مثل التحالف التركي – الاسرائيلي لفرض ترتيباتها في المنطقة؟

اسئلة لا يزال الرد عليها في موقف واشنطن من النظام العراقي وهو التسليم باستمراره ما دام لا بديل منه وما دام يخدم اهدافاً تصب في مصلحتها مثل ابقاء العراق موحداً والبقاء فزاعة للخليج وفي الوقت نفسه قوة عربية محيدة. وليس ثمة ما يوحي بأي تغيير في هذه الاهداف. لذلك فإن صيغة النفط مقابل الغذاء لا تبدو في الوقت الراهن اكثر من متنفس لصدام يخفف الضغوط عليه ليستمر في انتظار ما تعتبره واشنطن بديلاً.

سحر بعاصيري

نهاريات
مَنْ صَبَر يصبر ايضاً

من هالك الى مالك الى قابض الارواح.

نهرب من الدب، فنقع في الجب.

يتوقف هدير المدافع ويتم التفاهم وتبسمل الناس وتحمدل، فنعلق في فخ اللجان، واللجان معلّق مصيرها بمصير الحمامة شمعون بيريس.

وتعال حلّها ودبرها.

فلو سئل مسؤول كبير او عابر سبيل رأيه في اضراب اتحاد النقل الجوي مثلاً، او مصير الانتخابات النيابية وقانونها ومحافظاتها، او أيّ شيء من هذا القبيل، لكان الجواب الفوري: كله مؤجّل الى ما بعد الانتخابات الاسرائيلية.

حتى لو سألت هذا الوزير او ذاك كيف الصحة، تعال: اطرح السؤال صباح الاثنين.

ولولا العيب والحياء لقالت العرب بالفم الملآن لا صوت يعلو فوق صوت الانتخابات الاسرائيلية، ولا زواج ولا طلاق قبل معرفة ما سيحل بصديق القضايا العربية والدماء العربية شمعون بيريس.

في هذا الوقت تحاول اسرائيل ان تلعب لعبتها، كالعادة، مستفيدة من حالة انعدام التوازن اقليميا ودوليا، فتضرب عصفورين بحجر واحد، وتضرب التفاهم اذا طلع بيدها.

وبالطبع لا علاقة لبيريس بذلك. ولا علاقة له بعودة المدفع الاسرائيلي الى العربدة في الجنوب، وبمحاولة الالتفاف على "تفاهم نيسان" والانقضاض عليه براً وجواً وبحراً.

فعندما ينجح حزب "العمل" الاسرائيلي يتغيّر المناخ، في المنطقة امتدادا الى الربع الخالي، وتتغير اسرائيل رأسا على عقب، ويتغير بيريس نفسه فيصير صقراً لا حمامة ويصير اسمه نتنياهو الكبير.

لكن الاوهام وحدها لن تتغير، مع "العمل" او مع "ليكود".

والوقائع، والواقع، والواقعة، في الجنوب اللبناني.

وهذا يعني اننا لا نزال مطرحك يا واقف، وان الامتحان الاخير قد لا يكون الاخير لا سمح الله، سواء فاز بيريس واصبح اسمه نتنياهو او انتصر نتنياهو وحمل لقب بيريس.

ومع ذلك، من صبر نصف قرن يصبر اسبوعا زيادة، هيك هيك ناطرين فرج!

"زيّان"

النهار
٤ طائرات خرقت الاضراب

شلّت امس الحركة في مطار بيروت نتيجة الاضراب الذي نفذه اتحاد النقل الجوي تضامناً مع مطالب العمال والمستخدمين في شركة الخطوط الجوية عبر المتوسط. وخرقت هذا الاضراب ثلاث طائرات، الى طائرة الرئيس رفيق الحريري. وكانت على لائحة الوصول ٢٧ طائرة، وعلى لائحة الاقلاع ١٩ طائرة. (الصورة لابرهيم الطويل): الطائرة القطرية الآتية من اسطنبول في طريقها الى الدوحة وقد حطت السادسة مساء في المطار واقلعت بعد ربع ساعة.

الأبنية التراثية مَنْ يحميها؟

الابنية التراثية تنهار، مبنى بعد آخر، في حين ان ثمة مراسيم ومشاريع قوانين لحمايتها منها ما لا ينفذ ومنها ما ينام في الادراج.

اسرائيل وتركيا جواً وبحراً

توجه قائد سلاح البحرية التركي الاميرال غوفين أركايا الى اسرائيل في زيارة يتفقد خلالها قاعدة لسلاح البحرية الاسرائيلي في حيفا، وسط انباء عن توسيع التعاون العسكري بين البلدين الى الميدان البحري بعد شهرين من توقيع اتفاق التعاون الجوي.

Le Trousseau de Mariage
Pour le meilleur et pour le plaisir
DESCAMPS
GEORGES TABET ET FILS
EXCLUSIVEMENT: A HAMRA, CENTRE SABBAG - Tél: 01.346656/7
ET MAINTENANT À KASLIK, CHEZ HABIS - Tél: 09.832457

إعلام الى الجسم الطبي
يرجى أخذ العلم أن
ASCRIPTIN
أصبح الآن متوفراً
في جميع الصيدليات في لبنان.




Nouvelle Collection
ETE 96
Meilleures Marques Européennes aux Meilleurs Prix
PETITES & GRANDES TAILLES du 38 au 54
à la Boutique
PAVANE
Bloc Clémenceau - Tél.: 369638

HEMPEL
Yacht Paint
Sole Agent for Lebanon & Syria:
Mistral Wind sarl
Port Street
Tel. 01 - 584158 or 584436
Fax. 01 - 443038 Tlx. 44778 Miwind Le



دعوة عراقية غير مغرية

قبل ايام قليلة دعت صحيفة "بابل" العراقية التي يملكها نجل الرئيس العراقي صدام حسين دمشق وبغداد الى اعادة علاقاتهما الى طبيعتها. واعتبرت ان ذلك "ليس" مسألة معقدة وغير قابلة للتحقيق لان ما يجمع بين سوريا والعراق من نقاط اتفاق هو اكثر من نقاط الخلاف". ولاحظت انه ليس مهما من يتخذ الخطوة الاولى على طريق المعالجة. وقد اثارت هذه الدعوة تساؤلات عدة في الاوساط العربية السياسية والديبلوماسية كما في الاوساط الدولية عن جديتها اولا وعن اهدافها الفعلية ثانيا وعن امكان تحقيقها ثالثا، وتحديدا عن احتمال تجاوب سوريا معها. ذلك ان اتصالات عراقية–سورية رفيعة المستوى سبقتها وان يكن الهدف المعلن لها البحث في قضايا تهم البلدين في مقدمها قضية مياه نهر الفرات التي اثارت ازمة لم تحل بعد بين انقرة وكل من دمشق وبغداد.

هل من اجوبة عن التساؤلات المذكورة؟

المصادر الديبلوماسية الغربية المطلعة تعتقد ان الدعوة العراقية شبه الرسمية، اذا جاز وصفها على هذا النحو، هي نتيجة شعور النظام في بغداد بالضغوط الدولية الكبيرة التي تمارس عليه من اجل "اقناعه" بتطبيق القرارات التي اتخذها مجلس الامن الدولي في حقه بعد غزوه الكويت قبل أعوام وبعجزه عن فتح ثغرة في جدار التضامن الدولي ضده على رغم المحاولات الحثيثة التي تبذلها فرنسا وروسيا الاتحادية. وما تعمد الولايات المتحدة الاميركية وبريطانيا تعقيد توصله والامين العام للامم المتحدة الى اتفاق النفط في مقابل الغذاء الا دليل واضح على الوضع المشار اليه. وتعتقد ايضا ان هدفها هو الاستعانة بسوريا من اجل توسيع قاعدة الصمود العراقي في وجه العالم وفي الوقت نفسه من اجل الافادة من علاقتها التحالفية مع الجمهورية الاسلامية الايرانية لطرح قيام محور عربي – اسلامي ضد الولايات المتحدة الاميركية واسرائيل وحلفائها في المنطقة تكون سوريا والعراق وايران ولبنان نواته. وهي تعتقد ثالثا ان توقيت الدعوة شبه الرسمية له علاقة وثيقة بـ"الكباش" القوي الدائر حاليا بين دمشق وواشنطن، سواء بسبب تعثر المفاوضات على المسار السوري – الاسرائيلي او بسبب اوضاع معينة في لبنان. ذلك ان المسؤولين في بغداد يعتقدون ربما ان سوريا قد لا تمانع في التجاوب مع دعوة صحيفة "بابل" فكا لحشرة اقليمية ودولية لها او تلافيا لوقوعها في حشرة من هذا النوع. اما الكلام الذي تضمنته الدعوة المذكورة على "التضامن العربي لمواجهة تحديات الحاضر والمستقبل ولقلب حسابات المعتدين على رؤوسهم كما حدث في الماضي البعيد عندما كانت سوريا والعراق قاعدة الانطلاق العربي الى الامام"، فهو لا يقنع احدا فضلا عن انه للاستهلاك المحلي. ذلك ان مسؤولية العراق وتحديدا عراق صدام حسين عن ضرب التضامن المذكور توازي، اذا كانت لا تفوق، مسؤولية سائر الدول والانظمة العربية.

انطلاقا من ذلك تعتقد المصادر الديبلوماسية الغربية المطلعة نفسها ان سوريا لن تندفع وراء الدعوة العراقية شبه الرسمية لاسباب عدة. منها التاريخ الطويل من العداء بين النظامين الحاكمين في دمشق وبغداد على رغم انبثاقهما من حزب واحد هو البعث العربي الاشتراكي. ومنها الترجمات العملية لهذا العداء. ومنها ايضا عدم ثقة دمشق بالنظام العراقي لتقلب مواقفه في الماضي ولتنقله بين المواقع الاقليمية والدولية في سرعة وسهولة على رغم تناقضها. وهي لا تنسى في هذا المجال تحالفه مع الولايات المتحدة ضد ايران الاسلامية ثم حربه معها ثم مهادنته ايران. ولا تنسى ايضا دعوته الى تدمير اسرائيل ومن ثم السعي لديها لكي تتوسط له مع الولايات المتحدة على ان يكون الثمن السلام بينها وبين العراق. ومنها اخيرا معرفة النظام السوري وتحديدا رأسه حافظ الاسد ان محاولة خلق وقائع سياسية جديدة في المنطقة تتعارض والمصالح الحيوية للدول الكبرى منها وللولايات المتحدة الاميركية لابد ان تواجه برد فعل سلبي جدا قد لا يكون الصمود في وجهه ممكنا في ظل الخلل الكبير في ميزان القوى بينها وبين اصحاب المصالح الحيوية المذكورة وفي ظل غياب التضامن العربي وفي ظل الواقع الدولي الذي نشأ بعد انهيار الاتحاد السوفياتي قبل أعوام. والرئيس الاسد معروف بحسن تقويمه للاوضاع ودقته وبرودته وبحرصه على عدم دخول مواجهات ربحها بالغ الصعوبة وبسعيه المستمر للتوصل الى تفاهمات تحفظ مصالحه ومصالح الآخرين. ومثال العراق الذي دمره نظامه يوم وضعه في مواجهة العالم قبل أعوام ماثل دائما امامه، وفي هذا المجال يعرف الرئيس السوري الوضع الاميركي لايران اذا جاز التعبير. ولذلك لن يجازف بالمساعدة على قيام محور ستعتبره واشنطن عدوا. فضلا عن انه يدرك ان نظام الرئيس صدام حسين لم يسقط ليس بسبب قوته بل لاسباب اخرى معظمها اميركي. ولذلك فانه يعد الى المئة وربما الى الالف وليس الى العشرة كما يقال قبل التفاهم معه.

طبعا، تستدرك المصادر الديبلوماسية الغربية المطلعة، لا يعني ذلك ان سوريا ستتجاهل الدعوة العراقية او لن تحاول الافادة منها في الكباش القائم بينها وبين اسرائيل وبينها وبين الولايات المتحدة الاميركية وبينها وبين تركيا. لكنه يعني انها لن تدع التكتيك يطيح استراتيجيتها التي تعتبر ان المواجهة المباشرة والشاملة في غير مصلحتها.

سركيس نعوم

محافظة جبل لبنان: تكتيل الموالين وتفتيت الهوية
جنبلاط الناخب الاكبر بعد نسف التوازنات!

كتب نقولا ناصيف:

لموريس الجميّل عبارة يُميّز فيها بين الإصلاح والتغيير، هي أن عربة الملكة إليزابيث المزخرفة والموشاة بالذهب والياقوت عربة، وتظل عربة مهما أصلحت وزيدت إليها الجياد والوشي، ولن تصير أبداً سيارة أو صاروخاً.

لا قانون الإنتخاب هو عربة الملكة، ولا إنتخابات ١٩٩٦ هي الوشي المذهب، ولا بالتأكيد مرشحو هذه الإنتخابات – المدرج بعضهم سلفاً في لائحة الفوز – هم جياد العربة. فكيف الأمر إذا صحّ أن الإنتخابات ستجرى وفق أحدث إختراع لتقطيع إنتخابي يتجاوز المحافظة دائرة إنتخابية إلى ما هو أسوأ، بكفالة مسؤولين ووزراء بارزين يُسوّقون لهذا التقطيع حالياً في الأوساط الرسمية ولاسيما منها تلك المعنية بالإنتخابات، بعدما تردد في أوساط متصلة برئيس الحزب التقدمي الإشتراكي الوزير وليد جنبلاط أنه يحمل تطمينات سورية بصرف النظر نهائياً عن الدائرة المحافظة وعدم ممانعته التجاوب مع التقطيع الجديد لكنه لن يجعله معركته الشخصية ويفضّل ترك خيار مواجهة هذا التقطيع للمسيحيين وحدهم.

مفاد هذا التقطيع – وهي العبارة الأكثر صدقية لإبراز عزم المسؤولين على تقاسم محافظة جبل لبنان، لا تقسيمها فحسب – جعل المحافظة دائرتين إنتخابيتين طبقاً لنظام لا مثيل له في قوانين الإنتخاب اللبنانية: الأولى تجمع أقضية الشوف وعاليه وبعبدا والمتن الشمالي، والثانية كسروان وجبيل؟

يقتضي الترويج لمثل هذا التقطيع أولاً التسليم بأمرين إثنين على الأقل:

– التأكد من مدى ملاءمة المعطيات الإقليمية للإتيان بمجلس نواب أكثر تشدداً من المجلس الحالي لا أصح تمثيلاً ولا أفضل إنفتاحاً، وإلا فتمديد ولاية الحالي مدة تراوح بين سنة (بإعتبار أن السنة التالية، أي ١٩٩٨، هي سنة الإنتخابات الرئاسية إلا إذا طلبت مجدداً فكرة التمديد الرئاسية) وولاية كاملة. وتالياً فإن المطلوب رسمياً – أياً تكن الوسائل – ليس إجراء إنتخابات تمثيلية هي جزء من طبيعة النظام الديموقراطي البرلماني وإستحقاق دستوري دوري، وإنما الإبقاء على تجربة برلمان ١٩٩٢، مع تشدد إضافي لا يعني بالضرورة تأمين إعادة إنتخاب كل من وصلوا – أو أوصلوا – صيف ١٩٩٢ إلى المجلس، وبينهم من كان فعلاً مخيّباً لما كان مُرتجى من تلك التجربة، سواء الذين سلكوا طريق المعارضة أم الذين ظلوا تحت خط الموالاة.

– حاجة الدولة هذه المرة – وربما أكثر من إنتخابات ١٩٩٢ – إلى توفير مناخات المقاطعة على أوسع نطاق: مقاطعة الإقتراع لا مقاطعة الترشّح الذي ستتكفل تغطية أعداده الوافرة. من هنا صحة إعتقاد المسؤولين أن إنتخابات ١٩٩٦، إذا أجريت، ستكون أحسن نتائج من إنتخابات ١٩٩٢ بفعل رعايتهم أولاً عامل التنافس بين مئات المرشحين (سيستقدمون بغية تنشيط هذا التنافس) الذي إفتقدته بقوة إنتخابات ١٩٩٢ فترك أثره البالغ على الإقتراع، وبقدرة هؤلاء المرشحين – وبينهم المتموّلون والمتدرجون في كنف الموالاة – ثانياً على إستقطاب أفواج المقترعين لهم. سيكون في وسع الوزير فارس بويز، مثلاً، دعم لائحة كسروانية – جبيلية تضم مرشحين دستوريين تقليديين طامحين الى النيابة مجدداً يجمعون ٥٠٠٠ صوت، من جبيل على الأقل، كفيلة تصحيح صورة هذه المنطقة عما كانت في إنتخابات ١٩٩٢. الأمر نفسه بالنسبة إلى دائرة الأقضية الأربعة التي يمكن أن "تُفرّخ" نواباً من حيث لا أصوات لديهم ولا ناخبين.

في حمى هذين الهدفين، تكرار تجربة برلمان ١٩٩٢ واستدراج المقاطعة، يصبح التقطيع الإنتخابي، أي تقطيع إنتخابي، وسيلة لبلوغهما ليس إلا.

بين الأرقام والسياسة

أما مؤدى هذا التقطيع بلغة الأرقام، فهو:

١ – ينشىء من محافظة واحدة دائرتين إنتخابيتين غير متكافئتين: دائرة كبيرة هي محافظة جبل لبنان (الشوف وعاليه وبعبدا والمتن الشمالي) وعدد نوابها ٢٧ تأتي في المرتبة الثانية بعد محافظة الشمال من حيث عدد نوابها (٢٨ نائباً)، في مقابل دائرة صغيرة، بل الأصغر، هي محافظة كسروان – جبيل وعدد نوابها ثمانية (يوازي عددهم عدد نواب قضاء الشوف وحده). مع أن في وسع القائلين بتقسيم محافظة جبل لبنان دائرتين إنتخابيتين تذكير معارضيهم بسابقة دمج قضاءي كسروان وجبيل في دائرة إنتخابية واحدة في قانون ١٠ آب ١٩٥٠ الذي أجريت على أساسه إنتخابات ١٩٥١. (يومذاك حافظ الرئيس بشارة الخوري، بإعتماده هذا التقطيع بديلاً من الدائرة الموسعة في جبل لبنان وهي المحافظة التي إستمرت في دورات ١٩٣٤ و١٩٣٧ و١٩٤٣ و١٩٤٧، على الخصوصية الإجتماعية والسياسية والإنتخابية لكل من مناطق هذه المحافظة على قاعدة الدوائر المتجانسة والمتكافئة: جمع كسروان وجبيل في دائرة إنتخابية واحدة، بمثل جمعه المتنين الشمالي والجنوبي في دائرة واحدة، وعاليه والشوف في دائرة واحدة).

٢ – يُخل بالتوازنات الإنتخابية التقليدية في جبل لبنان، فيجعل موارنة الجبل أضعف الناخبين كما لو أنهم الإستثناء – العاصون على هذه الدولة – وسواهم، طوائف المحافظات الأخرى، هم القاعدة:

إذ إستناداً إلى لوائح شطب ١٩٩٢ يبلغ عدد الناخبين الموارنة في الأقضية الأربعة ١٩٧ ألفاً و٥٩ ناخباً، من مجموع ٢٩٥ ألفاً و٦٢٦ ناخباً مسيحياً، ومن مجموع ٤٤٨ ألفاً و٦٦٢ ناخباً في الأقضية الأربعة. بذلك تكون نسبة الناخبين الموارنة ٤٣.٩٢ في المئة.

وإستناداً إلى لوائح شطب ١٩٩٥ (بإعتبار أن لوائح شطب ١٩٩٦ لم تكتمل بعد أرقامها النهائية وبدأت تثار من حولها عواصف سياسية مردها إلى رش المجنّسين حيث تعوز الدولة أصواتهم) فإن موارنة الأقضية الأربعة يبلغ عددهم ١٨٥ ألفاً و٥٦٢ ناخباً، من مجموع ٤٣٠ ألفاً و٧٧١ ناخباً مسيحياً، ومن مجموع ٥٠٣ آلاف و٢٢٥ ناخباً في الأقضية. فتكون نسبة الناخبين الموارنة من مجموع ناخبي الأقضية الأربعة ٣٦،٨٦ في المئة. وتدني هذه النسبة المئوية ما يكفي من الدلالة.

علماً أن مجموع الناخبين الموارنة في المحافظة بأقضيتها الستة وفقاً للوائح شطب ١٩٩٢ هو ٣١٦ ألفاً و٥٧٤ ناخباً من مجموع ٥٨٠ ألفاً و٨٧٤ ناخباً في المحافظة بنسبة هي ٥٤،٤٩ في المئة، وفي لوائح شطب ١٩٩٥ يبلغ عددهم في المحافظة بأقضيتها الستة ٣٠٠ ألف و٣١٢ ناخباً من مجموع ٦٤٥ ألفاً و٢١٣ ناخباً في المحافظة بنسبة ٤٦،٥٤ في المئة.

في موازاة تلك الأرقام، وتبعاً للوائح شطب ١٩٩٢، فإن تأثير الناخبين المسلمين بعد دمج الأقضية الأربعة يقارب نسبة ٣٤،١٠ في المئة من مجموع ناخبي المحافظة، في حين ان النسبة لا تتعدى ٢٦،٤٧ في المئة من مجموع ناخبي المحافظة بأقضيتها الستة. وتبعاً للوائح شطب ١٩٩٥ يبلغ تأثير الناخبين المسلمين في الأقضية الأربعة نسبة ٣٨،٤٦ في المئة، في حين تبلغ نسبة تأثيرهم في الأقضية الستة ٣٢،١٤ في المئة.

٣ – بالتأكيد تدني تلك النسب المئوية، بلغة الأرقام، ليس لها دلالة كبيرة. لكنه بلغة السياسة اللبنانية – بلغة سياسة جبل لبنان بدرجة أولى التي هي التعبير الأبلغ عن ضمان التوازنات الداخلية في البلاد – ينطوي على مغاز وأهداف مثيرة، أقلها أنه يغيّر وجه محافظة جبل لبنان وهويتها التاريخية، في وقت يحرص حملة مقص التقطيع الإنتخابي على حماية، ليس الهوية التاريخية للمحافظات الأخرى فحسب، وإنما كذلك الهويات المستحدثة وتلك التي فرض إستحداثها. يصغّر محافظة جبل لبنان على نحو غير متكافىء ويلحقها بواقع سياسي جديد. يعني ذلك تكريس زعامة الوزير وليد جنبلاط على المحافظة المستحدثة، وهو المسكون بهاجس كونه أصغر أقليات المحافظة الموسعة. في ظل الدائرة الإنتخابية الجديدة يصبح المرشح عن المتن الشمالي – مهما بلغ نفوذه – كما المرشح عن بعبدا (ولعلّ بعض مرشحي هاتين الدائرتين هو المقصود بهذا التقسيم بغية ضمان إنابته)، في حاجة إلى أصوات الكتلة الناخبة لجنبلاط (الأكثر تماسكاً مع الكتلة الناخبة الأرمنية في المحافظة) من دون أن يكون في وسع ذلك المرشح – مهما بلغ نفوذه أيضاً – تجيير أصوات كتلته الناخبة لجنبلاط.

كأن هذه العربة المخلّعة لا يكفيها ما فيها...

يوم لبناني آخر في الاليزيه قلد فيه الرئيس الفرنسي المحامي باسيل يارد وساماً
شيراك والحريري متفائلان بانطلاق مجموعة المراقبة قريباً

الرئيس شيراك خلال استقباله الرئيس رفيق الحريري امس في قصر الاليزيه. (اف ب تيليفوتو)



يستقبل السيدة نازك الحريري عند مدخل الاليزيه. (دالاتي ونهرا)

يصافح المحامي يارد بعد تقليده الوسام. (اف ب تيليفوتو)

يارد: مبادراتكم وايمانكم بلبنان ستطبع تاريخ البلدين

هنا ترجمة لكلمة المحامي باسيل يارد بعد تقلده وسام جوقة الشرف الفرنسي من الرئيس جاك شيراك:

"الحصول على وسام جوقة الشرف هو لحظة مهمة في حياة المرء والحصول عليه من رئيس الجمهورية هو امتياز لا ينسى.

سيدي الرئيس، قراركم منحي هذا الوسام، شرف كبير لي. وانكم تكرمون بذلك جميع الذين عملوا ويعملون على تعزيز العلاقات الفرنسية – اللبنانية. هذه العلاقات بين فرنسا ولبنان، بين الفرنسيين واللبنانيين، قديمة جدا، عميقة جدا الى درجة خروجها اكثر قوة في كل التجارب.

خلال اعلان وقف النار الاخير بين لبنان واسرائيل، اظهرت وسائل الاعلام وزير الخارجية الفرنسي الى جانب الرئيس رفيق الحريري ووزير الخارجية الاميركي الى جانب رئيس الوزراء الاسرائيلي.

هذه الصورة القوية تختصر سياسة بكاملها واقتناعا تاما. انها ترمز الى عودة فرنسا.

خلال الاعوام المضطربة والدموية من الحرب الاهلية، عرفت العلاقات بين فرنسا ولبنان خسوفا وكان ينبغي ايجاد الوسائل، وخصوصا الاشخاص القادرين على اعادة اعطاء هذه العلاقات وهجا جديدا.

لقد كنتم مهندس هذه الحيوية الجديدة والمبادرة فيها. وكان لي الحظ ان اكون شاهدا على ذلك، فحيث كان يسود الشك، دعوتم من اجل الثقة. وحيث بدا الحذر حكمة، راهنتم على الارادة، ايمانكم بلبنان وبقدرة ابنائه على التحكم في مصيرهم، نقلتموه الى الفرنسيين كما الى كل رؤساء

– التتمة في الصفحة ٨ –

يوم لبناني آخر في قصر الاليزيه تميز بفرادة المناسبة، اذ انها المرة الاولى يقلد فيها رئيس فرنسي شخصيا وساما رفيعا لشخص غير فرنسي في حفلة مخصصة لذلك في الاليزيه. وقد دعا الاليزيه اصدقاء المكرم من الرئيس الفرنسي جاك شيراك، المحامي باسيل يارد من فرنسيين ولبنانيين الى حضور الاحتفال، وهم من المحامين والمصرفيين الكبار وبعض السياسيين اللبنانيين وعلى رأسهم العميد ريمون اده. وكان الى جانب شيراك وزوجته رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري وزوجته. واكتسب اللقاء طابعا عائليا نادرا لوجود زوجتي شيراك والحريري وبعض زوجات وزراء لبنانيين، الى عائلة المحامي يارد.

وفي خطابه الذي استمر نحو ربع ساعة تجاوز الرئيس الفرنسي الكلام التقليدي لمناسبة منح الاوسمة. وبعدما تكلم عن الصداقة القديمة التي تربطه بيارد نوّه بدقته رجل قانون ومفاوضا في الاتفاقات الاقتصادية وباستقامته وعمق حفظه الاسرار، اغتنم الفرصة ليتحدث مجددا عن لبنان مذكرا بالصداقة اللبنانية – الفرنسية ومؤكدا ان السياسة التي انتهجها في هذا الصدد هي من الثوابت الفرنسية ولا رجوع عنها. وقال ان سعادته هي ان يرى لبنان وقد استعاد دوره اكثر فأكثر، منوها بصداقته للرئيس الحريري ومشيدا به ومشيرا الى اطمئنانه الى وجود الحريري على رأس الحكومة.

وقد اقيم الاحتفال قبل ظهر امس في قصر الاليزيه وقلد الرئيس الفرنسي مستشار الرئيس الحريري المحامي يارد وسام جوقة الشرف الفرنسي من رتبة فارس تقديرا لجهوده في تعزيز العلاقات اللبنانية – الفرنسية. وحضر الاحتفال الرئيس الحريري وعقيلته السيدة نازك وعدد من افراد عائلته والعميد ريمون اده والوزراء ميشال اده وفريد مكاري والفضل شلق والنائب نسيب لحود والوزير السابق غسان تويني وسفير لبنان في باريس ناجي ابي عاصي وسفير لبنان لدى الاونيسكو سامي قرنفل وسفير فرنسا لدى لبنان جان – بيار لافون والامين العام لمجلس الوزراء هشام الشعار وحاكم مصرف لبنان رياض سلامة ومستشارا الرئيس الحريري نهاد المشنوق وعبد اللطيف الشماع ونحو ٣٠ مدعوا.

شيراك

والقى الرئيس شيراك كلمة للمناسبة استهلها مرحبا بالرئيس الحريري والوزراء والسفراء وسائر الحضور. وقال: "انني سعيد جدا باستقبالكم مع عائلتكم في قصر الاليزيه لاحتفال رسمي وحميم في آن واحد يتيح لي تكريم رجل امحضه الاحترام والثقة.

بعد ثوان سأعلق على صدر صديقنا الاستاذ باسيل يارد شارات الفارس برتبة شرف في مقابل خدمات سامية اداها لبلادنا.

لقد عملت في الواقع ايها المحامي العزيز منذ عشرين عاما على توسيع العلاقات التي تجمع لبنان وطنك الام وفرنسا، الوطن الذي استقبلك.

وضعت في خدمة هذا الهدف سداد رأيك وفاعليتك ونبوغك ولباقتك، وكل ذلك بتكتم يتيح لك حفظ اسرار كثيرة من دون استسلام لاغراء كشف اي منها. واظهرت حيال محاوريك اخلاصا ونبلا نموذجيين استطيع ان اشهد لهما.

كثيرون اليوم يتقاسمون هذه المشاعر والدليل هذا الحضور اللامع وحضور اصدقائك الكثيرين الذين اصروا على المشاركة في هذا التكريم واظهار ودهم. واسمح لي بأن ارحب، وخصوصا بمن جاؤوا من لبنان لهذه الغاية وفي مقدمهم يسرني استقبال رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري ووزير الثقافة والتعليم العالي ميشال اده ووزير الاعلام فريد مكاري ووزير الاتصالات السلكية واللاسلكية الفضل شلق، وكذلك حاكم المصرف المركزي رياض سلامة. وارحب ايضا بسفير الجمهورية اللبنانية في فرنسا ناجي ابي عاصي والسفير لدى "الاونيسكو" سامي قرنفل.

في استقباله الرئيس شارل حلو في باريس، ايار ١٩٦٥ قال الجنرال ديغول: "ان لبنان هو دائما بالنسبة الى الفرنسيين بمثابة باب للشرق، وصوت الغرب بالنسبة الى اللبنانيين، هو قبل اي شيء صوت فرنسا. والتواصل المتعدد الشكل بيننا هو اكثر ما يثمر وقد قرب بيننا منذ مدة طويلة ولا شيء يبقى اكثر ثباتا من الصداقة التي تجمعنا".

المنطقة من العالم.

لا شك في ان دراستك قوّت ميلا شخصيا لديك. فقد تلقيت علومك الحقوقية في جامعة القديس يوسف في بيروت ونلت اجازة في الحقوق اللبنانية وفي الحقوق الفرنسية ايضا. ومهنتك التي باشرتها عام ١٩٧١ حين انخرطت في القضاء اللبناني، قادتك سريعا الى العمل على مسائل دولية. وانضممت الى مكتب المحامي خليل ابو حمد، الوزير السابق للخارجية اللبنانية الذي كان يدير احد اكبر مكاتب المحاماة في بيروت. وبعد خمسة اعوام اصبحت شريكا في هذا المكتب تهتم خصوصا بانتشاره

– التتمة في الصفحة ٨ –

يجرى البحث في اعتماد القضاء دائرة انتخابية في محافظة جبل لبنان وحدها.

ابدت جهات ديبلوماسية عربية واجنبية اهتمامها بالاتصالات واللقاءات التي يجريها في لبنان مساعد وزير الخارجية الايراني محمد كاظم خونساري.

قال الرئيس حسين الحسيني ان ما يحكم العلاقات بين لبنان واسرائيل عند تنفيذ القرار ٤٢٥ هو اتفاق الهدنة ريثما يتم التوصل الى اتفاق سلام شامل يكون بديلا منه.

في اليرزة
يوم الاربعاء ٢٢ ايار ٩٦
الساعة الثالثة والنصف بعد الظهر
بيع بالمزاد العلني
على مفروشات وثريات موارنو خارقة
في قصر
الاميرة ام خالد سابقاً
على بعد ٥٠٠ م من وزارة الدفاع وعلى اليمين بعد كاليري مطر ثم اول مفرق على اليمين القصر ملاصق لمدرسة "يرزة هاي سكول" تلفون: ٩٢٠٦٩٩ (٠٦)
مجموعة مؤلفة من سبع ثريات موارنو فاخرة وملونة ـ سبع صالونات ستيل ـ ميريديان وفوتويات ـ كونصول كبير ومرآة ـ مائدة مأدبة و٢٠ مقعد متيجين ـ فيترين L. XV ـ بارصيني ـ لوحات شرقية ـ عواميد رخام ـ تماثيل برونز ـ برادي رائعة ـ سجاد عجمي كاشان واصفهان وسانا ـ ٥ غرف نوم كاملة ستيل ـ سرير فخم خشب محفور مع مرايات مزخرفة ـ طقم بورسلين ـ طقم Christofle ـ الخ...
المعاينة: يوم الثلاثاء ٢١ من التاسعة والنصف صباحاً الى السابعة مساء والاربعاء ٢٢ قبل الظهر
الخبير المخمن
آرمان ارقش
ت: ٣٦٦٢٦٨ (٠١) ـ ٢٧٠٤٠٧ (٠٣) ٩٦٣٠٧٣ (٠٤)





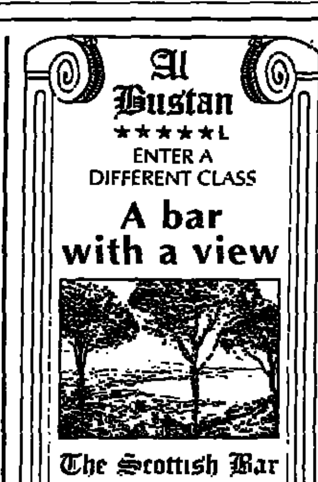
Friday 7, Saturday 8 & Sunday 9 June
from 10am. to 10pm.
Exhibition
"Dream Weddings"
Al Bustan
★★★★★L
01/425258/9-04/970400-960866

Century Park
KASLIK
HOTEL
NEW TELEPHONE NUMBERS:
(09) 219000
(03) 654000
FAX: (09)213050

الآن ولأول مرة في محلات
كلان دوي
CLIN D'OEIL
(كمال ادلبي وشركاه)
بدلة بسعر: ١٦٠ ألف ل.ل.
جاكيت بسعر: ١٢٠ ألف ل.ل.
بنطلون بسعر: ٥٦ ألف ل.ل.
قميص سبور معرق: ٣٢ ألف ل.ل.
قميص سادة ومقلم سبور: ٤٨ ألف ل.ل.
بلوزون بسعر: ٥٦ ألف ل.ل.
نفتح لغاية الساعة السابعة بما فيه يوم السبت
رأس بيروت ـ شارع مدام كوري

APPRENEZ!
cours intensifs tous niveaux
INFORMATIQUE
Windows 95 Word Excel PowerPoint Corel Draw...
INTERNET
COMPTABILITE
LANGUES
Français Anglais
MARKETING-VENTE
PIGIER 447899 443883 448040

Al Bustan
★★★★★L
ENTER A DIFFERENT CLASS
A bar with a view



The Scottish Bar
01/425258/9-04/970400-960866
Cell. 1 - 212 - 4781390/4783572

CAP SUR L'A.T.C.L.
Wall's
LE SALON DU YACHTING ET DES SPORTS
DU 20 AU 26 MAI 1996
EXPOSITION OUVERTE AU PUBLIC TOUS LES JOURS DE 16H à 22H
SPONSOR OFFICIEL DU SALON

المعارضون من اهل الطائف يختلفون في موقفهم من الحكومة

كل حكومة عدا التي تضم معارضين مقاطعين تعجز عن تأمين الحرية والنزاهة

لأن الأوضاع الراهنة والظروف الموضوعية تتحكم في مجرى الانتخابات

النواب الذين اجتمعوا في منزل الرئيس عمر كرامي بصفتهم معارضين، خرجوا مختلفين في موقفهم من الحكومة. فالرئيس كرامي يرى ان الحكومة الحالية "غير مؤهلة للاشراف على الانتخابات" ويطالب بحكومة حيادية تؤمن نزاهتها وبحكومة اتحاد وطني "تتمثل فيها الجهات التي تعمل تحت سقف الطائف وتؤمن التوازن في كل الامور". والوزير السابق سليمان فرنجية لا يمانع في ان تشرف الحكومة الحالية على الانتخابات شرط ان يتولى وزراء حياديون وغير مرشحين حقيبتي الداخلية والدفاع. ويرى ان يكون الوفاق بين أهل النظام وأهل الطائف، لكي يظل الخط الوطني في منأى عن اي خطر.

ويرى أهل الطائف انه اذا كان لا بد من تأليف حكومة توصف بحكومة "الاتحاد الوطني" فيجب ان تؤلف من أهل الطائف. واذا تألفت لوائح انتخابية متنافسة فلا مانع من ان تفوز احداها على الاخرى اذا كان المرشحون فيها من اهل الطائف وحدهم لأن الخطر على "الخط الوطني" هو في ان يفوز مرشحون من خارج هذا الخط.

شخصية سياسية معارضة لاتفاق الطائف وللحكم المنبثق منه تقول تعليقا على ذلك انه سيان أأشرفت الحكومة الحالية على الانتخابات النيابية المقبلة أم اشرفت عليها حكومة اخرى من أهل الطائف لا يتغير فيها سوى الاشخاص، او اشرفت عليها حتى حكومة حيادية، فالنتيجة واحدة لجهة ضمان حرية هذه الانتخابات ونزاهتها.

وتساءلت الشخصية السياسية المعارضة هل تكون الحكومة حكومة اتحاد وطني عندما تتألف من اهل الطائف دون سواها، اي ان يحل على سبيل المثال النواب سليمان فرنجية ونجاح واكيم وغسان مطر وزاهر الخطيب وطلال ارسلان، وحبيب صادق، وسليم حبيب ومخايل ضاهر وغيرهم مكان عدد من الوزراء الحاليين، وعندها تستقيم الامور وتصبح نزاهة الانتخابات مضمونة والحرية مصونة لأن من حلوا مكان الوزراء الحاليين سيكونون اكثر حيادا واكثر تجردا واقل تسخيرا منهم لأجهزة وزاراتهم لخدمة مصالحهم الانتخابية؟

ثم ما هي صفة الحكومة الحيادية التي يدعو الرئيس كرامي الى تأليفها، هل هي الحكومة التي لا تضم مرشحين، وهل بمجرد ان يكون الوزير غير مرشح يصبح فعلا نزيها ومحايدا ويتعامل مع جميع المرشحين على قدم المساواة ومن دون اي تمييز؟

واذا كانت صفة الحياد تتمثل في اشخاص لا يتعاطون السياسة ولا انتماءات حزبية او سياسية معروفة لهم، وهؤلاء قليلون ونادرون، فهل يملكون القدرة والخبرة لادارة شؤون الانتخابات وضمان حريتها ونزاهتها، وهل لهم مونة على الموظفين وعلى أجهزة الدولة المهتمة بالشأن الانتخابي، وهل لحكومة ظرفية وعابرة ان تمتلك قوة السيطرة على الموظفين والاجهزة؟

الواقع ان لا وجود لحياد حقيقي مع اي حكومة، سواء أكانت سياسية ام غير سياسية، ويصعب على حكومة موظفين او تكنوقراط وهي حكومة موقتة، ان تكون لها سلطة الحكومة الدائمة ورهبتها وهيبتها على الموظفين والاجهزة لانهم يحسبون حسابا لها ولا يخالفون أوامرها وتعليماتها.

واذا أمكن تعيين اشخاص يتمتعون بالمكانة والهيبة وزراء في حكومة مهمتها الاشراف على الانتخابات، وشعر بعضهم بأن لا سيطرة لهم على الموظفين والاجهزة، فانهم يقدمون من دون تردد على الاستقالة حفاظا على سمعتهم ومكانتهم، فتنشأ بفعل ذلك ازمة وزارية تلقي ظلالا من الشكوك على صحة الانتخابات ونزاهتها.

ان حكومة الاتحاد الوطني بمعناها الصحيح ليست حكومة من أهل البيت، ولا من اهل الطائف وحدهم، بل تضم معارضين من خارج أهل الطائف لتشرف على الانتخابات وتؤمن نزاهتها وحريتها ولو في الحد الادنى، والا فانها لا تكون حكومة اتحاد وطني، بل حكومة "أهلية بمحلية" تقتصر على ابدال اشخاص بأشخاص من لون واحد وانتماء واحد. ومثل هذه الحكومة لا تختلف في شيء عن الحكومة الحالية لجهة تأمين النزاهة والحرية للانتخابات.

واذا كانت "حكومة الاتحاد الوطني" من أهل الطائف وحدهم، وضمت معارضين للحكومة الحالية برمتها او لوزراء فيها بغية الحلول محلهم، فانها لا تكون تعكس بتركيبتها الصفة المطلقة عليها. اذ يجب ان تضم الحكومة المؤهلة للاشراف على الانتخابات وضمان حريتها ونزاهتها مؤيدين للطائف ومعارضين له. والاكثرية الشعبية تظهرها نتائج الانتخابات الحرة وتبين هل هي مع الطائف وأهل الحكم، او مع طريقة تطبيقه، او مع تعديله او استبداله باتفاق آخر.

دور "القوى المؤثرة"

ثم ان وجود موالين ومعارضين في حكومة واحدة يفرض الحياد في تصرفها ويمنع حصول تدخل في الانتخابات تحت طائلة التهديد بالاستقالة اذا حصل هذا التدخل.

وبما أن تأليف مثل هذه الحكومة ممنوع لأسباب متعددة، فلا فرق عندئذ بين ان تشرف الحكومة الحالية على الانتخابات او تشرف عليها حكومة اخرى مثلها انتماء ولونا وما دامت اي حكومة لا تضم بين اعضائها من يمثلون المعارضين المقاطعين، فلن تكون مؤهلة لتأمين حرية الانتخابات ونزاهتها، لأن من يدير هذه الانتخابات ويتدخل فيها هي الظروف الموضوعية الراهنة وقوى فاعلة لها سلطة تفوق سلطة الحكومة، بل هي المتسلطة عليها، تؤثر فيها ولا تتأثر فيها وتتحكم في مجرى الانتخابات.

وبوجود هذه القوى الفاعلة والمؤثرة في ظل الاوضاع الراهنة والظروف الموضوعية فان اي حكومة، سواء أكانت الحكومة الحالية ام حكومة اخرى مثلها، أم حتى حكومة حيادية لا مرشحين بين اعضائها، لا تستطيع منع تأثير هذه القوى وتدخلها في الانتخابات وتأليف اللوائح. وليس سوى حكومة اتحاد وطني حقيقي يتمثل فيها الموالون والمعارضون ما يستطيع ذلك وان في الحدود الدنيا. وبما ان تأليف مثل هذه الحكومة ممنوع فان الانتخابات النيابية المقبلة سوف تجرى في الاجواء نفسها التي جرت فيها الانتخابات الماضية اذا استمر الوضع الراهن حتى موعدها.

وليس مسموحا من جهة اخرى فوز مرشحين معارضين لاتفاق الطائف الا اذا كان عددهم محدودا جدا، او اذا عادوا عن معارضتهم وصاروا من أهل النظام او أهل الحكم... فأي حكومة جديدة يجب ان تتألف ممن يؤيدون اتفاق الطائف، وأي مجلس نواب جديد يجب ان يتألف من اكثرية ساحقة تؤيد هذا الاتفاق من اجل الحفاظ على النظام القائم وأهله وعلى استمرار الوضع الراهن الذي يحميه، لأن وصول نواب الى المجلس يعارضون هذا الاتفاق، وبعدد كاف، يعرض النظام والاستقرار للخطر في نظر أهل الحكم...

وهكذا يكون تم فرز الشعب اللبناني كيفيا من دون الوقوف على رأيه الحر بين من هم مع الطائف ولهم كل الخيرات والنعم سواء أكانوا في الحكم ام خارجه ومن هم ضد الطائف، وهؤلاء لا وفاق معهم ولا مجال لأن يدخلوا الحكم ويظلون محرومين كل شيء، فيما لا انتخابات حرة نزيهة لمعرفة اين تقف اكثرية الشعب، مما يجعل الوضع في البلاد خاضعا لما يشبه نظام حكم الحزب الواحد واللون الواحد، والمعارضة فيه ضمن الحزب نفسه او المجموعة الواحدة. والوفاق المطلوب هو بين من هم على خلاف مع اهل الطائف وليس مع من هم ضد هذا الاتفاق.

والى ان يصبح ممكنا اجراء انتخابات نيابية حرة لمعرفة ماذا تريد الاكثرية ومع من تقف لن يتغير شيء في الوضع الراهن.

اميل خوري

ارسلان في بعبدا: مع قانون انتخاب موحّد وضد تقسيمه على قياس شخص او طائفة

الرئيس الهراوي مستقبلاً النائب ارسلان ووفد الجبل. (دالاتي ونهرا)

استقبل رئيس الجمهورية الياس الهراوي امس النائب طلال ارسلان على رأس وفد من الجبل. وصرح ارسلان على الاثر: "كان لا بد من زيارة فخامة الرئيس وخصوصا بعد موضوعين اساسيين، اولا تهنئته بالسلامة بعد الجراحة التي اجريت له في الولايات المتحدة وتهنئته بالخطاب امام الامم المتحدة ولقائه الرئيس بيل كلينتون".

وقال ردا على سؤال: "شددنا على موقفنا وهو واضح وصريح في ما يتعلق بتقسيم الدوائر الانتخابية وقانون الانتخاب. نحن مع قانون موحد لكل اللبنانيين ولسنا مع تقسيم اي قانون او اي دائرة على قياس اي شخص او طائفة او مذهب، كفى لبنان ما عاناه خلال سنوات الحرب من تمزق وتقوقع بطوائفه ومذاهبه. اصبحنا في امس الحاجة الى الانصهار الوطني والى العيش المشترك، ليس على صعيد الزعامات بقدر ما هو لانصهار الشعب اللبناني. والذي حصل في الفترة الاخيرة بعد الاعتداءات الاسرائيلية على الجنوب وعلى لبنان عموما والتهجير الذي حصل من الجنوب، اثبت اللبناني بكل طوائفه وبكل فئاته ان لديه وعيا من المسؤولين، والوعي الكافي للالتفاف حول الدولة وحول الشرعية في الوقت الذي يكون هناك عدو مثل اسرائيل...".

واضاف: "لا نزال من المعارضة ولا تزال لدينا علامات استفهام كثيرة حول عدد من الامور في اداء الحكومة وهذا لا يعني ان ليس لدينا الحس الذي نتكلم عنه الان، ان نتوحد في الوقت الذي يتعرض لبنان والشعب اللبناني للاعتداءات التي حصلت اخيرا، اكان معارضة ام موالاة، كلنا تعالينا عن امور كثيرة لنرى مصلحة البلد ونتوحد في اطار الدولة لمواجهة ما حصل". وقال انه لمس من رئيس الجمهورية ان الانتخابات النيابية حاصلة و"ان الرئيس الهراوي مع اي موقف يتوحد حوله جميع اللبنانيين".

واستقبل الهراوي ايضا رئيس غرفة التجارة والصناعة في بيروت عدنان القصار.

مخيبر يجدد دعوته الحكومة الى تحرير نفسها من الوصاية والارتهان

جدد امس الدكتور البر مخيبر دعوة الحكومة الى "ان تحرر نفسها من الوصاية والارتهان وان تنبثق سياستها من الدستور اللبناني وموجباته".

وادلى بالتصريح الآتي:

"أطلت علينا الصحف تحمل اخبارا لا يرتاح اليها الرأي العام اللبناني، اذ ان قراءتها ذكرتنا بأنها نسخة طبق الاصل من السياسة التي كان الفريق الحاكم يمارسها قبل حرب الجنوب واذا بنا بعد هذه الحرب نعود الى السياسة ذاتها التي اوصلتنا الى مجزرة قانا. وقلنا سبحان من يغير ولا يتغير "عادت حليمة الى عادتها القديمة".

ان ما دعانا الى هذا الكلام هو موقف الحكومة من "تفاهم نيسان" وعدم الاخذ بالعبرة القاسية التي مرت بأهل الجنوب واعتراضها على مقترحات الولايات المتحدة وفرنسا اللتين بفضلهما كان وقف النار وكانت لجنة تفاهم نيسان القاضية باضفاء منحى سياسي ديبلوماسي عليها تسهيلا لمفاوضات سلام تؤدي الى تحرير الجنوب نهائيا، واذا بالحكومة تأخذ مواقف مغايرة لهذا الهدف وذلك في تصريحات لوزير الخارجية اللبنانية اوردتها الصحف في تاريخ ١٩٩٦/٥/١٧.

التصريح الاول - والكلام للوزير: "مطلوب ان تكون مجموعة المراقبة عسكرية أمنية وليس سياسية وان تلتزم هذه الصلاحيات بمعنى الا تتعدى على آلية القرار ٤٢٥ وعلى آلية عملية السلام". وقال: "في حال اقترت دول لجنة التفاهم ضم سفراء الى وفودها فلبنان لن يضم سفيرا الى وفده".

نسأل الحكومة مجتمعة ما هي الحكمة من عدم مشاركة لبنان بسفير ومن يكون الوكيل؟

والتصريح الثاني - "وهو المتعلق بحق الرد الذي طلب لبنان وسوريا الا يحصل قبل ٧٢ ساعة من حصول الاعتداء لتستطيع مجموعة المراقبة ان تقرر فعلا هل حصل اعتداء ام لم يحصل". اذا يتضح جليا من طرح هذه التدابير ان الحكومة هي في صدد تنظيم واسع ومستمر لحرب استنزاف في الجنوب كما في الماضي والذي سيؤدي حتما الى النتائج ذاتها اي تعريض اهلنا لمجازر جديدة بدل تنظيم عملية السلام. ان المعارضة تدعو الحكومة الى منع اي اطلاق للنار كي يذهب لبنان الى التفاوض في جو من الهدوء لا تعكره اهداف غريبة عن مصلحة لبنان، لان سياسة الديبلوماسية وحدها تؤمن التحرير.

ان هذه السياسة المستوردة والتي لا يمكن للشعب اللبناني ان يتحمل مجددا مخلفاتها، لا يمكن ان تستمر، لذلك ندعو الحكومة مرة اخرى الى ان تحرر نفسها من الوصاية والارتهان وان تنبثق سياستها من الدستور اللبناني وموجباته".

Givenchy
Patchwork
Sodeco, 219325 - Sanayeh, 346813
PATCHWORK II - Hôtel Marriott, 03-204944

مسبح سمرسي SUMMERSEA
خلدة - هاتف: ٣١٧٧١٥ - ٨١٧٠٠٥
مسبح السمرسي يرحب بكم
ويعلن عن افتتاح موسم ١٩٩٦ بتاريخ ١٩ ايار
سويتات - شاليهات مكيفة - مياه ساخنة - كابينات
• بادارة مطعم الوالي • حفلات واعراس • الاسعار مدروسة

نشكر سعادة محافظ جبل لبنان

الاستاذ محمد سهيل يموت ورئيس التنظيم المدني في المحافظة الاستاذ ناظم رمضان وموظفي المحافظة لاهتمامهم السريع بايقاف احدى المرامل في منطقة دير الحرف بتبيات (وادي لامارتين).

مواطني المتن الاعلى.



بنك سرادار، ش.م.ل.

الميزانية المعدة للنشر نهاية ١٩٩٥/١٢/٣١
(بآلاف الليرات اللبنانية)

الموجودات	١٩٩٥	١٩٩٤
الصندوق ومؤسسة الاصدار	١٥٤.٢٧٩.٤٥٢	١١٤.٠٧٦.٥١٥
سندات الخزينة اللبنانية	١٣١.٧٩٣.٨١٤	١٠٧.٨١٠.٠١٣
المصارف والمؤسسات المالية	١٠٤.٨٥٠.٨٨٠	١٠٠.٧٢٤.٤٢١
– تحت الطلب	٣٨.٠١٢.٣٨٠	٤٥.١٧١.١٨١
– لاجل	٦٦.٨٣٨.٥٠٠	٥٥.٥٥٣.٢٤٠
المركز الرئيسي والفروع، المؤسسة الأم والمؤسسات المالية الشقيقة والتابعة في الخارج		
– تحت الطلب		
– لأجل		
سندات محسومة	٤٨.٢٣٠.٤٣١	٢٦.٤٥٢.٦٦٢
تسليفات وقروض *	٢١٢.٨١٧.٦٨٤	١٧٤.٣٩٥.٩٣٠
– قصيرة الأجل	٢٠٨.٥٧٧.٩٦٣	١٧٢.٩٠٠.٦٣٩
– متوسطة وطويلة الاجل	٤.٢٣٩.٧٢١	١.٤٩٥.٢٩١
– حسابات مدينة لقاء حسابات دائنة		
مدينون بموجب قبولات	٦.٩٢٥.٠٩٠	٤.٩٨٥.٩٧٣
سندات التوظيف	٤.٩٢٠.٦٣٩	٤.٤٢٦.٢٦٩
حسابات مدينة مختلفة	٣٤٥.٣٩٧	٣٤٠.٠٦٧
حسابات التسوية (مدين)	٢.٥١١.٦٢٨	١.٨٦٤.٧١٢
أصول ثابتة مالية	٧٣١.٢٧٧	٦٦٥.٨٤٢
أصول ثابتة غير مالية **	١١.٨٤٨.٠٠١	٣.٩٧٧.٨٥٤
فروقات اعادة التخمين		
مجموع الموجودات	٦٧٩.٢٥٤.٢٩٣	٥٣٩.٧٢٠.٢٥٨
خارج الميزانية		
تعهدات بتوقيع مستلمة	١٤٥.٤٦٤.٦١٣	١١٢.٨٤٩.٩٩٣
ضمانات عينية مستلمة	٩٨.٠٤٤.١٢٤	٦٥.٢٧٢.٣١٢
مجموع خارج الميزانية	٢٤٣.٥٠٨.٧٣٧	١٧٨.١٢٢.٣٠٥
* بعد تنزيل مؤونات الديون المشكوك بتحصيلها	٢٧.١٢٥.٣١٦	٢٦.٣٣٩.٤٥٦

** ضمنها فروقات اعادة التخمين بقيمة //٦.١٨١.٩٤٤// ل.ل.

المطلوبات	١٩٩٥	١٩٩٤
مؤسسة الاصدار		
المصارف والمؤسسات المالية	١٨.٥٦٨.٩٦٦	١٩.٠٩٣.٩٤١
– تحت الطلب	٦.٨٨١.٩٤٣	٩.٥٧٨.٠٦٩
– لأجل	١١.٦٨٧.٠٢٣	٩.٥١٥.٨٧٢
المركز الرئيسي والفروع، المؤسسة الأم والمؤسسات المالية الشقيقة والتابعة في الخارج		
– تحت الطلب		
– لأجل		
ودائع الزبائن	٦٠٢.٥٢٩.٢٤٩	٤٨٣.١١٩.٩٢٢
– ودائع تحت الطلب	١١٧.٢٣٩.٤٩٠	١٠٥.٦٤٤.٣٨٧
– ودائع لأجل	١٣٥.١٠٢.٢٩٩	٨٠.٤٥٦.٤٨٠
– حسابات ادخار تحت الطلب	٦٤.٣٣٥.٧٣٠	٨٠.٥٧٠.٢٧١
– حسابات ادخار لأجل	٢٨٥.٨٥١.٧٣٠	٢١٦.٤٤٨.٧٨٤
– حسابات دائنة لقاء حسابات مدينة		
تعهدات بموجب قبولات	٦.٩٢٥.٠٩٠	٤.٩٨٥.٩٧٣
حسابات دائنة مختلفة	٦.٦٥٣.٨٤١	٦.٤٥٩.١٦٨
حسابات التسوية (دائن)	١٢.٦٢٩.٨٢١	٦.٨٩٣.١٣٠
قروض مشروطة وقروض بموجب سندات دين		٢.٥٠٠.٠٠٠
مؤونات لمواجهة أخطار وأعباء	٦.٤١٢.٦٢٨	٤.٩٩٨.٧٠٧
رأس المال	١٢.٤٠٠.٠٠٠	٥.٠٠٠.٠٠٠
احتياطيات وعلاوات	٧٧٠.٣١١	١.٢٣٢.١٧١
نتائج سابقة مدورة دائنة أو (مدينة)		
النتيجة الصافية للدورة المالية (ربح)	٦.١٨٢.٤٤٣	٥.٤٣٧.٢٤٦
فروقات اعادة التخمين *	٦.١٨١.٩٤٤	
مجموع المطلوبات	٦٧٩.٢٥٤.٢٩٣	٥٣٩.٧٢٠.٢٥٨
خارج الميزانية		
تعهدات بتوقيع معطاة	٦٤.١٤٧.٣٩٧	٣٣.٦١٧.٣٩٩
– كفالات وتكفلات على سندات	٢٩.٠٣٩.٢٢١	١٢.٧٣٩.٧٠٦
– سندات محسومة مظهرة من قبلنا		
– التزامات ناتجة عن اعتمادات مستندية	٣٥.١٠٨.١٧٦	٢٠.٨٧٧.٦٩٣
– تعهدات اخرى		
موجودات المصرف المعطاة كضمانة للغير		
مجموع خارج الميزانية	٦٤.١٤٧.٣٩٧	٣٣.٦١٧.٣٩٩

* موافقة مصرف لبنان بتاريخ ٢٨ ايلول ١٩٩٤ على اعتماد ٥٠ ٪ من فروقات اعادة التخمين في احتساب نسبة الملاءة.

مجلس الإدارة:
السيد ماريو سرادار: الرئيس - المدير العام
السيد عبدو جفي: نائب رئيس مجلس الإدارة - مدير عام مناوب
السيدة هنريت سرادار: عضو
الأنسة ماريال سرادار: عضو
الاستاذ سليم المعوشي: عضو

مفوضو المراقبة
السادة ب.د.و. فيدوسيار الشرق الأوسط ش.م.ل.

"المشكلة الاجتماعية تنذر بمزيد من التفاقم والتفجر"

"كتلة الانقاذ" تدعو الى تعميق الوحدة والتضامن

رأت "كتلة الانقاذ والتغيير" ان مطالبة اسرائيل برحيل القوة الدولية "ترمي بوضوح الى امر واحد هو اسقاط القرار ٤٢٥ الذي يتمسك به لبنان". وتمنت ان يكون عقد مجلس الاتحاد البرلماني العربي جلسته الختامية في قانا وادانته "ارهاب الدولة المنظم" الذي قامت به اسرائيل، "بادرة صحوة عربية تعيد الاعتبار الى التضامن العربي وتكبح الانجراف الاعمى الى التطبيع".

عقدت الكتلة امس اجتماعها الاسبوعي برئاسة الرئيس سليم الحص وفي حضور الوزير عبد الرحيم مراد والاعضاء: محمد يوسف بيضون وبشارة مرهج ورياض الصراف واسامة فاخوري وعصام نعمان ومحمد قباني واسمر اسمر.

واصدرت على الاثر البيان الآتي:

"اولا – ان قيام اسرائيل بقصف المدنيين في الجنوب خلافا لنص "تفاهم نيسان" وروحه، اضافة الى استمرار الضغوط الدولية على لبنان، يشيران الى ان البلاد ما زالت تعيش داخل المرحلة التي افرزت العدوان الاسرائيلي الاخير، الامر الذي يتطلب من سائر القوى اللبنانية التمسك بمبدأ الوحدة الوطنية وتعميق التضامن الشعبي باعتبارهما السلاح الامضى الذي يمتلكه لبنان لجبه كل الاخطار ومواجهة كل الاحتمالات.

ثانيا – توقفت الكتلة عند التظاهرة العربية الرائعة التي سجلها الاتحاد البرلماني العربي دعما للبنان اذ عقد جلسته الختامية في قانا، واعلن قراراته التي دان فيها العدوان الاسرائيلي على لبنان واعتبر ما تخلله من مجازرعملا من ارهاب الدولة المنظم، وأكد حق الشعب اللبناني في مقاومة الاحتلال ودعا المجتمع الدولي الى الضغط على اسرائيل لتنفيذ القرار ٤٢٥. وتتجلى أهمية هذه المواقف القومية في كونها تأتي بعد قمة شرم الشيخ وفي زمن الشرذمة العربية والمرولة نحو الانفتاح على الكيان الصهيوني. عسى ان تكون في ذلك بادرة صحوة عربية تعيد الاعتبار الى التضامن العربي وتكبح الانجراف الاعمى في اتجاه تطبيع العلاقات مع اسرائيل وتعيد الى مقولة السلام العادل والشامل معناها القومي الحقيقي.

ثالثا – توقفت الكتلة عند الحملة الاعلامية والديبلوماسية المسعورة التي تشنها اسرائيل على القوة الدولية في الجنوب بسبب موقف الامم المتحدة الموضوعي من مجزرة قانا، وقد بلغت هذه الحملة ذروتها بدعوة من رئيس وزراء اسرائيل شمعون بيريس لانهاء مهماتها وترحيلها. لقد عبر رئيس الجمهورية الياس الهراوي من قانا عن موقف لبنان الواحد في هذا الصدد، اذ شكر القوة الدولية على اعمالها مقدرا تضحياتها ومؤكدا تمسك لبنان بوجودها ودورها. ولما كانت هذه القوة انشئت بموجب القرار ٤٢٥ بهدف التثبت من انسحاب القوات الاسرائيلية واستعادة السلم والامن الدوليين ومساعدة حكومة لبنان على اعادة سلطتها الفعلية في المنطقة، فان مطالبة اسرائيل برحيل هذه القوة ترمي بوضوح الى أمر واحد هو اسقاط القرار ٤٢٥ الذي يتمسك به لبنان.

رابعا – توقفت الكتلة عند الاضراب التحذيري الذي اعلنه مستخدمو وطيارو قطاع النقل الجوي احتجاجا على صرف عدد كبير من مستخدمي شركة "تي-ام-اي" من الخدمة. ورأت في هذا التطور المقلق مؤشرا الى ان المشكلة الاجتماعية التي تجمدت بفعل العدوان الاسرائيلي الاخير والاجواء الوطنية الغامرة التي رافقته، ما زالت في واقع الامر تختمر وتنذر بمزيد من التفاقم والتفجر.

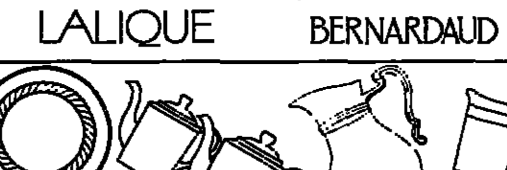
فما زال الجمود المطبق يخيم على الحركة الاقتصادية العامة وما زال قطاع واسع من الشعب اللبناني يعيش تحت خط الفقر وفي صفوف اليد العاملة نسبة عالية من البطالة. لذا فان الحكومة مطالبة باعادة الشأن المتأزم الى موقع الصدارة في سلم اولويات اهتماماتها تداركا للأسوأ.

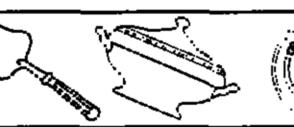
خامسا – بحثت الكتلة في اعلان منظمة "غرين بيس" وقف تعاملها مع السلطات اللبنانية بسبب عدم تعاون وزارة البيئة مع المنظمة واستنكافها عن السعي الى حل جدي لقضية النفايات السامة، بما في ذلك رفض اعادة تأهيل موقعين ملوثين في شننعير. هذا الاعلان من منظمة تطوعية عالمية محترمة لا يصب في مصلحة لبنان وسمعته البيئية في الخارج، كما يرسم علامات استفهام حول سلامة البيئة والصحة العامة في لبنان. ان وزارة البيئة مطالبة بجلاء الحقائق حول ما تثيره المنظمة العالمية من وقائع خطيرة وتحديد موقفها من هذه الوقائع بكل الشفافية المفروضة في هذه الحال.

سادسا – بحثت الكتلة في جدول اعمال الجلسة التشريعية المقبلة لمجلس النواب وقررت في ما قررت دعم اقتراح القانون المعجل المكرر الذي ينص على تمديد مهلة تقديم طلبات الترخيص لوسائل الاعلام المرئي والمسموع أقله حتى نهاية السنة الجارية، وكذلك دعم اقتراح القانون المعجل المكرر الرامي الى تطبيق القانون الرقم ١٦١ تاريخ ١٩٩٢/٨/١٢ على مستخدمي المؤسسات العامة في ما يتعلق باعادة احتساب تعويضات نهاية الخدمة واقتراح القانون الرامي الى اعادة احتساب نهاية الخدمة للعسكريين الذين انتهت خدماتهم اعتبارا من ١٩٩١/١/١ ولغاية ١٩٩١/١٢/١.

Manasseh

Sélection spéciale d'articles soldés (50%)







exposés de 10h00 à 17h00
(Samedi de 10h00 à 13h00)
en nos anciens locaux.

Achrafieh, rue Furn el Hayek, Imm. Ayoub, 2ème étage,
tél: 01.215152 - 201850/1- 200435

مهلة الشهرين الاضافيين تسبق نهاية السنة

من يربح معركة تعديل قانون الاعلام؟

كتبت ريتا شرارة:

أبرز الموضوعات المدرجة في جدول أعمال الجلسة التي تعقدها الهيئة العمومية لمجلس النواب على مدى ثلاثة أيام بدءاً باليوم، اقتراح القانون المعجل المكرر الرامي الى تمديد مهلة تقديم طلبات الترخيص لمؤسسات البث التلفزيوني والاذاعي المنصوص عليها في القانون الرقم ٩٤/٣٨٢، وما يرافقه من تجاذبات في شأن التمسك بهذه المهلة وتعديلها، بين تيارين: الحكومة ومعارضو المهلة وهم فريقان.

المهلة التي حددها القانون الرقم ٣٨٢ الصادر في ٤ تشرين الثاني ١٩٩٤ لتقديم المؤسسات التلفزيونية والاذاعية الخاصة وغير الشرعية طلبات الترخيص لها انتهت اساساً في ٥ أيار، إلا ان الحكومة عمدت، تحت وطأة الظروف الاستثنائية التي مرت بالبلاد إبان احداث نيسان الاخيرة والاعتداءات الاسرائيلية، الى تمديد هذه المهلة شهراً واحداً حتى ٥ حزيران. ولم تقدم على تجديد المهلة رغبة منها في التمديد في ذاته، بل لأن الاحداث الاخيرة لم تعطّل مفاعيل المهلة فحسب، انما شلّت الحكومة برمتها. مما يشير الى انها بحصر التمديد بشهر واحد فقط ليست في وارد إعادة النظر في المهلة على النحو الذي يطرحه المعارضون بل تتمسك بما كما حددتها اساساً وصار تمديدها استثناء.

ويتعيّن على الحكومة من اليوم ان تواجه اقتراحين معارضين للمهلة التي تتمسك بها: الاول هو المتعلق باقتراح تمديد المهلة شهرين اضافيين الى الشهرين اللذين حددتهما الحكومة بحيث ينتهيان في ٥ آب المقبل، وقد اقرته لجنة البريد والاتصالات السلكية واللاسلكية التي يترأسها النائب ايوب حميد عضو كتلة الرئيس نبيه بري. والثاني هو الاقتراح الرامي الى تمديد المهلة حتى ٣١-١٢-١٩٩٦ بحيث تبت تراخيص المؤسسات الاعلامية الخاصة بعد هذا التاريخ. وقد تبنت لجنة الادارة والعدل هذا الاقتراح بما يشبه الاجماع وسبق عدم تجاوب لجنة الاتصالات معه التي اكتفت بمهلة الشهرين الاضافيين فقط.

ويبدو أن الاتجاه السائد، بحسب اوساط نيابية مطلعة هو نحو:

– اما تمسّك الحكومة بالمهلة التي حددتها ومددتها استثنائياً (٥ حزيران) وبالتالي تراجع فريقي المعارضة عن اقتراحيهما كلياً.

– واما تجاوبها مع اقتراح الشهرين الاضافيين (٥ آب) وخصوصاً ان هذا الاقتراح يدعمه الرئيس نبيه بري احد المستفيدين من حصر التراخيص بعدد محدد من التلفزيونات الخاصة، ويلاقيه في دعم هذه المدة الاضافية نواب "حزب الله" المستفيدون بدورهم من الحصة الاعلامية، مما يرجح خروج الجلسة بإقرار الاقتراح، اي مدة الشهرين الاضافيين اللذين يشكلان مهلة وسطية بين تلك التي حددتها الحكومة (٥ حزيران) وتلك التي يتمسك بها المعارضون (نهاية السنة الجارية). وبذلك يمكن تفادي مواجهة بين الحكومة وفريق من النواب، فضلاً عن عدم قدرة اصحاب مهلة نهاية السنة على استقطاب غالبية نيابية من شأنها ترجيح كفة اقتراحهم، في حين ان تفاهماً محتملاً بين المستفيدين من الحصة الاعلامية كبري ورئيس الحكومة رفيق الحريري (ومن معه من النواب والوزراء) وكتلة "حزب الله" اضافة الى كتلة الوزير وليد جنبلاط من شأنه ضمان غالبية نيابية تدعم اقتراح مهلة الشهرين الاضافيين.

الا ان اصحاب مهلة نهاية السنة لا يتعاطون مع الموضوع من باب المهلة الزمنية تقصيراً أو تمديداً وانما من باب استحقاق الانتخابات النيابية. بمعنى ان هؤلاء يرمون باقتراحهم الى عدم الربط بين التحضير للانتخابات النيابية وحصر الترخيص بعدد قليل من المؤسسات التلفزيونية الخاصة التي اصحابها اما رؤساء لوائح واما مرشحون للنيابة فيخضعونها بطريقة او بأخرى لحملاتهم الانتخابية. لذا فان اصرارهم على مهلة نهاية السنة لا يندرج في اطار تحديد المهلة (شهران او ٦ اشهر) بمقدار سعيهم الى فك ارتباط موضوع الترخيص بالانتخابات لئلا يساء استخدام الاعلام فيصبح في خدمة اشخاص محظيين خصوصاً ان قوانين الانتخابات النيابية لا تلحظ حتى الآن مواد تتصل بتمويل الحملات الانتخابية وتحديد سقف النفقات الانتخابية على غرار ما هو جار في معظم دول العالم وآخرها في فرنسا التي ادخلت قبل عامين تعديلات على قانون الانتخاب لتعزيز الرقابة على تمويل الحملات الانتخابية وسقف نفقاتها.

٤ لجان نيابية في ساحة النجمة

تأجيل تعديل قانون الدفاع لتوضيح نقاط والقضاء العسكري ينتظر مجلس القضاء الاعلى

انعقدت امس في ساحة النجمة لاربع لجان نيابية.

لجنتا الادارة والعدل والدفاع الوطني والامن اجتمعتا برئاسة النائب سامي الخطيب وفي حضور النواب عصام نعمان واكرم شهيب ومحمود طبو وعلي ميتا وخاتشيك بابكيان وفؤاد السعد وسورين خان اميريان وميشال خوري وفيصل الداود ورياض ابي فاضل ومحمد برجاوي ومنصور البون وايوب حميد وعلي عمار، ومثل قيادة الجيش العميد سالم بو ضاهر والعقيد علي شقير.

وصرح الخطيب عقب الجلسة: "كانت الجلسة مخصصة للبحث في مشروع القانون الوارد بالمرسوم الرقم ٨٢٢٨ والقاضي بتعديل المادة ٥١ من المرسوم الاشتراعي الرقم ١٠٢ من قانون الدفاع الوطني وتعديلاته. وهذا المشروع وضعته وزارة الدفاع الوطني – قيادة الجيش بعدما وجدت ان هناك ضرورة لاعادة ترتيب الهرمية في الجيش التي هي اساس هذه المؤسسة. ولهذه الغاية رأت القيادة ان من الضروري اجراء تدبير قانوني يتيح للقيادة تموئة الرتب بالمفاصل الاساسية ما بين رتبة نقيب ورائد وما بين رتبة عقيد وعميد. وطبعا توسع البحث وتشعب في هذا الاطار ضمن مصلحة المؤسسات لكي تستطيع أداء خدمتها في الشكل الجيد والممتاز الذي تؤديه حاليا. ولكن تبين انه من الضروري توضيح بعض النقاط الواردة في مشروع القانون. واتفق الزملاء النواب في لجنتي الدفاع والادارة والعدل على تكليفي شخصيا الاتصال بقيادة الجيش للبحث في هذين الموضوعين وخصوصا موضوع رتبة نقيب لتوضيح بعض النقاط الواردة في هذا المرسوم الاشتراعي لان جميع النواب يهمهم اقرار هذا القانون باعتباره مهما لاعادة تكوين الهرمية ومؤسسا للسنوات المقبلة على ان يكون شاملا وعادلا ومتوازنا. ومن اجل ذلك ارجأنا الجلسة الى الاسبوع المقبل حتى اكون قد تلقيت الاجوبة التي طلبها الزملاء اعضاء اللجنتين".

وسئل: هل تطرق البحث الى موضوع خرق اسرائيل "تفاهم نيسان"؟ فأجاب: "سأل بعض الزملاء عن هذا الخرق وطبعا ليست لدينا المعطيات الكافية وسنطلب من الاجهزة الامنية والعسكرية المختصة ان تفيدنا تفصيلا عما حصل لكي نستطيع تقويم هذا الخرق لنرى الموقف الذي يجب اتخاذه. وأصلا حتى الان لم تتألف لجنة المراقبة لنستطيع ان نحكم لنا او علينا، ولكن سننتظر تأليف اللجنة".

فرعية الادارة

واجتمعت اللجنة الفرعية المنبثقة من لجنة الادارة والعدل والمكلفة درس اقتراح قانون تعديل قانون القضاء العسكري برئاسة النائب عصام نعمان وفي حضور النواب مخايل ضاهر وعلي ميتا ورياض ابي فاضل والقاضي الشيخ امين نصار وممثل نقابة المحامين المحامي بطرس ضوميط والعميد جرجي داغر.

وصرح نعمان: "نظرت اللجنة الفرعية المنبثقة من لجنة الادارة والعدل اليوم في اقتراح القانون المقدم من النائب اوغست باخوس في شأن تعديل قانون القضاء العسكري. وقد استمعت الى وجهات نظر رئيس محكمة التمييز العسكرية الشيخ امين نصار والى بطرس ضوميط. وارتأت نظرا الى اهمية هذا الموضوع واتصاله بحقوق الانسان والحريات العامة وصلاحيات القضاء العدلي ايضا، دعوة مجلس القضاء الاعلى لابداء وجهة نظره في هذا الاقتراح الشديد الاهمية. وارجأت الجلسة الى الثلثاء ٢٨ من الجاري".

الصحة

والتأمت لجنة الصحة العامة والشؤون الاجتماعية برئاسة النائب رياض صراف وفي حضور النواب جان غانم وأسمر أسمر واسامة فاخوري وسليمان كنعان ومنير الحجيري وحبيب حكيم وكريم الراسي، والمدير العام للصحة وليد عمار ونقيب اختصاصيي علوم مختبرات الاسنان جورج معلوف ورئيس فرع النقابة في الشمال باتريك شبطي ورئيس فرع النقابة في الجنوب حكم شهاب.

عقب الجلسة صرح صراف: "عقدت اللجنة جلسة ناقشت خلالها المشاريع والاقتراحات المدرجة في جدول اعمالها. بعد الدرس والمناقشة والاستماع الى رأي اصحاب العلاقة، صادقت على مشروع القانون-الرامي الى احداث مصلحة للصحة العامة في محافظة النبطية. بعد ذلك انتقلت اللجنة الى مناقشة مشروع القانون الرامي الى تنظيم مهنة اختصاصي في علوم مختبرات الاسنان. وبعد مناقشة مستفيضة اقرت المشروع معدلا. ثم انتقلت الى درس مشروع القانون الرامي الى اعتماد سجل صحي لكل مولود جديد وبعد مناقشات السادة النواب وشروحات المدير العام لوزارة الصحة العامة أقرت اللجنة المشروع معدلا وارجأت بقية المشاريع الى جلسة مقبلة".

الاعتداء على القائم بالاعمال وسلبه

المطالبة بحماية البعثة في جوهانسبورغ

يتوجه وزير الخارجية فارس بويز اليوم الى المانيا في زيارة رسمية تستمر ثلاثة ايام تلبية لدعوة نظيره وزير الخارجية الالماني كلاوس كينكل. ويجري محادثات مع المسؤولين تتناول العلاقات الثنائية والمفاوضات السلمية المجمدة ونتائج الاعتداءات الاسرائيلية على لبنان الشهر الماضي.

وينتقل بويز مساء الخميس الى باريس حيث يلتقي نظيره الفرنسي ايرفيه دو شاريت ومسؤولين اخرين ويلقي كلمة امام لجنة الشؤون الخارجية للجمعية الوطنية الفرنسية عن الاعتداءات الاسرائيلية و"تفاهم نيسان" ومفاوضات السلام والحوار الاوروبي – المتوسطي. ويضم الوفد المرافق لبويز مدير مكتبه السفير ملحم مستو ومدير المراسم السفير رامز دمشقية ومستشاره الياس حداد. وينضم الى الوفد في بون السفير لدى المانيا سليم تابت.

ووصف بويز لـ"وكالة الصحافة الفرنسية") القصف الاسرائيلي الذي اسفر عن جرح امرأة لبنانية بانه "خرق" لوقف النار وقال: "ان القصف هو ايضا عمل تحريضي الهدف منه ممارسة ضغط على المفاوضات الجارية من اجل تشكيل لجنة مراقبة" وقف النار.

واضاف: "لم يعد الفرق كبيرا بين رئيس الحكومة الاسرائيلية زعيم حزب العمل شمعون بيريس ومنافسه رئيس تكتل ليكود اليميني بنيامين نتنياهو" لان "بيريس اقترب اكثر الى التطرف خلال الاشهر الخمسة الاخيرة، فيما ادرك نتنياهو ضرورة خروجه من بعض الطروحات المتطرفة".

وفي حديث الى وكالة "رويتر" اعتبر بيز ان الاعتداء الاسرائيلي "غير مبرر اطلاقا"، اما لماذا لم يقدم لبنان شكوى، فقال: "نقدم شكوى الى من؟ فاللجنة المكلفة مراقبة وقف النار لم تشكل بعد".

على صعيد آخر، اجرت وزارة الخارجية اتصالا بالقائم باعمال السفارة اللبنانية في جنوب افريقيا شربل اسطفان الذي تعرض اول من امس لحادث سلب في منزله في جوهانسبورغ عندما اقتحم عدد من اللصوص البوابة الخارجية في اثناء وداع احد اقربائه الزائرين. وابلغ اسطفان الخارجية ان اللصوص طالبوه بالمال فلم يتجاوب معهم فضربوه وسرقوا هاتفه الخليوي. وذكر التقرير الذي تلقته الخارجية ان رجال الشرطة وصلوا الى مقر السفارة بعد مغادرة اللصوص بعشر دقائق، فيما اضطر اسطفان الى الانتقال الى المستشفى حيث ضمد جرح في ذقنه.

يشار الى ان البعثات الديبلوماسية في جوهانسبورغ تفتقر الى الحماية على رغم المطالبة الملحة بتوفير ذلك. ويذكر ان عشر بعثات كانت تعرضت في الاشهر الثلاثة الاخيرة الى حوادث نهب وسرقة حتى ان منزل الرئيس نلسون مانديلا تعرض ايضا للنهب.

وافادت مصادر قصر بسترس ان الخارجية طلبت رسميا من وزارة الخارجية في جوهانسبورغ توفير الحماية لمقر البعثة اللبنانية بعد تعرضها مرتين متتاليتين لهجوم اللصوص الذين لم تعرف هوياتهم حتى الان.

وقال اسطفان لـ"رويتر": "طلبت من حكومتي نقلي بسرعة، لم اعد اتحمل البقاء هنا، يمكنكم ان تقولوا للحكومة في جنوب افريقيا ان هذا امر مشين، فقد هوجمت سفارات كثيرة وهي لا تفعل شيئا لوقفه".

وعقد مساء اجتماع للسفراء العرب في جوهانسبورغ لتداول موضوع امن السفارات والديبلوماسيين.

WHEN YOU DON'T, WON'T OR CAN'T, IT WILL.

1 2 abc 3 def
4 ghi 5 jkl 6 mno
7 prs 8 tuv 9 wxy
* 0 oqz #

From Libancell comes a new service to make your daily life easier, the Voice Mail. By transforming your cellular to a portable answering machine with your own pre-recorded voice, you can leave and receive all your messages anytime, anywhere. Available in two categories, "Prime" and "Elite", the Voice Mail is today at your service, making sure you'll never miss a call again.

Voice Mail by LIBANCELL

TALK OF THE TOWN

FOR INFORMATION CALL CUSTOMER SERVICE (03) 800 111 OR 111 SEND

الكتلة تكرر معارضتها الانتخابات في ظل الاحتلال

سفير ايطاليا يدعو للاصغاء الى البطريرك: شروطه أساسية لحصول الانتخابات

استقبل امس البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير في بكركي سفير ايطاليا كارلو كاليا الذي لفت في تصريح له عقب اللقاء الى موقف الاتحاد الاوروبي الداعي الى اجراء انتخابات في لبنان في ظل اجواء ديموقراطية "لأن البلاد في حاجة الى انتخابات ديموقراطية". وامل من الجميع الاصغاء الى ما يطالب به البطريرك صفير من "شروط اساسية تجرى على اساسها الانتخابات".

وردا على سؤال عن الخروقات الامنية التي حصلت اخيرا في الجنوب، قال: "تعلمون ان هناك لجنة مراقبة واخرى لاعادة الاعمار. وبالنسبة الى لجنة المراقبة ليس لدى الاتحاد الاوروبي أي ممثلين ولكن هناك فرنسا كبلد اوروبي اساسي وقد مارست دورا مهما في هذه اللجان وقام الفرنسيون بدور وسيط مهم بين فريقي النزاع ونحن نأمل في نجاح هذا المسعى.

اما في ما يتعلق بلجنة اعادة الاعمار فهنا دور الاتحاد الاوروبي ويظهر دور ايطاليا في المجال الاقتصادي في شكل اساسي وخلال زيارة الرئيس رفيق الحريري لروما استطاع ان يشرح عمل هذه اللجنة وكانت افكاره واضحة. وقد طالب اللبنانيون باشياء مختلفة لان بلدهم مختلف عن غيره وللحصول على مساعدات اقتصادية ذكية يجب الاعتماد على ذكاء بلدهم ووجد الاتحاد الاوروبي خصوصا ايطاليا هذا الطلب محقاً".

واعتبر ان "المهم الآن هو تأمين حاجات البلاد الاساسية فلكل بلد نظامه الخاص ويجب اخذ هذا النظام في الاعتبار".

حواط

وكان البطريرك صفير استقبل الامين العام لحزب الكتلة الوطنية جان حواط الذي قال عقب اللقاء: "زيارتي للبطريرك عادية كما هو معهود، ولكن تطرقنا الى موضوع العملية الانتخابية المقبلة ونقلت الى غبطته موقف الحزب والعميد ريمون اده الذي يلفت الى المحاذير الخطرة التي من شأنها ان تحد من ديموقراطية العملية الانتخابية ونزاهتها اللتين يبشر بهما اصحاب الدعوة الى المشاركة في هذه الانتخابات. وكان الرأي متفقا مع غبطته على ان كل هذه المحاذير والمضاعفات على حرية العملية الانتخابية لا تزول في صورة طبيعية ولا تطلق الديموقراطية الا بانتهاء الاحتلال واتمام الانسحابات.

اكدنا مرات عدة اننا متى قررنا المشاركة في الانتخابات يجب اعتماد الدائرة الفردية دائرة القضاء في العملية الانتخابية ونعيد اللبنانيين في هذا الشأن الى حرية القرار والى المعرفة التامة والجدية والعلاقة الخاصة بين الناخب والمنتخب وفي الظروف الحاضرة وبعد ٢٠ عاما من تباعد اللبنانيين والحرب نجد أن لا بد من العودة الى القضاء وانطلاقا من هذا القضاء الى الدوائر الكبرى، ومن ثم تتم المجالس المتعاقبة بفعل التشريعات ويصبح في امكان اللبنانيين اعتماد نظام يفصل الدين عن الدولة، ويعتمد دائرة واحدة ويعتمد الانتخابات الوطنية على اساس غير طائفي".

وسئل: هل يقاطع حزب الكتلة الانتخابات في حال عمل بمشروع اعتماد المحافظات؟ فأجاب: "نحن لا نعود الى التقسيم لاتخاذ هذا القرار، ان الحزب يعتبر انه قبل الانسحابات وقبل حلول الحرية ومناخ الديموقراطية والنزاهة للعملية الانتخابية لا يمكننا التعاطي بالتقسيم الاداري فالتقسيم الاداري يأتي في درجة ثانية وفي هذه الظروف فان الحزب هو في موقع مقاطع اذا استمرت عمليات الاحتلال قائمة وان استمر الوجود العسكري غير اللبناني مخيما كما هي حاله اليوم وخصوصا ان اجواء النزاهة والديموقراطية للعملية الانتخابية غير متوافرة اليوم".

وردا على سؤال آخر قال: "صاحب الغبطة نلتقي دائما معه على المبادئ الوطنية الكبرى، وهو يعتبر كما نحن نعتبر ان كل هذه الاجواء الحرة والديموقراطية لا يمكنها ان تعود الى البلد اذا استمر الاحتلال قائما والوجود العسكري المتعدد الجنسية قائماً".

ومن زوار بكركي ايضا النائب الياس الخازن الذي زار البطريرك "للتبرك بعد عودتي من الخارج" والنائب نصري المعلوف الذي اطلعه على مشروع قانون اعده لتقديمه الى مجلس النواب ويقضي باجراء الانتخابات على اساس القضاء والمحافظة معا ثم راعي ابرشية زحلة للموارنة المطران جورج اسكندر فالنائب السابق بيار دكاش يرافقه القاضي جوزف جريصاتي والقاضي السابق يوسف سعدالله الخوري.

كذلك استقبل البطريرك رئيس "تجمع مسيحيي الجبل" نسيب خوري الذي ابدى معارضته تقسيم محافظة جبل لبنان وحدها.

[illegible]

- الرئيس سليم الحص استقبل قبل ظهر امس سفير اليابان ياسوجي اتشيقاكي.
- سفير الهند اجاي شودري زار الرئيس امين الحافظ الذي شكر للهند وقوفها بجانب لبنان في التصويت في الامم المتحدة. ثم زار النائب محمد قباني وعرض معه التغييرات الحكومية الاخيرة في الهند وموقف بلاده من الاحداث الاخيرة في لبنان.
- العلامة السيد محمد حسين فضل الله استقبل وزير الاشغال العامة علي حراجلي وكان بحث في عدد من القضايا الداخلية وتقويم لسياسة الدولة ابان الاعتداءات الاسرائيلية وبعدها.

ترحيل اللبنانيين من بانغي محور اتصالات

زار رئيس مجلس النواب نبيه بري مساء امس قصر بعبدا وعرض مع رئيس الجمهورية الياس الهراوي موضوعين، كما اوضحت اوساطه:

الاول خرق اسرائيل "تفاهم ٢٦ نيسان" والخطوات التي ينبغي اتخاذها وخصوصا في ما يتعلق بتقديم شكوى الى مجموعة المراقبة.

والثاني مصير اللبنانيين الموجودين في افريقيا الوسطى وخصوصا في العاصمة بانغي وامكان الاتصال بفرنسا لتأمين ترحيلهم بعدما تعرضت ممتلكاتهم للنهب بعد الحوادث الاخيرة. وفهم ان رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري سيجري اتصالات في هذا الشأن.

A LOVING COUPLE (♥)

The personality of a couple is best reflected by the service which they use. Created by Marco Zanuso, a Milanese architect and designer for the Alessi company, this service reveals the homeowner's distinct good taste for sheer elegance.

Plates, glasses, services, Sel & Poivre allows you to choose from a range of tableware that has found a place in the history of design.

(♥) By sending us your wedding list, Sel & Poivre offers you a 20% discount for life (as a couple)!



Achrafieh - Sofil Center - Tel : (01) 202147 - (01) 583832
(Parking on the first underground level in the Sofil Center)

ماذا بين سعيد الاسعد ونبيه بري؟
"ثالث المطلقين لـ"تكتل التحرير"؟

يبدو ان النائب الدكتور سعيد الاسعد هو "المرشح" الثالث لمغادرة "تكتل التحرير" بعد زميليه علي عسيران وحبيب صادق. فمنذ اليوم الثالث للاعتداءات الاسرائيلية قطعت كل قنوات الاتصال بين النائب الاسعد ورئيس التكتل الرئيس نبيه بري وقد تكرست القطيعة بعدما امتنع النائب الاسعد عن تلبية دعوة وجهت اليه لحضور اجتماع التكتل الذي عقد في المصيلح.

ولئن يكن استياء النائب الاسعد من عدم ايصال المساعدات بالحد الادنى المقبول الى المحاصرين في قراهم نتيجة حزام النار الاسرائيلي ومن عدم تجهيز المستشفيات والمراكز الصحية بالحد الادنى المطلوب من الادوية والامصال والاطباء وخصوصا الاختصاصيين، شكل "القشة" التي قصمت ظهر العلاقة، ولاسيما ان الاسعد لم يستطع تأجيل فتح المعركة ضد الاجهزة المولجة توزيع المساعدات والمحسوبية على حركة "امل" والرئيس بري وهو كان حاضرا يوميا مع الاهالي المحاصرين والنازحين وتعرض للاخطار، فان جذور الخلافات تعود الى فترة بعيدة نسبيا ولكنها بقيت في الكواليس. فالاسعد، صاحب التاريخ الديبلوماسي المعروف وذو السمعة الحسنة والذي ارادوه بديلا اسعديا "تقدميا" من الرئيس كامل الاسعد بحيث يكتمل في كتلة بري حضور كل العائلات السياسية الجنوبية التقليدية، لم يرضَ اصلا "بما قسم له" داخل التكتل، لكن "اخلاقيته" وصلته القديمة بالرئيس بري وبالامام موسى الصدر جعلتاه يخفي استياءه من الكثير من الممارسات السياسية للتكتل ورئيسه، وخصوصا في مجال حركة التكتل ودوره "المصادر" او "المختصر".

وحسب قول النائب صادق كان النائب الاسعد اول المؤيدين له في "انتفاضته" على التكتل ورئيسه، وبعدما بدأ الاسعد يجاهر باعتراضه على كل الاداء السياسي في الجنوب.

وماذا بعد ؟

حسب مصادر الاسعد لم يعد مستبعدا ان يعلن قريبا جدا انفصالا، هو حاصل عمليا، وفي رأيه انه "اذا كان العمل النيابي والسياسي قد صار بهذا المستوى وبهذا الشكل، فالاجدى ان ننصرف الى امور اخرى... ولكن ليس هذا نهاية المطاف فالعمل السياسي حق مكتسب للجميع وساواصل عملي السياسي".

وكان النائب الاسعد زار امس دمشق والتقى نائب الرئيس السوري عبد الحليم خدام وعرض معه على مدى ساعة ونصف ساعة الاوضاع وخصوصا الوضع في الجنوب.

أ. ب.

نقابة المهندسين - بيروت
رابطة المهندسين الانشائيين

تدعو رابطة المهندسين الانشائيين لحضور ندوة عن:

"المواصفات اللبنانية في الانشاءات"

وذلك نهار الثلاثاء في ٢٨ أيار ١٩٩٦ الساعة الثالثة بعد الظهر في بيت المهندس – بيروت .

Jardin d'enfants
La Poussinière
Mme M. T. Chevallot reçoit les inscriptions pour l'année scolaire 1996 - 1997 tous les jours de 8h. à 13h.

- Petit jardin : 3 ans
- Grand jardin : 3 1/2 - 4 ans
- Garderie : à partir de 2 ans

Horch Tabet Tél.: 496998 - 482757

ARE YOU A SEEKER?
Searching for answers to your innermost spiritual questions
• the purpose of life • the power of love
• the meaning of death

A series of books by A. Bailey and the Tibetan Master Djwal Khul will surely change your life; giving you another look at things, eliminating fear and worries from your daily living.

Available at Antoine Bookshops
Hamra, Sin-El-Fil
Also in French.

PROMOTION PARIS
avec
TRANSLEBANON TOURS
SODECO Tél.582237-202980-HAMRA Tél.350096-349534
PARIS Tél.45636375-NICE Tél.93871323

Du 15 Mai au 15 juin

WEEK END
Départ tous les vendredis
Holiday Inn*** **600$** Méridien**** **775$**
petit déjeuner inclus

8 JOURS

Holiday Inn***	Atala****	Méridien****
825$	1050$	1275$

petit déjeuner inclus
Dans Nos Studios 730$

AIR FRANCE — MEA



عبيد: التهويل لافراغ "تفاهم نيسان" يردّ عليه باستنفار وطني وعربي

اعتبر النائب جان عبيد "ان تمادي التطويق والضغط والتهويل اقليميا وعالميا لافراغ "تفاهم نيسان" من معانيه وحرفه عن مهماته لا يرد عليه الا بمزيد من الاستنفار الوطني والعربي والدولي".

وقال في تصريح ادلى به امس الى "وكالة الانباء المركزية": "ان من باب مضاعفة الاستنفار تأتي حركة رئيس الجمهورية المؤثرة من نيويورك الى واشنطن الى قانا، وجهود رئيس مجلس النواب الضخمة لاستقطاب برلمانات العرب والعالم الى جانب لبنان الجريح المدمى، وعاصفة الاتصالات الديبلوماسية والسياسية التي اطلقتها صداقات رئيس الحكومة وجولاته المستمرة. ويضيء هذا الطريق ويقود هذا الفريق العقل المنير للرئيس حافظ الاسد. وفيض النور الذي قذفه في الدنيا كلها وهج الدم اللبناني القاني البريء والحق الذبيح المقاوم. وعزز ذلك كله وثبته انبراء المعارضة والموالاة، والقوى السياسية، والمرجعيات الدينية على اختلافها، الى تقديم التماسك الوطني ووحدة الصف على كل التباينات والخلافات وحتى التناقضات.

"ما زلنا في قلب الاخطار. وما زال الكثير مطلوبا سواء من الحكومة ام من المعارضة ام من سائر القوى الناشطة على ساحة الوطن تحت سقف النظام او حتى خارج هذا السقف. ان الوطن والدولة في امتحان بل في محنة، وليس النظام ولا الحكومة ولا المعارضة. والشعار الوطني السليم الذي اطلقه الرئيس عمر كرامي والمعارضة من طرابلس: "لا حكومة ولا معارضة، بل كلنا مع الدولة والوطن". ما زال الآن الشعار الانسب والالح في وجه الاخطار.

والمهمة الوطنية، بل القومية العاجلة والمشرفة، هي التي تقرب بين رجالات البلاد وتوحدهما وقواهما المتعددة في جبهة ومواجهة واحدة للتحديات تتجاوز الاصطفاف التقليدي وراء الحكومة او المعارضة، وما يجمع اركان الحكم واركان المعارضة، وسواهم من القوى الاكبر بكثير مما يباعد بينهم، وتضحيات الاحياء والشهداء ودماؤهم التي امتزجت معا اعطتنا القدوة جميعا. وهي اغلى واعلى واولى من كل امر آخر في لبنان.

ونحن نرى ان الحكم والحكومة اللذين جهدا لاستقطاب الدنيا ودولها العظمى، لا بد من ان يكونا اول قادرين على استقطاب اللبنانيين، كل اللبنانيين. والمعارضة والقوى السياسية والدينية المختلفة التي لبت نداء الوطن والواجب الوطني، لا بد من ان تكون قادرة على ان تظل تحكم سلوكها اولوية التماسك الوطني والبعد القومي في دوامة العاصفة. ومن يستطيع الكثير يستطيع القليل.

والجسور التي بادلها رئيس الحكومة وباشرها ومدها مع الكثير من القوى في الخارج والداخل، وخصوصا مع رؤساء الحكومات السابقين، ولاسيما مع الرئيس كرامي والوزير سليمان فرنجية ومع القادة الوطنيين الآخرين في الشمال والبلاد، هذه الجسور يجب ان تتعزز وتترسخ بمزيد من الاناة والاتساع ورحابة الصدر، ايا تكن الاعتبارات والعقبات والخلافات الثانوية.

ان التحدي الاكبر هو ان نثبت اننا قادرون واهل للصمود والالفة والانصاف معا. وقادرون واهل للصمود وللجم نزواتنا وكبح خصوماتنا معا. واننا قادرون واهل للصمود والديموقراطية والحرية والانتخابات والنزاهة معا. واننا قادرون واهل للصمود واصلاح انفسنا ودولتنا وقوانيننا واخطائنا معا. هذا هو التحدي الاكبر والمستمر. ولكي نبرهن اننا قادرون على ردّه والانتصار عليه، لا مفر من ان نستفيد من مكامن قوتنا، ودروس ضعفنا وخصوصا من عبر غيرنا وحتى اعدائنا".

الكتائب تحذّر من اخطار "انزال" لوائح المجنسين في لوائح الشطب

كرر حزب الكتائب الدكتور جورج سعادة تنبيهه من "اخطار المخالفات التي ارتكبت في مرسوم التجنس وانزال بعض لوائح المجنسين على لوائح الشطب" داعياً الحكومة الى "اتخاذ قرار حاسم في هذا الشأن يجنب البلاد اخطار اي تغيير ديموغرافي واجتماعي بدأت ملامحه في بعض المناطق".

وتمنى في الاجتماع الدوري للمكتب السياسي والمجلس المركزي للحزب امس على مجلس النواب "اقرار بعض المشاريع واقتراحات القوانين المدرجة في جدول اعمال الجلسة والتي طالما ناضلنا وعملنا من اجل اقرارها، ولا سيما ما يتعلق منها بالتمديد لفترة اعطاء التراخيص لوسائل الاعلام المرئي والمسموع تجاوبا مع رغبات اكثرية اللبنانيين بفسحة اوسع من الحرية الاعلامية".

وعرض مجدداً موقف الحزب "الواضح" من الملف الاقتصادي والاجتماعي قائلاً "ان الحفاظ على اجواء الوفاق بين اللبنانيين والحرص على تعزيز الاستقرار الاجتماعي يفرضان على الحكومة سلسلة من الاجراءات التي تحقق مطالب العمال وفئات كبيرة من الشعب اللبناني. ومن هذا المنظار نتطلع الى دور حكومي اكبر ينصف عمال شركة عبر المتوسط وموظفيها والتعاطي مع مطالبهم بايجابية اكبر ولو جاءت النتائج المطلوبة على حساب مصالح بعض اصحاب رأس المال وارباب الشركات الدولية".

واطلع المجلس المركزي على نتائج اعمال خلوات المكتب السياسي المفتوحة المخصصة للبحث في الملفات المطروحة على المؤتمر العام العشرين للحزب ولا سيما منها التعديلات المقترحة على النظام العام للحزب وكيفية انبثاق السلطة فيه.

بعد ذلك واصل المكتب السياسي خلوته الاستثنائية المخصصة للبحث في تحضيرات ملفات المؤتمر العام العشرين. وكان بدأ هذه الخلوة بعد الظهر.

الأحرار "والمؤتمر الوطني" يستنكران منع عون من زيارة ستراسبورغ

انتقد امس حزب الوطنيين الاحرار و"المنسقية العامة للمؤتمر الوطني" منع الرئيس العماد ميشال عون من زيارة البرلمان الاوروبي في ستراسبورغ.

اصدر حزب الاحرار البيان الآتي:

"توقف حزب الوطنيين الاحرار عند الخبر الوارد في صحف اليوم الاثنين ١٩٩٦/٥/٢٠، المتعلق باقدام السلطات الفرنسية على منع الجنرال ميشال عون من القيام بزيارة للبرلمان الاوروبي في ستراسبورغ، تلبية لدعوة من مجموعة من النواب الاوروبيين والذي يثير تساؤلات عدة ويطرح اكثر من علامة استفهام بالنسبة الى الموقف الفرنسي الرسمي من الجنرال عون والمعارضة اللبنانية عموما.

ومن هذه التساؤلات ما يرتبط بالتغيير في التوجهات، وليس بالاسلوب فقط، بين العهدين الماضي والحالي وحيثيات هذا التغيير ومسوغاته واهدافه. ومنها ما يتصل بالتطبيق الانتقائي للمبادئ والقيم الانسانية والسياسية وفي طليعتها الحرية والمساواة والديموقراطية وحقوق الانسان.

وفي المناسبة نسأل الحكومة الفرنسية: ما هي المخاطر التي يمكن ان تشكلها زيارة الجنرال عون للبرلمان الاوروبي وهو سبق له ان زار مجلس الشيوخ الفرنسي والجمعية الوطنية ولم ينتج من ذلك اي ضرر لاستقرار الدولة الفرنسية او لمصالحها؟ هل ان العلاقات القائمة مع الحريري تؤدي الى النظر بعين واحدة او التغافل عن حقوق المعارضة ومصالح فئات عريضة من الشعب اللبناني؟

اننا نرى في اجراءات المنع خروجا على العادات والتقاليد التي درجت عليها فرنسا المدافعة عن الحرية وحقوق الانسان وندعو حكومتها الى العودة عن اجراء المنع والنظر بموضوعية وعدل الى كل القضايا اللبنانية".

واصدر المنسق العام لـ"المؤتمر الوطني اللبناني" بياناً جاء فيه:

"استوقفنا تحول السلطات الفرنسية الى القيام بدور السجّان وبالوكالة، في حق دولة الرئيس العماد ميشال عون. فالدولة الفرنسية وعلى لسان رئيس جمهوريتها الراحل فرنسوا ميتران، استقبلت العماد عون وربطت قضيته "بشرف فرنسا" فقلنا عندها ان فرنسا المنتمية الى نادي الدول العظمى لا تزال عند قيمها واخلاقها وتاريخها، دولة تحمي الحريات وتنصر القضايا المحقة.

وكم كانت مفاجأتنا عظيمة، عندما بدأت السلطات الفرنسية ومن خلال ممارسات متكررة تعمد الى اجراءات تعسفية موجّهة، ترمي الى خنق صوت الرمز الوطني اللبناني الاول لمصلحة التوجهات الشخصية الرخيصة. وقد توجت هذه الممارسات عندما ابلغت السلطات الفرنسية العماد عون رفضها مشاركته في اجتماع البرلمان الاوروبي في ستراسبورغ تلبية لدعوة رسمية سبق ان وجهت اليه، لالقاء كلمة يعرض فيها واقع الاحتلال ومعاناة الشعب اللبناني وتطلعاته ونظرته الى السلام المرتقب ودور لبنان المستقبلي في اطار مجموعة دول البحر المتوسط، إضافة الى اعلان موقف القاعدة الوطنية العريضة من الانتخابات النيابية المقبلة.

- حيال هذا الموقف الفرنسي التسلطي والتعسّفي المنافي للحريّات التي تدعي فرنسا أمومتها والمتناقض جذرياً مع العنوان الكبير الذي اطلقه الرئيس الفرنسي الراحل، يهمنا وباسم الغالبية الشريفة والحرة من الشعب اللبناني الاصيل ان نذكر السلطات الفرنسية ونطالبها بالاتي:

١– ان ما تتخذه السلطات الفرنسية اليوم في حق رمزنا الوطني الاول هو نسخة معدلة من مظاهر القمع وصوره التي شاهدها الرئيس الفرنسي جاك شيراك خلال زيارته للصرح البطريركي في بكركي(...).

٢– ان الشعب اللبناني شاء صادقا ان يصدق دعوة المسؤولين الفرنسيين وفي طليعتهم الرئيس شيراك الى المشاركة في الانتخابات النيابية المقبلة على قاعدة نزاهتها وحريتها. فإذا بالخيبة المريرة تصيبه مرة اخرى. فكيف للشعب اللبناني ان يشارك في العملية الانتخابية ورموزه الوطنية الكبيرة تمنع قسراً من التعبير عن مواقفها وآرائها تلبية لدعوة من أحد ارقى البرلمانات وأعرقها ديموقراطية وتواصلاً مع قضايا الشعوب المحقّة؟

٣– ان القاعدة اللبنانية الواسعة بقطاعاتها النقابية والطالبية والشعبية المختلفة هي اليوم صوت صارخ يدعو الحكومة الفرنسية ويناشدها اطلاق الرئيس العماد ميشال عون وتحريره من مكان اقامته الجبرية لتتاح له حرية التعبير عن الواقع اللبناني وتطلعات شعبنا في التحرير والسيادة والاستقلال وإلا عبثاً يجتهد الساعون المدعون غيرة على لبنان وكرامته، وخصوصاً ان صدقية فرنسا الساعية جاهدة الى الدخول على خطّ عملية السلام في الشرق الاوسط من خلال البوابة اللبنانية تحديداً، هي اليوم امام امتحان عسير يكشف النيات ويظهر التوجهات".

Our Unbeatable Prices
48 - month credit facility / 2 - year warranty
=
A Wise Decision!

CHEVROLET 1996

Cavalier LS
2.2 Liters - 125 HP - Automatic transmission - Power steering - Tilt steering - Dual air bags - ABS brakes - Air conditioning - Power windows and mirrors - Remote control door locks - AM/FM stereo radio cassette - Electronic traction control.

LUMINA LS
V6 - 3.1 Liters - 165 HP - Automatic transmission - Power steering - Dual air bags - ABS brakes - A/C - Power windows and mirrors - Remote control door locks - Power seats - Power trunk - AM/FM stereo radio cassette.

CAMARO Z28
310 HP - V8 - 5.7 Liters - Automatic transmission - ABS brakes - Dual air bags - A/C - Power windows, door locks, mirrors and seats - AM/FM cassette stereo - Tilt steering wheel - Leather interior.

TAHOE LT 4X4
V8 - 5.7 Liters - 255 HP engine - Automatic transmission - Power steering - ABS brakes - A/C - Leather interior - Dual air bags - Remote control - Door locks - Power windows and mirrors - AM/FM stereo radio cassette.

We provide exclusively: US$ 500,000 of spare parts stock
2 electronic engineers



MOTORTRADE
THE ONLY AUTHORIZED CHEVROLET DEALER WITH 23 YEARS EXPERIENCE
MOTORTRADE
ZALKA HIGHWAY & WARDIEH

اعلان "الجمعية اللبنانية لديموقراطية الانتخابات"

سالم: تكمل دور وزارة الداخلية


ماجد، سلام، البعلبكي، سالم، وكبارة في المؤتمر الصحافي. (سامي عياد)

كتبت هالة حمصي:

شكل امس اعلان تأسيس "الجمعية اللبنانية من اجل ديموقراطية الانتخابات" محطة بارزة، بل سابقة لا مثيل لها في تاريخ لبنان. نخبة من الاكاديميين والبحاثة والصحافيين اطلقت المبادرة الاولى من نوعها، اذ تداعى اعضاؤها الى الاجتماع في مقر نقابة الصحافة اللبنانية لمشاركة الجميع "رسميا" في ولادة جمعيتهم التي "تسعى الى تعزيز ديموقراطية الانتخابات وعدالتها ونزاهتها" كما جاء في كلمة الامين العام للجمعية الدكتور بول سالم.

وتنطلق اهمية المبادرة، ليس من فرادة الجمعية فحسب، بل من اهدافها الطموحة والجريئة ومشاريعها الوطنية التي تبغي تحقيقها، ولاسيما في مرحلة الانتخابات النيابية المقبلة. فمن "درس الانظمة الانتخابية واقتراح سبل تعديلها" الى "اعلام المواطنين بحقوقهم الانتخابية" والاهم "متابعة العمليات الانتخابية في كل مراحلها". ولعل كلمة "متابعة" هي التي علقت اكثر في اذهان الحاضرين مما استدعى فتح الباب واسعا على جملة اسئلة واستيضاحات. ومنعا لأي التباس، اكد الدكتور سالم ان "دور الجمعية مكمل لدور الدولة وليس مناقضا له. ونأمل في عدم حصول اي سوء فهم في شأن هذه النقطة".

وحضر اللقاء الى جانب سالم نقيب الصحافة محمد البعلبكي ونائب الامين العام نواف سلام وامين سر الجمعية زياد ماجد وامين الاعلام نواف كبارة وعدد من مؤسسي الجمعية وعلى رأسهم السيدة لور مغيزل وغسان مخيبر وجهاد الزين وفهمية شرف الدين.

البعلبكي

استهل النقيب البعلبكي اللقاء بكلمة قال فيها: "كثيرا ما نتحدث عن دور المثقفين في حياتنا الوطنية. لكن حتى اليوم وقبل ظهور هذه الجمعية، لم يتح لهذه الرغبة الوطنية العامة ان تتبلور عمليا (...) ربما كانت الانتخابات النيابية المقبلة الحافز لقيام الجمعية، لكن كان لا بد من انشائها في محاولة للارتقاء بمستوى الديموقراطية الى طموحات شعب لبنان...".

سالم

وشرح سالم الدوافع لانشاء الجمعية والاقتناعات التي انطلق منها مؤسسها لاطلاق مبادرتهم.

ومما قال: "في خضم التطورات والتجاذبات الاقليمية والدولية بالذات، وبعدما ظهر جليا توحد الناس وتمسكهم بوطنهم، نرى لزاما علينا جميعا ان نكمل مسيرة التضامن والالتفاف الوطني من خلال ترسيخ وحدتنا وتمتين بناء الدولة الديموقراطية. ولعل ذلك يبدأ من مصالحة وطنية حقيقية تشكل الانتخابات النيابية المقبلة احد اهم المداخل الى تكريسها في ظل قانون انتخابي عادل ومتوازن يصدر في اقرب وقت ممكن واجراءات تكفل النزاهة والحرية والشفافية. واننا نعتبر ان مدخلا وفاقيا كهذا يساهم في تمتين الجبهة الداخلية ويساعد على مواجهة التحديات الوطنية، نتطلع الى اوسع تجاوب رسمي وشعبي مع مبادرتنا.

ولتوضيح هذه المبادرة، فان الجمعية، وكما ورد في اهدافها، تسعى الى تعزيز ديموقراطية الانتخابات (على انواعها اكانت نيابية ام بلدية) وعدالتها ونزاهتها، وذلك من خلال:

– درس الانظمة والقوانين الانتخابية واقتراح سبل تعديلها وتطويرها.

– اعلام المواطنين بحقوقهم وواجباتهم المتعلقة بالانتخابات.

– متابعة العمليات الانتخابية في مراحلها، لجهة التأكد من انطباقها على المبادئ الديموقراطية والمعايير التي تضمن الحرية والنزاهة والعدالة والمعاهدات الدولية التي التزمها لبنان والقوانين والانظمة اللبنانية".

وشدد على "مبدأي الحياد والشفافية في عمل الجمعية على درس الانظمة وتنظيم الندوات واللقاءات في مختلف المناطق اللبنانية لاعلام المواطنين بحقوقهم وواجباتهم واستقطاب الراغبين منهم في التطوع والعمل ضمن الجمعية واقامة الدورات التدريبية لهم واصدار المنشورات التثقيفية والبيانات الدورية المتابعة لكل مستجد انتخابي وجمع المعلومات عن الحملات الانتخابية وما يرافقها من اجواء حريات عامة وانفاق مالي ونشاط اعلامي، وصولا الى يوم الاقتراع بحيث سينتشر متطوعو الجمعية وباحثوها الميدانيون في كل المناطق لمتابعة عمليات الاقتراع والفرز واعلان النتائج ومواكبة الشكاوى والطعون.

وستصدر الجمعية مواقفها تباعا عن كل المراحل المذكورة، على ان تعد تقريرا مفصلا عن مراحل عملها. وستغطي نفقات برامجها بواسطة اشتراكات المنتسبين الى صفوفها والمتبرعين والداعمين اللبنانيين لها والانشطة التمويلية التي يمكن لها ان تنظمها".

ودعا الهيئات والنقابات والجمعيات والمواطنين عموما والشباب خصوصا على تنوع انتماءاتهم واختلاف مشاربهم الى المساهمة في انشطتنا والانتساب الى الجمعية".

ثم اجاب عن اسئلة الصحافيين وهي الآتية:

● قلت ان من اهدافكم متابعة الانتخابات النيابية، فهل هذا يعني انكم ستعملون محل وزارة الداخلية؟

– كلا، اعتقد ان عملنا يكمل عمل الدولة في مجال بناء الديموقراطية والعودة الى الحياة الانتخابية الطبيعية في لبنان. من الطبيعي ان تضطلع الدولة بمسؤولياتها في التحضير للانتخابات وادارتها والاشراف عليها واصدار قانون انتخاب. لكن لا بد من ان يؤدي المجتمع المدني دورا مشاركا في ابداء الرأي في قانون الانتخاب وتثقيف المواطنين عن واجباتهم الانتخابية ومتابعة العملية الانتخابية (...) نحن نعتبر ان دورنا مكمل وليس مناقضاً لدور اي وزارة او ضد عمل الدولة. هو محاولة لتنظيم عمل المجتمع المدني في هذا المجال. ونأمل في ان لا يحصل اي سوء فهم لهذا الموضوع...".

● هل وافقت وزارة الداخلية على الدور الذي تريدون ان تمارسوه في الانتخابات؟

– نحن قدمنا كل الاوراق وابلغنا وزارة الداخلية اننا انشأنا جمعية. وحق المواطنين في انشائها مصون في الدستور. ونتمنى ان لا تفهم وزارة الداخلية هذه المبادرة سلبيا.

● ما هو موقف الجمعية اذا تأجلت الانتخابات؟

– نحن نطالب باجراء الانتخابات في موعدها المحدد. ولا نقصد الانتخابات النيابية فحسب، بل الانتخابات البلدية. وليس من حق الدولة تأجيلها. واذا تأجلت، ستستنكر الجمعية الامر، لكنها ستستمر في التميؤ وتعبئة المتطوعين وتدريبهم لأنه لا بد من ان تجرى الانتخابات لاحقا.

● ماذا يكون دور الجمعية اذا استعانت الدولة بمراقبين دوليين؟

– دور الجمعية مستقل. ودور المراقبين الدوليين موضوع آخر. نحن نمثل المجتمع اللبناني ونقوم بدورنا بغض النظر عن وجود مراقبين او عدم وجودهم. ونحن ليس لنا اي موقف من وجودهم. واعتقد ان الدور الاهم هو للمجتمع المدني في المدى الطويل.

● هل تتوقع حصول تعاون مع وزارة الداخلية؟

– نعم، اتوقع حصول تعاون معها لان لدينا الكثير من الاهداف المشتركة. واذا كان صحيحا ما يقولونه من انهم يريدون انتخابات نزيهة، فان جمعية مثل جمعيتنا تؤكد هذا الامر. لكن اذا كانت هناك نيات مغايرة، عندها يكون الحديث مختلفا. نحن منفتحون على الوزارة والرؤساء الثلاثة واعتقد انه يجب ان يساعد بعضنا بعضا.

● اذا منعت وزارة الداخلية الجمعية من القيام بدورها فماذا يكون موقفها؟

– مثل عدد كبير من الجمعيات، هناك شيء من النضال والصراع الديموقراطي. الامر الوحيد الذي يمكن ان اقوله اننا سنجاهد من اجل الوجود في مراكز الاقتراع، واذا اتخذ تدبير خاص لمنع اعضاء الجمعية من الاقتراب من مركز الاقتراع، عندها يتبين للرأي العام المحلي والاجنبي وجود نية في غير محلها. واعتقد ان هذا يخالف اهداف الدولة التي تنادي باجراء انتخابات سليمة.

● هل مورست ضغوط لمنع انشاء الجمعية؟

– كلا لم تمارس اي ضغوط علينا. وكما سبق ان قلت، قدمنا كل الاوراق القانونية الى وزارة الداخلية. ونحن في انتظار الجواب او رد الفعل (...) وجمعية مثل جمعيتنا لا تصنف في خانة الجمعيات المهددة للعيش المشترك، بل تؤكد الوحدة الوطنية وتعزز امن الدولة والحياة الديموقراطية (...) وان شاء الله يكون الرد ايجابيا.

المنتسبون ٢٠٠ عضو

تأسست "الجمعية اللبنانية من اجل ديموقراطية الانتخابات" في ١٣ آذار ١٩٩٦. وأبلغت وزارة الداخلية التأسيس في تاريخ ١٠ نيسان ١٩٩٦. وبلغ عدد المنتسبين اليها حتى الآن نحو

ياغي وحجار في مسؤوليات العدوان لزوم العقاب وتهيئة ملفات له

بعلبك – "النهار":

حاضر نائب رئيس الحزب التقدمي الاشتراكي المحامي دريد ياغي والدكتور جورج حجار استاذ في كلية الحقوق والعلوم السياسية في الجامعة اللبنانية عن "البحث في المسؤوليات الدولية والقانونية، المترتبة على العدوان الاسرائيلي الاخير على لبنان" بدعوة من جمعية نادي السلام في بعلبك في قاعة مكتبتها العامة.

اشار ياغي الى ان اسرائيل "اجبرت على القبول بتفاهم نيسان بعد فشل عمليتها عسكريا وسياسيا وتنفيذا لقرارات قمة شرم الشيخ (...) وسوف تعود اسرائيل حين تجتاز الانتخابات في ٢٩ ايار الجاري الى خطتها الاصلية في شن عمليات عدوانية ضد لبنان".

ثم استعرض جرائم اسرائيل منذ ١٩٤٨ وما اصاب لبنان من اضرار وضرورة وضع قائمة، للمسروقات والممتلكات الثقافية التي نهبتها من لبنان واعادتها وفقا لاتفاق لاهاي ١٩٥٤... ويجب الا يمر عدوانها الاخير على لبنان دون عقاب وعلى الحكومة اللبنانية تجهيز ملفات خاصة بتقدير الاضرار".

ووصف الدكتور حجار ما يجري بانه "زمن مدريد" وان محرقة قانا "احبطت مشروع العدوان ولطخت منجزاته ومحور الصراع والمشكلة ان اميركا تريد احتكار المنطقة عبر الشرق الاوسطية بينما تريد اوروبا المشاركة وقد يتوصل دعاة المشروعين الى تفاهم ما خاصة اذا تفجر تحت اقدامهم مشروع عربي تغييري منافس ومناقض (...)".

"جمعية المشاريع" تحتفل بالسنة الهجرية: بتحصين الوحدة ندعم الصمود

جانب من الحضور في احتفال "جمعية المشاريع" في طرابلس. (حسان عصافيري)

طرابلس – "النهار":

في مناسبة رأس السنة الهجرية اقامت الاحد الماضي "جمعية المشاريع الخيرية الاسلامية" احتفالا في مقر فرعها في طرابلس، حضره النائب كريم الراسي وفاعليات سياسية ودينية واجتماعية.

بدأ الاحتفال بآي من الذكر الحكيم وتحدث رئيس الجمعية الشيخ حسام قراقيرة عن معاني هجرة النبي محمد من مكة الى المدينة المنورة وتطرق الى الاوضاع الراهنة. ومما قال: "لئن كنا ودعنا بالامس شهداء قضوا تحت نيران الهمجية الصهيونية وبكينا احبابا طاولهم ظلم اليهود واتباعهم، فالجدير بنا ان نعلن ا ن الموقف المحق الموحد الواضح والصامد والثابت في مواجهة الظلم والعدوان هو الذي يحمي وطننا الغالي ويصون امتنا. وما هي الايام الاخيرة التي مضت وما تجلى فيها من وحدتنا كلبنانيين في موقف التصدي لارهاب الصهاينة ومخططاتهم وما حظينا ونحظى به من دعم كبير من القائد العربي حافظ الاسد جعل العدو ينهزم في مخططه ولم ينل مأربه لا سياسيا ولا عسكريا ولا اقتصاديا ولم يستطع تمزيق صفنا ولا تفريق كلمتنا ولا فصل مسارنا بل خرج لبناننا الحبيب بتضامن ابنائه وتعاطفهم وصلابتهم في ترسيخ العلاقات مع سوريا اقوى من اي وقت مضى. وخرجت سوريا محورا للقرار العربي الحر الابي الذي انجذب اليه الشرق والغرب وعرف الجميع انها مفتاح الحل الذي لا يقبل المساومة على سيادة لبنان واستقلاله ولن يبيع حبة تراب من جنوبه وبقاعه كما لن يتنازل عن حبة تراب من جولانه. فالمطلوب من اللبنانيين تدعيم الصمود من خلال تحصين وحدتهم وتماسك جبهتهم الداخلية، كما ونلفت الى اهمية ايلاء الحكومة الملفات الاجتماعية والمطلبية والمعيشية العناية البالغة في هذه الظروف الصعبة...".

طرابلسي

ثم تكلم النائب عدنان طرابلسي فدعا الى التمسك بالعزة والكرامة، مؤكدا "ان لبنان على رغم الخسائر البشرية والمادية التي مني بها خلال الاعتداء الاسرائيلي، خرج اصلب صلابة واشد اصرارا على مواجهة التحدي الاسرائيلي وعلى وحدة المسار مع سوريا حافظ الاسد". ومما قال: "انني انتهزها فرصة لاطلق نداء الى كل الدول العربية ان اوصدوا الابواب على المشروع الصهيوني الاستعماري، لا تدخلوا اللص الى بيوتكم، لا تسلموا مفاتيح منابع نفطكم الى من لا يخاف الله، ولا يرحمنا ولا يرحمكم واقول لهم: افعلوا كما تفعل سوريا الكرامة والعروبة وادعموا لبنان، فلبنان لا يحتاج الى مجرد بيانات شجب واستنكار، بل الى موقف عربي سياسي جريء موحد يمنع قادة الاجرام والارهاب في تل ابيب من تخريب لبنان ويجبرهم على تنفيذ القرار الدولي الرقم ٤٢٥ وليعلم القاصي والداني ان الموقف السوري الداعم لبنان، فضلا عن وعي اللبنانيين الشرفاء الوطنيين، هو الذي ينقذ لبنان من المحاولات الاسرائيلية الاميركية المتكررة لايقاعه في فخ الاستسلام والانفراد".

والقى رئيس فرع الجمعية في الشمال طه ناجي كلمة اشاد فيها بالوحدة الداخلية التي تجلت اخيرا و"اشرقت املا واعدا بمستقبل افضل". ومما قال: "ان امنياتنا في هذا العام الهجري الجديد ان يتحرر الجنوب والجولان والبقاع الغربي وكل ارض عربية مغتصبة وان نرى هذا الشمال وقد انصفه الانماء المتوازن الذي لا يعني لنا سوى كلمات في صفحات الطائف ما زالت من غير تحقيق ووعودا من غير تنفيذ. شمالنا ايها السادة، يقوى بوحدة الكلمة وتفاهم القادة وثقة المواطنين".

وتخللت الاحتفال ابتهالات دينية واناشيد وطنية وعرض مسرحي عن

تمام سلام عند خدام

زار رئيس جمعية المقاصد الخيرية

حمادة يلقي اليوم كلمة لبنان في منظمة الصحة العالمية

في نبأ لـ"الوكالة الوطنية للاعلام" من جنيف ان وزير الصحة العامة مروان حماده حضر امس افتتاح اعمال الجمعية العمومية لمنظمة الصحة العالمية على رأس الوفد اللبناني المرافق ومن المقرر ان يلقي اليوم كلمة لبنان في اجتماعات الجمعية العمومية.

وكان الوزير حمادة حضر اجتماعات المكتب التنفيذي لوزراء الصحة العرب ومجلس وزراء الصحة العرب ومجلس صحة اقليم شرق المتوسط الذي اقر ترشيح لبنان لعضوية مكتب منظمة الصحة العالمية وايد طلب استمرار المساعدات الصحية والطبية له.

كذلك، واصل لقاءاته مع نظرائه العرب والاجانب المشاركين في اجتماعات الجمعية. ومن المقرر ان يلتقي وزيري الصحة الاميركي دونا شلالا والفرنسي هيرفيه غيمار منتصف الاسبوع الجاري.

٧ ملايين دولار خسائر الجالية اللبنانية من احداث بانغي

في معلومات لـ"النهار" من مصادر الجالية اللبنانية في جمهورية افريقيا الوسطى، ان الاحداث التي اندلعت في بانغي اوقعت حتى الآن خسائر في مصالح افراد الجالية تقدر بسبعة ملايين دولار.

وذكرت هذه المصادر التي كانت على اتصال بوزارة المغتربين، ان الجالية اللبنانية في هذه الدولة الافريقية تقارب ٣٥٠ نسمة يبلغ حجم استثماراتهم نحو ٣٥ مليون دولار.

وتطالب الجالية الحكومة اللبنانية باستخدام علاقاتها الممتازة مع فرنسا من اجل العمل على اجلاء افرادها مع الجالية الفرنسية قبل ان تستفحل الاحداث.

من جهة اخرى، افاد وزير المغتربين علي الخليل انه تبلغ من رئيس الجالية والقنصل الفخري في بانغي معروف الساحلي ان "افراد الجالية بخير ولم يتعرضوا لأي سوء باستثناء بعض الخسائر المادية التي لحقت بهم نتيجة التطورات التي لا تزال مستمرة هناك".

واوضح انه "في ضوء هذه التطورات، سأتابع اتصالاتي وخصوصا مع وزارة الخارجية والجالية للوقوف على التطورات الاخيرة ومتابعة الاحداث وبذل الجهود من اجل تأمين حماية ابناء الجالية اللبنانية في بانغي واجراء المقتضى...".

"لجنة المتابعة": مهلة الشهر لا تكفي لمعالجة تنظيم الاعلام

اعتبرت لجنة المتابعة لوسائل الاعلام المرئي والمسموع ان المبادرة التي اتخذت في مجلس الوزراء باعطاء المؤسسات الاعلامية مهلة شهر لاستكمال مستندات الطلبات المقدمة كانت "استجابة لارادة وطنية عامة في ترسيخ الوحدة والحوار". ورأت ان "هذه المهلة ليست في الواقع كافية لانجاز المعالجة الايجابية والناضجة لملف تنظيم الاعلام المرئي والمسموع".

وتوجهت اللجنة في بيان لها الى النواب "الذين ينظرون في اقتراح القانون المتعلق بتعديل المادة ٥٠ من قانون تنظيم الاعلام المرئي والمسموع آملة في ان يلقى هذا الملف ما يستحقه انطلاقا من مسؤوليتهم الوطنية والتشريعية وبروح الايجابية الخارجة عن مناخ التحدي الذي احيط بالجدل في شأن القضية الاعلامية سابقا".

واعتبرت ان تعديل المادة ٥٠ هو اكثر من ضروري للاعتبارات الآتية:

"اولا – اعطاء الوقت الكافي لاستكمال المستندات المطلوبة والافساح في المجال امام اتمام اوسع عمليات اندماج لكن الممكن بين المؤسسات الاذاعية والتلفزيونية العاملة في اطار تسهيل عملية تنظيم الاعلام بما يحفظ الامكانات والطاقات المادية والبشرية الموظفة في هذا القطاع.

ثانيا – تأمين الفترة الزمنية الضرورية لمراجعة التقرير التقني الذي تحكمت باعداده واعلان خلاصته عملية استقطاب حادة بعيدة عن مناخ الوحدة والحوار الذي يسمح حاليا بايجاد المخرج العلمي والمنطقي الهادئ والمسؤول لاشكالية عدد المحطات التي يمكن الترخيص لها.

ثالثا – اثارت الشكوك والالتباسات صيغا للتقاسم والتوزيع احاطت بتعادل الحكومة الحالية مع التنظيم المرتقب للاعلام المرئي والمسموع بحيثيات معظم اللبنانيين يعتبرون ما سيجري محاصصة سياسية بعيدة عن الموضوعية فيما توزيع مسبق للرخص والامتيازات. والافضل لمستقبل الاعلام اللبناني وللضرورات الوطنية العليا ان تنظر في طلبات الترخيص وتبتها حكومة جديدة عقب الانتخابات النيابية المقبلة لابعاد قرارات الترخيص عن كل تشكيك او تأويل مصلحي يدخل في ذاكرة الانقسام والتجاذب الداخلي اللذين نعمل من جميع المواقع لتجاوزهما باقصى سرعة ممكنة".

"تجمع بيروت"

جاءنا من "تجمع بيروت الوطني" انه وحده كان وراء اعداد وتنظيم المهرجان في فندق "الكارلتون" والذي نشرته "النهار" امس تحت

التحقيق مع أجانب يبيعون أوقاتاً سياحية في منتجعات غربية

تسلم امس المدعي العام الاستئنافي في بيروت فوزي ابو مراد ملف التحقيقات الاولية التي اجريت مع ثلاثة موقوفين اجانب ولبناني في قبض نحو ٧٠٠ الف دولار اميركي من زبائن محليين وافقوا على فكرة الاشتراك في تملك عطلة اسبوع في منتجعات سياحية في جزر الكناري على مقربة من اسبانيا. ويمتد هذا التملك الى فترة عشر سنين في مقابل مبالغ راوحت بين ٤ آلاف و٥ الاف دولار اميركي للمشترك الواحد تقسط على ١٨ شهرا وتسبق ذلك دفعة اولى.

وتم سوق بريطانيين، هما امرأة ورجل موظفان في الشركة السياحية صاحبة المشروع مع كندي يترأسها ولبناني يشارك في الاعمال الادارية، الى مخفر قصر العدل في بيروت. واستجوب القاضي ابو مراد البريطانية ف. ش. التي انكرت ان تكون قامت باعمال غير مشروعة. وكررت: "ان عملنا مشروع ونتقاضى حياله ارباحا بنسب مئوية تختلف بين شخص واخر في الشركة" التي تتخذ مقرا لها في احد فنادق شارع الحمراء.

اما عملية اقناع الزبائن للاشتراك في المشروع السياحي فتتم بان تتصل موظفات في الشركة هاتفيا بمنازل وبيادرن المجيب: "مبروك ربحت معنا جائزة تخولك الاقامة مدة اسبوع في اسبانيا على حساب الشركة السياحية". ثم يحضر هذا المجيب، الذي تم اختيار رقم هاتفه بواسطة الكومبيوتر وفق زعم الجهة المتصلة، الى مقر الشركة حيث يعرض امامه شريط "فيديو" يبرز ميزات المنتجع ترغيبا للزبون وتوصلا الى توقيع عقد بيع اسهم في شركة سياحية عالمية اخرى لها مقر في القاهرة.

والاسهم المبيعة هي لـ"عطلات زمنية محددة"، في غير منتجع سياحي يدخل البائع في عملية الاقناع الى خفض سعر البطاقة الى الفي دولار. ووصلت قيمة الدفعة الاولى احيانا من الموافق على الاشتراك الى مئة دولار عند توقيعه العقد.

وكيل الموقوفين قال ان تلك من الاساليب المعتمدة سياحيا عبر شركات عالمية موزعة في انحاء العالم.

وابدى استعداده لاعادة المبالغ المدفوعة من الزبائن الى الشركة وحددها بـ٦٠٠ الف دولار وطلب شفويا تخلية الموقوفين مشيرا الى ان الشركة تسلمت شيكات من بعض الزبائن بدل توقيع العقد تبين انها من دون رصيد. وذكر ان الشركة من العناصر السياحية في بدء هذا الموسم في لبنان. ورفض القاضي ابو مراد فكرة تخلية الموقوفين ريثما يطلع على الملف ويأخذ التحقيق مجراه.

القضاء قرر التوسع في التحقيق بأمر من النائب العام التمييزي عدنان عضوم. وباشر ابو مراد الاطلاع على الملف لاتخاذ المجرى القانوني.

من جهتها، انهت الاجهزة الامنية تحقيقاتها مع شركتين في هذا الاطار اقام افرادها في احد الفنادق في كسروان واحال القاضي عضوم خمسة اجانب على النيابة العامة الاستئنافية في جبل لبنان بحسب الصلاحية وهم ٣ بريطانيين وكندي واميركي للتحقيق معهم في موضوع قبض اموال من زبائن لبنانيين بلغت مليونا و٨٠٠ الف دولار اميركي من اصل بدلات مستحقة نتيجة عقد بيع اسهم في منتجعات سياحية مقدارها ثلاثة ملايين دولار.

واشار عضوم بترك تركيين بسندي اقامة بعد تحقيق اولي معهما في معرض ملكيتهما شركة سياحية وذلك لعدم ثبوت الجرم في حقهما.

وتحدثت مصادر قضائية في جبل لبنان عن نوع اخر من الدعاوى مقامة على نحو ٥ اجانب جلهم من السود تمكنوا من شراء حاجيات من بعض المتاجر بواسطة بطاقات ائتمان يتبين لاحقا انها مسروقة من صاحبها خارج لبنان او مزورة لعدم وجود رقم لحاملي الكومبيوتر.

وذكرت ان ضحايا هذا النوع محدودين كما ان قيمة البضائع المسلمة الى حامل البطاقة محدودة ايضا. ويكون في الغالب لدى مراجعة الاجهزة الامنية المختصة غادر لبنان حاملا البضائع معه ويجني ارباحا من بيعها في الخارج. واضافت ان بريطانياً اسود سبق أن اوقف اخيرا مدة ٧ اشهر في هذا الاطار وخلي بكفالة مالية من القضاء في جبل لبنان.

جثتان ومنتحر وجريح بالرصاص وقتيلان وجريح بتدهور سيارة

عثر امس على جثتين، الاولى داخل سيارة في محلة عين جديدة المتن قرب الرويسات وتبين ان صاحبها انطوان لاوندس (٦٣ عاما) قضى بنوبة قلبية حادة بينما كان يقود سيارته. والثانية عائدة الى فريد رامح ش. ووجدت في احراج بعبدا. وعثر الى جانبها على كمية من المخدرات للتعاطي الشخصي.

على صعيد آخر، ادى حادث تدهور قرب نفق نهر الكلب ظهر امس الى مقتل سائق سيارة وأحد الركاب، فيما نقل الثالث الى المستشفى للمعالجة وركاب السيارة هم الجريح سيروب آرام وميشال توتونجيان والسائق ابو جورج المجهول بقية الهوية ونقلوا الى "مستشفى ابو جوده" حيث عاينهم الطبيب الشرعي سركيس ابي عقل وافاد تقريره ان تحطم الجمجمة ادى الى وفاة كل من "ابو جورج" وميشال، فيما اصيب سيروب بكسر في الحوض.

● في بلدة سلعاتا – قضاء البترون وفي اثناء وجود جميل نخول طنوس الملو (٦٧ عاما) داخل غرفة عائدة الى شركة سلعاتا للكيماويات اقدم على الانتحار بتناوله مادة الديمول. وبالاستماع الى ابنته امل جميل الملو (٣٢ عاما) اعتبرت الحادث قضاء وقدرا وصرحت ان سبب الحادث تعاطي والدها الميسر والخمر.

● احضر علي عبد الفتاح الساحلي (٢٣ عاما) الى "مستشفى الحياة" في الشياح مصابا بطلق ناري في فمه. وتبين ان سلمان حسن دلول (٢٣ عاما) اطلق النار عليه خطأً في دوحة عرمون.

"دار الحداثة": "انزعوا قناع بولس" نشرناه بعد رقابة في السعودية!

جاءنا من السيدين فرحان صالح وكامل صالح عن "دار الحداثة للطباعة والنشر والتوزيع" بيان جاء فيه: "بتاريخ ٩٦/٥/١٥ صدر بيان عن اللجنة الاسقفية في المركز الكاثوليكي عن كتاب لمؤلفه احمد زكي تحت عنوان: "انزعوا قناع بولس عن وجه المسيح" والدار الموزعة له. وكانت الصحف اللبنانية، ومنها صحيفتكم الغراء، نشرت البيان. وعملا بقانون المطبوعات وبأحقيتنا في الرد يهمنا نحن دار الحداثة توضيح ما يأتي:

● لقد قامت دار الحداثة بتوزيع الكتاب ايمانا منها بحرية الرأي والمعتقد في لبنان (...)

● لقد تسلمنا كتاب أحمد زكي، مرفقا بعد تصحيحه من المؤلف، بموافقة رقابة المطبوعات في المملكة العربية السعودية على السماح به في المملكة، وبالتالي على نشره وترويجه هناك. وهذا يفترض مسبقا ان الرقابة في المملكة هي رقابة رجال الدين الذين لن يسمحوا بنشر ما يسيء الى علاقة الاسلام بالمسيحية، كما سمح بالكتاب في معظم الدول العربية (...).

● قام المؤلف احمد زكي بمراجعة مختلف الطبعات المتعددة للأناجيل والعهد القديم، الطبعات الصادرة من مرجعيات مسيحية عربية واجنبية. وقد بين المؤلف في كتابه الاختلافات الواردة بين طبعة وأخرى، وهذه الاختلافات هي المبرر الاول والمستند الاساسي للكاتب في ما توصل اليه في طروحاته (...)

نفترض مسبقا ان كتاب "انزعوا قناع بولس عن وجه المسيح"، لم يهدف الى "اثارة النعرات الطائفية" ولم يحاول زعزعة "أمن المجتمع في لبنان" لكنه كرس العلاقة الحوارية بين المسيحية والاسلام، وبالتالي فانه "يؤكد احترام الاسلام للمسيحية"، ولا يتجاوز ذلك (...) ونحن في كل الحالات مع القانون وفي ظله وسننفذ عن طيب خاطر كل ما يصدر عنه على رغم اننا نعتصر ألما للاتهامات التي

دعوة الجالية الروسية الى الانتخابات الرئاسية في ١٦ حزيران

اصدرت امس سفارة روسيا الاتحادية بيانا افادت فيه ان الانتخابات الرئاسية في الاتحاد ستجرى في ١٦ حزيران المقبل.

وذكر البيان ان مواطني روسيا الاتحادية المقيمين في لبنان مدعوون الى الاشتراك في التصويت الذي يبدأ العاشرة صباحا وينتهي الرابعة بعد الظهر، في مبنى المركز الثقافي الروسي في شارع رشيد كرامي – فردان سابقا مصطحبين جوازات سفرهم.

واشار الى انه يستحسن ان يدون المواطنون الروس اسماءهم في جدول الناخبين لدى المركز مسبقا.

عيد القديسة ريتا في سن الفيل وفي رأس بيروت

في عيد القديسة ريتا الذي يصادف غدا الاربعاء ٢٢ ايار، تقام سلسلة احتفالات في كنيسة صاحبة العيد في حرج تابت – سن الفيل.

اليوم الثلثاء ٢١ ايار عشية العيد: قداديس في الخامسة والسادسة والسابعة والثامنة. ويترأس رئيس اساقفة بيروت للموارنة المطران خليل ابي نادر قداس السابعة الاحتفالي.

غدا الاربعاء ٢٢ ايار، قداديس في السابعة والثامنة والتاسعة والحادية عشرة والنصف قبل الظهر، وفي الخامسة والسادسة والسابعة والثامنة مساء.

ومنذ ثمانية ايام تقام الزياحات ايضا في كنيسة القديسة ريتا في رأس بيروت – اخر شارع الحمراء. وهي الكنيسة الاولى تحت الارض بناها قبل اربعين عاما المونسنيور فيليب نجيم الذي لا يزال يتولى رئاستها بمعاونة الخوري يوسف الخوري. ومساء كل يوم يلقي المونسنيور نجيم عظاته عن حياة القديسة ريتا منذ نشأتها في كاشيا – ايطاليا، حتى وفاتها واعلان قداستها وسرد عجائبها. وينتظر ان يترأس المطران خليل ابي نادر قداس يوم العيد الاربعاء العاشرة قبل الظهر.

موجود

عثر على نص محضر لجنة التحقيق الصحي في قوى الامن الداخلي باسم زينب عواضة ارملة العريف محمد حجازي. يطلب من صاحبته الحضور الى

زوايا

نوابيات

● يهمّنا النواب في ما يمكن ان يضرّونا به اكثر ممّا يهمّوننا في ما يمكن ان ينفعونا به، ففي شؤون مصيرية ممنوع ان نخاطر بها، يمكنهم ان يخاطروا بالنيابة عنا ويقبلوا ما نرفض. اتاب امير المؤمنين رضي الله عنه ابا موسى فخلعه. نحاذر نوابنا في شؤون مصيرنا، اي في مبرر انتمائنا للدولة، ونرفض ان "يخلعونا".

● يتسابقون الى قانون انتخاب يكفل حسن تمثيلنا، اي يأتي بنواب هم على شاكلتنا يصوّرون واقعنا ويحملون تناقضاتنا. ونطمح الى قانون انتخاب يكفل ان لا يشابهنا النواب في شيء. فالانتخاب هو وسيلتنا الى ان نضع امورنا بين ايدي من هم أفهم منا وأعقل. الفارق بيننا وبينهم اننا عدد وهم نوع، واننا على مستوى الموجود وهم على مستوى المطلوب.

● السيادة الوطنية تخصّنا نحن الشعب، العامّة، مصدر السلطة واصحاب السيادة! وممارسة سلطات السيادة تتسع وتتعقد وتدقّ وتصل الى النووي والفضائي والبيئي، وتزيد عن مقدراتنا.مفروض ان يملأ النواب الفراغ بين متطلّبات السيادة ومحمول رؤوسنا. والاّ فما الحاجة الى ان يتمثل عاجز بعاجز مجموعهما عاجزان؟ مونتسكيو قالها: "يجب ان يقوم الشعب بواسطة ممثليه بكلّ ما لا يستطيع ان يفعله بنفسه". قالها لغيرنا، لأننا مرتاحون الى قانون شرط الترشيح فيه، كلّ الشرط، ان يكون المرشّح "متعلّماً" اي ان يعرف ان يضع امضاءه – بالعربية – بالخط لا بالصم.

● بين اكثرية تتجه الى ان تصير ثابتة، واقلية تتجه الى ان تصير ثابتة، تتجه الديموقراطية الى ان تصير شعارا، يغطي تسلّط قوة العدد في صورة نهائية، ويخرج اللعبة الديموقراطية من كونها لعبة، لكلّ من اللاعبين فيها حظ في الربح وحظ في الخسارة. ايّ قانون انتخاب يمكن ان يحول دون حتميّة هذه النتيجة. وهل تنتظر الاقلية ان يجترح قانون الانتخاب معجزة فتعامل الاقلية كما لو كانت اكثرية؟ تقسيم الدوائر، عدد النواب، توزيع العدد، مساومة على مقعد او مقعدين: ألهيات قد يكون انّنا نتلهى بما عن غلط يستقرّ شيئا فشيئاً في المعطيات: نسمّي ديموقراطية ديموقراطية متّهمة، توقّف رقّاص لعبتها وتركّز عيبها، اي اطار منها "الديمو" وبقي الباقي.

● ننتظر قانون الانتخاب، كما ينتظر الاهل المولود على باب العيادة. يريدونه جميلاً طويلاً مضموماً ومعافى، وعندما يولد ويرونه، يقولون سبحان الخالق، او يهنئون الام بسلامة قيامها. مولودنا هذا، نعرف سلفاً "عيب الولادة" الذي سيحول دون ان نقول فيه سبحان الخالق. حسبنا منه ان تقوم الأم مرة اخرى بالسلامة.

المحامي الياس مارون

الشعب يسأل

المواقف في المصيطبة محجوزة واين نقف؟

اعيش في بيروت، وتحديدا منطقة المصيطبة، شارع نكد، وحيّنا يشكو عدم وجود مرائب لايقاف السيارات، علما ان هذه المشكلة لم تكن موجودة قبل اعوام ولم تنشأ الا عندما اقدمت عناصر ثكنة الحلو على حجز كل الاماكن حولها لسيارات الدرك. ولم يكن الامر سيئا في البدء اذ تدبرنا امرنا ولكن بعد فترة اصبح الناس يملكون اكثر من سيارة وبعضهم لم يعد يستعمل سيارته السابقة واهملها بحيث باتت ٤ او ٥ سيارات مركونة بدون حراك، فارسلت الى المقسم ١٩ كتابا طالبا العون وجاءت الرافعة واخذت هذه السيارات، وثمة سيارتان اليوم تقفلان بدون حراك منذ نحو عامين. فنأمل ان تحلوا هذه المشكلة ايضا.

وفوق هذا اقدم اصحاب معمل في مبنى عكر على حجز مكانين امامه لسيارتين، فيما يحجز صاحب مستودع في المبنى المجاور مكانا لسيارة. فهل يحق لهم ذلك؟

اذا كانت هناك ٥ امكنة محجوزة في الشارع دائما فاين نركن سياراتنا، في المنازل! والحي مليء بالدكاكين ولا يمكننا ان نوقف السيارة امام اي منها لان المكان امام الدكان محجوز لصاحبه ليزيد الطين بلة".

● مصدر في بلدية بيروت اوضح ان البلدية اعدت مشروعا يقضي بمنع وقوف السيارات على الارصفة ووضع اعمدة باشكال والوان موحدة ورفع كل العوائق الخاصة من الشوارع.

ورشة الهاتف تقطع وتطمر

سكان الحدث – حي الخندق شارع منطقة شلالا، شكوا ان قسطلا للمياه تعطل تحت الارض امام بناية نجيب منسى، مما تسبب بانقطاع المياه عن البناية ومحيطها منه، اضافة الى ان مياهه تملأ الشارع.

وقالوا ان حفريات وزارة الهاتف احدثت العطل، وبدل اصلاح القسطل ترك على حاله، ووضعت فوقه طبقة من الزفت.

● مصدر في مصلحة مياه عين الدلبة وعد بالكشف على مكان العطل واصلاحه على رغم ان المصلحة ليست المتسببة.

ادفعوا والا طردناهم يا اهالي!

مدرسة خاصة زادت اقساطها ٢٠٪ في نهاية العام الدراسي وطلبت من اهالي الطلاب تسديد هذه الرسوم انطلاقا من الزيادة التي قررتها الدولة للمستخدمين والاجراء والعمال والموظفين، تحت طائلة فصل الابناء من المدرسة، ويسأل اولياء الامور عن حق المدرسة في فرض هذه الزيادة ولاسيما ان قانون الاقساط المدرسية لم يصدر بعد.

● رئيس دائرة القضايا في وزارة التربية والشباب والرياضة احمد عويدات افادنا ان من المتوقع ان يصدر قانون الاقساط المدرسية في مدة قريبة قبل نهاية العام الدراسي الحالي، وهذا القانون يعالج بدقة النسب المئوية التي ينبغي ان تفرضها ادارة كل مدرسة خاصة على الاقساط المدرسية خلال العام الدراسي الحالي. وفي ضوء ما تقدم فان الزيادات العشوائية التي قد تفرضها بعض المدارس الخاصة تكون في غير محلها القانوني، ما لم يصدر قانون الاقساط. وخصوصا ان هناك نصا في احدى مواده يرتد بمفعول رجعي الى بداية العام

ورد في شكوى المواطن، يستطيع اولياء التلامذة المتضررين أن يراجعوا وزارة التربية الوطنية بتقديم شكوى تتضمن تلك المخالفات، وتحفظ وزارة التربية هذه الشكاوى لديها حتى صدور القانون للادعاء بعده على ادارة كل مدرسة خالفت.

المحافظ يعرف

موظفو محافظة النبطية شكوا انهم لم يقبضوا رواتبهم عن شهري نيسان وأيار وسألوا وزارة المال عن السبب.

● مصدر في وزارة المال اوضح ان الحوالات احيلت على وزارة الداخلية.

● مصدر في وزارة الداخلية اوضح ان على الشاكين مراجعة المحافظ.

مكتب مساعدات الصحة مفقود والرجاء...

الطفلة نورمان الحسن (سنة ونصف) تحتاج الى عملية "بالون" للقلب في مستشفى خاص. وبما ان وزارة الصحة لا تغطي هذا النوع من العمليات ارسلت الوزارة كتاباً حمله والد الطفلة الى مكتب الدكتور حسين مجذوب للمساعدات. ومضت حتى الآن سبعة اشهر ولم يتمكن اهل الطفلة من مقابلة الدكتور مجذوب او الحصول على المساعدة، علماً ان العملية يجب ان تجرى في اسرع وقت.

● اتصلنا مرات عدة بالدكتور مجذوب ولم نتمكن من العثور عليه طوال خمسة اشهر. ففي مكتبه يقولون انه في السرايا وفي السرايا يقولون انه غير موجود وكيف ملاحقة قضايا الناس مع المفترض اهتمامه بمعاناتهم؟

ندفع ولا نحكي

مواطنون مشتركون في الهاتف الخليوي، شركة "ليبانسيل"، ويقيمون في بلدات كفرنبرخ وبتلون الباروك وغيرها في الشوف شكوا ان الشركة تتقاضى قيمة فواتير مسجلة على المشتركين على رغم عدم مباشرتهم استعمال الاجهزة. اضافة الى عدم تغطية الارسال في المنطقة.

وسألوا هل مسموح قطع الخطوط وتقاضي اموال من المشتركين قبل تأمين التغطية؟

● مسؤول في "ليبانسيل" اوضح انه عندما يتسلم المشترك "الكارت" يعتبر وكأنه استعمل الجهاز، سواء باشر استعماله ام لا، وبالتالي عليه دفع الاشتراك الشهري ٢٥ دولاراً اميركياً. ولكن يمكن المشتركين تقديم طلب الى الشركة لتعليق خطوطهم حتى اشعار آخر. واكد ان محطات ستركب خلال شهرين في بلدة عين زحلتا وتغطي منطقة الشوف.

ضاقت عيونهم بمنزل مغدوشي؟

جوزفين قسطنطين تقول ان المنزل الذي تسكنه بالايجار مع اهلها في مغدوشة غير صالح للسكن من جراء القصف. وقد ادت رطوبته الناتجة عن التشققات الى وفاة والدتها توجهت الى مجلس الجنوب مرات لتسأل عن مصير المساعدة التي تأخرت جداً، فصرفوها قائلين "لم يعد لدينا مساعدات لمغدوشة".

وهي تستنجد بالرئيس نبيه بري وتسأله هل يرضى بمثل هذا المصير لابناء منطقته، وخصوصاً ان بعض النافذين والمتمتعين بوساطات تلقوا الشيكات سراً.

● مصدر في الادارة المعنية وعد

القرار قابل للتمييز في مهلة ١٥ يوماً للادعاء والدفاع و٣٠ يوماً للنيابة العامة

الحكم في قضية الزايك: اعدام فمؤبد لجعجع وتوما وعبيد

كتب بهجت جابر:

لفظت امس محكمة الجنايات في بيروت بالاجماع حكمها في جريمة قتل الدكتور الياس الزايك في الاشرفية، في حضور حشد اعلامي كثيف وفي غياب قائد "القوات اللبنانية" سمير جعجع ورفيق غالب سعادة لعدم سوقهما الى قفص الاتهام حتى يصير لاحقاً ابلاغهما الحكم الصادر في حقهما في محل اقامتهما في سجن وزارة الدفاع الوطني.

وقضى الحكم باعدام قائد "القوات" ورئيس جهاز الامن في "القوات" غسان انطوان توما ومعاونه انطونيوس الياس الياس المعروف بطوني عبيد ورفيق غالب سعادة وريمون يوسف جرجس وخففت العقوبة في حقهم عملاً بقانون العفو الى المؤبد ما عدا رفيق غالب سعادة فحصل على خفض اول من الاعدام الى الاشغال الشاقة المؤبدة، ثم خففت هذه العقوبة ثانية الى الاشغال الشاقة لمدة عشر سنين.

واستبعدت المحكمة الجريمة السياسية ولم تشملها بقانون العفو العام ويذكر ان هذا الحكم هو الثاني الذي يصدر على جعجع وتوما وعبيد بالاعدام وتخفض الى المؤبد بعد الحكم في جريمة اغتيال الرئيس السابق لحزب الوطنيين الاحرار داني شمعون وافراد عائلته.

وهنا نص حكم المحكمة التي كانت برئاسة القاضي سميل عبد الصمد وعضوية المستشارين اسامة العجوز وزهراب عيوازيان وقد صدر بالاجماع.

"باسم الشعب اللبناني

ان محكمة الجنايات في بيروت المؤلفة من القضاة السادة: الرئيس سميل عبد الصمد والمستشارين زهراب عيوازيان (منتدب) واسامة العجوز:

لدى التدقيق والمذاكرة،

تبين انه، بموجب قرار الاتهام الصادر في تاريخ ١٩٩٥/٧/١٤ وادعاء النيابة العامة المؤرخ في ١٩٩٥/٨/٧، اسند الى المتهمين،

سمير فريد جعجع، والدته ماري، من مواليد ١٩٥٢ لبناني، رقم السجل ٧ بشري، اوقف وجاهياً في ٩٤/٤/٢١ ولا يزال موقوفاً،

غسان انطوان توما، والدته اليس، من مواليد ١٩٥٧، من اهالي سبعل، لبناني، انطونيوس الياس الياس، والدته مري، من مواليد ١٩٦٩، لبناني، معروف بانطونيوس الياس عبيد وبطوني عبيد،

ريمون يوسف جرجس، والدته لبندا، من مواليد ١٩٦٤، لبناني، رقم السجل ٢٠/١١١ - مزرعة التفاح، زغرتا،

اوقفوا غيابياً في ٩٤/٥/٤ ولا يزالون فارين،

رفيق غالب سعادة، والدته جوزفين، من مواليد ١٩٦١، لبناني، رقم السجل ٤٨٤ /عمشيت، اوقف وجاهياً في ٩٤/٤/٢٧ ولا يزال موقوفاً،

اقدم الثلاثة الاولين على التحريض على قتل المغدور الدكتور الياس الزايك،

واقدام ريمون جرجس ورفيق سعادة على قتل المغدور عمداً باطلاق النار عليه من سلاح حربي غير مرخص وعلى نقل هذا السلاح؛

الجنايتان المنصوص عليهما في المادتين ٥٤٩ عقوبات معطوفة على المادتين ٢١٧ و٢١٨ منه، و٥٤٩ عقوبات،

والجنحة المنصوص عليها في المادة ٧٢ اسلحة،

وفي المحاكمة العلنية

احضر المتهمان سمير جعجع ورفيق سعادة ومثلا مخفورين بلا قيد،

ولم يحضر سائر المتهمين، وكان صدر في حق كل منهم قرار مهل نشر اصولاً وانقضت المهلة المنصوص عليها في المادة ٢٣٥ من الاصول الجزائية، فتقرر اعتبارهم فارين ووضع مذكرات القاء القبض الصادرة في حقهم موضع التنفيذ ومحاكمتهم غيابياً،

وحضر الاستاذ لويس الحلو والاستاذ نمر ضوميط من مكتبه عن المتهم رفيق سعادة، ولم يحضر الاساتذة اسعد ابي رعد وادمون نعيم والنقيب عصام كرم عن المتهم سمير جعجع وحضر الاستاذان رشاد سلامة وسهيل ابو سمرا عن جهة الادعاء الشخصي: ارملة المغدور مايا يوسف حبشي الاشقر، ووالدته ياسمين طانيوس قرداحي، وشقيقته ميراي، وشقيقه جورج،

وفي حضور ممثل النيابة العامة،

ادلى المتهم سمير جعجع بان تغيب وكلائه مرده الى الاسباب السياسية الدافعة الى محاكمته السابقة، فقررت الرئاسة تسطير مذكرةلنقيب المحامين في بيروت لتكليف محام الدفاع عن هذا المتهم،

وقد ورد كتاب نقيب المحامين المؤرخ في ٩٦/١/١٧ والمتضمن رفضه اجابة طلب الرئاسة لاعتبار تغيب وكلاء الدفاع غير مبني على اعتزال الوكالة او عزل عنها،

وتبين ان الرئاسة اصدرت في جلسة ٩٦/١/٢٩ قراراً اعتبرت فيه ان استمرار الوكالة عن المتهم سمير جعجع قائمة لا يبرر امتناع الوكلاء عن حضور المحاكمة لاسباب لا تتعلق بسير المحاكمة ولا تستند الى ظروف حرية بالقبول كان يجدر بهم الادلاء بها امام المحكمة، وان ذلك الامتناع يعرقل سير العدالة ويوقف النظر في الدعوى العامة، الامر غير الجائز اصلاً في ضوء المبادئ العامة التي تسود احكام قانون اصول المحاكمات الجزائية، وقررت حرصاً على حسن سير الدعوى العامة وتأميناً لمقتضياتها ولمقتضيات الدفاع عن ذلك المتهم وعملاً بالمادة ٢٨٦ من الاصول الجزائية تكليف المحامين الاساتذة: محمود مخيش وجورج سالم ويوسف لحود الدفاع عن المتهم المذكور وقد ادلى هذا الاخير بانه يعترض على القرار ويرفض تكليف محام الدفاع عنه،

وقد اعتذر الاستاذ يوسف لحود عن قبول المهمة نظراً الى كونه وكيلاً عن ورثة المرحوم غسان لحود وورثة المرحوم سمير زينون في الشكوى المقدمة لدى النيابة العامة التمييزية والمسجلة برقم ٦٠٢ تاريخ ٩٤/٣/٣٠ بجريمة القتل عمداً وقد تناولت الشكوى مباشرة المتهم سمير جعجع، وقدم كتاباً في هذا المعنى في تاريخ ٩٦/٢/٥، كما اعتذر الاستاذ جورج سالم عن القيام بالدفاع عن المتهم سمير جعجع لرفض هذا الاخير مثوله عنه وانسحب من الجلسة المنعقدة في ٩٦/٢/١٢،

في حين تريث الاستاذ مخيش في ابداء موقفه من قرار التكليف لما بعد الاتصال بالمتهم، فادلى هذا الاخير بانه يرفض مبدئياً تكليف الاستاذ مخيش الدفاع عنه وايد موقف وكلائه.

وتبين ان الاستاذ مخيش اعتذر بعد ذلك عن الدفاع عن المتهم سميرجعجع وابرز مذكرة مؤرخة في ٩٦/٣/٨ بين فيها اسباب اعتذاره،

وتبين ان المحكمة قررت السير في المحاكمة لعدم جواز وقف الدعوى العامة الا لاسباب عينها القانون ونظراً الى استنفاد كل الوسائل الآيلة الى حضور محام عن المتهم سمير جعجع ولعدم جدوى تكليف محام لاصطدام هذا التكليف حتماً بالموقف الرافض لهذا المتهم،

وتبين ان وكيل المتهم رفيق سعادة، الاستاذ لويس الحلو، ادلى بأن موكله لم ينقل الى سجن رومية على رغم قراري النائب العام التمييزي والنائب العام الاستئنافي وطلب اعتبار المحاكمة باطلة بدءاً من الاستجواب التمهيدي، في حين ان موكله طلب السير بالمحاكمة،

وطلب ممثل النيابة العامة رد هذا الدفع،

فقررت المحكمة رده لانتفاءعلاقته بالمحاكمة الجارية، وانسحب الاستاذ الحلو من المحاكمة موضحا انه لا يعتزل الوكالة، فقررت المحكمة الشروع في تلاوة الاوراق علانية على ان يبت نقطة تمثيل المتهم رفيق سعادة بمحام لما بعد تحديد موقفه النهائي من الوكالة،

وتبين ان المتهم رفيق سعادة طلب في الجلسة التالية المنعقدة في ٩٦/٣/١١ تكليف محام الدفاع عنه، فقررت الرئاسة تكليف الاستاذ نوار الساحلي هذه المهمة وقد توبعت تلاوة الاوراق علانية،

وتبين ان الاستاذة سيدة حبيب حضرت جلسة المحاكمة المنعقدة في ٩٦/٣/١٨ عن المتهم رفيق سعادة، فانسحب الاستاذ الساحلي،

وقد تمت تلاوة مضبطة الاتهام وادعاء النيابة العامة والتحقيقات الاولية والاستنطاقية وسائر اوراق الدعوى، علانية ووضعت قيد المناقشة،

وتبين للمحكمة واقتنعت بما يأتي:

اولاً - في الوقائع،

كان المغدور الدكتور الياس الزايك منتسباً الى حزب الكتائب اللبنانية منذ زمن بعيد وقد ساهم وسواه في انشاء ميليشيا "القوات اللبنانية" وتبوأ فيها مراكز قيادية مهمة عندما كان فؤاد ابو ناضر قائداً لها،

وفي العام ١٩٨٥ اشترك المتهم سمير جعجع في انتفاضة على قيادة فؤاد ابو ناضر للقوات وكان المغدورفي حينه نائباً لرئيس الاركان فانسحب من تلك الميليشيات وانصرف الى ممارسة مهنته كطبيب اسنان في عيادته الكائنة في سن الفيل وانقطع نهائياً عن تعاطي العمل السياسي، الا انه اخذ في مجالسه ينتقد تصرفات سمير جعجع الذي اصبح قائداً لـ"القوات" في العام ١٩٨٦ فنشأ بينهما نفور لم يلبث ان تحول كراهية،

واستتب الامر في "القوات" لسميرجعجع منذ العام ١٩٨٦ فأحكم سيطرته على اجهزتها ومن بينها الجهاز المسمى "جهاز الامن" الذي انتدب لرئاسته المتهم غسان توما، وهو رفيقه ومقرب اليه،

وكان جهاز الامن يضم شعباً عدة بينها "شعبة الحماية والتدخل" وقد عين على رأسها المتهم انطونيوس الياس المعروف بطوني عبيد وهو ايضاً من المقربين الى قائد "القوات"،

وبني تنظيم "القوات" على قاعدة هرمية على رأسها القائد الذي تصدر جميع الاوامر عنه شخصيا الى المسؤول الادنى وعن هذا الاخير تسلسلا الى العناصر المكلفة التنفيذ،

وقد روعيت الدقة في اتباع تلك القاعدة وخصوصا في المهمات الامنية التي تعني "القوات" والتي نيطت بجهاز الامن، ومن بين هذه المهمات وابرزها عمليات اغتيال مسؤولين سياسيين وعسكريين وقتل مدنيين والتجسس والاستقصاء وجمع المعلومات عن المسؤولين،

وعلى اثر استتباب الوضع الامني عموما في البلاد وانصراف المواطنين الى اعمالهم، لم يرق للمسؤولين في "القوات" النهج الذي اتبعه المغدور في تركه هذه الميليشيا واستقلاليته وانصرافه الى ممارسة مهنته، وزاد في الامر حدة النفور القديم الذي كان قائما بينه وبين المتهم سمير جعجع وزيارة قام بها المغدور وفؤاد ابوناضر وبعض شباب منطقة كسروان العماد ميشال عون في قصر بعبدا من دون ان تتبع هذه الزيارة بأي نهج سياسي معاد لسمير جعجع، فاصدر هذا الاخير امرا الى غسان توما بتصفية المغدور انتقاما وكيدا،

واستدعى غسان توما الشاهد اندره عبيد، الذي كان يرأس مجموعة في "شعبة التدخل" التابعة "لجهاز الامن" في "القوات"، وطلب اليه مراقبة الدكتور الياس الزايك وفي حال الانفراد به اغتياله، الا ان اندره عبيد اعتذر بلباقة فكلف غسان توما المتهم انطونيوس الياس المعروف بطوني عبيد تنفيذ هذه المهمة.

وبدوره استدعى طوني عبيد المتهمين رفيق سعادة وريمون جرجس، وهما عنصران في شعبة الحماية والتدخل التي يرأسها، وكلفهما مراقبة الدكتور الزايك ورصد اوقات خروجه من منزله وعودته اليه ودلهما على هذا المنزل الكائن في اخر بلدة كفرحباب المحاذية لبلدة غزير، وسلمهما سيارة "مرسيدس - ٢٣٠" بيضاء لاستعمالها في تنفيذ المهمة.

فقام هذان المتهمان بما طلب اليهما واخذا يرصدان تحركات الدكتور الزايك وكان كل منهما ينقل رشاشا حربيا من نوع "كلاشنيكوف" مسلماً اليه سابقا كعنصر في "القوات" واستغرقت تلك المراقبة مدة شهر كانا ينقلان نتائجها الى طوني عبيد دوريا،

وبعد انقضاء تلك المدة كلفهما طوني عبيد قتل الدكتور الزايك وترك لهما اختيار المكان والتاريخ المناسبين.

وفي صبيحة يوم الجمعة الواقع فيه ١٩٩٠/١/١٩ حضر الشاهد الياس الياس، الذي كان يعمل سائقا لدى المغدور منذ سنوات عدة، الى منزل الاخير كعادته كل يوم وحاول ادارة محرك سيارة المغدور وهي من نوع "اوبل" فلم يفلح بسبب عطل كهربائي، فدخل المنزل واعلم المغدور بالامر فطلب منه هذا الاخير ادارة محرك سيارة شقيقته "الفيات" والعمل على ادارة محرك سيارة "الاوبل" والتوجها بها الى محلة مار مخايل لاصلاح العطل، وقد علم منه انه سيذهب الى مختبرات غرة لتسلم نتيجة التحليل العائد الى زوجته وسيتوجه بعد ذلك الى بعبدا،

وتمكن الياس الياس في النهاية من ادارة محرك سيارة "الاوبل" فأقلع بها فيما انطلق المغدور بسيارة "الفيات" قاصدا الاشرفية حيث تقع مختبرات غرة، ولحق به المتهمان رفيق سعادة وريمون جرجس، المراقبين له والمتربصين به، بسيارة "المرسيدس - ٢٣٠" البيضاء والتي كانت بقيادة احدهما، رفيق سعادة، وعندما بلغ المغدور المكان المقصود والكائن في محلة السيوفي شارع امين الجميل، بناية السلام، اوقف السيارة في محاذاة الرصيف وترجل منها ودخل الى البناء الكائنة فيه مختبرات غرة، ووصل رفيق سعادة وريمون جرجس وراءه بسيارتهما وشاهداه يدخل البناء فأوقف رفيق السيارة قرب سيارة المغدور ومكث مع ريمون ينتظران خروجه بعدما قررا اغتياله لحظة خروجه من البناء متحزين كون تلك المنطقة خاضعة لسيطرة "القوات اللبنانية".

ولم يلبث المغدور ان غادر المختبر بعد بضع دقائق وما ان بلغ مخرج البناء حتى عاجله ريمون جرجس برشق ناري من رشاشه غير المرخص اطلقه عليه من نافذة سيارة "المرسيدس" الامامية اليمنى ومن مسافة تقل عن المتر الواحد، وانطلق الجانيان بالسيارة فور اطلاق النار مسرعين وابلغا طوني عبيد عن تنفيذ المهمة وسلما السيارة الى جهاز الامن،

وقد اصيب المغدور بأربع طلقات نارية:

الاول في اسفل الصدر الايمن منطقة الكبد، والثاني في اعلى الصدر الايمن، والثالث في الخد الايمن، والرابع في الجداري الايمن حطم الجمجمة وفجر الدماغ، وخر صريعا على الرصيف امام مدخل البناية ولم يلبث ان فارق الحياة متأثرا باصاباته،

واصابت الرصاصات المطلقة واجهة الطبقة الاولى من "بناية السلام" وسيارة من نوع "بيجو" ٥٠٤ كانت متوقفة في مرأب البناية الارضي،

واجري تحقيق فوري في الجريمة وتم الكشف على مكان وقوعها من قبل مكتب الادلة الجنائية، وعوينت جثة المغدور من قبل الطبيب الشرعي الدكتور انطوان حصري في مستشفى "اوتيل ديو" بعدما نقلت اليه ونظم الطبيب الشرعي تقريرا مؤرخا في ١٩٩٠/١/١٩ اثبت فيه اصابات المغدور على الوجه المتقدم،

وتم تفتيش السيارة التي كان المغدور يستقلها فعثر تحت مقعد السائق على مسدس نوع "سميث - وسن" ذي ممشط من نوعه محشو بأثنتي عشرة طلقة صالحة للاستعمال، تبين فيما بعد انه كان مرخصا بنقله، كما عثر في مكان الجريمة على عشرين خرطوشة فارغة من نوع "كلاشنيكوف"،

وعلى اثر صدور قرار السلطة التنفيذية بحل الميليشيات وجمع سلاحها طلب المتهم سمير جعجع من الشاهد ريشار لبمون جريصاتي، الذي كان مسؤولا عن الاغتراب والعلاقات الخارجية في "القوات اللبنانية" الحصول على سمة دخول الى فرنسا لكل من المتهمين غسان توما وانطونيوس الياس، وارسل اليه جواز السفر العائد الى المتهم رفيق سعادة خلال شهر اذار ١٩٩٤ وطلب اليه تأمين سمة دخول له الى بلغاريا ولما تأخر في انجازها ارسل اليه يلح في الطلب حتى اتمها وارسل اليه جواز السفر المحتوي عليها،

وتبين من التحقيقات الجارية في هذه القضية ان المغدور، وبعد تركه "القوات اللبنانية" وانقطاعه نهائيا عن العمل السياسي وانصرافه الى ممارسة مهنته كطبيب اسنان، انشأ معملا في بلدة عين علار المجاورة لبكفيا لتصنيع دواء "الكابتاغون" بشراكة اشخاص اخرين،

وبعد صدور المرسوم القاضي باعتبار تلك الدواء مادة مخدرة محظرا تصنيعها والاتجار بها، قام المغدور بتفكيك آلات المعمل في عين علار ونقلها الى مستودع في بلدة الحدث عائد الى الشاهد فريد خليفة،

وقامت قوة من مكتب مكافحة المخدرات بدهم ذلك المستودع بناء على اخبار بتصنيع حبوب "الكابتاغون" المخدرة فيه وضبطت الآلات المودعة فيه وختمتها بالشمع الاحمر، واجري تحقيق في هذا الشأن تناول المغدور وجان داغر وجميل نعمة، المدير العام السابق للامن العام، وايلي الوزان وفريد خليفة وايلي نصار وباخوس الدويهي، باعتبارهم شركاء في تصنيع تلك المادة والاتجار بها،

واحيل ذلك التحقيق على النيابة العامة الاستئنافية في جبل لبنان التي ادعت بموجب ورقة طلب واحالته على قاضي التحقيق الاول، وصدر بلاغ تحر في حق المغدور في حينه لعدم العثور عليه وقد رفع فيما بعد في تاريخ ١٩٩٠/١/٦ بموجب قرار صدر عن النائب العام الاستئنافي في جبل لبنان في حينه، ووجهت منكرات جلب للمغدور ولشركائه للمثول امام قاضي التحقيق الاول في جبل لبنان من اجل استجوابهم في تاريخ ١٩٩٠/١/١٩، يوم مصرع المغدور،

ولم يتبين من التحقيقات الاولية والاستنطاقية الجارية فور مقتل المغدور اي علاقة لقضية "الكابتاغون" بمصرعه ولم تكشف تلك التحقيقات في حينه هوية الجناة، فقرر قاضي التحقيق في تاريخ ١٩٩٣/٣/٥ تسطير مذكرة تحر دائم توصلا الى معرفتهم.

وفي تاريخ ١٩٩٤/٤/١٥ استجوب المتهم رفيق سعادة من قبل شرطة الجيش عن اعمال مخلة بالامن قام بها فاعترف صراحة باشتراكه في قتل المغدور الدكتور الياس الزايك مع المتهم ريمون جرجس في الاشرفية على الوجه المتقدم بيانه، كما اعترف باقدامه في نهاية صيف عام ١٩٩١ بنقل متفجرات من "فندق واكيم" في غدراس الى قبو تحت منزل جان شاهين في عنايا بناء على تعليمات طوني عبيد.

وقد احيل المتهم المذكور للاستجواب امام المحقق العدلي السيد جوزف فريحة المولج التحقيق في قضية تفجير كنيسة سيدة النجاة واستجوب في تاريخ ٩٤/٤/٢٠ فاعترف في معرض هذا الاستجواب بالاشتراك مع ريمون جرجس في قتل المغدور الدكتور الزايك بناء على امر طوني عبيد.

وفي تاريخ ١٩٩٤/٤/٢٦ احال النائب العام التمييزي في حينه السيد منيف عويدات صورة عن تلك الافادة الى قاضي التحقيق طالبا ضمها الى ملف الدعوى الحاضرة ومتابعة التحقيق من النقطة التي بلغها لكشف الفاعلين والمحرضين والمشتركين في الجريمة.

واستجوب المتهم رفيق سعادة من قبل قاضي التحقيق في هذه القضية فأيد اعترافاته السابقة لدى الشرطة العسكرية والمحقق العدلي واعترف مجددا باشتراكه مع ريمون جرجس في قتل المغدور تنفيذا للامر الصادر اليهما من طوني عبيد والذي كان تلقاه من غسان توما وذلك بناء على تعليمات سمير جعجع في هذا الخصوص، وادلى صراحة بكل التفاصيل المتعلقة بعملية الاغتيال وفقا للوقائع المذكورة اعلاه.

وبدوره، استجوب المتهم سمير جعجع امام قاضي التحقيق في ثلاث جلسات متلاحقة فافاد ان "جهاز الامن" الذي كان برئاسة غسان توما تابع له، اي للمتهم سمير جعجع، مباشرة في المبدأ، الا انه نفى ان يكون حصل اي بحث معه في شأن الدكتور الياس الزايك، ونفى علاقته بمقتله وافاد انه تعاطى معه في العام ١٩٨٥ لآخر مرة ولم يعد يراه منذ هذا التاريخ وان الدكتور الزايك ترك الحياة السياسية منذ ذلك الوقت، ونفى ان تكون لديه اسباب شخصية او سياسية او عملية تدفعه الى التفكير في اغتياله، واضاف انه لا يعرف ريمون جرجس وانه يعلم كون رفيق سعادة عنصرا من عناصر "جهاز الامن" مع طوني عبيد.

ولدى سؤاله عن موضوع طلبه الى ريشار جريصاتي الحصول على سمات دخول لرفيق سعادة وغسان توما وطوني عبيد، افاد انه كان يراجع ذلك الشاهد باستمرار لتسهيل امور محازبي "القوات اللبنانية" الراغبين في السفر بحكم مسؤولياتهم وانه لا يتذكر تخصيصا، مراجعته في شأن سمة الدخول لرفيق سعادة وانه لم يتسلم اي جواز سفر باسم هذا الاخير او باسم آخر.

وقد استمع قاضي التحقيق الى الشهود:

- سليم الخوري، الذي ايد افادته الاولية واوضح انه يوم حصول الجريمة كان موجودا في مكتب المهندس ايلي اندريا في الطابق السادس من "بناية السلام" التي يقيم فيها وقد سمع رشقا ناريا مصدره الشارع العام فاستدار نحو النافذة وشاهد اشخاصا يطلون من على الشرفات وتقدم نحو الشرفة وشاهد شخصا على الارض مضرجا بدمائه وحوله جمهرة من الناس كما شاهد المهندس شكري الجردي وقد وصل الى مدخل البناية ووقف قرب الجثة.

- ريشار جريصاتي، الذي اكد واقعة تكليفه من قبل المتهم سمير جعجع الحصول على سمة دخول الى فرنسا لكل من المتهمين غسان توما وطوني عبيد وبالحصول على سمة دخول الى بلغاريا للمتهم رفيق سعادة.

- اندره عبيد، الذي افاد عن واقعة تكليفه من قبل المتهم غسان توما مراقبة المغدور واغتياله لدى الانفراد به ورفضه هذا الامر بطريقة لبقة. واضاف ان مثل هذا الامر يصدر عن قائد "القوات اللبنانية" الى غسان توما وان رفيق سعادة كان آمر مجموعة.

- فؤاد مالك "رئيس الاركان" في "القوات اللبنانية"

- ايلي جبور "رئيس شعبة المعلومات في جهاز الامن".

- حنا العتيق "معاون رئيس الاركان العملاني".

- ملحم حداد "نقيب" في "وحدات الصدم".

- خليل واكيم، من "جهاز الامن" ومسؤول عن منطقة بيروت للاستقصاء،

واكد هؤلاء الشهود وجود التراتبية في "القوات اللبنانية" وارتباط الاجهزة مباشرة بالقائد وصدور الاوامر من هذا الاخير الى مرؤوسيه المعنيين ونقلها من هؤلاء تسلسلا حتى مرحلة التنفيذ، وانحصار اعطاء الاوامر بالقائد على وجه قاطع وعدم امكان جهاز الامن القيام بأي عمل الا بأمر منه،

وقد اجريت المقابلات بين الشهود المستمعين، باستثناء الشاهدين اندره عبيد وملحم حداد وبين المتهم سمير جعجع، فاصر اولئك الشهود على افاداتهم، كما اجريت المقابلة لدى قاضي التحقيق ما بين المتهمين سمير جعجع ورفيق سعادة فأصر هذا الاخير على اعترافه واقواله.

واستمع قاضي التحقيق كذلك الى الشاهد شكري الجردي فافاد انه في تاريخ وقوع الجريمة كان متوجها بسيارة صديقه المهندس اسعد منصور وبرفقته الى مكتب المهندس ايلي اندريا في "بناية السلام" في الاشرفية، ولدى دخولهما الى كنيسة السريان القريبة من المكتب اوقف صديقه السيارة وقبل ان يترجل منها سمع رشقا ناريا فالتفت نحو مصدر الصوت وشاهد من بعد اربعين مترا سيارة "مرسيدس" بيضاء تتجه صعودا وداخلها سائقها وشخص آخر الى جانبه وكان الدخان ظاهرا من نافذتها الامامية اليمنى قرب السائق، فتقدم الى امام مدخل "بناية السلام" ليشاهد رجلا ملقى على الرصيف،

وفي المحاكمة،

اعترف المتهم رفيق سعادة بما اسند اليه وايد كل اقواله لدى الشرطة العسكرية والمحقق العدلي وقاضي التحقيق،

وامتنع المتهم سمير جعجع عن الاجابة عن الاسناد وعن اي اسئلة توجه اليه وادلى بانه لا يتنكر لأية افادة ادلى بها في هذا الملف،

وقد استمعت المحكمة الى منظمي محاضر التحقيق الاولي بعد اليمين وهم: المقدم سمير ايليا والمقدم جوزف الحجل والمقدم حبيب لطفي، فأيدوا تلك المحاضر،

ولم يحضر شاهد الحق العام الدكتور حصري بسبب اصابته بفالج، فتقرر بموافقة الافرقاء صرف النظر عن استماعه، وكان التقرير المنظم منه تلي علانية في المحكمة، كما استمعت الى المدعيين مايا الاشقر وجورج الزايك،

وتبين ان ممثل النيابة العامة طلب جلب الشهود: اندره عبيد، ريشار جريصاتي، ملحم حداد، خليل واكيم، حنا العتيق، شكري الجردي، ايلي جبور، الياس الياس،

فقررت المحكمة الاستماع اليهم كذلك قررت الرئاسة جلب الشاهد فؤاد مالك لاستماعه، وقد استمعت المحكمة، بعد اليمين القانونية وبموافقة الافرقاء، الى الشهود: فؤاد مالك وخليل واكيم وايلي جبور وشكري الجردي، فايدوا افاداتهم لدى قاضي التحقيق،

ولم يحضر سائر الشهود المقرر جلبهم فطلب ممثل النيابة العامة صرف النظر عن تكرار جلبهم وترك وكيلا الادعاء الشخصي الامر للمحكمة فيما اصرت وكيلة المتهم رفيق سعادة على استماعهم ولاسيما منهم الشاهد الياس الياس، فقررت المحكمة صرف النظر عن استماعهم باعتبارهم استمعوا امام قاضي التحقيق وتليت افاداتهم في المحاكمة،

وتبين ان الاستاذة حبيب تقدمت بمذكرة في تاريخ ٩٦/٣/٢٨ طلبت فيها جلب الشهود التالية اسماؤهم: القاضي المتقاعد السيد جوزف فريحة، القاضي المتقاعد السيد جورج معلولي، القاضي المتقاعد والمحامي الاستاذ صباح حيدر، الدكتور جميل نعمة، باخوس الدويهي، نبيل حبشي، فريد خليفة وزوجته، جان داغر، جوزف فرح، جوزف شهوان، ايلي الوزان، ايلي نصار، الياس باسيل، ايلي فارس، لولو كرم، ماري روحانا، الياس الياس، سليم الخوري، ريشار جريصاتي، اندره عبيد، ابرهيم اليازجي، المحامي جوزف جعجع فقررت المحكمة في تاريخ ٩٦/٤/١ ضم هذا الطلب الى الاساس،

وتبين ان الاستاذة حبيب طلبت في جلسة المحاكمة الاخيرة ضم الملف المتعلق بقضية "الكابتاغون" الى الدعوى الحاضرة، فقررت المحكمة ضم طلبها الى الاساس ايضا.

وتبين ان الاستاذ سلامة ترافع عن جهة الادعاء الشخصي وادلى بان الجناية المسندة الى المتهمين ثابتة في حقهم باعتراف احدهم رفيق سعادة الصريح وبافادات الشهود المستمعين في التحقيقات الاولية والاستنطاقية وفي المحاكمة، كما ادلى بانتفاء العلاقة بين قضية "الكابتاغون" والدعوى الحاضرة لكون الجريمة مقترفة من قبل رفيق سعادة وريمون جرجس انفاذا للامر الصادر اليهما من طوني عبيد ولنظام الامرة والاحادية المتبع في "القوات اللبنانية" والذي يتبين منه صدور هذا الامر تباعا من سمير جعجع فغسان توما فطوني عبيد.

وترافع الاستاذ ابو سمرا كذلك عن الادعاء الشخصي مؤكدا الوقائع الثابتة في هذه القضية ومدليا بانتفاء الطبيعة السياسية للجريمة لثبوت اقترافها بدافع اناني ولمصلحة شخصية هدفت الى القضاء على المغدور كي يكون عبرة لغيره عندما نظم التظاهرة المؤيدة للعماد عون في حينه،

وخلص الى طلب تجريم رفيق سعادة وريمون جرجس بالجناية المنصوص عليها في المادة ٥٤٩ عقوبات وتجريم سائر المتهمين بهذه الجناية معطوفة على المادتين ٢١٧ و٢١٨ عقوبات، وتضمين كل المتهمين بالتضامن بدل عطل وضرر الجهة المدعية بمبلغ ثلاثمئة الف دولار اميركي او ما يعادله بالنقد الوطني،

وتبين ان ممثل النيابة العامة ادلى بمطالعة طلب فيها تجريم المتهمين بالجناية المنصوص عليها في المادة ٥٤٩ عقوبات لثبوت اقدامهم على الجريمة وفقا لما بينته التحقيقات الاولية والاستنطاقية وتلك الجارية في المحاكمة، وادلى بعدم توافر الطبيعة السياسية لهذه الجريمة المقترفة بناء على الامر الصادر عن سمير جعجع الى غسان توما فطوني عبيد وصولا الى الفاعلين رفيق سعادة وريمون جرجس وبدافع الحقد والكراهية.

وتبين ان الاستاذة حبيب ترافعت بدورها عن المتهم رفيق سعادة ودفعت ببطلان اجراءات المحاكمة لعدم نقل موكلها الى مكان التوقيف وفقا لقراري النيابة العامة التمييزية والنيابة العامة الاستئنافية، وببطلان التحقيقات العسكرية المخالفة للمادتين ١٢ و٥٧ من الاصول الجزائية، وببطلان التحقيق الابتدائي لاستناده الى تلك التحقيقات، واصرت على جلب الشهود المذكورين في مذكرتها،

وادلت بان اعتراف موكلها صدر بناء على وعد بالافراج عنه وقد بدا ذلك في جلسة ٩٤/٥/٤ امام قاضي التحقيق وبان هذا الاعتراف مناقض لوقائع القضية ولما تضمنه تقرير الادلة الجنائية،

وانتهت الى طلب اعلان براءته لعدم توافر الادلة في حقه،

وقد اعطي الكلام الاخير للمتهمين، فترافع سمير جعجع دفاعا عن نفسه وادلى بان التحقيقات الجارية في هذه القضية باطلة لمخالفتها القانون وبان اعترافات رفيق سعادة غير صحيحة لتناقضها مع الواقع المستقاة من اقوال الشهود في التحقيقات الاولية والاستنطاقية ولجهله منزل المغدور على وجه دقيق على رغم زعمه بمراقبته له مدة ثلاثين يوما، وخلص الى طلب اعتبار مضبطة الاتهام باطلة واستطرادا اعلان براءته وبراءة رفاقه في "القوات اللبنانية" جميعا،

وادلى رفيق سعادة بانه يصر على افادتيه الاستنطاقية وفي المحاكمة، واوضح انه سلم سلاحه الى مركز الامن في جبيل التابع للجيش اللبناني، كما ادلى بوجود خلاف سياسي بين المتهم سمير جعجع والمغدور بسبب التيارات المتناقضة في "القوات"، وبانه كان عنصرا في سرية التدخل، وطلب اعتبار الجريمة سياسية واسقاط الدعوى العامة عملا بقانون العفو.

وتبين ان الاستاذة حبيب تقدمت بمذكرة في تاريخ ٩٦/٥/١٣ ضمنتها مرافعتها ومطالبها،

وتبين ان الاستاذين سلامة وابو سمرا تقدما بمذكرة في تاريخ ٩٦/٥/١٦ اوجز فيها مرافعتها وكررا مطالبهما،

تأيدت هذه الوقائع،

١ - بالتحقيقات الاولية والاستنطاقية،

٢ - بالتقرير الطبي المنظم من الطبيب الشرعي الدكتور انطوان حصري،

٣ - بالكشف المجرى من مكتب الادلة الجنائية،

٤ - بالقذائف الفارغة المضبوطة،

٥ - باعتراف المتهم رفيق سعادة الصريح والمفصل في كل مراحل التحقيق وفي المحاكمة،

٦ - باقوال الشهود،

٧ - بقرينة فرار المتهمين غسان توما، وانطونيوس الياس (طوني عبيد)، وريمون جرجس،

٨ - بضبط المحاكمة،

٩ - بمجمل الاوراق،

ثانيا - في القانون،

أ - في الدفع ببطلان المحاكمة لعدم نقل المتهم رفيق سعادة من السجن الموقوف فيه خلافا لقراري النائب العام التمييزي والنائب العام الاستئنافي،

حيث ان وكيل المتهم رفيق سعادة، الاستاذ لويس الحلو، كان ادلى بهذا الدفع في بدء المحاكمة فقررت المحكمة رده لانتفاء علاقته بالمحاكمة الجارية،

وبالفعل، وحيث ان المادة ٢٦٢ من اصول المحاكمات الجزائية انما كانت قد نصت على ادراج الامر بالقاء القبض على المتهم في قرار الاتهام الذي يتضمن الامر بسوقه الى محل التوقيف لدى محكمة الجنايات، فان مخالفة هذه القاعدة لسوق المتهم الى محل للتوقيف غير كائن ضمن نطاق المحكمة لا يؤدي الى بطلان الاجراءات اللاحقة لعدم النص على ذلك ولعدم تمتع ذلك الاجراء بالصفة الجوهرية فيبنى على مخالفته البطلان.

ب - في طلب الاستماع الى شهود الدفاع المقدم من وكيله المتهم رفيق سعادة، حيث يتبين من التحقيقات الاولية ان معظم هؤلاء الشهود المبينة اسماؤهم في باب الوقائع قد استمعوا في التحقيقات الاولية حيال قضية تصنيع دواء "الكابتاغون" وان بعض الشهود الاخرين ورد ذكره في تلك التحقيقات وفي معرض ذلك الموضوع،

وحيث ان المحكمة لا ترى في ضوء ذلك فائدة من الاستماع الى اولائك الشهود لانتفاء علاقة قضية "الكابتاغون" بالدعوى الحاضرة كما اثبتته الوقائع المتقدمة وبعد اعتراف المتهم رفيق سعادة موكل طالبة جلب الشهود، بالاشتراك في القتل لسبب غريب تماما عن تلك القضية،

وحيث ان الشهود المطلوب جلبهم ريشار جريصاتي واندره عبيد وسليم الخوري استمعوا في التحقيقات وكذلك الشاهدان الياس الياس وماري صقر، وقد تليت افاداتهم في المحاكمة، فلا ترى المحكمة فائدة كذلك من الاستماع الى اقوالهم مجددا في ضوء الافادات التي ادلى بها المتهم رفيق سعادة،

وحيث ان الطلب يستوجب بالتالي الرد، لان اجابته تطيل المحاكمة بغير طائل،

ج، في طلب ضم ملف قضية "الكابتاغون" الى الدعوى الحاضرة،

حيث انه ثبت بوقائع هذه الدعوى انتفاء اي علاقة لقضية "الكابتاغون" بها، فلا مبرر لاجابة هذا الطلب مما يفضي الى وجوب رده،

د - في طلب بطلان التحقيق الابتدائي لاستناده الى تحقيقات اولية باطلة،

حيث يتبين من الاوراق ان تحقيقا فوريا اجري في هذه القضية من قبل آمر فصيلة الاشرفية كما أجريت تحقيقات فيها من قبل المفرزة القضائية بناء على استنابتين صادرتين عن قاضي التحقيق، وقد تمت تلك التحقيقات وفقا للأصول.

وحيث يتبين كذلك ان المتهم رفيق سعادة استجوب من قبل الشرطة العسكرية حيال أعمال مخلة بالامن تنامت الى علمها فاعترف في معرض هذا الاستجواب باشتراكه في قتل المغدور الدكتور الياس الزايك واحيل محضر الاستجواب على النيابة العامة التمييزية التي احالته بدورها على قاضي التحقيق فاستجوب المتهم المذكور وقام بتحقيقاته اصولا،

وحيث انه عملا بالمادة ٢٤ من الاصول الجزائية يجب على كل سلطة رسمية او موظف علم في اثناء اجراء وظيفته بوقوع جناية او جنحة ان يبلغ الامر الى النيابة العامة وان يرسل اليها جميع المعلومات والمحاضر والاوراق المتعلقة بالجريمة،

وحيث ان ما قامت به الشرطة العسكرية يكون بالتالي منطبقا على أحكام القانون،

وحيث انه في كل حال اضحت التحقيقات الجارية في هذه القضية في منأى عن اي طعن يوجه اليها بعد صدور قرار الاتهام واحالة القضية امام المحكمة،

وحيث ان الدفع المثار لهذه الجهة يستوجب الرد،

هـ - في التجريم

حيث ثبت بالوقائع المتقدمة وباعتراف المتهم رفيق سعادة اقدام هذا الاخير وبالاشتراك مع المتهم ريمون جرجس على قتل المغدور الدكتور الياس الزايك وفقا لما هو مبين في باب الوقائع،

وحيث ان ما ادلت به وكيلة رفيق سعادة طعنا بهذا الاعتراف لصدوره عنه بناء على وعد بالافراج عنه ولعدم توافقه مع وقائع القضية، لا يستقيم، لانتفاء الدليل على حصول مثل هذا الوعد ولانطباق الاعتراف على دقائق التحضير للجريمة وتنفيذها المبينة وقائعها اعلاه ولاصرار هذا المتهم عليه في كل مراحل التحقيق وفي المحاكمة، وخصوصا، في كلامه الاخير الذي ادلى به بعد مرافعة موكلته.

وحيث انه ثبت ايضا في ما تقدم اقدام المتهمين رفيق سعادة وريمون جرجس على اقتراف الجريمة بناء على تكليفهما من المتهم انطونيوس الياس (طوني عبيد) وان هذاالاخير كان تلقى الامر بقتل المغدور من المتهم غسان توما الذي تلقاه اصلا من المتهم سمير جعجع.

وحيث ان الشهود المستمعين في هذه القضية اثبتوا قاعدة التراتبية في اعطاء الاوامر في "القوات اللبنانية" وانحصار اصدارها بالقائد، وخصوصا في المسائل "الامنية" التي تهدف الى التفجير والاغتيال، كما اكدوا ان قضية في حجم اغتيال الدكتور الزايك لا يمكن ان تنفذ الا بأمر شخصي من قائد "القوات" المتهم سمير جعجع.

وحيث ان ما يعزز اقتناع المحكمة لهذه الجهة تكليف المتهم سمير جعجع الشاهد ريشار جريصاتي، مسؤول العلاقات الخارجية في "القوات"، الاستحصال على سمة دخول الى بلغاريا للمتهم رفيق سعادة بعد حصول الجريمة وعلى اثر صدور القرار بحل الميليشيات وجمع سلاحها.

وحيث ان قانون العقوبات عرّف في المادة ١٩٦ الجرائم السياسية بأنها "الجرائم المقصودة التي اقدم عليها الفاعل بدافع سياسي وهي كذلك الجرائم الواقعة على الحقوق السياسية العامة والفردية ما لم يكن الفاعل قد انقاد لدافع دنيء".

كما اعتبر في المادة ١٩٧ سياسية "الجرائم المركبة او الملازمة لجرائم سياسية ما لم تكن من اشد الجنايات خطورة من حيث الاخلاق والحق العام كالقتل والجرح الجسيم والاعتداء على الاملاك احراقا او نسفا او اغراقا والسرقات الجسيمة وخصوصا ما ارتكب منها بالسلاح والعنف وكذلك الشروع في تلك الجنايات".

وحيث ان القانون اللبناني اخذ بالتالي بالمذهبين الشخصي والموضوعي في تعريف الجريمة السياسية فوضع لها تعريفا شاملا منطبقا على ما قررته مؤسسة الحقوق الجزائية في دورتها المنعقدة في جنيف عام ١٨٩٢ وعلى ما انتهى اليه المؤتمر المنعقد في كوبنهاغن في العام ١٩٣٠.

وحيث ان العبرة في تحديد الدافع السياسي للجريمة تكمن في سموه عن الانانية الفردية والكراهية والحقد والمنفعة الشخصية.

وحيث ان قانون العفو الرقم ٩١/٨٤ وسع نطاق الجرائم السياسية لتشمل جرائم القتل لدوافع سياسية، وذلك بهدف اسدال الستار على ما خلفته الحرب الاهلية في البلاد واتاحة في المجال لدخول جميع المواطنين مرحلة السلم الاهلي الذي حققته الدولة، الا انه ابقى على اشتراط الدافع السياسي لتلك الجرائم فاستبعد من منحة العفو جرائم القتل المقترفة لغاية او منفعة شخصية وان ارتكبت بدافع سياسي (المادة الثانية، الفقرة ج من القانون رقم ٩١/٨٤).

وحيث انه ثبت في القضية الراهنة اقدام المتهم سمير جعجع على اعطاء الامر الى غسان توما بقتل المغدور الدكتور الياس الزايك بدافع الحقد والكيد والكراهية ومن دون اي هدف او مصلحة سياسية، ما دام المغدور اعتزل العمل السياسي قبل مصرعه بسنوات عدة وفقا لما اثبتته الوقائع ولما افاد به المتهم سمير جعجع نفسه امام قاضي التحقيق، وهو لم يقصد باعطاء ذلك الامر تحقيق غاية سامية نابعة من معتقده السياسي بل انقاد لغريزة الحقد والكراهية.

وحيث انه ثبت كذلك نقل ذلك الامر من غسان توما الى انطونيوس الياس (طوني عبيد) ومن هذا الاخير الى فاعلي الجريمة ريمون جرجس ورفيق سعادة.

وحيث ان الجريمة المقترفة على النحو المتقدم لا تكون، تأسيسا على ما تقدم، مسندة الى دافع سياسي بل مرتكبة لغاية شخصية، وهي بالتالي مستبعدة من الاعفاء الشامل المنصوص عليه في قانون العفو.

وحيث ان فعل المتهمين ريمون جرجس ورفيق سعادة لجهة اقدامهما بالاشتراك وعمدا على قتل المغدور جناية منطبقة على المادة ٥٤٩ فقرتها الاولى من قانون العقوبات.

وحيث ان المحكمة ترى بالنظر الى ظروف القضية منح المتهم رفيق سعادة الاسباب المخففة التقديرية لهذه الجهة وفقا للمادة ٢٥٣ عقوبات.

وحيث ان فعل كل من المتهمين المذكورين لجهة نقل السلاح الحربي من دون رخصة جنحة منطبقة على المادة ٧٢ اسلحة.

وحيث ان ما ادلى به رفيق سعادة من انه سلم سلاحه الى مكتب الامن في جبيل التابع للجيش بقي مجردا عن الثبوت.

وحيث ان فعل كل من المتهمين: سمير جعجع وغسان توما وانطونيوس الياس (طوني عبيد) لجهة اعطاء الامر الى المتهمين الاخرين بقتل المغدور، على النحو المبين في باب الوقائع، ينطبق على جناية التحريض على القتل عمدا المنصوص عليها في المادتين ٢١٧ و٢١٨ من قانون العقوبات معطوفتين على المادة ٥٣٤٩ فقرتها الاولى منه.

وحيث ان جنايتي القتل والتحريض عليه مقترفتان قبل تاريخ ٩١/٣/٢٨ فتطبق في شأنهما المادة الرابعة من قانون العفو الآنف الذكر.

و - في التعويضات الشخصية

حيث ان المحكمة ترى، بما لها من حق التقدير، تحديد بدل العطل والضرر اللاحق بأفراد الجهة المدعية على الوجه الآتي:

- مئة مليون ليرة لبنانية للمدعية مايا الاشقر زوجة المغدور.

- خمسة وثلاثون مليون ليرة لبنانية للمدعية ياسمين قرداحي والدة المغدور.

- عشرون مليون ليرة لبنانية لكل من المدعيين ميراي وجورج الزايك، شقيقي المغدور.

وحيث انه يقتضي الزام المتهمين دفع تلك المبالغ للجهة المدعية بالتضامن.

لذلك

وسندا الى المواد: ٢٢٢ و٢٢٣ و٢٢٤ من الاصول الجزائية،

تحكم بالاجماع،

اولا - برد الدفع المبني على بطلان المحاكمة لعدم نقل المتهم رفيق سعادة من السجن الموقوف فيه، وفقا لما تقرر في جلسة ٩٦/٢/١٢.

ثانيا - برد الدفع المبني على بطلان التحقيق.

ثالثا - برد طلب الاستاذة حبيب الاستماع الى الشهود المذكورين في مذكرتها المقدمة في تاريخ ٩٦/٣/٢٨ لانتفاء الفائدة والجدوى.

رابعا - برد طلب ضم الملف الكامل لقضية "الكابتاغون" لانتفاء علاقتها بالدعوى الراهنة.

خامسا - بعدم اعتبار الجريمة موضوع هذه الدعوى سياسية.

سادسا - بتجريم ريمون يوسف جرجس ورفيق غالب سعادة بالجناية المنصوص عليها في المادة ٥٤٩، فقرتها الاولى، من قانون العقوبات، وبانزال عقوبة الاعدام بكل منهما.

وبخفضها تخفيفا في حق رفيق سعادة، ووفقا للمادة ٢٥٣ عقوبات، الى الاشغال الشاقة المؤبدة، فالى الاشغال الشاقة عشر سنين عملا بالمادة الرابعة فقرتها الثانية من قانون العفو رقم ٩١/٨٤، وبخفضها في حق ريمون جرجس الى الاشغال الشاقة المؤبدة عملا بالمادة الرابعة، فقرتها الاولى، من القانون المشار اليه.

وبادانتهما بالجنحة المنصوص عليها في المادة ٧٢ من قانون الاسلحة وبحبس كل منهما مدة سنة.

وبادغام هاتين العقوبتين، فتنفذ في حق رفيق سعادة الاشغال الشاقة مدة عشر سنين وحدها، على ان تحسب له مدة توقيفه، وتنفذ بحق ريمون جرجس الاشغال الشاقة المؤبدة فقط، عملا بالمادة ٢٠٥ عقوبات.

وبتجريدهما من الحقوق المدنية، وبالزامهما تسليم السلاح غير المضبوط خلال مهلة خمسة عشر يوما تحت طائلة اداء ضعفي بدله اي مبلغ ستمئة الف ليرة لبنانية لكل منهما، يحبس عند عدم دفعه يوما واحدا عن كل خمسة آلاف ليرة.

وبمصادرة اموال ريمون جرجس المنقولة والثابتة وبادارتها بمعرفة الحكومة وفقا لأصول ادارة أموال الغائب.

سابعا - بتجريم سمير فريد جعجع وغسان انطوان توما وانطونيوس الياس الياس، المعروف بانطونيوس الياس عبيد وبطوني عبيد، بالجناية المنصوص عليها في المادتين ٢١٧ و٢١٨ من قانون العقوبات معطوفتين على المادة ٥٤٩ فقرتهاالاولى منه، وبانزال عقوبة الاعدام بكل منهم، وبخفضها الى الاشغال الشاقة المؤبدة عملا بالمادة الرابعة فقرتها الاولى من قانون العفو رقم ٩١/٨٤.

وبتجريدهم من الحقوق المدنية، وبمصادرة اموال غسان توما وانطونيوس الياس المنقولة والثابتة وبادارتها بمعرفة الحكومة كما تدار اموال الغائب.

ثامنا - بالزام المحكوم عليهم ان يدفعوا بالتضامن في ما بينهم بدل العطل والضرر للجهة المدعية على الوجه الآتي:

- مئة مليون ليرة لبنانية للمدعية مايا الاشقر.

- خمسة وثلاثون مليون ليرة لبنانية للمدعية ياسمين قرداحي.

- عشرون مليون ليرة لبنانية لكل من المدعيين ميراي الزايك وجورج الزايك.

تاسعا - بتضمين المحكوم عليهم بالاشتراك الرسوم والنفقات القضائية.

حكما وجاهيا في حق الجهة المدعية، بمثابة الوجاهي في حق سمير جعجع ورفيق سعادة، غيابيا في حق الآخرين، صدر وتلي علانية في حضور ممثل النيابة العامة في تاريخ العشرين من ايار ١٩٩٦".

يذكر ان هذا الحكم قابل للنقض امام محكمة التمييز الجزائية ضمن مهلة شهر كامل للنيابة العامة و١٥ يوما فقط لوكلاء الادعاء او الدفاع، باعتبار ان هذا الحكم صدر عن محكمة الجنايات وليس من قبل المجلس العدلي الذي وحده، وفق القانون، تكون أحكامه مبرمة.



هيئة المحكمة برئاسة القاضي عبد الصمد وبدا الى اليمين المستشار العجوز والى اليسار المستشار عيوازيان.

شقيقا المغدور الزايك جورج وميراي، وزوجته مايا. (دالاتي ونهرا)

وفود حزبية ودينية تزور الجنوب متفقدة الاضرار ومعزية بالضحايا

استمرت جولات الفاعليات الحزبية والدينية في الجنوب لتفقد بلداته وقراه التي تضررت من جراء الاعتداءات الاسرائيلية في نيسان الماضي.

وفي هذا الاطار، توجه الى الجنوب وفد من "تجمع العلماء المسلمين" قوامه المشايخ احمد الزين وابراهيم الصالح وعلي خازم وسليم اللبابيدي وزهير جعيد وحمد الحاج يوسف ومصطفى الرفاعي، والتقى المسؤول السياسي لـ"حزب الله" الشيخ محمد كوثراني. ثم زار عدداً من الجرحى وذوي المقاومين الذين سقطوا في الاعتداءات. وانتقل الى قانا وتلا الفاتحة عن ارواح الشهداء. كذلك جال وفد من "جمعية المبرات الخيرية" على قرى وبلدات جنوبية، مقدماً التعازي بشهداء المجازر.

وضم الوفد نائب رئيس الجمعية السيد علي فضل الله، ممثلاً العلامة السيد محمد حسين فضل الله، والمدير العام للجمعية الدكتور محمد باقر فضل الله ومديرين واساتذة وموظفين من مؤسسات الجمعية في بيروت والبقاع والجنوب.

وشملت الجولة مجدلزون والمنصوري، واختتمت بزيارة قانا حيث وضع الوفد اكليلاً على ضرائح الشهداء في المقبرة الجماعية ثم انتقل الى موقع القوة الدولية حيث مكان المجزرة وقرأ الفاتحة عن ارواح الشهداء بعدما قدم التعازي الى ذويهم.

وكان وفد من الحزب الشيوعي برئاسة امينه العام فاروق دحروج تفقد الاحد قرى جنوبية وزار المقبرة الجماعية لشهداء مجزرة قانا. ثم انتقل الى النبطية الفوقا ووضع اكليلا عند ضرائح شهداء المجزرة فيها. وادلى بتصريح شدد فيه على "ان العدوان والاجرام الاسرائيليين لن يثنيانا عن الثبات والاستمرار في الدفاع من اجل تحرير ارضنا واستعادة سيادتنا وصون استقلالنا ووحدتنا الوطنية".

شيخ من قانا يرفض اقامة نصب على مقابر الضحايا

تلقت "النهار" امس بيانا من الشيخ جعفر الشيخ بدر الدين الصائغ من قانا اعلن فيه انه سيشيد "مسجد الشهداء" على ضريح شهداء مجزرة قانا الاسلام في قضاء صور، يقوم بقبة على ضريح الشهداء وبمئذنتين على مدخل المسجد يميناً وشمالاً...". ودعا المهندسين من اهل الخبرة في بناء المساجد والمعابد الى "مساعدتنا في وضع تصاميم مسجد الشهداء ليكون مزارا عبر الاجيال...".

و اعلن انه سيمنع منعا باتا اقامة نصب على ضريح الشهداء قائلا: "عادة النصب التذكارية ليست دينية، انما هي عادة وثنية جاهلية درج عليها عباد الاوثان والاصنام...".

مجالس عاشوراء تتواصل في يومها الثالث

في اليوم الثالث من محرم اقيم المزيد من مجالس عاشوراء. وحضر مجلس عزاء في دارة رئيس مجلس النواب نبيه بري في المصيلح جمع من الشخصيات تقدمهم قائمقام صور حسين قبلان ورئيس غرفة التجارة والصناعة في صيدا والجنوب محمد الزعتري ورئيس مؤسسة "عامل" كامل مهنا.

والقى رئيس "معهد الامام الصدر للدراسات الاسلامية" في صور السيد علي الامين كلمة دعا فيها الى "الاصلاح الشامل واصلاح النفوس"، واعتبر ان "الانتصار الحقيقي هو في التزام الشعائر الحسينية التي نستلهم منها الاستمرارية الحقيقية بمسيرة العطاء والتضحية". وخلص مشدداً على ان "ثورة الامام الحسين ليست لطائفة معينة وانما لكل الشعوب "المظلومة".

وفي نطاق مجالس عاشوراء التي ينظمها "حزب الله" القى نائب الامين العام الشيخ نعيم قاسم كلمة في ثانوية برج البراجنة اكد فيها "ان المقاومة حاضرة دوماً للدفاع عن اهلها وشعبها، ولن تألو جهداً في سبيل تحرير الوطن من رجس الاحتلال".

وفي بريتال تحدث عضو شورى الحزب السيد هاشم صفي الدين في مجلس عزاء ومما قال: "ان العدو الصهيوني كان يتصور مع سيده الاميركي ان وقف المد الاسلامي المناهض للمشروع التوسعي في المنطقة يكون في القضاء على المقاومة، فجند لاجل ذلك كل قوته السياسية والعسكرية والاعلامية وبدأ عدوانه، لكن النتيجة كانت انتصاراً للمقاومة تحقق بالتوفيق الالهي وعشق المجاهدين للشهادة والاستشهاد وخروج الشعب اكثر قوة وتماسكاً وحماسة للمقاومة، في مقابل هزيمة العدو وتراجعه.

وفي احتفال مماثل اقيم في مسجد الامام علي في بعلبك اعتبر عضو المجلس السياسي في الحزب عمار الموسوي ان "الانتصار الذي حققته المقاومة هو لمصلحة لبنان ومشروع الدولة ولمصلحة تحصين الوضع الداخلي وتمتينه في مواجهة الاحتلال".

وأحيت "جمعية التعليم الديني الاسلامي" اليوم الثاني من أيام عاشوراء في قاعة الجنان في بئر حسن في حضور الامين العام لـ"حزب الله" السيد حسن نصرالله الذي تحدث عن معاني عاشوراء السامية التي تجلت في موقف الامام الحسين في رفض الظلم والوقوف في وجه الحاكم الظالم والخروج عليه. ودعا الى التزام حكم ولي الامر في الحرب وفي السلم "لانه نائب الامام المهدي والواجب الطاعة".

وفي "مركز الامام الخميني الثقافي" حاضر الكاتب سليمان كتاني عن "دور الثورة الحسينية في تأصيل خط الشهادة". كذلك حاضر الشيخ حسن حمادة عن "دور الامام الخميني في احياء ثقافة عاشوراء".

"حزب الله" يواصل دفع التعويضات

اعلن "حزب الله" ان اللجان المختصة المنبثقة منه ستجول غدا في بلدات جباع وعين بوسوار وجبال البطم والحوش وبعد غد بلدات جبشيت وحاروف وعيتيت في الجنوب، لدفع التعويضات لاصحاب المنازل المهدمة.

ودعا اصحاب هذه المنازل الى البقاء في قراهم في اليومين المذكورين.

صلاة الجمعة وفقه الشيعة

جاءنا امس من عبد الحسين محمد جواد مغنية (اختصاصي في علم الاجتماع) الآتي:

"تحت عنوان "الفقه حرّمها ما دام المهدي في غيبته... فضل الله يطلق صلاة الجمعة شيعيا بعد الخميني..." "النهار" عدد ١٦ ايار ١٩٩٦). كتب الاستاذ ابرهيم بيرم: "ومع ان الفقه الشيعي التقليدي أوجب اصلا عدم اقامة هذه الصلاة، فثمة مراجع شيعية كبيرة أفتت بتحريم أداء هذه الصلاة ما دام الامام الثاني عشر للشيعة (المهدي المنتظر) في غيبته الكبرى". ويقول في فقرة أخرى: "ومع ان الشيعة تخلوا عن مبدأ التقية واعتبروه باطلا في هذا العصر، فان قاعدة عدم اقامة صلاة الجمعة تجاوزها للمرة الاولى الامام الخميني الذي افتى بقيامها"، واضاف: "اما في لبنان فان اول من اقام صلاة الجمعة من الائمة الشيعة هو الشيخ راغب حرب الذي اغتيل ابان الاحتلال الاسرائيلي للجنوب".

يقول الفقيه الراحل محمد جواد مغنية في كتابه (فقه الامام جعفر الصادق) (١)، "اختلف الفقهاء: هل تجوز اقامة صلاة الجمعة في غيبة الامام (المهدي) (ع) مثل هذا الزمان او لا؟

قالت جماعة تجوز، ومنهم الشيخ الطوسي. وقال آخرون لا تجوز، ومنهم الشريف المرتضى".

لكن محمد جواد مغنية يؤكد اقامتها بقوله: "والحق، ان صلاة الجمعة تشرع في حال غيبة الامام (المهدي). والمشهور على ذلك بشهادة العلاّمة الحلي في التذكرة، ولقول الامام الصادق (ع) في صلاة الجمعة: "من ترك الجمعة ثلاثا من غير علة طبع الله على قلبه". وقوله ايضا: "واذا اجتمع سبعة ولم يخافوا أمّهم بعضهم (٢)". ويجزم محمد جواد مغنية صاحب (التفسير الكاشف) (٣) أمر الصلاة، حيث فسر الآية الكريمة (يا أيها الذين آمنوا اذا نودي للصلاة من يوم الجمعة فاسعوا الى ذكر الله": "صلاة الجمعة فرض، كتابا وسنة واجماعاً... ولا خلاف في شيء من ذلك بين المسلمين، وانما الخلاف بينهم هل تجب الصلاة مطلقا من غير شرط؟ والتفصيل في كتابنا فقه الامام جعفر الصادق الجزء الاول".

وفي ضوء ما تقدم تبين ان فقه الشيعة – فقه الامام جعفر الصادق – لا يحرم اقامة صلاة الجمعة، نقيض ما كتب الاستاذ بيرم.

والحق، ان الشيعة يصلّون الجمعة في حال غيبة المهدي على سبيل التخيير بينهما، اي صلاة الجمعة (الركعتان) وبين صلاة الظهر (الركعات الاربع)، والمحتاطون منهم يصلّون الاثنتين معا. اما افتاء بعض الفقهاء بعدم صلاة الجمعة (الركعتان) لغياب المهدي، فهذا لا يعني عدم صلاة الجمعة الظهر جماعة، ولا يعني ان الفقه الجعفري الشيعي (حرمها) كما جاء في عنوان مقال الاستاذ بيرم.

والحقيقة، ان الفقيه محمد جواد مغنية الداعي الى وحدة المسلمين، وجامع الفقه الاسلامي في كتابه (الفقه على المذاهب الخمسة) (٤)، في مناسبات عدة، قد أقام صلاة الجمعة، وأمّ المصلين سنة وشيعة في المسجدين العمري الكبير والبسطة التحتا ببيروت، منتصف الخمسينات واوائل الستينات من هذا القرن، زمن الغليان السياسي ابان مرحلة التحرر الوطني والقومي. وسبق الشيخ مغنية في اقامة هذه الصلاة، المصلح العظيم الامام السيد محسن الامين في اثناء اقامته في دمشق. وليس دقيقا القول ان الشهيد السعيد الشيخ راغب حرب والسيد الخميني اول من اقاما صلاة الجمعة، كما ذكر الاستاذ بيرم.

اما التقية التي حدثنا عنها كاتب المقال، وبأن معظم الشيعة تخلوا عنها في هذا العصر، فهي مبدأ اسلامي، لا سني ولا شيعي، الهدف منها حفظ الانسان والدين والمذهب. وقد عمل بها المسلمون كافة في حقبات التاريخ التي تعرضت فيها دماؤهم للاهدار واعراضهم للهتك وارزاقهم للنهب. اما في الحقبات المضيئة من تاريخ الاسلام، حيث سادت الحرية وعم العدل، فقد جاهر المسلمون بأفكارهم ومعتقداتهم، وقدموا الى الحضارة والانسانية اعظم المنجزات.

يذكر ان ثمة علماء لم يمارسوا التقية مع ايمانهم بها، لم ينتظروا الزمن السهل والمناخات السياسية والظروف الملائمة لكي يعلنوا فتاويهم واجتهاداتهم" (...)

(١) (فقه الامام جعفر الصادق) الجزء الاول، صفحة ٢٦٧، الطبعة الاولى ١٩٦٥ – دار العلم للملايين.

(٢) المصدر نفسه، وكلمة (بعضهم) فتعني الناس غير (الائمة المعصومين).

(٣) (التفسير الكاشف)، المجلد السابع، صفحة ٣٢٦، الطبعة الاولى ١٩٧٠ – دار العلم

يغادرون نهائياً قبل نهاية أيار ويحل محلهم بولونيون
النروجيون امضوا ١٨ عاماً في "كمب العقارب" في تبنين وقدموا مساعدات في شتى المجالات بأكثر من نصف مليون دولار



القوة اللوجستية النروجية في عرض عسكري في تبنين. (اسماعيل صبراوي)

تبنين – من اسماعيل صبراوي:

تنهي الكتيبة النروجية اللوجستية بين ٢٢ أيار و٣١ منه مهمتها في اطار القوة الدولية في الجنوب بعد ١٨ عاماً من حضورها اليه، لتحل محلها كتيبة بولونية من ١٣٤ ضابطاً وجندياً وصل منهم ثلاثون.

ونظمت هذه الكتيبة امس عرضاً عسكرياً وداعياً للأهالي الذين تعايشت وإياهم في أحلك الظروف. وشمل العرض شوارع تبنين. وقدم المواطنون الى العسكريين النروجيين باقات زهر.

وكانت الكتيبة الأولى للصيانة وصلت في أول أيار ١٩٧٨ بقيادة الكولونيل ديركسن، وتعاقبت بعدها ٣٦ كتيبة تمركزت غرب تبنين في "كمب العقارب" الذي اصيب فيه ٧ جنود بلسعات عقارب في الليلة الأولى لوصولهم الى الجنوب. ونقلوا في طوافات الى المستشفى الميداني الدولي في الناقورة حيث عولجوا.

وعرف النروجيون بصداقتهم المميزة مع اهالي تبنين وجوارها الذين باتوا يعتبرون المقر النروجي حياً من أحياء بلدتهم. وتجلى ذلك في تبادل الزيارات والمشاركة في المناسبات السعيدة والحزينة. ووصل الأمر الى زواج ثلاثة ضباط من فتيات من البلدة.

وفقد النروجيون عنصراً واحداً طوال فترة انتدابهم في الجنوب، عندما سقطت طوافة قبل أعوام نتيجة عطل فني بين كفرا وياطر.

وللنروجيين خدمات جلى في المجالات الاجتماعية والانسانية والصحية والزراعية وغيرها. وقدرت مساعداتهم بأكثر من ٥٠٠ الف دولار. ومن مساهماتهم توفير الحماية والخدمات للمواطنين ابان الاعتداءات الاسرائيلية في الأعوام ٨٢ و٨٦ و٩٣ و٩٦ وانشاء معصرة للزيتون في تعاونية تبنين الزراعية وبناء ميتم يضم ٩٠ يتيماً وتوفير مساعدات مالية واجتماعية وتربوية له ومساعدة المدارس الرسمية وتقديم مولدات كهربائية وآلات ناسخة وكاتبة اليها وتوزيع معجون استان وفراش ضمن حملتهم السنوية لرعاية أسنان الاطفال وتشغيل اكثر من ٢٠ مواطناً في حقول الترجمة والميكانيك وصيانة المولدات الكهربائية وغيرها وانشاء بوابة لقلعة تبنين الاثرية شبيهة ببوابتها القديمة الموجودة حالياً في قلعة عكا، بحيث عمل احد الجنود النروجيين على تصويرها. كذلك ساهموا في ترميم القلعة وتنظيفها واقاموا فيها سلسلة احتفالات. وعملت الكتيبة على توفير المياه والكهرباء للبلدة في حال انقطاع. وساهمت ايضاً في توسيع كنيسة البلدة وبناء نادٍ حسيني للنساء ومصلى في الجبانة. وسحبت كل السيارات المعطلة وكل الاجسام الثقيلة بواسطة رافعة.

واقام مختار البلدة عباس فواز وفاعلياتها حفلة تكريمية لقيادة الكتيبة المغادرة، وقدموا الى اركانها مدليا واشادوا بجهودهم. ورفعت ١١ مؤسسة رسمية وأهلية كتاب شكر الى قائد الكتيبة الكولونيل سكوتنس.

طيران اسرائيلي فوق بيروت والجنوب وقصف مدفعي لخراج ياطر



المقاوم عباس علي حسن.

المقاوم اسامة محمد حكيم.

كشف الطيران الحربي الاسرائيلي امس طلعاته في الاجواء اللبنانية ووصل الى سماء بيروت حيث خرق جدار الصوت في الحادية عشرة والدقيقة الخامسة قبل الظهر.

ومن مراسل النهار في النبطية ان الطيران الحربي الاسرائيلي حلق امس على علو متوسط فوق منطقتي النبطية واقليم التفاح ونفذ غارات وهمية وخرق جدار الصوت.

وافاد مراسل "النهار" في صور ان الطيران الحربي حلق على علو منخفض في الثانية والنصف بعد الظهر في اجواء المدينة والقطاع الغربي.

وعلمت مراسلة "النهار" في بنت جبيل من مصادر "جيش لبنان الجنوبي" ان قوة اسرائيلية رصدت في العاشرة والدقيقة الـ٤٥ ليل الاحد مجموعة من ٣ عناصر تتحرك في خراج ياطر، فقصفتها بالمدفعية.

وفي بيروت، نعت "المقاومة الاسلامية" في بيان اصدرته المقاومين عباس علي حسن "ابو الفضل" واسامة محمد حكيم "اللذين قضيا ذوداً عن الوطن وكرامة الشعب في اثناء العملية الجهادية التي نفذتها المقاومة الاسلامية صباح (اول من) امس قرب قلعة الشقيف – ارنون".

وذكرت ان حسن من مواليد كفرتبنيت ١٩٧٥ وان حكيم من مواليد شقرا.

مصائب قوم عند قوم فوائد
١٧ في قبريخا وياطر وفرون فجروا منازلهم بغية قبض تعويضات!

أحال مفوض الحكومة لدى المحكمة العسكرية القاضي نصري لحود على النائب العام الاستئنافي في النبطية محاضر التحقيق التي نظمها رجال الدرك في حق اشخاص اقدموا على تفجير منازلهم بعد الاعتداءات الاسرائيلية بقصد قبض تعويضات من الهيئات المختصة ومحاولة اعادة البناء على مساحة اكبر.

وهؤلاء هم : محمد منصور(من قبريخا)، حسن احمد كساب ونور الهدى سويدان وحسين علي كريم وحسين فضل قدوح وعبدالله موسى قدوح وعاطف سليمان قدوح وناظم عاطف قدوح وصلاح ابرهيم قدوح وحسين جميل قدوح وعباس علي قدوح ومحمد عبد الكريم قدوح واحمد نصرالله كوراني وحسين كمال كوراني وحسين محمود حسن كوراني وعبدالله محمد السيد (من ياطر)وعلي يوسف جواد(من فرون).

ندوة ومحاضرتان في ذكرى نكبة فلسطين

تواصلت النشاطات الفلسطينية احياء لذكرى نكبة فلسطين، فأقامت "الجبهة الديموقراطية لتحرير فلسطين" ندوة في مخيم شاتيلا (بيروت) تحدث فيها عضو لجنتها المركزية "ابو عماد" شاتيلا عن التطورات الاخيرة على الساحة الفلسطينية.

ورأى ان قرارات المجلس الوطني "جاءت استجابة للضغوط المتواصلة من اسرائيل والولايات المتحدة الاميركية". ولفت الى ان القرار بالغاء الميثاق الوطني الفلسطيني "افتقر الى التوافق الوطني الضروري. وهو لذلك لا يلزم شعبنا ولا يعبر عن ارادته الحقيقية". وشدد على "ان اي مفاوضات في شأن الحل النهائي تتطلب موقفا فلسطينيا متماسكا يقوم على تفعيل عناصر القوة وتوحيدها في الوضع الفلسطيني واعادة بناء الائتلاف الوطني على اساس برنامج القاسم المشترك وتطوير التنسيق والجهد المشتركين مع مسارات التفاوض العربية الاخرى ...".

وبدعوة من المركز الثقافي الفلسطيني في مخيم عين الحلوة (صيدا) في الذكرى نفسها، القى الباحث الفلسطيني الدكتور سهيل الناطور عضو "المنتدى الثقافي الديموقراطي" و"الاتحاد العام للكتاب والصحافيين الفلسطينيين" محاضرة بعنوان: "اللاجئون الفلسطينيون... والحل النهائي" في حضور عدد من ابناء المخيم.

كذلك القى السيد فتحي كليب محاضرة بعنوان: "اللاجئون الفلسطينيون...

بعد نصف قرن على النكبة" وذلك في المركز الثقافي الفلسطيني في مخيم نهر البارد (طرابلس)، في حضور شخصيات

الحدث من جديد... ساحة مواجهة
الأهالي يتصدون لبناء معمل باطون ويتهمون الدولة باستفزازهم لتهجيرهم

المشروع في جوار الاحياء السكنية.

تلاميذ في موقع المشروع. (وسام موسى)

كتب بيار عطاالله :

مرة جديدة عادت بلدة الحدث ساحة للمواجهة بين الاهالي والقرارات الحكومية، ولم تمض اشهر قليلة على "معركة" سوق الخضر في سقي الحدث بين ابناء البلدة وجرافات مجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت، حتى اندلعت مواجهة اخرى هذه المرة في منطقة الحمراء المكتظة بالسكان بين الحدتيين وشركة "رد لاند ريديميكس" التي تريد بناء معمل للباطون الجاهز وسط منازل البلدة وعلى مسافة امتار قليلة من مدارس الحكمة ومار يوحنا وثانوية الحدث الرسمية.

وفي التفاصيل ان قاطرات ضخمة تحمل معدات لتجهيز معمل باطون وصلت نحو الثامنة الى منطقة الحمراء على مقربة من طريق صيدا القديمة وما هي الا لحظات حتى قرعت الاجراس في كنائس الحدث واندفع الاهالي من الاحياء في اتجاه القاطرات ومنعوها من مواصلة سيرها في اتجاه موقع المشروع. وخرج طلاب المدارس التي يتهددها المشروع الى موقع الاشغال وانتشروا فوقها بكثافة في حين وصلت دورية من قوى الامن الداخلي وعملت على تهدئة الاهالي وابعادهم عن القاطرات التي منعت من مواصلة سيرها في انتظار التوصل الى حل. واصر الاهالي على ضرورة ان يؤدي الحل الى ابعاد المشروع نهائيا عن منازلهم.

استفزاز

اوساط لجنة المتابعة في الحدث المولجة المفاوضة باسم الاهالي اتهمت الدولة بـ"استفزاز الحدث من خلال الترخيص لمعمل الباطون وسط الاحياء السكنية، كأنها صحراء الربع الخالي". واضافت: "استأجر السيدان مرشد واتطوان بعقليني العقار الرقم ١٠٣١ (موضوع الخلاف) من صاحبيه غبريال وميشال برباري بـ٨٠٠ الف دولار لمدة ثماني سنوات واستقدما المهندسين لبناء المعمل غير عابئين باعتراض الاهالي ولا بمخططات الاوتوستراد الدائري التي تصيب جزءا كبيرا من العقار. ونتيجة الشكوى الى وزارات البيئة والتربية ودائرة الصحة في محافظة جبل لبنان صدر القرار الرقم ٢٢٥ عن وزير البيئة بيار فرعون ويقضي بمنع انشاء المعمل، ولكن نتيجة لتدخل السلطة صدر قرار آخر عن المدير العام لوزارة البيئة الدكتور الياس مطلي يحمل الرقم ٥٢٨ اجاز بموجبه للشركة بناء منشآتها وسط الاحياء السكنية "وعلى عينك يا تاجر".

اوساط اللجنة اتهمت احد مستشاري رئيس الحكومة بالتدخل لدى وزارة البيئة لاعطاء الشركة الرخصة اللازمة لمباشرة العمل "من دون اي اعتبار لسلامة الاهالي وصحتهم".

علامات استفهام

عضو اللجنة لويس كرم قال ان "الاهالي يرفضون ان يهجروا منازلهم بسبب ورشة المعمل ولدينا اجتماع مع محافظ جبل لبنان لابلاغه رفضنا المشروع جملة وتفصيلا". واضاف: "الحدث مستهدفة في شكل واضح. طلبنا من المجلس الاعلى للتنظيم المدني وضع اراضي البلدة تحت الدرس في انتظار انشاء البنى التحتية فردوا علينا بمشروع سوق الخضر. وما ان انتهينا منه حتى طلعوا علينا بمشروع معمل الباطون. وهكذا وسط كل هذه المشاريع لاخذنا نطرح علامات استفهام حول موقف الدولة التي يفترض ان تدافع عن مواطنيها لكننا نجد انفسنا مجبرين على الدفاع عن النفس بقدراتنا الذاتية".

٢٠٠ شاحنة يوميا

ايضا عضو لجنة المتابعة ومجلس نقابة المهندسين حكمت ديب اعتبر ان الحدث "تتعرض لهجمات متتالية كان آخرها قرار تصنيف المنطقة الواقعة غرب بولفار كميل شمعون وطريق صيدا القديمة والترخيص لانشاء معمل الباطون الجاهز داخل حي مكتظ بالسكان وفي شكل مخالف للقانون وشروط السلامة العامة". واضاف: "يقول مهندس المعمل طوني بعقليني ان ٢٠٠ شاحنة ستتحرك من المعمل واليه يوميا، فهل يعقل ان يحدث ذلك وسط الاحياء السكنية الا بنيات مبيتة؟".

وابتداء من صباح امس رفع الاهالي لافتات عند مداخل البلدة وساحتها منها "لا لسياسة القهر" و"ترحموا على لبنان الاخضر"...

... وباطن انفه أثري فأين المديرية؟



فخاريات عثر عليها اثناء الحفر.

ورشة ينقصها خبراء. (حافظ جريج)

كأنه كتب على انفه ان تظل فريسة الاهمال، فبعد منطقة "تحت الريح" الاثرية المهددة بالزوال، ها هو باطن البلدة يتكشف عن بقايا فخاريات ثمينة من دون ان تكون مديرية الآثار على علم بذلك.

فالدولة التي غابت طويلا عن شوارع انفه واحيائها باشرت اخيرا اجراء حفريات لمد شبكة الهاتف فيها، الا انها لم تبلغ الامر الى الادارة المعنية لكي ترسل خبراء يشرفون على حسن سير العملية، وكانت النتيجة ظهور اساسات وفخاريات تستحق ان يطلع عليها اختصاصيون لتبيان اهميتها، لكنهم لم يحضروا لان الادارات الرسمية لم تنسق في ما بينها كالعادة.

اعمال الحفر لا تزال مستمرة وكذلك ظهور البقايا الاثرية، وهي فرصة ذهبية لمديرية الآثار لدراسة شواهد من انفه القديمة التي كشفت معاول المتعهدين النقاب عنها، فمتى تبادر الى ذلك؟

◄ يوم لبناني آخر في الاليزيه قلد فيه الرئيس الفرنسي المحامي باسيل يارد وساماً

– تتمة المنشور في الصفحة ٢ –

الدولي.

عندما اندلعت الحرب الاهلية قررت عام ١٩٧٦، ان تقيم في باريس حيث تابعت عملك بالمشاركة مع مكتب جيد لويريت – نويل. كان دورك مستشارا وزاولته لدى مؤسسات فرنسية رغبت في الاستثمار في الشرق الاوسط ولدى مؤسسات عربية ارادت تطوير مصالحها مع فرنسا.

هكذا عرفت تحولا حاسما في حياتك المهنية والشخصية ايضا من دون شك، عندما تعرفت عام ١٩٧٧ الى السيد رفيق الحريري في العربية السعودية. وبعد ذلك ستعرف تطورا مهنيا رئيسيا، اذ ان السيد الحريري سيعرض عليك ان تصبح محاميه وتوافق على ذلك، لتتخطى علاقتكما سريعا الاطار الاستشاري القانوني. فاصبحت عمليا احد معاونيه المقربين ومستشاره في نشاطاته الانسانية والسياسية. اخترت ان تربط مهنتك بهذا الرجل الذي شعرت بانه استثنائي. واملتك الثقة التي محضك اياها سريعا وصداقته لاحقا لتؤدي دورا مقررا في اقامة العلاقات الثقافية بين فرنسا و"مؤسسة الحريري".

هكذا تظمت اقامة الالاف عدة من الطلاب اللبنانيين بمنح من "مؤسسة الحريري". وفاوضت، ودائما من اجل المؤسسة، لشراء ليسيه عبد القادر الفرنسية وتوصلت الى ادارة مشتركة لها مع البعثة العلمانية الفرنسية، وتوليت ايضا اعادة تأهيل "خان الفرنسيين" في صيدا.

وعندما اصبح السيد رفيق الحريري رئيسا لمجلس الوزراء عام ١٩٩٢ كلفك مهمة يوليها اهتماما خاصا هي تصحيح العلاقات الاقتصادية والثقافية وتقويتها بين فرنسا ولبنان.

وهكذا توصلنا منتصف ١٩٩٣ بعد مفاوضات شاقة الى ان توقع حكومتانا بروتوكولا حاليا يعيد جدولة الديون المدينة اللبنانية ويقيم علاقات اقتصادية بين بلدينا كانت علقت قبل اعوام.

وبعد المساهمة الواسعة في تصحيح هذه العلاقات الاقتصادية يعود اليك الفضل في اعطائها دفعا جديدا، اذ اديت دورا اساسيا في مفاوضات البروتوكولات المالية المتعددة والسنوية والتي اصبحت ستة في اربعة أعوام. وتدخلت في شكل حاسم غالبا لمصلحة مؤسسات فرنسية ترغب في الاشتراك في اعادة الاعمار، عارفا الاستفادة الى الحد الاقصى من التنافس من اجل الوصول الى اعلى مصلحة مالية للبنان. وتابعت الاهتمام طبعا باعادة توثيق الصلات الثقافية بين بلدينا.

وكنت تحديدا في اسس الاتفاق الماضي بين مدينة باريس ومدينة بيروت. وهو ميثاق صداقة وتعاون كان لي شرف توقيعه بصفتي رئيس بلدية باريس، في ١٧ حزيران ١٩٩٢ في بيروت، خلال زيارة احفظ منها ذكرى قوية. وقد تابعت عملك من اجل تقوية الروابط الفرنسية – اللبنانية عبر علاقات وثيقة بسفراء لبنان في باريس الذين احييهم لنشاطهم الذي لا يكل، وكنت تعرف دوما ان تقيم علاقات عمل تتميز بالثقة والصداقة مع محاوريك من الادارة الفرنسية. واذكر تحديدا اشتراكك الفاعل في التحضير لزيارتي الرئيس الحريري الرسميتين لفرنسا في تشرين الاول ١٩٩٣ ثم في تموز ١٩٩٥. وكذلك اشتراكك عبر صلات وثيقة بمساعديّ في التحضير لزيارتي الرسمية لبيروت قبل اسابيع.

وقد لمست في الاسابيع المأسوية التي عشناها اخيرا ليس الثقة والصداقة اللتين يمحضك اياهما رئيس مجلس الوزراء فحسب، بل ايضا التفهم العميق الذي نشأ بيننا.

ان علاقات الصراحة والصداقة هذه ترتكز على امل واحد يتمثل في رؤية لبنان حر، سيد، يعرف اخيرا السلام والازدهار. وترتكز كذلك على الاقتناع نفسه، ان السلام قريب وعلينا الا نوفر اي جهد واي محاولة واي مسيرة من اجل التوصل اليه".

اجتماع ثنائي

وعقب الاحتفال عقد الرئيس الفرنسي اجتماعا مع الرئيس الحريري، وبحث معه في مرحلة ما بعد "تفاهم نيسان" والجهود المبذولة لتطبيق بنوده، ولاسيما الشقين الامني والاقتصادي، وما آلت اليه اجتماعات واشنطن لتأليف مجموعة مراقبة وقف النار والمجموعة الاستشارية لاعادة اعمار لبنان.

كذلك تناول البحث ردود فعل دول الاتحاد الاوروبي على التصور الذي طرحه الحريري على دول الاتحاد الاثنين الماضي في بروكسيل في شأن خطة اعادة اعمار لبنان والخطوات المستقبلية لتعجيل تأليف المجموعة الاستشارية وتحديد الدول المساهمة.

وكان اللقاء بين شيراك والحريري بدأ الثانية عشرة ظهرا بتوقيت باريس (الاولى بعد الظهر بتوقيت بيروت) ثم عقد اجتماع موسع... منه لخلوة بينهما قبل ان ينضم اليهما وزير الخارجية الفرنسي ايرفيه دوشاريت وسفير لبنان في باريس ناجي ابي عاصي والامين العام لمجلس الوزراء هشام الشعار.

الحريري

ووصف الحريري اللقاء بانه "جيد" وقال في تصريح ادلى به الى الصحافيين امام قصر الاليزيه: "بحثنا في موضوع لجنة المراقبة وبعض النقاط التي بحثناها مع الاخوة السوريين وارسلت التعليمات الى السفراء في هذا الاطار. ومن جهة ثانية، بحثنا في موضوع اعمار لبنان ومساهمة فرنسا والمجموعة الاوروبية للاتحاد الاوروبي، ومبدئيا سيكون هناك اجتماع في بروكسيل يوم الخميس لمتابعة البحث في هذا الاطار".

وسئل: متى تبدأ مجموعة المراقبة عملها؟ فأجاب: "اصبحت قريبة جدا، يفترض ان يعقد اجتماع اليوم، واذا تمت الموافقة على النقاط التي ارسلناها فاعتقد انها ستتشكل فورا وتبدأ عملها في غضون اسبوع".

* هل يتقدم لبنان بشكوى ضد اسرائيل لخرقها "تفاهم نيسان"؟

– من دون شك سنتقدم بشكوى الى اللجنة بالنسبة الى الخرق بحسب الاصول.

* كم ستستمر فترة الرئاسة الاميركية.

– هذا من الموضوعات التي تبحث.

وعن ردود الفعل الدولية عن الخطة لاعادة الاعمار في لبنان، قال: "الجميع ابدوا ايجابية، ولكن كما قلت سابقا الامر ليس سهلا ويحتاج الى وقت. ولا نتصور انه خلال اسبوع او اسبوعين او شهر ستحل الامور.

* هل التصريحات التركية تقلق لبنان في شأن التهديدات لسوريا؟.

– في الحقيقة، الموقف التركي مستغرب نظرا الى العلاقات التي بيننا وبينهم، وبالتالي اعتقد انه يفترض ان يراجع الاتراك مواقفهم، لأنها من دون مبرر ولن تؤدي الى نتيجة.

وفي الثانية والربع بتوقيت باريس (الثالثة والربع بتوقيت بيروت) غادر الحريري باريس عائدا الى بيروت على متن طائرته الخاصة، ورافقه وزير الداخلية المهندس ميشال المر ووزيرا الاعلام فريد مكاري والثقافة والتعليم العالي ميشال اده. ووصل الى بيروت قرابة السابعة والنصف مساء.

وفور عودته ابدى الحريري لـ"النهار" ارتياحه الى اجواء اللقاء موضحا انه "تناول الامور المطروحة وخصوصا موضوع المجموعة الامنية وتحرك لبنان في مرحلة ما بعد الاعتداء الاسرائيلي". وقد اتصل الحريري بالرئيس الياس الهراوي واطلعه على اجواء تحركه الاخير سواء في الفاتيكان او في فرنسا.

يارد: مبادراتكم وايمانكم بلبنان

– تتمة المنشور في الصفحة ٢ –

الدول الذين التقيتم وتحاولون مشاركته هذا الايمان مع جميع محاوريكم الاكثر تشكيكاً، وان كانوا من اللبنانيين.

ان زيارتكم للبنان والدعوة التي اطلقتموها في مجلس النواب اللبناني، فضلا عن دعمكم وتضامنكم مع لبنان في اثناء الاعتداءات الاسرائيلية الاخيرة ستطبع تاريخ البلدين، والحكومة اللبنانية من جهتها تقيم مع فرنسا حوارا يتميز بالصراحة والصداقة ويجعل منها شريكه الاوروبي المميز.

لقد ارتأى الرئيس الحريري اشراكي في هذه المسيرة ولقد اوليتموني ثقتكم فقدمتم لي الدعم واصررتم على ان تكون العلاقات بين فرنسا ولبنان على مستوى الصداقة التي تربط بين الفرنسيين واللبنانيين.

واقتناعا مني بمرتكزات هذه السياسة، وضعت كل قلبي ومعرفتي في خدمتها، واي امر اكثر طبيعية واكثر تحفيزا من خدمة موطن نشأتي، وموطن استقبالي.

سيدي الرئيس.

هذا الشرف الذي اوليتموني هو تشجيع لي من اجل متابعة مهمتي.

وبقراركم منحي اياه بنفسكم في قصر الاليزيه في حضور زوجتي واولادي واهلي واصدقائي، ذهبتم ابعد بكثير من البروتوكول، وعبرتم علانية عن صداقتكم. لا شك في ان هذا الاحتفال سيبقى محفورا في ذاكرتي. واشكركم لمنحي هذه السعادة والاتاحة لي مشاركتها معكم، ومع الرئيس الحريري والسيدة زوجته، والسادة والوزراء وحاكم مصرف لبنان والسادة السفراء وجميع الذين عبروا عن صداقتهم ومنحوني شرف حضور هذا الاحتفال".

قبلان يناشد بقاعيين ترك العادات الثأرية ووأد الفتنة

كرر المفتي الجعفري الممتاز الشيخ عبد الامير قبلان مناشدته البقاعيين "المحبة والتعاون على البر والترفع عن كل الحساسيات والحالات العصبية والقبلية".

وقال في تأبين في كفردان (بعلبك): "ندعوكم مرة اخرى في حضور هذه الوجوه الكريمة وفي مقدمها دولة الرئيس حسين الحسيني، الى وأد الفتنة وترك العادات الثأرية السيئة ووضع التعاون وسيلتنا لبلوغ اهدافنا وغاياتنا. كلنا معرضون للخطأ. ليس من معصوم وليس من لا يخطئ، لكن المطلوب ان نعود عن الخطأ ونتعلم من الاخطاء والتجارب. علينا ان نضحي، ان نبذل من مالنا، من صحتنا، من راحتنا لنجمع شملنا ونعمم الاخوة والتآخي بين الجميع".

ودعا الى "عدم التشنج والتعصب والعمل بصدق وثبات مع الحسن من خلال تجسيد اهدافه وتكريس مبادئه الاصلاحية في هذه الامة، فالوقوف مع الامام الحسين لا يكون بالبكاء والتظاهر ورفع الشعارات انما يكون بالسير على خطاه من خلال النيات والقلوب والمواقف...".

"لجنة دعم المعتقلين"

وزعت "اللجنة المتابعة لدعم المعتقلين اللبنانيين في السجون الاسرائيلية" تقريرا عن نتائج مشاركة وفدها في الدورة الـ٥٢ للجنة حقوق الانسان في جنيف التي عقدت بين ١٦ آذار و٢٦ نيسان الماضيين. وتناول التقرير لقاءات وفدها الذي ترأسه النائب محمد برجاوي يرافقه امين سر اللجنة محمد صفا، ووضع سلسلة اقتراحات لدعم القضية

قصة المباني التراثية الثمانية المهدمة... والتاسع لا يزال صامداً

مراسيم ومشاريع قوانين تحميها نائمة في الادراج، فما مصير البقية؟


المباني الباقية في وادي ابو جميل.

الضجة الكبرى التي تلت هدم "سوليدير" ثمانية مبان تراثية في منطقتي وادي ابو جميل وزقاق البلاط، والبيانات المستنكرة التي اصدرتها نقابة المهندسين وهيئات ثقافية وجمعيات تراثية، وتلك التي فسرت فيها "سوليدير" موقفها، كل هذه الامور رسمت علامات استفهام كبيرة وولدت المخاوف والشكوك حول مستقبل المباني النادرة المتبقية، وفي ظل تداخل الصلاحيات وتضاربها احياناً وتجاهلها احياناً اخرى لا بد من طرح تساؤلات عدة اهمها: من هي المرجعية الصالحة في امور كهذه؟ ما هي الجهة صاحبة القرار التي تملك حق اتخاذ القرار بالهدم او بالمحافظة على مبنى ما؟

ومن هو الطرف المؤهل لتصنيف مبنى ما والاشارة الى ضرورة حفظه او ترميمه او هدمه؟ ما هي الاجراءات التي يجب اتخاذها لمعاقبة المسؤول ومن يتخذها؟

وبالتالي ما هو مصير المباني المتبقية ومن يضمن وجودها، ليس في بيروت فقط بل في مختلف المناطق اللبنانية؟

فبالنسبة الى حال المباني القائمة على العقارات ٥٩ – ٦٠ – ٦١ و٦٢ في منطقة زقاق البلاط، اكتفى رئيس مجلس ادارة "سوليدير" ومديرها العام الدكتور ناصر الشماع بابلاغ المدير العام للتنظيم المدني الدكتور سعد خالد في كتاب مؤرخ في ١٩٩٦/٤/١٨، "اننا سنقوم فوراً بازالة هذه المباني المتصدعة وذلك تفادياً لانهيارها المفاجئ وحفاظاً على السلامة العامة" على حد قوله، بعد عرضه للاسباب التي رآها موجبة استناداً الى كتاب من مفرزة الوسط التجاري وكشف اجراه مهندسو الشركة.

من دون اذن

واكد الدكتور خالد "انه لم يعط اي اذن، لا خطي ولا شفهي، بالموافقة على هدم هذه المباني". بل شدد في كتاب جوابي الى الدكتور الشماع انه "مهما كانت درجة الخطر على السلامة العامة، التي تشكله المباني في الحال التي وصفتموها بها، كان عليكم ان تنسقوا معنا (بوصفنا المرجع الوحيد المنوط به كل القرارات المتعلقة بالتصميم التوجيهي العام والنظام التفصيلي العائدين لوسط مدينة بيروت) بهدف توصيف حال المباني في شكل دقيق واتخاذ القرار الملائم، حتى لو اضطركم ذلك الى اخذ كل الاجراءات الضرورية للحفاظ على السلامة العامة الى حين اتخاذنا القرار المناسب".

ولفت الى ان "الواقع الناجم عن زوال المباني التي كانت قائمة على العقارات المشار اليها قد اصاب من دون شك موقعاً في التصميم اصابة محسوسة حرمته مما كانت تمثله هذه المباني من قيم معمارية وتراثية".

قائم

ورغم تضمين رسالة الشماع العقار رقم ٦٢ في قائمة العقارات المنوي هدمها، الا ان "وضعه ما زال معلقاً بين استكمال هدمه او اتخاذ اقصى التدابير التقنية والفنية للمحافظة عليه من الانهيار حرصاً على السلامة العامة، ريثما يصار الى اعادة بناء الاجزاء المهدمة منه وترميم الاخرى التي ما زالت قائمة" على حد قول خالد في اجتماع للمجلس الاعلى للتنظيم المدني، عقد في ١٩٩٦/٥/٣.

مرة جديدة نقول، وبكل أسف، ان ما راح قد راح. ولكن ما مصير الباقي لكي يظل لنا معلم وشاهد من تاريخ بيروت وذاكرتها؟ وما هي المراسيم والقوانين التي ترعى الحفاظ عليها وديمومتها؟

في الواقع لا وجود لمراسيم او قوانين خاصة بهذه المباني التراثية، باستثناء امكان الافادة من تطبيق المادتين ٧٣٠ و٧٣١ من قانون العقوبات اللتين تنصان على "الحبس من ستة اشهر الى ثلاث سنوات وبغرامة من مئة الف الى ٦٠٠ الف ليرة لكل من هدم او ضرب قصداً المباني والنصب التذكارية والتماثيل او غيرها او الزينة العامة، ويستحق العقوبة نفسها كل من اقدم قصداً على هدم نصب تذكاري او اي شيء منقول او غير منقول له قيمة تاريخية او تمثال او منظر طبيعي مسجل، سواء أكان ملكاً له ام لغيره او تخريبه".

اشارة الى ان وزارة الثقافة والتعليم العالي ليست مسؤولة من الوجهة القانونية عن امر هذه المباني لا من الناحية المعنوية. بل هي تدخل في نطاق مسؤولية المجلس الاعلى للتنظيم المدني الذي يملك صلاحية في مجال "مراقبة حسن تنفيذ المخطط التوجيهي لوسط بيروت ومتابعته والتقيد بتفاصيله"(!!).

لكن على اثر ما حصل، اكتفى المجلس الاعلى بزيارة ميدانية الى المباني المهدمة، وعقد اجتماعاً اوصى في نتيجته بالتقيد بنص الفقرة ٤ من المادة الخامسة من النظام التفصيلي لترتيب منطقة وسط بيروت وقطاعاتها التنظيمية التي تتناول المباني المحافظ عليها، ولفت نظر السلطات المعنية لاسيما الاجرائية منها الى الاهمية التي كانت تمثلها تلك المباني المهدومة والاخرى التي ما زالت قائمة ولا بد من "المحافظة عليها ببذل اقصى الجهود لحمايتها واتخاذ اقصى التدابير لمواجهة خطر زوالها"، من دون ان يتخذ اي اجراءات عملية، لا ميدانية ولا اجرائية، في حق الذين قاموا بعملية الهدم التي تشكل خرقاً للقانون وتعدياً على المصلحة العامة، لان اي تعديل في المخطط التوجيهي المصدق عليه للوسط التجاري (والهدم صورة من صور التعديل) يجب ان لا يتم من طريق اي كان من دون الرجوع الى مجلس الوزراء (والتنظيم المدني احدى الادارات الرسمية المعنية).

مراسيم نائمة

يذكر انه في نيسان من العام ١٩٩٤، وبناء على رغبة ابداها رئيس الحكومة في اجتماع مع المعنيين بالحفاظ على المباني ذات القيمة المعمارية ودعوته الى انجاز قانون يحميها وايجاد السبل الآيلة الى مسح هذه المباني وتقويمها على الاراضي اللبنانية، اعد المجلس الاعلى للتنظيم المدني مرسوماً، في شأن اعمال هدم المباني، جاء في اسبابه الموجبة "انه انطلاقاً من البعد الفكري للتراث، يهدف هذا المرسوم الى ضبط عمليات ابادة التراث المعماري ومراقبتها من خلال الهدم لاقامة انشاءات جديدة ريثما يتم انجاز مسح شامل لهذا التراث، ووضع القانون الذي يرعى المحافظة عليه وعلى حقوق اصحابه".

وفي مادته الثانية: "تقوم المديرية العامة للتنظيم المدني باجراء الكشف الحسي على البناء المطلوب هدمه وتعطي الموافقة على الهدم بعد التأكد من انه لا يمثل طابعاً معمارياً او هندسياً خاصاً. ويمكن المديرية رفض طلب الهدم اذا تبين لها امكان ترميم البناء والمحافظة عليه، اذا كان يتميز بطابع معماري او هندسي خاص او يشكل تراثاً معمارياً لبنانياً".

وفي المادة الثالثة: "تقوم المديرية العامة للتنظيم المدني بالتنسيق مع المديرية العامة للآثار بتحديد نطاق المنطقة الذي تخضع طلبات هدم المباني ضمنه لموافقة المديرية العامة للتنظيم المدني. كذلك تقوم بتحديد نطاق مجموعات المباني المراد المحافظة عليها ضمن مختلف المناطق بالنظر الى طابعها المعماري او الهندسي او التاريخي او التراثي".

وكان المجلس الاعلى للتنظيم المدني اتخذ قراراً في جلسته المنعقدة في تاريخ ١٩٩٤/٤/٢٠ قضى "باستعمال معدل الاستثمار العام تعويضاً على اصحاب العقارات التي سيتم وضعها ضمن لائحة الجرد الجديد بحيث يمكن نقل المتبقي لها من مساحات غير مستثمرة عبد (كون المباني المحافظ عليها القائمة هي دون المسموح لها) الى مبان اخرى في المحيط المباشر او ربما البعيد".

وفي ١٩٩٦/١/٢رفع التنظيم المدني الى رئيس مجلس الوزراء كتاباً في موضوع: المحافظة على المباني ذات التراث المعماري من خلال الاجازة بالتفرغ عن حقوق البناء، مقترحاً الآتي:

١– مشروع مرسوم تنظيم اعمال هدم المباني.

٢– مشروع قانون يتناول ملحقاً لمضمون المادة ١٧ من قانون التنظيم المدني ٨٣/٦٩.

٣– مشروع مرسوم يتعلق بدقائق تطبيق المادة ١٧ المكررة.

وشارك في مناقشة مضمون هذه المشاريع ووافق عليها عدد من المهندسين والمهندسين المعماريين ومسؤولون رسميون في الآثار والبيئة والاشغال العامة.

وجاء في الاسباب الموجبة لمشروع القانون انه انطلاقاً من ضرورة المحافظة على بعض المباني لاعتبارات تاريخية او معمارية او المحافظة على بعض المساحات الخضراء وما ينتج من ذلك من ارتفاقات، وانطلاقاً من ضرورة عدم الاجحاف بحقوق الملاّك الذي ستصيب هذه الارتفاقات عقاراتهم كان لا بد من ايجاد حل يأخذ في الاعتبار في آن واحد مستلزمات الصالح العام والتنظيم المدني ومقتضيات العدل والانصاف.

وأوجد مشروع القانون الحاضر صيغة تفي هذا الغرض من دون تحميل الدولة اعباء مالية، ومن دون المساس بالمبدأ القائل بانه لا يترتب على الادارة التعويض عن ارتفاقات التنظيم المدني في ما خلا الحال المنصوص عليها في المادة ١٧ فقرة ٢ من قانون التنظيم المدني.

واتخذت هذه الصيغة، في المشروع المقترح، شكل اضافة مادة جديدة تلحق بالمادة ١٧ من قانون التنظيم المدني وتلحظ مبدأ جواز التفرغ عن عامل الاستثمار(...)".

تساؤلات!

والسؤال الكبير الذي يطرح نفسه اليوم هو: لماذا لا تزال هذه المراسيم واقتراحات القوانين نائمة في ادراج المستشارين؟ ومن المسؤول عن مآل الامور الى هذا الحد والمصير؟ وتفادياً لما قد يحصل مستقبلاً، وقد علمتنا التجربة من مشروع التنقيب عن الآثار الذي لا يزال حتى اليوم وبعد عامين ونصف عام على البدء به من دون اي اطار قانوني او بروتوكول يرعاه ويحدد اطر التنسيق والضوابط والمسؤوليات في مختلف المجالات، نسأل: هل يتكرر الامر ذاته مع المخطط التوجيهي لمدينة بيروت؟

ما هي الجهة او الهيئة التي يمكنها ممارسة سلطة الرقابة على "سوليدير" في مسيرتها لتحقيق المخطط التوجيهي لمدينة بيروت؟ أين هي اللجنة التي سترعى حسن تنفيذ المخطط مثلما اقره مجلس الوزراء؟ ممن تتألف الهيئة التي تمثل الدولة على الاقل من ناحية الاشراف المندسي على تطور العمل في المباني قيد الترميم وقيد الانشاء؟ من يضمن اعادة بناء البيوت المهدمة اولاً وبالمواصفات والشروط الموضوعة ثانياً؟ من المسؤول في حال حصول خلل ما؟ من يحاسب من؟ من الذي يضع التقرير المعماري والمخطط الحجمي ويقرر الارتفاعات...؟

ما هي الجهة المكلفة رعاية طابع وسط بيروت الجديد وحفظه من ناحية الهوية والبيئة والنمط وبما يتلاءم مع عمقه ومحيطه وامتداده؟ اين ممثلو التنظيم المدني وبلدية بيروت ومحافظتها ومجلس الانماء والاعمار والهيئات الرسمية المعنية الاخرى؟...

اسئلة برسم الاجابة لكي لا نندم بعد فوات الاوان!

واذا كانت الاسئلة مركزة في معظمها على منطقة وسط بيروت فلأنها تحوي العدد الاكبر من المباني ذات الطابع التراثي، والوحيدة التي لحظ المرسوم رقم ٤٨٣٠ تاريخ ٤ آذار ١٩٩٤ (الخاص بالمخطط التوجيهي لوسط بيروت) ضرورة المحافظة على ٢٦٥ مبنى فيها "نظراً الى طابعها الهندسي والتاريخي والى قيمتها التراثية".

كذلك، فان مشاريع المراسيم والقوانين التي عرضت ليست المثال لما يجب أن تكونه، لكنها يمكن ان تشكل بداية او باباً الى اصدار قوانين تحمي ما بقي من التراث وتصون الذاكرة والوطن!

مي عبود ابي عقل

نداء لحماية تراث بيروت

على اثر تعرض ثمانية مبانٍ تراثية للهدم في منطقتي وادي ابو جميل وزقاق البلاط على ايدي "سوليدير" قبل اسبوعين، وجهت جمعية "تراث بلا حدود" ومركزها باريس النداء الآتي:

"بعد سبعة عشر عاماً من الحرب، يبدو ان لرهانات اعادة الاعمار في بيروت حجماً نموذجياً. وقد اظهرت تجارب الاعمار في اوروبا، بعيد الحرب العالمية الثانية، أهمية الحفاظ على التراث المكون الاساسي لذاكرة الشعوب وثقافاتها.

وها هي شركة "سوليدير" المولجة اعادة اعمار وسط العاصمة بيروت، تهدم مباني تاريخية وفرتها الحرب في منطقة وادي ابو جميل القديمة. ان تراث هندسة العمارة البيروتية بكامله مهدد.

اننا نضم صوتنا الى نداء المهندسين المعماريين اللبنانيين للطلب الى المسؤولين في "سوليدير" ناصر الشماع رئيس مجلس الادارة – المدير العام، وجان بول لوبا المدير العام المساعد، الوقف الفوري لأعمال الهدم.

ونناشد وزير الثقافة والتعليم العالي ميشال اده ومدير التنظيم المدني سعد خالد التدخل لمنع اي عملية هدم مستقبلية واتخاذ اجراءات الحماية الفاعلة للتراث البيروتي".

مستمرون... في رعاية الإنسان وخدمة لبنان.

الصليب الأحمر اللبناني... متطوعون للعطاء

في لوحة تجمع "خط الحرير" الايراني وخطة حيفا – العقبة الاسرائيلية

مسقاوي لـ"النهار": التحولات على حساب النقل بلبنان ودوره سياستنا الانتظار فيما تنفذ اسرائيل سياسة التقسيم



خط سكة الحديد او "خط الحرير" بين بيجينغ واسطنبول.

كتب احمد عياش:

ربما يبدو ترفاً ان تجد متسعاً لتحليل قادر على الربط ما بين لبنان ومشروع طريق الحرير الذي يحتل هذه الايام واجهة الاحداث الدولية. لكن وزير النقل عمر مسقاوي لا يرى الامر على هذا النحو، بل يلتقط هذا الحدث ليضعه في اطار اشمل ليضم في جانب آخر مخططات النقل في منطقتنا انطلاقاً من "الباب العالي" الاسرائيلي لنكون في نهاية المطاف في زاوية مهمشة اذا حكمنا على انفسنا بالعزلة كما نفعل حتى الآن. والبرهان: مرفأ بيروت.

للآخرين طريق الحرير، او طريق حيفا – اوروبا عبر تركيا. اما نحن فلنا حتى الساعة طريق الاشواك!

يستهل مسقاوي رسم الاطار العام قائلاً: "ان ما شهدناه في الايام الاخيرة من افتتاح ما يسمى خط الحرير عبر ايران من اجل وصل الصين والشرق الاقصى باوروبا يرتبط بمسار جديد لم يكن متوافراً في الماضي ايام الحرب الباردة، كما يقول رئيس الجمهورية الايراني هاشمي رفسنجاني. واذكر انني عندما زرت أرمينيا قبل عامين سمعت وزير الاقتصاد يحدثني عن رغبة بلاده في ايجاد حركة اقتصادية ترتبط بايران توصلاً الى ما وراءها. وهذا امر يتم التنسيق في شأنه مع بنك الاستثمار الاوروبي الذي تولى تمويل انشاء اكبر منطقة حرة في المنطقة. وشدد الوزير الارمني على انشاء علاقات مع لبنان لربط هذا المسار التاريخي الذي ظهرت بوادره في خط سكة الحديد (طريق الحرير) ببيروت. وركز المسؤول الارمني على اهمية ذلك للعلاقة التاريخية واعترافاً بجميل لبنان وسوريا على الشعب الارمني".

ويضيف: "اليوم استعيد في ذاكرتي هذا الكلام عندما ارى خط سكة الحديد يدخل تركيا عبر ارمينيا ويتصل بفرع منه نحو جورجيا التي هي ايضاً مهتمة بهذا الاتصال اضافة الى كازاخستان واذربيجان والدول المجاورة حيث يجري حل المشكلات السياسية من اجل الوصول الى طريق تجارة الترانزيت ولربط الشرق الاقصى باوروبا".

في الجانب الآخر من الصورة، مسار اسرائيلي من البحر الاحمر وصولاً الى تركيا. وهو سيدخل شرق اوروبا من حوض البحر الاسود حيث هناك، كما يقول الوزير مسقاوي "اهتمام كبير في رومانيا بايجاد مناطق حرة واسعة ووثيقة بين اوروبا وهذه المنطقة. ويتضح من ذلك ان الحلقة اكتملت من الشرق والغرب بتكنولوجيا متطورة سواء من الشرق الاقصى عبر ايران، او من جهة اسرائيل عبر المدى الذي تحدثت عنه".

ومن خلال التأمل في خريطة اسرائيلية وصلت الى وزارة النقل يتبين ان لبنان خارج الخطوط المرسومة لشبكة النقل وخاصة خطوط السكك الحديد. وفي الوقت نفسه تعتبر اسرائيل مرفأ بيروت منافساً خطراً. ويتوسع الوزير مسقاوي قائلاً: "من المعلوم ان هناك اتفاقات عقدت بين الاردن واسرائيل يمكن من خلالها القول ان التكنولوجيا الاسرائيلية هي التي ستقود مسار الخطوط الرئيسية في النقل في هذه المنطقة عبر تأهيل مرفأ العقبة وخط السير في البحر الاحمر المقبل من الشرق الاقصى من اجل ايجاد بنية قوية في محور الاردن – اسرائيل. وهذا ما يلمح اليه الاتفاق الذي نشرته الصحف في شأن انشاء مطار في منطقة العقبة يستطيع ان يستوعب كل الحركة التجارية والسياحية والنقل المنطقة في اشراف اسرائيل ومن الدول المعنية: هولندا عبر البروتوكول الذي وقع بينها وبين الاردن في ١٦ كانون الثاني الماضي. هذا البروتوكول يتضمن كل وسائل النقل على اختلافها وذلك بانشاء اوتوسترادات كانت اسرائيل عرضتها في مقترحاتها المتعددة وتحدثت عنها سابقاً، وكذلك خطوط السكك الحديد التي تربط اوروبا والبحر الاحمر والبحر الابيض المتوسط عبر مركزين اساسيين: الاول، وهو الرئيسي، ينطلق من خليج العقبة شمالاً الى حدود سوريا والعراق وما يتفرع عنه من مراكز في القدس وايضاً في وادي عربة. والثاني، المركز الرئيسي المتعلق بالنقل البحري – البري عبر مرفأ حيفا الى النقطة الجامعة وهي المفرق عبر خط السكة الجديد كما يتضح من الخريطة.

والآن بدأت هذه الافكار تتطور وتنطلق نحو الجنوب كما توضح الخريطة التي حصلنا عليها والتي يتضح فيها ان خطوط النقل بالسكك الحديد ستمتد ايضاً الى الساحل المصري في صحراء سيناء لاعتبارات سياحية واعتبارات تتعلق بالامتداد نحو مصر.

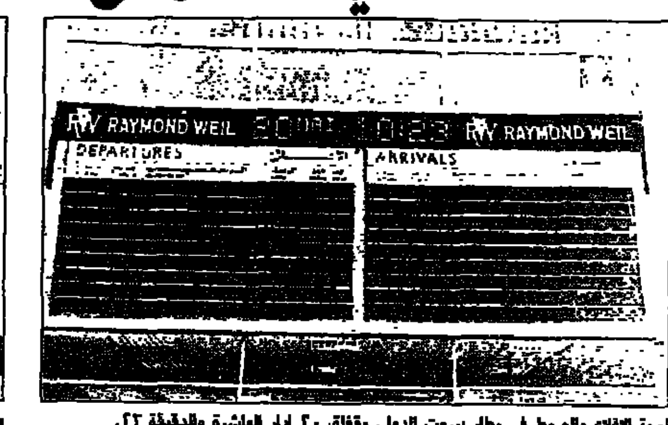
يضاف الى ذلك ما شهدناه في الآونة الاخيرة من احتلال لاريتريا لجزيرة حنيش. ويؤكد هذا الاحتلال الذي جاء بدعم من اسرائيل، ما نقوله من ان اسرائيل تريد السيطرة على البحر الاحمر وعلى المرافئ المطلة عليه من اجل ان تضم الى جعبتها الخليج العربي والجزيرة العربية. كما ان مشاريع خطوط السكك الحديد الآن تسعى الى احياء الخط القديم وما يسمى خط الحجاز للربط مع السعودية وما وراءها. كل هذه الامور تؤكد ان فكرة الشرق الاوسطية هي فكرة محورها الاتفاق الاردني – الاسرائيلي – الفلسطيني الذي سيقود نقطة التجمع والتوزيع.

الارتباط الاردني – الاسرائيلي

وفي عدد شباط الماضي نشرت مجلة "الاقتصاد والاعمال" نبأ عن شركة الملاحة العربية الخليجية تدعو فيه الى استخدام ميناء العقبة. وقال مدير الشركة انها قررت معاودة رحلاتها الى الاردن والاهم من ذلك تخصيص ٥ بواخر عملاقة لخدمة السوق الخليجية على اختلافها. وهذه البواخر حمولة كل منها ١٢٠٠ حاوية نمطية، وقامت احداها بافراغ حمولتها في ساعات بسبب الكفاءة التشغيلية

[illegible]

٣ طائرات خرقت الاضراب الى طائرة الحريري
الاتحاد العمالي تضامن مع المضربين الذين تمسكوا بالحوار

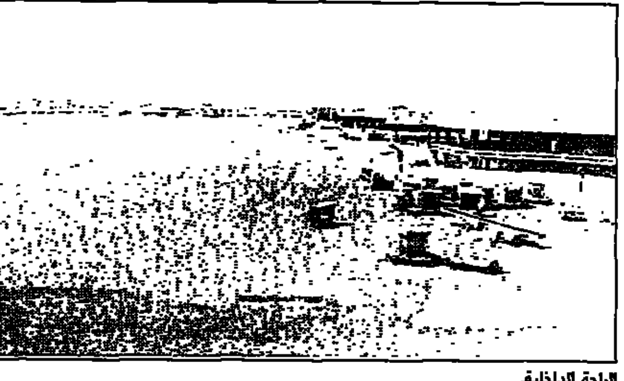


لوحة الاقلاع والهبوط في مطار بيروت الدولي مقفلة، ٢٠ ايار العاشرة والدقيقة ٢٢.

مكاتب شركات الطيران.


المقهى من دون زبائن.


الباحة الخارجية.


الباحة الداخلية.

المؤتمر الصحافي للهيئات التي دعت الى الاضراب. (محمود الطويل)

خرقت امس طائرات ثلاث، الى طائرة الرئيس رفيق الحريري، الاضراب الذي اعلنه لاربع وعشرين ساعة اتحاد النقل الجوي وشاركت فيه نقابات المستخدمين والعمال لشركات طيران الشرق الاوسط والخطوط الجوية عبر المتوسط "تي ام آي" واللبنانية للنقل "لات" ومطعم ايلا (المطار) ونقابة الطيارين اللبنانيين، احتجاجا على تعليق عقود ١٩٥ من العاملين في "تي ام آي" وعدم دفع أجور الطيارين. والطائرات الثلاث هي لشركة الخطوط الجوية الاولمبية وحطت في الرابعة فجرا واقلعت في الخامسة النصف، ولشركة طيران الشرق الاوسط وصلت من جدة في الاولى والنصف بعد الظهر، ولشركة الخطوط الجوية القطرية وصلت من اسطنبول في السادسة بعد الظهر واقلعت بعد ربع ساعة. اما طائرة الحريري فحطت في السابعة والنصف مساء.

فيكون تحقق هبوط ثلاث طائرات واقلاع طائرتين من اصل ٢٧ حركة هبوط كانت مقررة و١٩ حركة اقلاع.

ورافق هبوط "الاولمبية" و"الميدل ايست" ايضاحان: الاول من المكتب الاعلامي في السفارة اليونانية في بيروت فيه: "حطت رحلة الخطوط الجوية الاولمبية في ١٩٩٦/٥/٢٠ في مطار بيروت الدولي لانزال ركاب وجهتهم بيروت ونقل الذين وجهتهم اثينا، وهي رحلة منتظمة للشركة هدفها الحرص على خدمة زبائنها، من غير ان يكون لذلك اي علاقة بوجود اي راكب على الطائرة".

وجاء هذا الايضاح بعدما سافرت على الطائرة زوجة وزير النقل عمر مسقاوي، ما أحدث لغطا في صفوف المضربين.

كذلك اصدرت نقابة الطيارين اللبنانيين بيانا فيه: "توضيحا للرأي العام اللبناني بعد وصول طائرة تابعة لشركة طيران الشرق الاوسط من الرياض بقيادة الكابتن غسان ابو غزالة، بعد ظهر اليوم، يهم النقابة ان توضح ما يأتي: لقد منع ملاحو الطائرة من الاتصال بالمسؤولين في نقابة الطيارين اللبنانيين في بيروت واعلمهم الموظفون في مطار الرياض ان التوقف عن العمل قد علق متذرعين بوصول برقية من النقابة وادارة الشركة في بيروت تعلن ان الاضراب قد توقف، وان الطائرات قد باشرت العودة الى بيروت من الخارج. كما أوهم المسؤول عن محطة شركة "الميدل ايست" في مطار الرياض قائد الطائرة وطاقمها بأن مطار بيروت عاد الى حركته الطبيعية ما اوحى الى الملاحين مباشرة العمل والعودة الى بيروت بعد تأخير دام اربع ساعات. لذلك، تود نقابة الطيارين اللبنانيين ان توضح هذا الامر للرأي العام اللبناني".

وكان عمال اتحاد النقل الجوي، في شركتي "الميدل ايست" و"تي ام آي" والمطار بدأوا اضرابهم منتصف ليل الاحد، وهو الاول من نوعه منذ ١٧ سنة صيف ١٩٨٠ عندما اعلن اضراب لتحقيق مطالب ففتح وزير الاشغال العامة في حينه بطرس حرب مطار رياق فتوقف الاضراب.

وأكد المدير العام للطيران المدني المهندس رياض عبدالله لـ"النهار" ان حركة المطار من حيث طبيعة العمل كانت عادية وان الموظفين في المديرية يقومون بأعمالهم المعتادة. وأشار الى ان موظفي المطار هم الذين انجزوا معاملات طائرة الخطوط الجوية الاولمبية التي اقلعت وعلى متنها ٢٠ راكبا. وقال ان المطار مفتوح لاي طائرة تحط من الخارج والخدمات مؤمنة بواسطة موظفي الطيران المدني وعماله.

وفي حين يصر عبدالله على ان المديرية أمنت خدمات الطائرات الثلاث التي هبطت واقلعت اثنتان منها، يقول اتحاد النقل الجوي ان افراد الجيش هم الذين أمنوا الخدمات. وبدا جليا ان عمليات ارشاد الطيران المدني كانت مؤمنة.

مؤتمر صحافي

وعقد اتحاد النقل الجوي مؤتمرا صحافيا قبل الظهر في قاعة الاجتماعات لنقابة الطيارين اللبنانيين في مقر شركة طيران الشرق الاوسط، حضره رئيس الاتحاد محمد عيسى ورئيس نقابة "تي ام آي" محمد قبلان. وتلا رئيس نقابة الطيارين اللبنانيين الكابتن سهيل كرم بيانا جاء فيه: "(...) نحن العاملين في قطاع النقل الجوي في لبنان نؤكد ونؤكد ان المساس بحقوقنا غير مقبول.

ان اكثرية القيمين على فرض الحلول وايجادها هم من الذين كانوا وما زالوا مسؤولين عن انهيار الوضع.

لم نقم حتى اليوم بالاعمال السلبية اللازمة والمشروعة، ليس لأن الحكام والمسؤولين تمنوا علينا ذلك، انما لأن ذلك نابع من الايمان بأن الحوار هو الحل الانسب والافضل لحل كل المشاكل العالقة، لكن المصيبة تقع عندما يصبح هذا الحوار حوار طرشان.

من الحكومة حصلنا على حق الدفاع عن مطالبنا كاملة يوم أعطيت نقابتنا حق الممارسة، أسقطنا من نشاطنا التدخل في كل أمر سياسي، هل يعقل ان نتهم بأننا عملاء للعدو؟ هل يعقل ان نتهم بالعمالة للعدو الاسرائيلي اذا طالبنا برواتبنا؟

ابان الحرب وعندما انشلت مؤسسات الدولة، كان الطيارون والعمال في هذا القطاع ملائكة السلام

– التتمة في الصفحة ١٨ –

رئيس "تي ام آي" اكد دفع المتأخرات:
خفض حجم العمالة لتقلص العمليات

في بيان اصدره امس رئيس مجلس الادارة المدير العام لشركة الخطوط الجوية عبر المتوسط فيليب تابت، اوضح موقف الشركة من تعليق عقود العمل والاجور للعاملين في "تي ام آي" كالآتي:

"ترى ادارة شركة الخطوط الجوية عبر المتوسط ش.م.ل. لزاما عليها توضيح الاخبار التي تناقلتها وسائل الاعلام في الاونة الاخيرة حول تعليق عقود عمل ١٩٥ عاملا وموظفا يعملون لديها، كما يأتي:

نتيجة الظروف القاهرة التي مرت بها الشركة خلال السنوات العشرين المنصرمة، والركود الذي ساد صناعة الطيران في العالم، وسلسلة الاضرابات التي توقف العمل خلالها شهورا عدة، وقرار السلطات اليابانية في شهر نيسان ١٩٩٦ منع طائرات الشركة من نوع "بوينغ ٧٠٧" من العمل على خط اليابان، والاوضاع الاقتصادية والفنية الراهنة التي تسببت جميعها:

– بعجز مالي وخسارات تشغيلية كبيرة تتفاقم بشكل مطرد وخطير.

– بتقليص الاسطول الجوي الى نصف عدده السابق.

– بخفض حجم العمليات جذريا.

كان من البديهي ان تلجأ الادارة الى وضع خطة انقاذية تؤدي الى تخفيف الاعباء وتحسين الانتاجية لتأمين استمرارية الشركة، وكان القرار باعادة الهيكلية وباتخاذ تدابير عدة منها خفض حجم العمالة بما يتناسب مع حجم عمليات الشركة الحالية وباقفال عدد من محطاتها الخارجية في الشرق الاقصى والخليج موقتا.

الا ان تنفيذ الخطة المذكورة كان ولا يزال يصطدم بمعارضة شديدة من النقابات ادت الى احباط الوساطات التي قامت بها وزارة العمل في كل طور من اطوار النزاع.

فحيال ذلك، وعلى رغم الحقوق التي تنص عليها صراحة الفقرة "و" من المادة ٥٠ من قانون العمل اللبناني، حاولت الادارة خلال سنوات عدة وبشتى الوسائل عدم اللجوء الى ممارسة تلك الحقوق وقامت منذ اشهر قليلة بناء على تمنيات وزارة العمل، باعادة فتح باب الاستقالات للموظفين الفائضين في الشركة والبالغين في الوقت الراهن نحو ٢٥٠ من العاملين لديها، وأعطت آنذاك كل أجير تقبل استقالته، حوافز مالية توازي شهرا ونصف شهر عن كل سنة خدمة فعلية، اضافة الى التعويض القانوني الذي يتوجب لذلك الاجير، علما بأن لهؤلاء الاجراء معدل ٢٥ سنة خدمة في الشركة على الاقل. وبالتالي، كان استحق لكل منهم رواتب نحو ثلاث سنوات اضافة الى تعويض نهاية خدمته في الضمان الاجتماعي.

وحيث انه لم يتقدم سوى ثلاثة اجراء باستقالتهم، وتفاديا لاستعمال المادة ٥٠ من قانون العمل المشار اليها اعلاه على رغم تدهور اوضاع الشركة التي اصبحت عاجزة عن تأمين دفع كل الرواتب، وحفاظا على استمرارية الشركة وسائر الموظفين فيها، اضطرت الادارة الى اللجوء الى تعليق عقود عمل ١٧٨ موظفا محليا و١٧ موظفا في محطاتها الخارجية مدة سنة غير مدفوعة الاجر على أمل ان تسمح اوضاع الشركة باستيعابهم مجددا.

اما بالنسبة الى الاجور التي تدعي النقابات انها لم تدفع، فتؤكد الادارة ان التأخير الحاصل يعود الى أجور شهر نيسان الفائت والتي اصدرت الشركة بيانا بدفعه خلال الايام المقبلة مع ما يتبقى من حقوق اخرى مترتبة.

وفي كل الاحوال، تؤكد الادارة انها على اتصال دائم بجميع المعنيين للتوصل الى حل عادل لموضوع هؤلاء العمال الفائضين بما يؤمن حقوقهم ويتناسب مع امكانات الشركة.

هذا كل ما اقتضى توضيحه".

وزير الاصلاح الاداري عاد من القاهرة

عاد امس وزير الدولة لشؤون الاصلاح الاداري انور الخليل من القاهرة بعد تلبيته دعوة رسمية من وزير قطاع الاعمال العام ووزير الدولة للتنمية الادارية وشؤون البيئة الدكتور عاطف عبيد.

وصرح في مطار بيروت الدولي: "ان الزيارة فتحت ابوابا واسعة امام التعاون الثنائي ما بين لبنان وجمهورية مصر العربية في ما يتعلق بموضوع الاصلاح والتنمية الادارية".

خبيران فرنسيان في الضمان الاجتماعي

التقى امس المدير العام للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي عبد الحليم حريبي الخبيرين الفرنسيين الان اوجيه وجان ايف سولو المتخصصين بشؤون تنظيم الادارة والمكننة في الضمان الاجتماعي الفرنسي، وبحث معهما في اوضاع الصندوق والصعوبات التي يواجهها. واتفق على برنامج عمل يمتد لاسبوعين يعودان بعدهما الى فرنسا لتقويم نتائج مهمتهما، ثم يحضران الى لبنان فترة مماثلة لاستكمال المهمة وجمع ما تبقى من معلومات تمهيداً لوضع تقرير يرفع الى المسؤولين.

SARLIS
CONTAINER SERVICES S.A.
TLX : 212555 - PHONE : 01 - 4291600
PIRAEUS
REGULAR CONTAINER LINES
WEEKLY SAILINGS
FROM
* RAVENNA * PIRAEUS
* BARCELONA * VALENCIA * CASTELLON
TO
BEIRUT - TRIPOLI
GENERAL AGENT FOR LEBANON
Seamen International Co. s.a.r.l.
Dora City 3 bldg - Dora Beirut
Phone:01/883579/80-888558-885578 - Fax: 01/883578 - Tlx: 42463
Tripoli - Phone: 06/601648

السنيورة بحث مع وفد رسمي صيني في اتفاق تشجيع الاستثمارات بين البلدين

بحث امس وزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة مع وفد من وزارة الاقتصاد والتجارة الصينية برئاسة نائب مدير قسم الادارة في الوزارة وانغ هوغن يرافقه السفير الصيني في لبنان تشو بيجينغ في مشروع اتفاق تشجيع الاستثمارات بين لبنان والصين، تمهيدا للزيارة التي سيقوم بها رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري للصين.

وصرح السفير تشو لدى انصرافه: "يسعدني انني التقيت والوفد الصيني معالي الوزير السنيورة لمناقشة اتفاق تشجيع الاستثمارات بين البلدين، وان شاء الله سيوقع دولة الرئيس الحريري هذا الاتفاق مع نظيره الصيني خلال زيارة سيقوم بها لبيجينغ اوائل حزيران المقبل".

وسئل هل تشارك الصين في اللجنة الاستشارية المنبثقة من "تفاهم نيسان" لاعمار لبنان، فاجاب: "العلاقة بين الصين ولبنان كما تعرف وطيدة ومتينة، واذا طلب لبنان من الصين المشاركة في هذه اللجنة فان الصين ستبحث في الموضوع وتفكر فيه جديا لاننا نؤيد هذه اللجنة".

واكد تأييد حكومته القرار ٤٢٥ ومجموعة الرقابة لوقف النار في اطاره.

واستقبل الوزير وفدا من نقابة المستشفيات برئاسة الدكتور فوزي عضيمي الذي سلمه كتابا يطالب بتسديد المستحقات المتأخرة للمستشفيات لدى المؤسسات الرسمية وتسليفها ٧٥ في المئة من قيمة الفواتير فور تسليمها ومنحها قروضا بفوائد مخفوضة واحياء مصرف الانماء الصناعي والسياحي والاستشفائي وتفعيل دوره.

وبحث مع رئيس مجموعة المستثمرين العرب الدكتور يحيى عبد العزيز الدقس في مجالات المشاركة في المشاريع التنموية في لبنان.

تقلص النقد المتداول ٧٤ مليار ليرة وزيادة الودائع تحت الطلب ١٥ ملياراً

مليار ل.ل.	كانون الاول ١٩٩٥	ايار ١٩٩٥	٢ ايار ١٩٩٦	٩ ايار ١٩٩٦	التغيير في اسبوع	التغيير في سنة %
M1	١٥٦١	١٤٤٧	١٧٣٦	١٦٧٧	–٥٩	١٥,٩٣
M2	٩٦٦٣	٨٣٩٢	١٠٥٢٣	١٠٦١٤	٩١	٢٦,٤٨
M3	٢٢٨٨٣	٢١٠٩٧	٢٤٢٦٦	٢٤٢٥٩	–٧	١٤,٩٩
M4	٢٦٢٣٣	٢٢٩٤٨	٢٧٨٣٩	٢٧٨٦٣	٢٤	٢١,٤٢
القاعدة النقدية	٢٤١٢	٢٠٠٤	٢٨٧١	٢٧١١	١٥٩	٣٥,٣١

– M1: النقد المتداول + الودائع تحت الطلب. – M2 = M1 + الودائع الاخرى بالليرة اللبنانية. – M3 = M2 + الودائع بالعملات الاجنبية. – M4 = M3 + سندات الخزينة للجمهور. – القاعدة النقدية = النقد المتداول خارج مصرف لبنان + ودائع المصارف التجارية تحت الطلب + ودائع لاجل في مصرف لبنان.

اعلنت امس مديرية الاحصاءات والابحاث الاقتصادية في مصرف لبنان تطور الكتلة النقدية في الاسبوع من ٢ ايار ١٩٩٦ الى ٩ منه، على النحو الاتي:

"– M1: عرفت السيولة الجاهزة بالليرة M1 خلال الاسبوع الممتد من ٢ الى ٩ ايار، تراجعا مقداره ٥٩ مليار ليرة، تمثل تقلص حجم النقد المتداول ٧٤ مليارا، في حين بلغت الودائع تحت الطلب ١٥ مليارا.

– M2: زادت الودائع الادخارية بالليرة M2 - M1 ١٥٠ مليار ليرة خلال هذا الاسبوع، وبذلك يبلغ النمو السنوي للكتلة النقدية M2 على مدار السنة (مقارنة بالتاريخ ذاته من العام المنصرم)، نسبة ٢٦,٤٨ في المئة.

– M3: تراجعت الودائع الادخارية بالعملات الاجنبية M3 – M2 ٥٦,٥ مليون دولار، (باستثناء فروقات القطع)، وبذلك يبلغ النمو السنوي للكتلة الاجمالية M3 ١٤,٩٩ في المئة.

– M4: زادت محفظة سندات الخزينة المكتتب بها لدى القطاع غير المصرفي هذا الاسبوع ٣١ مليار ليرة.

– سوق القطع: تراجع سعر قطع الدولار الاميركي في سوق بيروت خلال هذا الاسبوع من ١٥٧٩,٥ الى ١٥٧٨,٥٠ ليرة".

فاخوري اعلن سماح السعودية باستيراد المنتجات الزراعية اللبنانية

صرح امس وزير الزراعة شوقي فاخوري، "ان المملكة العربية السعودية، وبموجب ارادة ملكية خاصة ومشكورة، سمحت باستيراد منتجاتنا الزراعية من دون التقيد بالمواصفات الالزامية المفروضة على كل الدول المصدرة اليها، وقد افاد من هذا الاستثناء لبنان وحده لكون القيادة السعودية ارادت مساعدة المزارعين اللبنانيين على تصريف انتاجهم واعطائهم مهلة حتى آخر السنة الجارية لتطبيق المواصفات والمقاييس السعودية".

وقال: "لقد اتصلنا اليوم بوزير الزراعة السعودي الدكتور عبدالله بن عبد العزيز بن معمر وشكرنا للسعودية تجاوبها الاخوي مع طلب لبنان وتمنينا ان يزور وفد سعودي لبنان للاطلاع على الانتاج الزراعي فيه والبحث مع المسؤولين اللبنانيين في وضع مقاييس للتبادل الزراعي بين لبنان والسعودية لوضع حد نهائي لاي اشكالات مستقبلية قد تعترض عملية التصدير والاستيراد بين البلدين واعطينا التوجيهات لكل المشاغل في كل المحافظات للشروع في تجهيز كميات من مختلف انواع الخضر والفاكهة وخصوصا البطاطا العكارية".

الى ذلك بحث امس المدير العام للزراعة الدكتور عادل شويري مع مندوبين عن المجموعة الاوروبية في شروط وانواع وكميات السلع والمنتجات الزراعية التي سيتم تبادلها بين لبنان ودول الاتحاد الاوروبي وبحث مع الملحق التجاري في السفارة الدانماركية والقنصل العام فيها سلامة المواشي واللحوم التي يستوردها لبنان من الدانمارك.

انتخابات غرفة بيروت في ٢٦ ايار
اقفال باب الترشيح على ٣٨ اسماً

أقفل امس باب الترشيح لانتخابات غرفة التجارة والصناعة والزراعة في بيروت المقررة دورتها الاولى في ٢٦ ايار الجاري، على ٣٨ اسما.

وجاء ترتيب المرشحين كالآتي: علي الجمال، ياسين موصللي، عصام برغوت، سمير العشي، نزيه غصوب، فيليكس ابو جودة، روي بدارو، يوسف حبيب حبو، رباح ادريس، سركيس ايانيان، فضل العنان، محمد خليل خطاب، سمير كامل، محمد فقيه، نجيب ميقاتي، فوزي بول شربل، سليم دياب، رفله دبانه، جورج جزرا، اميل خوري، علي ضيا، محمد لمع، روجيه خياط، حسن علم الدين، رشيد بيضون، اليكو شيحا، رستم ياسين، ابرهيم رحال، عبد الامير بيضون، عبد الرزاق عاشور، مخايل نديم مفرج، روبير قيصر دياس، منصور علي منصور، محمد الامين، محمود عيتاني، محمود مطر، ميشال ميشال سكاف وعدنان القصار.

وقالت نقابة الطباعة في لبنان في بيان جديد لها انها تمثل "احد اهم القطاعات الصناعية اللبنانية في الانتاج وسوق العمل. وانسجاما مع واقعها المؤثر في الحركة الاقتصادية، ترى النقابة ان من حقها ان تكون ممثلة في كل هيئة اقتصادية ترتبط بها، وان تكون في صميم قراراتها حفاظا على حقوق القطاع الطباعي ومصالحه. وانطلاقا من اصرارها الدائم على ان يأتي تمثيلها في هذه الهيئات، في مستوى حجمها واهميتها، قررت النقابة خوض انتخابات غرفة التجارة والصناعة في بيروت في ١٩٩٦/٥/٢٦ وهي ستعلن عشية هذه الانتخابات اسماء مرشحيها (...)".

وصرح موصللي بعد زيارته الرئيس الدكتور سليم الحص انه ماض في ترشيحه "وفقا للاصول الديموقراطية"، وتمنى "حصول معركة يفوز فيها الاصح والاحسن، لما فيه خدمة الاقتصاد اللبناني وتطويره وازدهاره".

عروض تأهيل المرفأ مطلع تموز

اعلن امس رئيس لجنة ادارة مرفأ بيروت واستثماره مديره العام لطوان ريس ان مهلة تقديم اسعار تنفيذ مشروع اعادة تأهيل مرفأ بيروت وتطويره حددت نهائياً مطلع تموز "بناء على طلب معظم الشركات المشاركة في المناقصة".

وأكد المصادقة النهائية على التزام تنظيف احواض مرفأ بيروت من الحطام البحري ومخلفات الحرب، الذي رسا على شركة "سار مولم" البريطانية، وقد استدعي ممثلو الشركة في بيروت لاعلامهم بالموافقة وعندها يبدأ سريان المهلة وهو ٢٤٠ يوما من تاريخ التبليغ، مع العلم ان قيمة هذه الصفقة بلغت مليونين و٣٦٥ الفاً و٢٨٣ دولاراً اميركياً. وقال انه تحدد ٢٠ حزيران المقبل موعداً لتقديم اسعار المتعهدين المصنفين لبناء القسم الثاني من المنطقة الحرة.

اتحاد نقابات مستخدمي الجنوب

اصدر المدير العام لوزارة العمل رتيب صليبا قراراً بالرقم ١/١٨٧، يقضي بان "يعتبر باطلاً" قرار المجلس التنفيذي لاتحاد نقابات العمال والمستخدمين في لبنان الجنوبي المتخذ في جلسته المنعقدة في تاريخ ١٩٩٦/٣/١٠ في شأن تجميد صلاحية الامين العام السيد وليد الجويدي لمخالفته القوانين المرعية الاجراء واحكام النظام الداخلي للاتحاد".

افتتاح "المعرض السنوي لليخوت والرياضة ٩٦"

الوزير مسقاوي في الافتتاح.

يخوت ومراكب معروضة. (اميل عيد)

افتتح وزير النقل عمر مسقاوي بعد ظهر امس "المعرض السنوي لليخوت والرياضة ٩٦" الذي يقام في النادي اللبناني للسيارات والسياحة – الكسليك. وحضر المدير العام للنقل البري والبحري المهندس عماد النوام وعدد كبير من الشخصيات الذين استقبلهم رئيس النادي الشيخ فؤاد الخازن والاعضاء.

وبعدما قص الوزير مسقاوي شريط الافتتاح، جال على اجنحة المعرض التي انتشرت في الداخل والخارج، حيث كل ما له علاقة بالبحر والرياضة البحرية من مراكب وتجهيزات وادوات الغطس والبسة الشاطئ ومواد التجميل والساعات وآخر مبتكرات ازياء السباحة.

ويستمر المعرض الى الاحد ٢٦ ايار.

"هوريكا ٩٦" لتجهيز الفنادق والمطاعم
معرض مهني يتكرر سنوياً وينجح

مدخل معرض "هوريكا ٩٦".

احد الاجنحة.

سدل الستار السبت على معرض "هوريكا ٩٦" لتجهيز الفنادق والمطاعم والمؤسسات المشابهة، الذي اقيم الى جانب معرض "سيباتيك" لمواد البناء في مركز "بيروت هول" للمعارض في سن الفيل واستمر خمسة ايام.

وهذا المعرض الذي تنظمه سنويا منذ ثلاث سنوات شركة "هوسبيتاليتي سيرفيسز"، افتتحه وزير السياحة نقولا فتوش وضم على مساحة تفوق ٧٠٠٠ متر مربع ٢٥٠ عارضا من لبنان وفرنسا وايطاليا وشمل كل قطاعات الصناعة الفندقية من تجهيزات واغذية وفضيات ومفروشات وتكنولوجيا ومعلوماتية. وقد حقق نجاحا كبيرا اذ اجتذب أكثر من ٢٥ الف مهني من انحاء لبنان وسوريا والاردن ودول عربية اخرى.

وتكمن اهمية المعرض في انه يتوجه تحديدا الى المهنيين وينقل اليهم في اطار عصري جذاب آخر مبتكرات التجهيز الفندقي في العالم ويسلط الضوء على تجارب رائدة في هذا المجال.

واقيمت على هامش المعرض ندوة شارك فيها عدد من الخبراء والاختصاصيين البارزين، موضوعها "فنادق ومطاعم: اي استراتيجية للانماء لاي مستقبل"، وذلك في ضوء تكاثر عدد الفنادق والمطاعم في لبنان بعد الحرب على نحو يطرح سؤالا عن الحاجة اليها وعن مستقبلها وعن عدد السياح الاجانب المرتقب ان يحضروا الى لبنان سنة ٢٠٠٠.

كذلك اقيمت طاولة مستديرة للاعداد الفندقي ضمت طلابا من الجامعات اللبنانية ومن مدارس فرنسية كبرى واحياها المستشار الفندقي الدولي سيرج بيرو.

ورافقت المعرض والنشاطات النظرية، نشاطات اخرى عملية، منها مباراة لافضل صانع حلوى فازت فيها نظيره بيطار من مطعم "البستان" وستشارك في مباراة دولية تقام في فرنسا في شباط ١٩٩٧، ومنها عرض لتعليب المأكولات الطازجة "Sous - vive" قدمها جورج برالو صاحب هذا الابتكار.

وكان "هوريكا" بات حدثا سنويا يقصده المعنيون بالصناعة الفندقية في لبنان والمنطقة، حدد منذ الان موعد معرض ١٩٩٧ من ٢٢ نيسان الى ٢٦ منه.

دعوة الى تسديد الجزء الثاني من زيادة رأس مال شركة البحر المتوسط للفنادق الكبرى ش.م.ل. (Hilton - Beyrouth)

تعلن شركة البحر المتوسط للفنادق الكبرى ش.م.ل. ان الجمعية العمومية العادية المنعقدة بصورة استثنائية في تاريخ ١٩٩٦/٥/١١، قررت دعوة المساهمين لتسديد الجزء الثاني من زيادة رأس المال المقررة في تاريخ ١٩٩٥/٧/٢١، تبلغ قيمة الجزء المطلوب تسديده ٢٥٪ من القيمة الاسمية للسهم البالغة ٢٥ أل.ل.، وذلك عن الاسهم المكتتبة في هذه الزيادة.

تحدد المهلة القصوى لتسديد هذا الجزء حتى تاريخ ١٩٩٦/٦/٢٥ في الحساب المفتوح لهذه الغاية لدى مصرف الأنتركونتيننتال ش.م.ل. – فرع الحمراء.

ملاحظة: ان كل تخلف في التسديد يعرض المساهم لتطبيق احكام المادة الثامنة من نظام الشركة الأساسي.

شركة البحر المتوسط للفنادق الكبرى ش.م.ل.
مجلس الادارة

الاسواق المالية

اسعار العملات في بيروت (ل.ل.)

	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	الفرنك الفرنسي	الفرنك السويسري	المارك الالماني	الليرة الايطالي	الفرنك البلجيكي	الفلوران الهولندي	الين الياباني	الكورون الاسوجي	البيزيتا الاسبانية	الالف فرنك افريقي	الدولار الكندي
الشراء	١٥٧٥.٥٠	٢٣٧٧.٥٥	٣٠٢.٣٠	١٢٤٥.٩٠	١٠٢٤.٣٠	١.٠٠٠	٤٩.٤٥	٩١٦.٠٥	١٤.٣٦٧	٢٣٢.٣٥	١٢.٢٥	٤٨٠.٥٠	١١٤٧.٧٥
المبيع	١٥٧٧.٥٠	٢٣٨٧.٥٥	٣٠٤.٣٠	١٢٤٩.٩٠	١٠٢٨.٣٠	١.٠٠٤	٥٠.٤٥	٩٢٠.٠٥	١٥.٣٦٧	٢٣٤.٣٥	١٣.٢٥	٤٩٠.٥٠	١١٥١.٧٥

	الليرة السورية	الليرة التركية	الجنيه المصري	الدينار البحراني	الدينار العراقي	الدينار الاردني	الدينار الكويتي	درهم الامارات	الريال السعودي	الريال القطري	الليرة القبرصية	الشلن النمسوي	الدراخما اليونانية
الشراء	٣٦.٠٠	٠.٠٢٠	٤٥٩.٠٠	٤١٧١.٧٥	–	٢٢١٧.٥٠	٥٢٣٢.٠٠	٤٢٧.٢٥	٤١٨.٢٥	٤٢١.٠٠	٣٣٠٦.٠٠	١٤٥.٠٠	٦.٢٥
المبيع	٣٨.٠٠	٠.٠٣٠	٤٦٣.٠٠	٤١٩١.٧٥	–	٢٢٢٧.٥٠	٥٢٦٢.٠٠	٤٣١.٢٥	٤٢٢.٢٥	٤٢٥.٠٠	٣٣١٦.٠٠	١٤٧.٠٠	٧.٢٥

اسعار الذهب والفضة (ل.ل.)

	الليرة الانكليزية باب اول	الليرة الايرانية	الليرة العثمانية	الـ٥٠ بيزوس مكسيكي	كيلو الذهب عيار ٩٩٥	اونصة الذهب	كيلو الفضة	اونصة الفضة
الشراء	١٤٣ ٠٠٠	١٤٢ ٠٠٠	١٢٧ ٠٠٠	٧٣٥ ٠٠٠	١٩ ٤٥٠ ٠٠٠	٦١٤ ٠٠٠	٢٦٤ ٠٠٠	٨٢٧٥.٠٠
المبيع	١٤٨ ٠٠٠	١٤٧ ٠٠٠	١٣٢ ٠٠٠	٧٤٠ ٠٠٠	١٩ ٩٥٠ ٠٠٠	٦١٩ ٠٠٠	٢٦٩ ٠٠٠	٨٢٧٥.٠٠

CURRENCY CROSS RATES — اسعار العملات الاجنبية

	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	الفرنك السويسري	الين الياباني	الليرة الايطالي	المارك الالماني	الفرنك الفرنسي	وحدة النقد الاوروبية ECU	الدولار الكندي
كندا	١.٣٧٣٣	٢.٠٧٨٦	١.٠٨٨٧	٠.٠١٢٨٣	٠.٠٠٠٨٨٥	٠.٨٩٥٦	٠.٢٦٤٧	١.٦٨٥٨	–
الاتحاد الاوروبي	٠.٨١٥٤	١.٢٣٣٦	٠.٦٤٦٢	٠.٠٠٧٧١	٠.٠٠٠٥٢٥	٠.٥٣٧١	٠.١٥٧١	–	٠.٥٩٣٧
فرنسا	٥.١٩٢٥	٧.٨٦١٥	٤.١١٨٤	٠.٠٤٨٥٢	٠.٠٠٣٣٥	٣.٣٨٤٧	–	٦.٣٧٨٠	٣.٧٩٠٦
المانيا	١.٥٣٤٠	٢.٣٢٣٦	١.٢١٦٨	٠.٠١٤٣٣	٠.٠٠٠٩٩	–	٠.٢٩٥٤	١.٨٨٤٤	١.١١٩٩
ايطاليا	١٥٥٢.٠٠	٢٣٤٦.٧٢	١٢٢٩.٣٧	١٤.٤٨٣	–	١٠١٠.٣٦	٢٩٨.٥١	١٩٠٣.٨٨	١١٣١.٥٢
اليابان	١٠٧.٢٤	١٦١.٩٢	٨٤.٨٥	–	٠.٠٦٨٠٩	٦٩.٧٩	٢٠.٢٨	١٣١.٢٩	٧٨.٩٧
سويسرا	١.٢٦٢٥	١.٩٠٨٩	–	٠.٠١١٧٨	٠.٠٠٠٨١	٠.٨٢١٨	٠.٢٤٢٨	١.٥٤٨٦	٠.٩٢٠٤
بريطانيا	٠.٦٦١١	–	٠.٥٢٣٦	٠.٠٠٦١٧	٠.٠٠٠٤٢٥	٠.٤٣٠٧	٠.١٢٧٤	٠.٨١١٠	٠.٤٨١٢
الولايات المتحدة	–	١.٥١٣٠	٠.٧٩٢٤	٠.٠٠٩٣٣	٠.٠٠٠٦٤	٠.٦٥١٧	٠.١٩٢٤	١.٢٢٥٥	٠.٧٢٨٧

اسواق الاسهم العالمية

مؤشر داو جونز الاميركي	مؤشركاك ٤٠ الفرنسي	مؤشر فاينتشال تايمس البريطاني	مؤشر نيكي الياباني	مؤشر داكس الالماني
اقفال اليوم ٥٧٤٨.٨٢	اقفال اليوم ٢١٢٠.٥٩	اقفال اليوم ٣٧٧٨.٢٠	اقفال اليوم ٢١٩٧٩.٠٠	اقفال اليوم ٢٥٥٠.٠٠
الاقفال السابق ٥٦٨٧.٥٠	الاقفال السابق ٢١٣٦.٩١	الاقفال السابق ٣٧٨٩.٦٠	الاقفال السابق ٢١٩١٦.٦٠	الاقفال السابق ٢٥٣٧.٣٣

بورصة وول ستريت ($)

	الاقفال	السابق
Alcoa	63.25	65.13
Allied Sign.	59.00	58.25
Am Brands	43.38	42.75
Am Express	47.38	47.00
American Tel.	62.25	61.25
Armco	5.25	5.50
Asarco Inc.	32.75	33.63
Atl Richf.	121.50	118.38
Avon Prod.	93.00	90.88
Bankamerica Corp.	76.00	76.13
Boeing	82.63	83.00
Boise CASC	44.88	45.13
Bristol My.	84.13	83.75
Caterpillar	67.88	66.88
Chase Manh.	71.00	70.88
Chevron	62.00	59.50
Chrysler	67.75	66.13
Citicorp.	83.00	81.75
Coca Cola	46.50	46.13
Colgate	79.13	79.25
Columbia Gas	49.00	49.00
Corning Inc.Cpc In-	39.50	39.63
ternat	69.00	68.75
Csx Corp.	49.50	50.25
Cyprus Amax Min.	26.25	26.75
Deere	42.25	42.13
Delta Air Lines	85.00	84.75
Digital Equipment	55.88	56.00
Disney Corp.	61.88	61.38
Eastm Kodak	77.38	75.13
Estee Lauder -A-	37.63	37.58
Exxon	87.50	84.75
Fina	54.13	53.25
Ford	37.00	37.13
G.T.E. Corp.	44.38	45.38
Genl Dynamics	63.75	64.38
Gilette	57.25	57.00
Grace	75.50	75.50
Halliburton	56.25	52.13
Hilton	103.75	104.13
Honeywell	52.38	52.00
IBM	111.88	110.88
INA	16.50	16.38
Inco Ltd.	32.88	33.13
Intl Paper	42.88	42.50
ITT Corp.Johns	59.75	56.38
Johns.	95.13	94.75
JP Morgan Co.	89.25	87.63
K Mart	10.13	10.00
Kellogg	73.13	72.38
Litton	46.88	46.38
Lockheed Martin	83.38	83.88
Loews	75.50	78.00
Mallinckrodt	38.75	38.63
Merck	63.38	63.63
Merril Lyn.	63.75	62.75
Min Mining	69.63	68.63
Mobil	114.88	112.50
Monsanto	154.88	125.25
Motorola	65.63	64.36
Natl Semiconductor	16.88	16.25
NAVISTAR	10.63	10.63
Occ. Petrol.	26.75	26.00
Olin	59.00	95.00
Pac. Gas	22.63	22.75
Penny	50.75	50.88
Pepsico	69.00	69.00
Pfizer	66.88	66.88
Placer Dome	28.13	28.63
PolaroidQuaker	45.38	45.00
Oats	34.88	35.13
Santa Fe Sth. Pac.	110.00	110.00
Schlumberger	87.38	84.13
Scott Paper	83.00	80.00
Sears Roeb.	49.86	50.38
Sony Corp Adr.	64.88	65.00
Tandy	57.00	57.00
Tenneco	56.25	55.63
Texaco	86.88	83.75
Texas Instr.	53.63	54.13
Textron	85.50	86.13
Time Warner Inc.	42.00	41.88
Ual	226.98	222.88
Union Carbide	43.38	42.50
Unisys	5.38	5.00
Up John		-
US Life Inco Fund	9.25	9.25
Usx Marathon Grp.	22.38	22.13
Usx Steel Grp.	32.25	32.38
Utd Techno.	110.00	109.63
Warner Lamb.	55.38	110.88
Westinghouse El.	17.88	16.13
Woolworth	20.88	20.75
Xerox	157.58	155.00

بورصة باريس (ف.ف)

	الاقفال	السابق
Accor	719.00	721.00
Air Liquide	936.00	948.00
Alspi	496.00	487.00
American Tel Tel	315.20	317.40
Anglo Amer. C. S.A.	340.00	344.90
Bail-Equipement	5.10	5.10
Bancaire (cie)	584.00	592.00
Barrick Gold	161.00	161.00
Nord-Est	138.00	139.60
Norsk Hydro	226.00	227.30
O.N.A.	205.00	205.00
L'Oréal	1552.00	1574.00
Petrofina	1561.00	1565.00
Philips Electronics	183.80	182.92
Pinault-Printemps-R	1674.00	1647.00
Primagaz	575.00	558.00
Procter and Gamble	456.00	451.00

بورصة لندن (استرليني)

	الاقفال	السابق
Commercial Union	6.30	6.37
Cookson Grp Plc	3.14	3.18
Cordiant	1.23	1.23
Courtaulds	4.22	4.18
Dalgety	3.70	3.70
De Beers	21.69	21.69
Dixons	4.93	4.92
Ecc Plc	2.78	2.92
Fisons	2.65	2.65
Forte	3.50	3.50
Unilever	12.15	12.25
Unit Biscuits	2.27	2.30
Vickers	2.59	2.59
Vodafone Grp.	37.60	37.58
Wellcome	10.60	10.60
Zambia Cop. Inv.	0.30	0.30
Skbeec.	6.62	6.62
Std. Chart. Bank	6.27	6.37
Storehouse	3.32	3.31
Sun Allia. Lond. Ins.	4.22	4.30
T.I. Group.	5.35	5.36
Tarmac	1.21	1.24
Tate and Lyle	4.58	4.70
Tesco	2.83	2.83
Thorn EMI	17.73	17.59
Trafalgar House	0.50	0.52
TSB Group	4.00	4.00

بورصة طوكيو (ين)

بورصة فرانكفورت (مارك الماني)

	الاقفال	السابق
Siemens AG	[illegible]	[illegible]
Bay Vereinsbank	43.57	43.32
Kaufhof Holding	535.10	526.50
Dt Lufthansa AG	246.00	247.00
Mannesmann AG	555.00	535.00
Preussag AG	408.50	411.00
Thyssen AG	288.50	283.90
Veba AG	80.95	79.93
Volkwagen AG	579.00	576.25
Deutsche Bank AG	74.00	73.85
Linde AG	972.00	974.00

معدلات الفوائد العالمية

	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	المارك الالماني	الفرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	الين الياباني	الدولار الكندي	الفلوران الهولندي	الليرة الايطالي	وحدة النقد الاوروبية ECU
ليومين	٥.٢٥	٥.٩٣	٣.٣١	٢.٢٥	٣.٦٨	٠.٣٧	٤.٥٠	٢.٥٦	٨.٩٣	–
لشهر	٥.٣٤	٦.٠٩	٣.٢٥	٢.٣٠	٣.٧٥	٠.٣٩	٤.٥٠	٢.٥٧	٨.٨٢	٤.٤٠
لـ٣ اشهر	٥.٣٥	٦.٠٢	٣.١٨	٢.١٥	٣.٨٠	٠.٤٢	٤.٦٢	٢.٥٧	٨.٥٧	٤.٢٥
لـ٦ اشهر	٥.٤٧	٦.٠٢	٣.١٢	٢.١٢	٣.٨٧	٠.٥٢	٤.٠١	٢.٦٤	٨.٣٤	٤.٢٥
لسنة	٥.٩٦	٦.٢٥	٣.٢٥	٢.١٨	٤.٠٠	٠.٨٤	٥.٢١	٢.٨٥	٨.١٩	٤.٣٢
لـ٥ سنوات	٦.٣٦٨	–	–	–	–	–	–	–	–	–
لـ١٠ سنوات	٦.٦٠٧	–	–	–	–	–	–	–	–	–
لـ٣٠ سنة	٦.٨٠٥	–	–	–	–	–	–	–	–	–

بورصات السلع الاولية

المعادن الثمينة — لندن (الاونصة بـ $)

	الاقفال	الاقفال السابق
الذهب	٣٩٠.٩٥	٣٩٢.١٥
الفضة	٥.٢٩	٥.٣٢
البلاتين	٣٩٧.٥٠	٤٠٠.٥٠
البلاديوم	١٣٠.٢٥	١٣٢.٥٠

المعادن غير الحديد — لندن (بـ$ الطن)

	الاقفال	الاقفال السابق
النحاس	٢٤٠٢.٥٠	٢٦٦٥.٥٠
الألومينيوم	١٥١٩.٠٠	١٥٩٣.٢٥
القصدير	٦١٧٧.٥٠	٦٣١٢.٥٠
النيكل	٧٨٢٧.٥٠	٨٠٢٠.٠٠
الزنك	١٠٢٣.٥٠	١٠٤٠.٥٠

لندن اسعار السكر (بـ $ الطن)

	الاقفال	الاقفال السابق
ايار	٤٠٥.٥٠	٤٠١.٢٠
آب	٣٨٢.٠٠	٣٧٩.٠٠

لندن اسعار البن (بـ $ الطن)

	الاقفال	الاقفال السابق
ايار	٢٠١٧.٠٠	٢٠١١.٠٠
تموز	١٩٤٠.٠٠	١٩٦١.٠٠

السلع الزراعية — نيويورك (بـ$)

	الاقفال	الاقفال السابق
كاكاو — ايار	١٤٠٨.٠٠	١٤٠٨.٠٠
تموز	١٣٧٧.٠٠	١٤٠٧.٠٠
كانون الاول	١٤٠٧.٠٠	١٤٢٩.٠٠
سكر — ايار	–	–
تموز	١١.٤٤	١١.٤٢
تشرين الأول	١٠.٨٥	١٠.٨٦
بن — ايار	١٢٧.٠٠	١٢٩.٧٠
تموز	١٢٥.٩٠	١٢٨.٧٥
ايلول	١٢٤.٨٠	١٢٧.٥٠
قطن — ايار	–	–
تموز	٨١.٠٠	٨١.٣٠

شيكاغو (بـ$)

	الاقفال	الاقفال السابق
القمح — ايار	٦٣٠.٠٠	٦٨٣.٠٠
تموز	٥٨٤.٥٠	٥٨٩.٠٠
ايلول	٥٨٢.٠٠	٥٨٣.٥٠
الذرة — ايار	٥٢٨.٠٠	٥٣٢.٠٠
تموز	٥٠٤.٠٠	٥٠٤.٠٠
ايلول	٤١٨.٧٥	٤٢٢.٠٠
حبوب الصويا — ايار	٨٠٠.٠٠	٨١١.٥٠
تموز	٨٠٥.٥٠	٨١٩.٥٠
ايلول	٧٨٦.٠٠	٧٩٦.٠٠
زيت الصويا — ايار	٢٦.٣٠	٢٧.١٢
تموز	٢٦.٨٠	٢٧.٤٥

اتجاهات اسواق القطع والاسهم والمعادن

الدولار الى ١٥٧٦,٥٠ ليرة

سجل الدولار الاميركي تراجعا طفيفا في سوق القطع في بيروت اول ايام الاسبوع جاء موازيا لخفض مصرف لبنان سقف تدخله مشتريا اياه نصف نقطة الى ١٥٧٦.٥٠ ليرة، وهو السعر الذي اقفله به في آخر العمليات في مقابل ١٥٧٧,٠٠ ليرة الجمعة الماضي.

وكان الدولار فتح صباحا بما بين ١٥٧٦.٠٠ و١٥٧٨.٠٠ ليرة وبدا معروضا منذ بداية العمليات، ما حمل مصرف لبنان على ابداء استعداده لشرائه بـ١٥٧٦.٥٠ ليرة حفاظا على توازن السوق. عندما أخذت اسعاره تتقلب ضمن هامش ضيق بين ١٥٧٦.٠٠ و١٥٧٧.٠٠ ليرة، قبل ان يقفله المصرف المركزي ظهرا بما بين ١٥٧٥.٥٠ و١٥٧٧.٥٠ ليرة في عمليات معتدلة الحجم قدرت بنحو عشرة ملايين دولار كان معظمها من نصيبه شراء بسعر تدخله.

ترقب وتصحيح مراكز في الخارج

في الخارج، بقيت اسواق القطع العالمية في حال من الترقب عشية اجتماع هيئة السوق المفتوحة في الولايات المتحدة، على رغم اعتقاد معظم الخبراء والمحللين الماليين ان الاحتياط الفيديرالي لن يقدم على اي تغيير في سياسته النقدية في هذه الفترة التي تسبق الانتخابات الرئاسية الاميركية، خصوصا ان النمو المعتدل للاقتصاد وغياب الضغوط التضخمية يصبان في مصلحة ابقاء معدلات الفائدة على حالها.

وكان لصدور ارقام الميزان التجاري الياباني التي أظهرت تقلصا كبيرا للفائض نسبته ٦٥,٥٠ في المئة في نيسان اذ لم يتعد ٣,٠٠ مليارات دولار في مقابل ٨,٦٨ مليارات دولار في الفترة المماثلة في العام الماضي، منها ١.٦٠ مليار دولار مع الولايات المتحدة في مقابل ٣.٦٢ مليارات دولار في الفترة نفسها، اثره في تفاقم الضغوط على الين، وخصوصا ازاء الورقة الخضراء التي تجاوزت بسهولة عتبة الـ١٠٧.٠٠ ين. الا ان هذا التطور لم يشكل دعما للدولار ازاء العملات الاوروبية، ولا سيما منها المارك الالماني الذي كان يتوقع ان يتأثر بيده موجة اضرابات تحذيرية في مقاطعات المانية عدة احتجاجا على السياسة التقشفية للحكومة في وقت يتردد ان حجم الكتلة النقدية (M3) تراجع في المانيا من ١٢.٢ في المئة الى ١١ في المئة الشهر الماضي، ما يستبعد اي رفع لمعدلات الفائدة فيما ويرجح مضي "البوندسبنك" في تخفيف قيود التسليف لديه.

وعليه، وفي انتظار ما سيسفر عنه اجتماع هيئة السوق المفتوحة التابعة للاحتياط الفيديرالي غدا، اقتصر تحسن الدولار على الين الياباني دون غيره من العملات الرئيسية، فاقفل في سوق لندن كالآتي:

– ١,٥١٢٥ للجنيه الاسترليني في مقابل ١,٥١٣٥، الجمعة الماضي، في نيويورك.
– ١.٥٣٤٥ مارك المانى في مقابل ١,٥٣٤٠.
– ١.٢٦٢٥ فرنك سويسري في مقابل ١,٢٦٢٠.
– ٥,١٨٨٥ فرنك فرنسي في مقابل ٥.١٩٢٥.
– ١٥٥٢.٥٠ لير ايطالي في مقابل ١٥٤٩,٠٠.
– ١٠٧.١٥ ين ياباني في مقابل ١٠٦,٨٠.

تراجع الذهب والفضة

خضعت المعادن الثمينة لضغوط تحقيق الارباح عليها ما جعل اسعارها تلامس ادنى المستويات التي سجلتها منذ خمسة اشهر لتعود الى التماسك قليلا بعد افتتاح نيويورك، فأقفلت اونصة الذهب في لندن بـ٣٩١,٠٠ دولارا في مقابل ٣٩٢.٢٠ دولارا الجمعة الماضي، بعدما ثبتت بـ٣٩١.٦٥ دولارا قبل الظهر وبـ٣٩٠,٨٥ دولارا بعد الظهر.

وتراجعت اسعار الفضة ايضا، لتقفل الاونصة منها في لندن بـ٥.٢٨ دولارات في مقابل ٥.٣٠٢٠ دولارات الجمعة الماضي، بعدما ثبتت ظهرا بـ٥.٢٩ دولارات.

البورصات العالمية

تباينت اسواق الاسهم والسندات المالية بين الارتفاع والتراجع في البورصات الرئيسية، ولا سيما منها "وول ستريت"، عشية اجتماع هيئة السوق المفتوحة في الولايات المتحدة التي يعود اليها تحديد السياسة النقدية الاميركية.

وبدا من التداول ان المستثمرين الاميركيين تجاوزوا احتمالات بقاء معدلات الفائدة القصيرة الاجل (Fed funds) على حالها واظهروا اهتماما بمضيها في التراجع للآجال الطويلة اذ انخفض مردود لسندات الخزينة الاميركية لمدة ٣٠ سنة امس الى ٦,٨٠ في المئة. فكان ان اشتد الاقبال على السندات وكذلك على الاسهم الامر الذي دفع مؤشر "داو جونز" الصناعي الى تجاوز عتبة الـ٥٧٠٠,٠٠ نقطة للمرة الاولى منذ شهرين بعدما تراجع الى ٥٦٧١,٩٩ نقطة، ليسجل منتصف التعامل ٥٧٣٧,٧٤ نقطة، مرتفعا ٥٠,٢٤ نقطة عنه الجمعة الماضي.

وفي اوروبا، مضت بورصة فرانكفورت في الارتفاع بدعم من "وول ستريت" وعلى أمل مضي "البوندسبنك" في سياسة خفض معدلات الفائدة بعد انحسار تطور حجم الكتلة النقدية الالمانية (M3) من ١٢.٢ الى ١١,٠٠ في المئة الشهر الماضي. الا ان مؤشر "داكس" اصطدم بعتبة الـ٢٥٥٠,٠٠ نقطة التي اقفل عليها امس، مرتفعا ١٢,٦٧ نقطة عنه الجمعة الماضي.

ولم تتمكن بورصة لندن من مجاراة "وول ستريت" مع تزايد الحديث عن فقدان حزب المحافظين الحاكم اكثريته البرلمانية باستقالة احد نوابه من مقعده، في حين تظهر استطلاعات الرأي تقدما لحزب العمال. فكان ان انخفض مؤشر "الفاينتشال تايمس" ١١.٤٠ نقطة الى ٣٧٧٨,٢٠ نقطة. كذلك بالنسبة الى بورصة باريس التي تأثرت سلبا بالضغوط التي مورست على اسهم كبرى المصارف الفرنسية وشركات النفط بعدما تردد ان العراق والامم المتحدة على وشك التوصل الى اتفاق في شأن "النفط مقابل الغذاء" فهبط مؤشر "كاك ٤٠" ١٦.٣٢ نقطة الى ٢١٢٠.٥٩ نقطة.

وكان سبق ذلك، توقف بورصة طوكيو عن الارتفاع نتيجة عمليات تحقيق الارباح التي تنامت على الاسهم بعدما تجاوز مؤشر "نيكي" عتبة الـ٢٢,٠٠٠ نقطة ليقفل على ٢١٩٧٩,٠٠ نقطة، فاقتصر ارتفاعه على ٦٢,٤٠ نقطة عنه الجمعة الماضي.

ايلي قهوجي

بورصة بيروت

جلسة ٢٠/٥/١٩٩٦

اسم الشركة	سعر التثبيت السابق $	سعر التثبيت السابق ل.ل. *	عدد الاسهم المتداولة	سعر التثبيت $	سعر التثبيت ل.ل. *	التغيير %
الترابة اللبنانية	٤.٠٠	٦٣٠٦.٠٠	٤.٠٠	٣٠٦,٠٠	٦٣٠٦,٠٠	–
الاسمنت الابيض (لحامله)	٦ ٣/٤	١٠٦٤١,٠٠	–	٦	–	–
الاسمنت الابيض (اسمي)	٦ ٧/٨	١٠٨٣٨,٠٠	–	–	–	–
اترنيت	٢ ٣/٤	٤٣٣٥.٠٠	–	–	–	–
يونيسيراميك "A"	–	–	–	–	–	–
يونيسيراميك "B"	–	–	–	–	–	–
يونيسيراميك "C"	–	–	–	–	–	–

انضمت امس شركة "يونيسيراميك" الى الشركات الثلاث المتداولة اسهمها في بورصة بيروت منذ اعادة افتتاح البورصة. واقتصر التداول في اولى جلسات العمل هذا الاسبوع على ٢٠٠ سهم لشركة الترابة اللبنانية. هنا حركة البورصة ليوم الاثنين ٢٠/٥/١٩٩٦:

حركة العرض والطلب			
اسم الشركة	الكمية المعروضة	الكمية المطلوبة	الكمية المنفذة
الترابة اللبنانية	٢٠٠٢	٢٠٠	٢٠٠
الاسمنت الابيض (لحامله)	٦٠٠	–	–
الاسمنت الابيض (اسمي)	–	–	–
اترنيت	٥١٦٠	–	–
يونيسيراميك "A"	–	–	–
يونيسيراميك "B"	–	–	–
يونيسيراميك "C"	–	٢٢٠٠	–

* بحسب سعر الاقفال للدولار الاميركي في تاريخه.

المؤشرات الثابتة للاسهم

انخفض امس "مؤشر ليبانون إنفست" بنسبة ٠.١٨ في المئة الى ٩١.٢٩ بسبب انخفاض سعر سهم سوليدير الفئة "آ" الى ١١١ دولارا اميركيا ولم يتغير سعر سهم سوليدير الفئة "ب" الى ١١٣.٥ دولارا اميركيا ولم يتغير سعر سهم شركة الترابة اللبنانية ولم يحصل اي تداول لاسهم شركة يونيسيراميك.

	٩٦/٥/١٧	٩٦/٥/٢٠	نسبة التغيير(%)
الاسهم المتداولة	٧,٢٨٥	٤,٩٣٧	٣٢ –
مؤشر ليبانون انفست للاسهم	٩١,٤٦	٩١,٢٩	٠,١٨ –

* المصدر: شركة ليبانون انفست للابحاث والدراسات.

تراجع امس مؤشر "لبنان والمهجر للاسهم اللبنانية" ٥.٧١ نقاط (٠,٦٠ %)، اذ اقفل على ٩٥٠.٨٤ نقطة. ويعود ذلك الى تراجع سهم سوليدير للفئة "آ" من ١١٢.٥ الى ١١١ دولاراً قابله ارتفاع سعر سهم الفئة "ب" من ١١٢ الى ١١٣.٥ دولارا. اما بالنسبة الى الاسهم المتبادلة فقد تراجع عددها الى ٤٩٣٧ سهما وقيمتها الى ٥٢٩ الف دولار اميركي. وجدير بالذكر ان اسهم شركة يونيسيراميك قد بدأ تداولها بفئاتها الثلاث، في بورصة بيروت، الا انه لم تسجل اي عملية تبادل نتيجة عدم التوصل الى سعر تثبيت.

	٩٦/٥/١٧	٩٦/٥/٢٠	التغيير	%
عدد الاسهم المتبادلة	٧,٢٨٥	٤,٩٣٧	٢,٤٤٨	٣٣.١
قيمة الاسهم المتداولة (دولار اميركي)	٦٠٤,١٨٦	٥٢٩,٢٩٩	٧٤,٨٨٧	١٢,٤
مؤشر لبنان والمهجر للاسهم	٩٥٦,٥٥	٩٥٠,٨٤	٥,٧١	٠,٦٠-

* المصدر: بنك لبنان والمهجر للاعمال ش.م.ل.

فوائد سندات الخزينة والودائع

– سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠ ٠٠٠)

– نتائج المناقصة

الفئة بالاشهر	تاريخ الاصدار	تاريخ الاستحقاق	تعميم	فائدة الحسم	المردود على السند	قيمة السند الشرائية*
٣	١٩٩٦/٥/٢٣	١٩٩٦/٨/٢٢	١٤٢٢	١٥.١٥	١٥.٧٤	٩٦٢٢.٠٠
٦	١٩٩٦/٥/٢٣	١٩٩٦/١١/٢١	١٤٢٢	١٥.٧٥	١٧.٠٩	٩٢١٥.٠٠
١٢	١٩٩٦/٥/١٦	١٩٩٧/٥/١٥	١٤٢١	١٥.٢٢	١٨.١٠	٨٤٧١.٠٠

– سندات خزينة لسنتين (بالمناقصة)

الفئة	تاريخ الاصدار	تاريخ الاستحقاق	تعميم	فائدة القسيمة تدفع مرتين في السنة	قيمة السند الشرائية	قيمة السند الاسمية
٢٤	١٩٩٦/٥/١٦	١٩٩٨/٥/١٤	١٤٢١	٢٢,٠٠	١٠٠٠٠	١٠٠٠٠

تاريخ دفع القسيمة	قيمة القسيمة للسند الواحد *
١٩٩٦/١١/١٤	١١٠٠
١٩٩٧/٥/١٥	١١٠٠
١٩٩٧/١١/١٣	١١٠٠
١٩٩٨/٥/١٤	١١٠٠

– عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل)

المدة من تاريخ الاستحقاق	فائدة الحسم
٩ اشهر (٢٧٣ يوما)	٣٠.٠٠
٦ اشهر (١٨٢ يوما)	٣٠.٠٠
٣ أشهر (٩١ يوما)	٣٠.٠٠

قيمة الحسم للسند الواحد لغير سندات فئة السنتين

المدة من تاريخ الاستحقاق	السعر
٩ اشهر (٢٧٣ يوما)	٧٧٥٦.٠٠
٦ اشهر (١٨٢ يوما)	٨٥٠٤.٠٠
٣ اشهر (٩١ يوما)	٩٢٥٢.٠٠

ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لبنان

	الفائدة
ودائع ليوم واحد	%١١.٠٠
ودائع لثلاثة ايام	%١١.١٧
ودائع لسبعة ايام	%١١.٥٢
ودائع لثلاثين يوما	%١٢.٤٩
شهادات ايداع لمدة ٤٥ يوما	%١٤,٠٠
شهادات ايداع لمدة ٦٠ يوما	%١٥,٠٠

ودائع لاجل بالدولار للمصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

	الفائدة
ودائع لاسبوع واحد	%٥.٣٧٥٠٠
ودائع لشهر واحد	%٦.٠٠٠٠٠
ودائع لثلاثة اشهر	%٦.٠٣١٢٥
ودائع لسنة واحدة	% ٦.٤٦٨٧٥
ودائع لسنة ونصف سنة	%٦,٥٩٣٧٥
ودائع لسنتين	%٦,٧١٨٧٥

فوائد الحسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٦١١٦

(بالعملة اللبنانية)	٣٠ يوما	٩٠ يوما	١٨٠ يوما	سنة
حسم	٣٠,٠٠	٣٠,٠٠	٣٠,٠٠	٣٠,٠٠
شراء	١٢.٤٩	١٥.١٥	١٥.٧٥	١٥.٢٢

(بالدولار الاميركي)	٣٠ يوما	٩٠ يوما	١٨٠ يوما	سنة
حسم	٧.٠٥٤٧٥	٧.٥	٧.٦٢٥	٧.٩٤٥٣١
شراء	٦.٠٥٤٧٥	٦.٥	٦.٦٢٥	٦.٩٤٥٣١

– هذه المعطيات هي للمعلومات فقط، فوائد الحسم هذه ممكن ان تتغير في اي لحظة.

* طبقا للمذكرة الادارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم اخذ ما يقل عن الوحدة النقدية (القروش والسنتيمات) عند ايراد المبالغ بالعملة اللبنانية.

وظائف

مطلوب شبان وشابات للعمل في مطعم في برمانا – المنامة غير مؤمنة. الاتصال يوميا بين ٩ صباحا و٦ مساء بالرقم ٠٤/٩٦٤٩٦٥

مؤسسة في الجديدة تهتم بالتكييف في حاجة الى مهندس ميكانيكي خبرة لا تقل عن ٣ سنوات الاتصال ٨٩٨٢٦٨ – ٨٩٧٦٥٩

مجلة عقارية تسويقية اولى من نوعها في لبنان بحاجة الى مندوبات انيقات عمر ٢٠/٣٠ سنة مع وسيلة نقل. ت ٣٨٦٣٥٧ ق.ظ.

مطلوب مندوبون للمبيعات لشركة كومبيوتر ذوو خبرة في مجال الكومبيوتر. التلفون ٣٤٨١٧٠ – ٣٤٢٨٨٤

A Contracting located in New Jdeideh has an opening: professional Lady Accountant. Candidate must have: - BS Accounting - year minimum relevant Accounting - Good Working knowledge in computer Software and excellent command of Eng. and Arab - qualified candidate. 01/899072 - 897816

مطلوب لشركة مدير لقسم المحاسبة يجيد اللغة الانكليزية ويتقن المحاسبة على الكومبيوتر، خبرة لا تقل عن ٥ سنوات الاتصال بالسيد عصام اليافي ٣٥٠١٧٨ – ٣٤٦٠٧٩

Trading Co. loc. in Jounieh requires secretary for immediate starting typing, filing, correspondance, computer English, Arabic, French. Call 9.00 a.m to 3.00 pm Monday. Thur. Friday Phone 09/835212 - 01/604646

An International & reputable computer Co. has vacancies for the following jobs: Computer Engineer, Computer Technician. Two sales consultants, Software Eng./ developer, office assistant. Must be: good in eng. and Fr. have car & w/strong personality. Call for an interview 502848 - 499082

A leading airconditioning company requires sales representatives university graduate fluent in Arabic and English. For interviw call 01/586089 - 602878

مطلوب صيدلي لصيدلية في الحازمية نصف دوام او دوام كامل. التلفون ٤٥٠٠٩٤

مطلوب مندوبات ومندوبين ذوي خبرة لتسويق جينز وطني واجنبي وكلسات في منطقة بيروت والجبل والجنوب بانتاج شهري يعادل ٤٠٠$ وما فوق حسب الخبرة والانتاج. التلفون ٠١/٣٥٢٨٣٧ ٠٣/٢١٥٢٣٥

مطلوب موظف كومبيوتر دواما كاملا. الاتصال بالسيد فؤاد التلفون ٧٣٥٢٠٨ – ٧٣٥٢٠٩

Architect for Kuwait AUB/US graduate with 5 years site experience Fax C.V. To (965) 242-0727

Electro-Mechanical engineer for Kuwait AUB/US graduate with 10 years site experience and with field supervision Fax C.V. To (965) 242-0727

Required university graduate executive secretary able to use computer having to twoyears experience. Tel. 01/343017 (2:00 - 5:00 p.m).

Boutique Métisse, Verdun Plaza dem. vendeuse expérimentée plein temps. Salaire + commission + transport. Tél.: 896748 - 891790

مطلوب مندوبي مبيعات كاش فان ذوي خبرة لزوم بطاطا شيبسي ومندوبات ذوي خبرة مع وسيلة تنقل ت ٨٦٨٠٣٧

مطبعة بالسعودية (الرياض) في حاجة الى مندوبين خبرة بمجال الطباعة والملم باللغة الانكليزية ٣٤٨٣٠٠ – ٣٤٧٨٥٠ غرفة ٢٠٣

مطعم بربر الحمراء نزلة البيكاديللي، مطلوب معلم شاورما + خبرة ومعلم همبرغر + خبرة المراجعة شخصيا الادارة.

مطلوب مندوب مبيعات لشرقي بيروت ١٨ – ٢٠ سنة يملك سيارة، راتب + عمولة. الاتصال بالهاتف ٣٥١١٨٦ – ٣٥٠٥٩٥

شركة هندسية في حاجة الى وسطاء ذوي خبرة في الشأن العقاري والمشاريع الهندسية والبناء. الرجاء الاتصال ق.ظ. ٣٨٦٣٥٧

مطلوب موظفة للعمل في مجال السياحة والسفر لديها خبرة ٣ سنوات وتتقن الفرنسية والانكليزية. الرجاء الحضور الى مكاتب لرامكس في سن الفيل اوتوستراد جديدة

شركة توزيع مواد غذائية في حاجة الى مندوب مبيعات لمنطقة الضاحية ت ٠١/٤٩٤٤٢٢ – ٠٣/٦٢٦٢٣٧

مطلوب شاب او آنسة للعمل على الصندوق في مطعم دوام نهاراً او ليلاً. امين مخزن ذو خبرة العمر بين ٣٠ و٤٠ معاش جيد ت ٠٩/٩٣٧٤٣٣ – ٠٩/٢١٥٧٠٣/٥

Tamer Group
SEEKS TO EMPLOY
A PRODUCT MANAGER
With minimum 3 years of experience in consumer products.
Interested candidates are requested to contact:
Tamer Group
Sin-El-Fil.
Phone: (01)601523/4/5 499851/2/3

KAHRABA ENGINEERING
Recruits
SALES ENGINEERS
&
SALES REPRESENTATIVES
•EXPERIENCE IS A MUST
•GOOD COMMUNICATION SKILLS
ATTRACTIVE SALARY AND COMMISSION
CALL: 01/404290/1 - 03/742248

REQUIRED
For Beirut & Mont Lebanon
Sales Representative
With BA Degree
Trilingual
Age between 25-30
For an appointment call 09-917421

ART DIRECTOR POLYVALENT
10 ANS D'EXPERIENCE
POUR POSTE RESPONSABLE
DEPARTEMENT CREATIF
AGENCE DE PUB INTERNATIONALE
TEL: (01) 283033 / 280432 / 284372
DEMANDER GERARD

مؤسسة فندقية في حاجة الى:
- شيف مطبخ أول مع خبرة ١٠ سنوات
- بارمن وبارميد
- شيف باتيسري
- طبّاخ افرنجي
- فوّال

الاتصال: ٠١/٨٩١٥٧٥ – ٠١/٨٩٧٥٢٧

Charting New Growth
In its continuous expansion
JINNY PAGING
invites young sales professionals to join its aggressive team. Successful applicants shoud have the following qualifications:
- University graduates (Major in Bus Admin. or Marketing).
- Age between 24 - 28 years.
- 2 years experience at least in the sales field.
- Good command of English and Arabic, French is a plus.
- Computer literate.
- Motorized.

We offer an attractive basic salary plus commission scheme based on sales target achievements. Interested candidates may apply in person or contact our office:



Gharios Bldg., 8th Floor, Camille Chamoun Blvd., phone.: (01)280494/5, Fax: (01)282600.

Job opportunities in 5 Star Hotels for Kuwait & Al Jubail, Saudi Arabia

Executive Chef
Versatile in Arabic & Continental Cuisine with at least 5 years experience in first class operation.

Sales Executive
With two years similar experience in a 4-5 Star Hotel operation.

Recreation Supervisor/Manager
Familiar with indoor and outdoor recreational activities. Marketing ability is an advantage, must have had a similar position for at least 6 years.

Chef de Parties, Commis, Head Waiters
Assistant Head Waiters, Captains
Front Office Cashiers/ Receptionist
Telephone Operators, Assistant Financial Controller

The above mentioned positions require minimum 3 years similar experience in a first class hotel and should be fluent in English and Arabic.

We offer good salary, accommodation, meals, insurance & medical, yearly vacation with Airticket at end of contract.

Please forward your C.V. & full length Photographs to :
Holiday Inn Crowne Plaza, Personnel & Training Department
P.O. Box 18544, Farwaniya 81006, Kuwait
Tel. (0965) 4732100 Ext. 5900



يلزمنا آنسة للعمل Pâtisserie De Gascogne المطيلب. التقليات مؤمنة. ت ٥٢٠٣٤١

مطلوب سيدة او آنسة لادارة محل تتكلم اللغة الفرنسية بطلاقة مكان الاقامة بين انطلياس وبكفيا الاتصال ٠٣/٦٣٦٦٢٤

Société suisse recherche esthéticiènnes. trés bon salaire 800$ et plus. Tél.: Mlle Zeina 01/885612 - 01/884524

German Construction Co. is looking for one responsible Accountant (male or female) with at least 5 years experience and knowledge of English language. Tel. 03/340824 - 01/414006

1. Secretary: Fluent in English and Arabic typing, USE of PC word, windows, access is a must. BA graduate, 3 yrs exp. 2. Accounting: young Lady with university degree (BA). USE of accounting programs on PC is a must, experience 2 years. Tel. 300811 - 861178 - 805478

مطلوب سكرتيرة لمكتب محام كومبيوتر، حي العدلية. التلفون ٠٣/٦٤١٦٠١

مطلوب سيدة او آنسة انيقة العمر ٢٠ – ٣٠ للعمل في ترتيب مكتب تقديم قهوة وتنظيف. التلفون ٤٨٤٧٢٤ تحويل ١١٦٧

يلزمنا Vendeuse ألبسة نسائية لائقة المظهر ذات خبرة، لأخذ موعد. الروشة ٨٦٢٩٢٥

عروض خدمات

محاسب محلف ذو خبرة يؤمن لمؤسستكم اعمال المحاسبة بدوام جزئي مع انجاز معاملات ضريبة الدخل والضمان الاجتماعي ت ٠٣/٧٥٦٨٠٠

عقارات

للبيع ارض مميزة الرابية Zone A ١٣٢٠م.م. مطلة على بيروت والبحر خليوي ٠٣/٢٤١٠٢٨

للبيع ارض في البقاع قبالة مجمع الرحلب، واجهة، بسعر مغر التلفون ٣٤٦٦٠٩ – ٣٥٠٢٩٩

A vendre New Naccache, appt. d'env. 200m² se composant de 2 chambres, d'un salon, d'une salle à manger, d'une cuisine equipée et une terrasse prix: $85.000 Sodeco Gestion 01/203070

للبيع عقار ١٥٠ الف متر في منطقة جاج – جبيل التلفون ٠١/٥٠٢٠٤٠ من الساعة ١١ حتى ٢ ظهرا ٠٣/٢٧٢١٣١ – ٠٣/٢٧٢١٧٣

للبيع قطعة ارض جوار الحوز الطريق العام ٢٨٠٠٠م.م. مع نبع ٢٠ متر ماء، صيفا وشتاء بيت كبير للسكن. الاتصال مدام بيطار ٣٧١٩٢٣ – ٨١٨٤٧٤

للبيع مكتب سفر وسياحة مرخص مع كافة تجهيزاته في منطقة المتن الشمالي. ت ٠٣/٢٧٥٧٧٩

للبيع شقة ١٨٥م.م. عين علق في بناية دولوكس مطلة على بيت شباب وكسروان ط٢، موقف في الطابق السفلي + Dish + ٨٠٠٠٠$ + امكانية تقسيط التلفون ٠٣/٣٠٠٠٨٥ – ٠١/٤٠٢٨١٦

A vendre chalet Portemilio 72m² (c. à c. + salon + kitch. + parking). Tél.: 09/910558 a.m.

A vendre à Adma duplex 445m² s. luxe + jardin 450m² cave + park. 3 voitures, vue splendide. Tél.: 03/277515 - 01/321398

للبيع مستودعان مساحة الواحد ١٠٠٠م.م. علو ٣.٦٠ و٤.٥٠م مدخلان مستقلان سن الفيل. التلفون ٣٨٢٦٤٠

A vendre chalet à Samaya 85m² avec parking. Tél.: 216058 ext 532

للبيع ارض في الميطلب حدود الرابية (٩٠٠ م.م) مطلة على البحر والجبل الاتصال ٠٣/٣٠٧٩٠٠

رأس النبع تجاه الكلية العاملية عقار بناء قديم من ٤ طوابق المساحة ٩٢٨ ذراع واجهة ٢٨م. ت ٦٣٠٥٩٧

شقة مميزة ٢١٠م.م. طابق خامس منفرد مع فيراندا كبيرة وموقف لسيارتين جل الديب خلف مطعم Jardin de Chine سعر ١٢٥٠٠٠ دولار وممكن تقسيط نصف المبلغ ٢ الى ٥ سنوات الهاتف ٤١٣٣٥٣

بناء صناعي ضخم
مؤلف من طابقين
مساحة ٦٠٠٠ م.م.
منطقة المتن
جاهز للتسليم فوراً
ت ٠٣/٦٨٠١٣٧
ب.ظ ٠١/٣٢١٥١٧

للبيع مكتب او عيادة ضمن سنتر تجاري في فرن الشباك تجاه البلدية جاهز للتسليم فوراً ١٥٠٠٠$.أ. نقداً، الباقي مقسط على ٣ سنوات دون فائدة ق.ظ. ٠١/٢٨٢١٤٤ – ٠١/٢٨٢٠١٠

للبيع شقتان ٣ غرف نوم صالونان وطعام منطقة شاليه سويس للمساحة ١٨٠م.م. و٢٣٠م.م. السعر ١٠٠ الف $ و١٦٠ الف $ اميركي للمراجعة الهاتف ٠١/٣٣٩٥٢٠

للبيع شقة فخمة في ساحل علما ٢٨٠م.م. صالونان سفرة و٣ نوم، ٤ حمامات، تكييف وتدفئة مركزية، موقف سيارتين سعر مغر تقسيط لسنة واحدة ت٠١/٦٠٤٦٤٦

للبيع في الحازمية منطقة مار روكز شقة لوكس ٢ نوم، حمامان، مطبخ مجهز ت٤٥٧٢٨٦

دوبلكس فخم ٢ نوم مناظر على البحر والجبل عمشيت ٠٩/٩٤٣١٨٨ ق.ظ. او ٠٣/٢٢٥٣٠٧

مستودع وشقة مفروزة للبيع التسليم فوراً صرباً قرب محطة ابو شبكة المراجعة ٠٩/٩١٥٤٢١

للبيع شقة دولوكس بداعي السفر ٣ نوم، ٣ حمامات، دار وغرفة طعام، مطبخ ١٨٠م.م. زوق مكايل – اسعار مغرية. للبيع قطعة ارض اليسار ٦٥٠م.م. الهاتف ٠٤/٩٢٦٧٧٥ – ٠٣/٣٠٦٢٣٤

روف مساحة ٥٠٠م.م. نصف عمار منظر خلاب موقف + تدفئة مستقلة السبتية فوق مستشفى البيطار ت٢٦٧٧٨٥ – ٨٨٧٣٥٧

للبيع شقة في الربوة مشروع الأمل ٢٣٥م.م. + ارض النقاش الرابية ١٠٠٠م.م. التلفون ٠٩/٨٢٥٦٠٥ – ٠٣/٢٠٨٩٤٠

للبيع ارض في صربا ١٧٠٠م.م. + غدير ٩٩٠م.م. ت ٠٩/٨٢٥٦٠٥ – ٠٣/٢٠٨٩٤٠

للبيع دوبلاكس ٢٤٠م.م. عجلتون التسليم فوري مع تسهيلات بالدفع الاتصال بالتلفون ٠٩/٩٣٧٦٥٨ – ٠٣/٧٠١٧١٠/١١

للبيع شقة الربوة ٢٦٠م.م. كامل طابق ارضي صالونان، سفرة، ٣ نوم، مطبخ، خادمة، ٣ حمامات، بلكون دائري، واجهة بيروت ٢٠٣٧٩٥/٦

للبيع في برمانا ٣ نوم صالونان غرفة جلوس غرفة خادمة مناظر خلابة سعر مغر. التلفون ٠١/٢٩٨٦٥٣ – ٠٣/٧٢٢٢١٨

للبيع غرفة ومطبخ وحمام وشرفة في الاشرفية ومكتب ٤ غرف وانتظار ومطبخ وحمام في البوشرية ت ٠٣/٧٢٢٢١٨

للبيع شاليه على الفازون في مشروع Marina Del Sol اتفة ٧٥م.م. السعر النهائي ٨٠٠٠٠$ التلفون ٠٣/٦٣٢٢٤٤ – ٠٣/٣٠٠٨٧٧

عقار للبيع مساحته ٥٠٠٠م.م. في محيط بعبدا للمراجعة الاتصال بـ٠٣/٢٧٦٥٧٥

شاليه بورتيميليو ١٠٠م.م. ورابية مارين ٤٥م.م. وشقة حرج ثابت ٢٤٠م.م. مفروشة لوكس واشتراك نادي بورتيميليو ت ٠١/٤٨٤٧٩٢

L'OLIVIER 2 appts lux, à Mansourieh 270m² (4 ch. + 2 Sal. + 4 s. de b) 165m² (3 ch. + 1 sal. + 3 s. de b) b. vue + piscine, gén. + A/C + chauf. + chem. + barb. + cave Tél.: 328833 - 03/656766

Droit de Mouillage + cabine + parking - Aqua-2 prix raisonnable. Tél.: 899360 - 897450/2 (entre 9h et 14h).

للبيع او للايجار

للبيع او للايجار شاليه السمايا على الفازون والبسين ٢ نوم وصالون ت٠٣/٦١٩٠٢٥ – ٠٩/٢١٠٩٧٠

عرض مميز، بوتيك حديثة سنتر فوبور سان جلن الحازمية للبيع او للايجار لمدة ٢٥ سنة ١١٠٠$ شهرياً، ديكور فخم، تجهيزات مناسبة لمحل مجوهرات وهدايا. التلفون ٠٣/٦٣٣٠٦١

للبيع او للاستثمار محل صناعي ١٢٥ م.م علو ٥.٥٠ في الزلقا للمراجعة سنتر ابو جودة الزلقا. التلفون ٠١/٤٠٧٦٨١ – ٨٩٣٧٢٥ – ٠١/٨٨٨١٠٦ – ٠٣/٢٥٠٥٩٨

دونا ماريا شاليه كبير ٥٨ مترا اول طابق فوق البسين صالة كبيرة مطلة على البحر والجبل ٥٨ الف دولار ٠١/٤٢٩٨٧٠

A louer ou à vendre 2 bureaux à même étage, le 1er 101m², le 2nd 56m² Achrafieh, imm. Mont Liban MTV, 3 lignes téléph. + telex. Contacter 03/344224 - 01/464510 - 383057 ou fax 383078 (Nabil).

A louer ou à vendre chalet à Amwaj duplex 60m². Tél.: 216058 ext 532

كابين في الدونا ماريا للبيع ٤٤٠٠$ او للايجار ٥٤٠$ ت ٠٩/٩١٣٠١٠

للايجار

محل للايجار + خلو اليسار طريق عام بكفيا ت٠٣/٦٦٦٨٠٠

للايجار شاليه في سمايا Bloc A مطلة على البسين والفازون ت ٠١/٨٩٩٣٧٤ – ٠٣/٦٠٥٣٧٤

غرفة مفروشة مع مطبخ وحمام وموقف ايجار شهري ٣٠٠ دولار الحازمية قرب صيدلية مار روكز سنتر دوفين ٠١/٤٢٩٨٧٠

للاستثمار شقة سكنية ٣ غرف مدخل كبير في منطقة رأس بيروت المكحول للمراجعة الاتصال ٣٤١٢٩٤ بين ٣–٦ ب.ظ.

للايجار شاليه A2-5 سمايا موقع مميز مع كاراج ت ٠٩/٩٥٣١٦٧

للايجار ٤٥٠م.م. دولوكس، فردان ط١، ١٣ غرفة، يصلح مكتبا او مسكنا، بناية فخم، تكييف.موقف. الاتصال ٠٣/٢٨٤٧٧٧

A louer saison d'été Broummana appt. meublé 3 c. à. c. tél + park. prix définitif 6500$. Tél.: 01/321398 - 326545

Chalet à Halate sur mer 50m² vue sur mer pour 8 mois prix 7000$. Tél.: 884415

للايجار شقة ٢٥٠م.م. المعاملتين مجهز نصف فرش + مكيف + مولد كهرباء + موقف ٠٩/٩١٥٢٤٠ – ٠٣/٢٠٢٥٢٠ من التاسعة حتى الاولى ظهرا.

شقة ١٧٥م.م. الصنوبرة نزلة البريستول طابق ٢ يصلح لمؤسسة تجارية الاتصال ٠١/٧٣٥٣٩٠ – ٠٣/٢٢٨٢١١

للايجار شقة ٢٠٠م.م. مطلة على البحر + موقف وشقة ١٤٠م.م. مع حديقة + موقف جل الديب. ت ٠٣/٧٣٣٠٦٣ – ٤٠٣٠٦٣

للايجار شقة ٣ نوم، ٣ حمامات + منتفعات شوفاج مستقل قرب برمانا هاي سكول. التلفون ٣٢٠٠٦٧ – ٠٣/٨٨٦٨٨٠

للايجار شقة مستحدثة كلياً ١٧٠م.م.، ٢ نوم، صالون، سفرة، سكن تجارة ٨٠٠٠$ مار الياس ط اول او ثان ٠١/٣٥٣٦٣٥ Noshie

للايجار محل تجاري ٢٠م.م. × ٢ واجهة عريضة، مع حمام ٨٠٠٠$ للمدايا شوكولاتري، بوتيك كومبيوتر ٠١/٣٥٤٤٣٤ Noshie

للايجار شقة ٢٠٠م.م. مستحدثة كلياً ٢ نوم، صالون، سفرة A/C جديد Split، هاتف، موقف، الساقية ١٠,٠٠٠$ ٠١/٣٥٤٧١٣ Noshie

للايجار شقة فخمة Classical ٢٠٠م.م. مستحدثة كلياً، ٢ نوم، صالونان، خادمة، كهرباء ١٥٠٠٠$ فقط البريستول ٠١/٣٥٢٦٣٥ Noshie

للايجار شقة مستحدثة كلياً ١٤٠م.م.، ٢ نوم، صالون، سفرة، خادمة، هاتف، موقف، كهرباء ١٢٠٠٠$ قرب قصر الحريري ٠١/٣٤٥٧١٣ Noshie

محل برسم الاستثمار محلة ساقية الجنزير قبالة جامع خالد ابن الوليد والمدرسة الخيرية ت ٠٣/٣٩٩٠٩٢

محل للاستثمار الحمراء طابقان ١٥٠م.م.، بابان مع واجهات واسعة يصلح ايضاً لمؤسسة او مطعم للاتصال ٣٤٦٦٥٥ – ٣٧٠٢٢٤

شقة مفروشة للايجار ٢ نوم صالون وسفرة طابق ٦ كورنيش تلفزيون تلة الخياط التلفون ٣٤٦٢٤١ ق.ظ. ٨١٤٥٨٨ ب.ظ.

شقتان للايجار، كليمنصو، ٦٠م.م. الافضلة لمكاتب، بالامكان ضمها مع موقف، بناية ممتازة ٦٠٠$ شهرياً ٣٧٠٣٢٤ – ٣٧٠٧١٥

A louer bur. début Hazmieh 60m² 3 pièces, park., A/C + tel. 7.000$/ an 03/303433

سيارات

Mercedes 450 SLC Blanche mod. 1976 cuir noir toutes options $ 12500. Tél.: 03/352626

سوبارو امبريزا توربو ١٩٩٥ – ١٥ الف كلم كل الزوائد السعر ٢٢٥٠٠$ التلفون ٠١/٣٢٠٦٩٠ – ٠٣/٣٠١٣٧٦

متفرقات

للبيع يخت موديل ١٩٩٣ الاتصال ٠٣/٦٦٨٨٩٠ – ٠٣/٧٧٠٧٧٧

سهم عائلي في الرمال Health Club ٩٠٠٠$ ت ٠١/٣٢٠٦٩٠ – ٠٣/٣٠١٣٧٦

للبيع Cache pot صنع الهند، نحاس اصفر علو ٣٠ سنتم وقطر ٣٦ سم السعر مغر. للمراجعة الهاتف ٤٥٧٥٤٧/٨

مفروشات

لأجل السفر فرش مصري ستيل ومودرن وصيني ولوحات زيتية ساعة وشمعدان وفيترين وتماثيل بأي ثمن ٣١٨٠١٠ كورنيش المزرعة – رضا.

لاسباب اضطرارية للبيع فرش بيت فخم جديد، صالون، طعام، نوم سكرتير، بار، كونسول، باهو، كولان ٤٨١٩٦٤ – ٤٨٢٦٦٨

مفقود

غادرت الخادمة السري لانكية Perera Balasuriyage Ariyawathie منزل مخدومتها جاكلين ترجانيان في حالات. نحذر من استخدامها ومن يعرف عنها شيئا الاتصال بالرقم ٠٩/٩٤٧٤٧٦

يستقبل البروفسور
أمين بطرس توما
(امراض القلب والشرايين)
مرضاه الكرام في مركز بيبلوس بولي كلينيك جبيل – قرب كنيسة مار جرجس.
المواعيد مسبقاً
٠٩/٩٤٥٣٨٧ – ٠٣/٦١٨١٧٩

يستقبل البروفسور
رجا حداد
استاذ في جراحة القلب والشرايين في الجامعة الاميركية في بيروت
مرضاه الكرام في مركز بيبلوس بولي كلينيك جبيل – قرب كنيسة مار جرجس.
المواعيد مسبقاً
٠٩/٩٤٥٣٨٧ – ٠٣/٦١٨١٧٩



اعلان

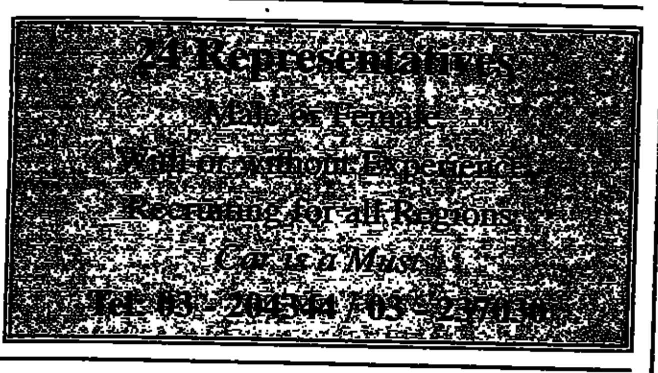
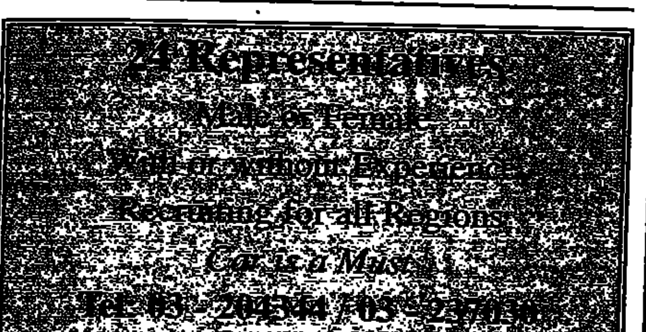
صادر عن محكمة الاحوال الشخصية في بيروت – الغرفة الثانية – الرئيس لحود
رقم الدعوى: ٩٥/٧٩١

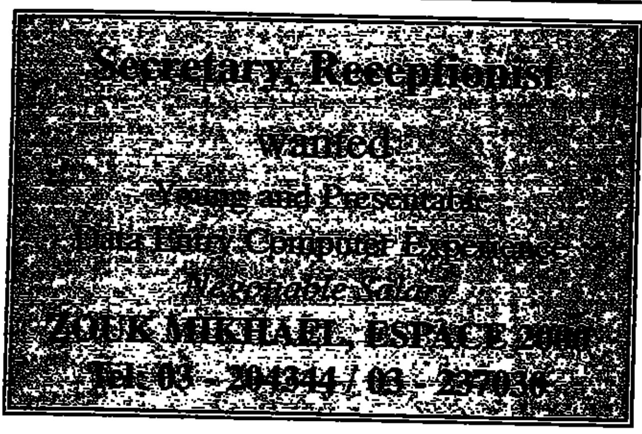
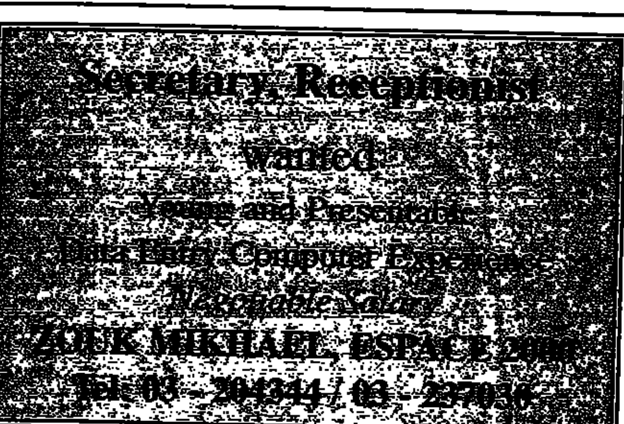
في تاريخ ١٩٩٥/١١/١٥ تقدم المستدعي متري خليل الدباس باستدعاء يطلب فيه اعلان وفاة السيدة اولغا متري الدباس.

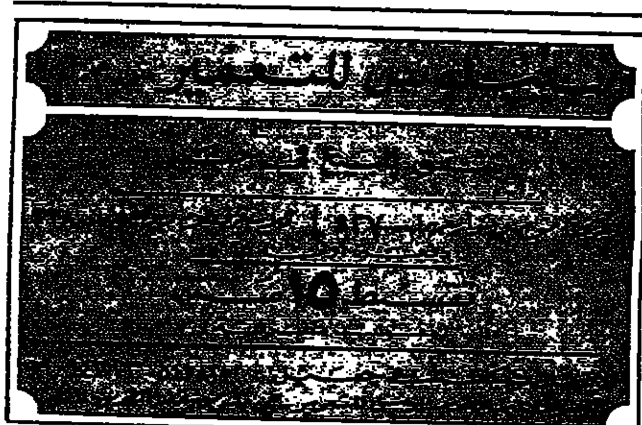
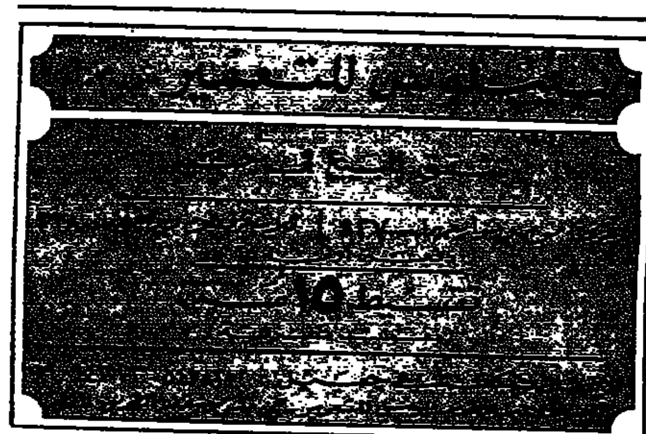
فكل من له معرفة بمحل اقامة المطلوب اعلان وفاتها السيدة اولغا متري الدباس او له اعتراض على هذا الطلب التقدم به خلال فترة خمسة عشر يوماً من تاريخ النشر.

رئيس القلم
محمد رمال

تتمة الاعلانات الرسمية في الصفحة – ١٨ –

Unique Career Opportunity in Saudi Arabia

A leading international corporation has the following vacancies:

1- **Outdoor sales manager and Inhouse Marketing Manager (2 positions):**
Ideal candidates are looking for a long term career and hold a relevant university degree coupled with a minimum of 10 years experience in retail and wholesale as well as in staff training.
The outdoor sales manager responsibilities include planning of product distribution from factory to point of sales, product promotion with corporate and private customers, planning sales staff activities, increasing market share and ensuring maximum customer satisfaction.
The inhouse marketing manager will prepare periodical market analysis with recommenda tions, prepare business development projects, handle foreign relations and plan local and regional advertising campaign.
The following rewarding package awaits the two selected candidates:
US$.5.000,- monthly salary, housing, company's car, 30 days annual paid leave and a free round trip ticket SA/Beirut/SA.

2- **6 Sales executives:**
Ideal candidates have a minimum of 7 years sales experience and are highly persuasive to close sales with different kinds of customers. Maturity, commitment and determination are a must. University degree is an asset.
The attractive remuneration package includes the following:
US$.2.500,- monthly salary, housing, 30 days paid annual leave and a free round trip ticket SA/Beirut/SA.

3- **4 Administration employees:**
Ideal candidates are trilingual university graduates in business administration or accounting, with a minimum of 3 years experience.
Remuneration package includes: (US$.1.500,- monthly salary), housing, 30 days paid annual leave and a free round trip ticket SA/Beirut/SA.

General conditions for all positions:
- Only candidates with required qualifications need to apply.
- Selected candidates should be willing to travel on a single status basis and be ready to sign a 2 years contract immediately after the interview.
- CVs with personal colour photograph are to be hand delivered at the latest on Friday May 24, 1996 at the following address:
Triple M - Chahine Bldg. - Nicolas Ghosn St. - Ashrafieh - Beirut - Tel. & Fax: 01-201582.
- Interviews with the visiting recruitment senior officer will be scheduled as of Monday 27, 1996.

قضايا الحوار

المسار السوري والشرق الاوسطية

التقى الاردن ومصر في التقليل من اهمية الاتفاق الامني التركي - الاسرائيلي الذي يسمح للطيران الاسرائيلي بالتدريب في الاجواء التركية. ومع ان التقويم المتقارب الاردني - المصري اتى بعد شروحات تركية برسم الطرفين، فان معطيات اخرى تشير الى اندراجه في اطار اعادة اصطفاف عربية - شرق اوسطية اوسع.

الموقفان المصري والاردني ترافقا مع تصعيد تركي في اللهجة حيال سوريا، موضوعه الاكراد، ومع قمة مصرية - اردنية - فلسطينية، موضوعها محادثات الوضع النهائي للفلسطينيين.

ومع ان التصعيد والقمة لا يشيران مباشرة الى خلل في العلاقات المصرية - السورية - الاردنية، الا انهما قد يعبران بطريقة غير مباشرة عن برود في هذه العلاقات.

ان التمييز في العلاقات السورية - التركية بين توتر يعود الى قضية المياه وآخر يختص بالاكراد واخير يتعلق بالوثوق المستجد في العلاقات التركية - الاسرائيلية، ليس لمصلحة سوريا بالطبع. لذلك يصعب تصور مسارعة القاهرة وعمان الى تبرئة انقرة في علاقاتها بتل ابيب خارج اطار برود، مستجد ربما في العلاقات المصرية - السورية، ومعروف في العلاقات الاردنية - السورية.

والقمة المصرية - الاردنية - الفلسطينية مع انها لم تتناول سوى المسار الفلسطيني، فانها في المقابل لم تكن بعيدة عن اعتبار المسار السوري شأنا خاصا بدمشق.

كل هذا قابله امران، واحد سابق على ايحاءات القاهرة وعمان وآخر لاحق عليهما. الاول تمثل بالدور الايراني البارز في الحركة المواجهة لعملية "عناقيد الغضب" الاسرائيلية ضد لبنان، والذي كان مستحيلا خارج المظلة السورية التي تشمل ايضا "حزب الله". والثاني تمثل بالموقف السوري المتطور من العراق، والذي شمل الى التأكيد التقليدي على وحدة العراق، دعوة الى رفع الحظر عنه. وهذا استتبع دعوة عراقية برسم سوريا لاعادة العلاقات وقلب الحسابات.

واذا كانت عملية "عناقيد الغضب" في وجه بارز من وجوهها، تعبيرا عن احتدام في العلاقات السورية - الاميركية، فان الاحتدام المذكور لا يعود كله الى ما تعتبره واشنطن بطئا سوريا في الاستجابة لمتطلبات السلام، خصوصا في الجانب المتعلق بالتأثير النفسي على الاسرائيليين. انه يعود ايضا، والى حد بعيد، للعلاقات السورية - الايرانية الوثيقة، فيما الولايات المتحدة تعتبر عزل طهران وحصارها بين اولويات سياستها الخارجية.

وبدلا من النظر الى مقدمات التمحور العربي الجديد كنتيجة للتوتر القائم والمستمر في العلاقات الاميركية - السورية، يمكن اعتباره ايضا رد فعل على بروز وثوق العلاقات السورية - الايرانية، خصوصا متى اخذنا في الاعتبار ما هو معروف عن سوء التفاهم الذي يسود العلاقات المصرية - الاميركية في اكثر من ملف.

والعامل الايراني قد يفسر الموقف البارد المصري - الاردني من اخطار العلاقة الامنية التركية - الاسرائيلية، ففيه المعادل للدفء بين طهران ودمشق والوزن المتنامي للاولى في الملف اللبناني.

ومع انخراط انقرة وطهران المتزايد في الشؤون العربية من بوابات متنوعة قد تتعزز الملامح الاولى لاعادة الاصطفاف العربية لتصبح قسمات واضحة، كما قد يتعذر، حتى بعد فوز شمعون بيريس في الانتخابات الاسرائيلية المقبلة، حصر المسار السوري - الاسرائيلي في الجولان.

محمد ابرهيم

المجتمع المدني: مساره في الفكر الغربي والتباسه في الفكر العربي

أحمد الأمين[*]

في كل مرحلة من مراحل تداول الافكار، تشيع مفاهيم ومصطلحات تصبح مثابة المفاتيح او المناهج لدخول العصر والتأثير فيه... وتشهد ساحة الفكر العربي اليوم تداولا واسعا لمصطلح "المجتمع المدني" في حقل الكتابة الفكرية والسياسية، وذلك في ظل انتعاش ظاهرة اعادة الاعتبار للاطروحات والمفاهيم الليبرالية والليبرالية الجديدة... ولذلك اسباب عدة وليس هنا مجال تفصيل القول فيها.

الا ان الملاحظ ان استعمال المفهوم او المصطلح، واعادة الاعتبار اليه لم تعقبها العناية الكافية بدراسة اصوله النظرية، وتطوره من حال الى حال، بل نلمس في معظم الاحيان عشوائية في استعماله تتم، اما عن توظيف ايديولوجي يرمي الى غايات ابعد من الاحاطة النظرية بمحتوى المفهوم نفسه واما عن اطلاق له من دون ضبط ولا تحديد نظريين... او رفض مطلق او نسبي لوجوده واستعماله، الامر الذي يساهم في تعميم البلبلة الفكرية.

ونحن في هذا البحث، هدفنا الى محاولة تقديم قراءة سريعة لنشأة المفهوم وتطوره في الفكر الفلسفي الغربي في نقطة اولى، ومن ثم معالجة اشكالياته والتباساته في الفكر العربي الحديث والمعاصر في نقطة ثانية، وذلك قبل ان نقدم تعريفا نزعم صلاحيته وراهنيته للمفهوم ومؤسساته الناظمة ودوره المفترض، عربيا وفي لبنان في شكل خاص.

اولا: التطور التاريخي لمفهوم المجتمع المدني في الفكر الفلسفي الغربي

ان لمفهوم المجتمع المدني في الغرب مسارا تاريخيا طويلا في حقلي الفلسفة والاجتماع الامر الذي اكسبه ملامح وتلاوين تاريخية متعددة من دون ان يسلم من اللبس الايديولوجي او الاوهام التي علقت به او علّقت عليه.

قبل هيغل حاول الفلاسفة تفسير التاريخ السياسي البشري على اساس ثنائية الحالة "الطبيعية" والحالة "المدنية" ففي الاولى وضع البساطة و"البدائية" حيث لا روابط سياسية ولا دولة لكنها تتميز بـ"حرب الجميع ضد الجميع" كما وصف توماس هوبز او بحالة الوئام الانساني الشامل كما عند روسو وفي الثانية الانتقال الى المجتمع المدني نتيجة لاحتدام التعارضات داخل الحالة الطبيعية؛ تعارضات حق الملكية وحق الحياة وحق الدفاع عنهما، وبهذا المعنى ارتكز مفهوم المجتمع المدني الى نوع من التوافق او "العقد الاجتماعي" على ضرورة الانتظام في دولة، يتنازل فيها الافراد طوعا عن حقهم في الدفاع عن النفس والملكية الخاصة فيتمتعون بامنهم في مجتمع سلمي تحميه دولة قوية دافع عنها هوبز، للحيلولة دون حرب "الكل ضد الكل".

والمجتمع المدني بهذا المعنى وبحسب صياغته الاولى، هو كل تجمع بشري خرج من الحالة الفطرية (الطبيعية) الى الحالة المدنية التي تتمثل بوجود هيئة سياسية قائمة على اتفاق تعاقدي فالمجتمع المدني، هنا، هو المجتمع المنظم سياسيا يعبر عن كل واحد لا تمايز فيه، كل يضم المجتمع والدولة معا، انما تلحظ هنا، الغاء المفهوم القديم القائم على الحكم بالحق الالهي.

غير ان هذا المضمون للمصطلح، كضد للفوضى وضد للحق الالهي، وجامع لوحدة الدولة والمجتمع، سرعان ما تعرض لاعادة النظر والفصل بين العنصرين الاساسيين المكونين له: الدولة والمجتمع، والنظر الى كل منهما ككيان قائم بذاته، ثم دراسة العلاقة بين الاثنين. ولقد اقتضى هذا التمايز قرنا ونيفا من الزمان حتى يتبلور داخل الفكر الاوروبي، وكانت بدايته في القرن الثامن عشر بصيغ مختلفة في كتابات مونتسكيو في "روح الشرائع" وآدم سميث في "ثروة الامم".

ومع هذا المفهوم الجديد للمجتمع المدني، اصبحنا امام تطور نظري يجري فيه تقسيم العمل وانتاج الثروة والتعاقد والتبادل بصورة مستقلة عن الميدان السياسي، بل انه احيانا المحدد لهذا الاخير.

ان المجتمع المدني هنا، يسبق الدولة من الوجهة المنطقية والتاريخية ويتمحور حول السوق وآلياتها الناظمة، بحسب سميث، او حول التنظيمات الوسيطة التي تقع بين الفرد والدولة وتحد من سلطان هذه الاخيرة بحسب مونتسكيو وآخرين. هذان الشكلان المتمايزان في وظائف وتجليات المجتمع المدني سيتطوران الى تيارين فلسفيين وسياسيين متعاكسين، فسميث يعارض تدخل الدولة ويضع المجتمع المدني في المقدمة، فهذا الاخير - عنده - هو جنة التوازن والانسجام والتناغم المولد ذاتيا، بينما ينصب همّ مونتسكيو على موازنة الدولة وضبط السلطة بالسلطة. ولعل ابرز ما يقدمه مونتسكيو في هذا الصدد هو ان تنوع النظم السياسية (الدول) ناجم عن تنوع المجتمعات او بتعبير آخر ان الدولة هي نتاج المجتمع المدني وان كل مجتمع مدني محدد ينتج دولته المميزة (روح الشرائع).

ومع بداية القرن التاسع عشر، وفي اطار الفكر الكلاسيكي الالماني، اكتسب مفهوم المجتمع المدني معنى آخر وطابعا مغايرا، فلا هو مجتمع الوئام "الهوبزي" الملتحم بالدولة، ولا هو مجتمع التوازن الذاتي "السميثي" المستقل عن الدولة. انه كيان سابق للدولة يتشكل بالتدريج بانحلال الجماعات القديمة (العائلات) ونمو جماعات جديدة تلتحم بروابط جديدة، حيث تقسيم العمل المتشعب وانتاج الثروة الاجتماعية (او الفقر) يتم بصورة فردية في مجتمع الصناعة والتجارة والمصارف، والنقابات والشرطة... انه مجتمع الكتل الاجتماعية المتصارعة مجتمع الثورة الصناعية حيث ينقل هيغل "حرب الجميع ضد الجميع" الى قلب المجتمع المدني ويصبح حق الحماية والامن حيال الملكية والثروة والحياة عنصرا مشتركا عند كل رجل، وهو حق مرهون بالمجتمع السياسي اي بالدولة، والدولة هي نتاج التعارضات في المجتمع المدني. انها تمثل ما هو علم كلي وشامل حيال ما هو جزئي وفردي. ولكن بما ان هذا "الكلي" الذي تمثله الدولة موجود في كل فرد، فان الدولة تمثل وحدة الجزئي والفردي. انها القاسم المشترك الاعظم (مفهوم الدولة عند هيغل).

ولكي يتأسس هذا "الكلي" المسمى دولة، لا بد لكل عنصر جزئي من ان ينفصل عن حقه في تمثيل الكلي ويسند هذا الحق الى "الطبقة الكلية" اي الطبقة السياسية التي تدير الدولة، والدولة عند هيغل، كما هو معروف، كائن عاقل، او وجود عقلي.

ومع ماركس "الشاب" نجد مفهوما للمجتمع المدني يتقاطع مع نصوص هيغل، لكنه يتبدل مع ماركس "الناضج" - اذا استعملنا التعبير الألتوسيري - فيصبح مطابقا لمفهوم البنية التحتية حيث ان ماركس حاول بواسطة ثنائيته الشهيرة، البنية الفوقية والبنية التحتية، الامساك بالاسس المادية والايديولوجية المؤطرة للوجود المجتمعي فالمجتمع المدني عنده هو مجال للصراع الطبقي على رغم عمومية هذا التحديد. وبعد الحرب العالمية الاولى عاد المفهوم الى الظهور مع المفكر الايطالي انطونيو غرامشي وقد اتخذ معاني جديدة وسعت دائرة دلالته من دون ان يستقر على معنى واحد ثابت. ففي كتابات غرامشي عامة، مفهوم المجتمع المدني يعني مجموع التنظيمات الخاصة التي تعتبر جزءا من البنية الفوقية وترتبط بوظيفة الهيمنة في طريق الثقافة والايديولوجيا. والجديد في التصور الغرامشي للمفهوم هو ان المجتمع المدني ليس مجالا للمنافسة الاقتصادية، كما ابرز كل من هيغل وماركس كل بطريقته الخاصة، بل انه مجال للتنافس الايديولوجي.

ثانيا: المجتمع المدني في الفكر العربي الحديث والمعاصر

تحت عنوان "المجتمع المدني في الوطن العربي ودوره في تحقيق الديموقراطية" نظم مركز دراسات الوحدة العربية في بيروت في كانون الثاني من عام ١٩٩٢ ندوة فكرية صدرت اعمالها في كتاب عن المركز، وقد اثارت طروحات البحث آنذاك سجالا واسعا بين المشاركين والمعقبين والمناقشين عكس في ما عكس لاشكالية في التعريف والدور، وفي مظاهره في التاريخ العربي والاسلامي، الا انها انتهت الى الاقرار المشترك بان المصطلح غربي حديث، ورد بمعان مختلفة في التراث الفكري العربي، فقد استخدم ابن خلدون تعبير "السياسة المدنية" في "مقدمته" في سياق التمييز بينها وبين تلك المستندة الى "الشرع المُنزل" وكذلك الحال بالنسبة الى الفارابي في تصوره آراء اهل "المدينة الفاضلة"... الامر الذي يسمح باعتبار مصطلح "السياسات المدنية" لدى الفلاسفة العرب مظهرا من مظاهر مفهوم المجتمع المدني، إن لم يكن جذرا له. الا ان هذا المظهر لم يشهد مسارا تطوريا سمح ببلورة المفهوم وانتقاله من طور الى طور، كما رأينا في المجتمعات الغربية، فقد شكل الوعي الفردي هناك بحقوق المواطنية في اجتماع سياسي مدني اساسا لمواجهة الطابع الكنسي - اللاهوتي للسلطة خلال القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ومواجهة الطابع العسكري والتوتاليتاري للدولة ما بين الحربين العالميتين واثناء الحرب الباردة على مدار القرن العشرين.

في حين اننا، على الصعيد العربي، نصطدم بعدد من الالتباسات على المستويين الفكري والتطبيقي، لا بد من رصدها ووعيها بهدف تبيئة المفهوم وبناء مؤسساته. ولعل اهم الالتباسات الفكرية على هذا الصعيد اننا نجد في تاريخ الاجتماع السياسي العربي تعبيرا اصطلاحيا آخر تردد في تراث العرب والمسلمين عبر علاقاتهم الاجتماعية والسياسية والثقافية، الا وهو: الاخ، والاخوية والاخوان والاهل... والذي كان نتاج اجتماع سياسي نواته الاساسية العشيرة والقبيلة التي كانت قبل الاسلام، ومن ثم مع الدين الجديد انتقلت الى داخل معتنقيه، واصبحت هذه المصطلحات والتعابير تنمّ وتصدر عن اجتماع سمته الاساسية الانتماء الى الدين الجديد... لذلك اقترح استخدام مصطلح "المجتمع الاهلي" فقط توصيفا لمظاهر العلاقة بين المجتمع العربي في التاريخ بما هو وعاء لبشر ينتجون ثقافة وسلعا وعلاقات تبادل، والدولة بما هي هيئة حاكمة وضابطة لعلاقات هؤلاء البشر. وتاليا تحفظوا او رفضوا صيغة "المجتمع المدني" في الوطن العربي. ولا يقف الالتباس عند حدود المفاضلة بين "الاهلي" و"المدني" مع ما يختزنه الاول من شحنة دينية واخرى تقليدية، انما يتناول ايضا طبيعة الدولة القطرية العربية وما انجزته وما لم تنجزه على طريق حداثتها واستقلالها الفعليين.

اننا في مواجهة هذه الالتباسات الصحيحة والنسبية نقول ان مسار تطور المفهوم في الغرب ومساره في التاريخ العربي سواء حمل مصطلح "الاهلي" او "المدني" ليس الا سيرورة تحولات داخل التاريخ، معقدة ومتشابكة، الثابت فيها ليس ابديا انما هو معقول ومتمثل في اطر الزمان والمكان. والكثير من مفاهيم الماضي التي تتجدد في الحاضر تتبدل وظائفيتها الاجتماعية والفكرية من مرحلة الى مرحلة. "فالعصبية" التي شكلت محرك التاريخ العربي - وفق ابن خلدون - وسبب قيام الدولة فيه، حملت في الماضي صورة للوحدة القائمة على الولاء في اطار الامة الواسعة، اما اليوم فانها تحمل صورة وظائفية مختلفة للعلاقات داخل المجتمع وبينه وبين الدولة. انها صورة التجزئة والحروب الاهلية والتفكيك المجتمعي اللامحدود. لذلك فان رصد تطور المفاهيم والمصطلحات يهدف الى تبيان نسبيتها. فلا حقيقة مطلقة وثابتة لا في التاريخ الغربي ولا في التاريخ العربي.

من هنا فان همّ تطوير المفاهيم وابتداع الجديد والاستفادة من التجارب الاخرى كلها هموم مبررة وضرورية. ونحن في هذه القراءة لا نهدف الى تقديم مفاضلة او صورة سجالية في حمى الجدل المرتفع بين ثنائيات العقل العربي المشطور بين "الديني" و"المدني" او بين "الاسلامي" و"العلماني" انما نطرح القراءة العملية التطورية منهجا في فهم المصطلحات والمفاهيم وتطورها وطبيعة علاقة الماضي بالحاضر، وتأثيره في المستقبل.

وعلى طريق ترجمة هذا الموقف او المضمون نقول ان جذور المجتمع المدني بما هو حالة استقلال او توازن مع الدولة ومع "الشرع المُنزل" موجودة بكثافة في العمق التاريخي للوعي العربي. وما الانقطاع الحاصل الا بسبب ممارسة وتوجهات السلطة السياسية بشقيها: الحاكم الذي يرفض مبدأ تداول السلطة، والمعارض الذي يعمل على ركوب مركب مغامرة الوصول الى السلطة بشتى الوسائل والسبل. كما اننا يجب ان نسجل ان تراث المجتمع الاهلي القديم، وإنْ بقيت منه بعض اشكال التماسك التقليدي الا ان علاقات الانتاج الجديدة وانماط الاستهلاك الحديثة اخترقته، "فأهل" الحرفة اخلوا مكانهم للنقابة الحديثة، وتعددية الطرق والمذاهب اخلت مكانها للاحزاب وتعددية البرامج السياسية والثقافية والاجتماعية والاقتصادية. والدولة القطرية العربية إن لم تستكمل بعد اطار حداثتها واستقلالها الناجزين، فاننا نزعم انه في بناء هذا المفهوم ومؤسساته الخطوة الاولى وربما الاساس، على طريق هذا الانجاز، ان لم تكن الشرط الضروري له.

لذلك ما هي الخلاصة التي يمكن صياغتها واقتراحها تعريفا راهنا لمفهوم المجتمع المدني ومؤسساته في العالم العربي؟

ان المجتمع المدني هو قبل كل شيء "مجتمع المدن" فمؤسساته هي تلك التي ينشئها الناس في ما بينهم في المدينة لتنظيم حياتهم الاجتماعية والاقتصادية والثقافية. وهي مؤسسات ارادية على النقيض تماما من مؤسسات المجتمع البدوي - القروي التي تتميز بكونها مؤسسات "فطرية" يولد فيها الفرد منتميا اليها ومندمجا فيها لا يستطيع الانسحاب منها: القبيلة والطائفة.

هذه المؤسسات او الفعاليات الاجتماعية لا تشكل جزءا من الدولة الا انها تستطيع ان تحد من سلطتها، فمفهوم المجتمع المدني يعني اولا وجود مؤسسات لا تنتمي الى الدولة انما تمثل مصالح المواطنين في مجالات مختلفة، وثانيا يتضمن المفهوم ان لهذه المؤسسات نوعا من الاستقلال الذاتي يتيح حرية الحركة والقرار في نطاق الاختصاص. وثالثا ان مفهوم المجتمع المدني يتضمن قبولا بحق المواطنين في المعارضة الفكرية والسياسية ما دام التعبير عن ذلك سلميا، فيحمي حق الاختلاف.

كما ان انماط العلاقات في المجتمع المدني تتم في اطار او تجري من خلال مجموعة المؤسسات التطوعية التي ينضم اليها الفرد بملء ارادته الحرة، وذلك ايمانا منه بقدرتها على حماية مصالحه والتعبير عنها، وهذه المؤسسات قد تكون سياسية او غير سياسية، انتاجية او خدماتية، ومنها على سبيل المثال نذكر الاحزاب السياسية، النقابات العمالية والمهنية، الجمعيات الخيرية، الاتحادات والروابط الثقافية والفكرية. وتاليا فان قيم ومبادئ من مثل المبادرة والحرية والارادة والتعددية والعقلانية تعتبر من المقومات المهمة لبناء مؤسسات المجتمع المدني.

ان مؤسسات المجتمع المدني تتمتع باستقلالية مالية وادارية وتنظيمية فتجسد بذلك معنى قدرة افراد المجتمع على تنظيم نشاطاتهم بعيدا عن تدخل الدولة. ويعني هذا ان اعتمادهم على الدولة في امورهم الحياتية يقل ومن ثم ينخفض امكان استتباعهم من جانب السلطة.

نخلص من ذلك كله الى سؤال مهم خصوصا في مجتمعاتنا العربية: ما حدود الحقل الاجتماعي الذي يتناوله المفهوم؟ اين يبدأ؟ واين ينتهي؟ ان المجتمع المدني يبدأ حيث تنتهي العائلة، وتأتي المدرسة لتشكل حلقة الوصل الاولى نحوه. ومن هنا اهميتها المضاعفة ودورها المفصلي فهي مؤسسة التنشئة التي ينتقل معها الفرد من الانتماء "البيولوجي" الى الانتماء الاجتماعي" و"المدني" فهناك يتعلم الرياضيات وتاريخ بلاده وجغرافيتها ونشيدها ومدنياتها... لذلك في المجتمعات المعاصرة يكبر دور المدرسة نزولا نحو سنوات العمر الاولى وصعودا نحو مزيد من التعليم "الالزامي". واذا كانت المدرسة نقطة البداية، فاين نضع خط النهاية؟ ان المجتمع المدني ينتهي حيث يبدأ المجتمع السياسي الذي ترتبط تفاعلاته بالتنافس على السلطة وايا تكن الاجتهادات والآراء في رسم حدود النهاية لهذا المفهوم يبقى ان جوهره هو في دوره كصمام امان او حاجز بين الشعب والدولة، يضع الحدود على الممارسة الاعتباطية للسلطة ويحمي من التعسف والديكتاتورية، فيشكل بذلك احدى اللبنات الاساسية في تشييد صرح الديموقراطية.

اخيرا، اود التشديد على ان العلاقة بين مفهوم المجتمع المدني وبناء مؤسساته من جهة، والسعي الحثيث لبناء الديموقراطية، ولاخراج الوطن العربي من دائرة الاحباط واليأس والتبعية من جهة اخرى، هي من ابرز مهمات هذه المرحلة البالغة الدقة في تاريخ العرب المعاصر، وما لم ترتق هذه المؤسسات الى لعب دورها التاريخي في حماية "مجتمعاتنا" فان مخاطر الابتلاع كبيرة في ظل مشروع "السلم" الآتي والذي يحمل معه مخاطر جمة في شتى الاتجاهات ويلقى كل الدعم اللازم له. لذلك نخلص الى القول ان الفكر الفلسفي العربي، وهو يواجه اليوم واحدا من اكبر التحديات في تاريخه، مدعو بداية الى مغادرة السجال بين الثنائيات المختلفة: اصالة/معاصرة، تراث/حداثة، ديني/مدني... التي دارت دورتها ولم تثمر سوى المراوحة في المكان حينا، او العودة الى الوراء في اغلب الاحيان.

من هنا، ندعو الفكر الفلسفي العربي ان يعمل على بلورة مفهوم المجتمع المدني العربي، ويبني مؤسساته المختلفة، وينشر قيمه الاساسية في الحرية والابداع العلمي والفني والفلسفي التي تعطي لكل اجتماع بشري معناه وقيمته التاريخية.

[*] استاذ الفلسفة في الجامعة اللبنانية

كيف السبيل لانقاذ الحرية الاعلامية؟

من غير صحافة (اعلام) متمتعة بمستوى هل يمكن بناء ديموقراطية ذات مستوى؟ وأليس المواطن الاكثر اطلاعا وفهما هو ذلك المواطن القادر على المشاركة ومطالبة المسؤولين ورجال السلطة بأشياء معينة، وبناء على ما يطلع عليه ومن الصحافة تحديدا الامر الذي يغني السلطة الديموقراطية بالمعلومات التي هي في حاجة اليها؟

أوليس في مقدم اهداف الديموقراطية اطلاع المواطنين على الحقائق، لا خداعهم، لانتاج المزيد من المواطنين الاحرار؟

هذا لا يعني دفع الصحافة كي تكون بطلة. لان في النفوذ كما في نشوة الانتصار انزلاقا، وفي الانزلاق تسهل امور كثيرة. وفي مقدمها عمليات غسل الدماغ كتلك التي عرفها العالم في حرب الخليج مثلا.

فآنذاك لم يكن الاعلام في يد اصحابه، ووقفا على المعنيين به مباشرة، بل وضع الاعلاميون من جميع انحاء العالم، تحت مظلة العسكريين، وكانت العملية برمتها اعادة لسيناريو سبق ان وضعه الخبراء الانكليز في حرب المالوين او الفوكلاند، وعادت اليه واشنطن انما بالمقاييس الاميركية المعروفة.

لقد بدأ عالم الاعلام يتغير منذ منتصف الثمانينات نتيجة الاتجاه الى تغيير المفاهيم السائدة والمتعارف عليها مهنيا الى اخرى لا تحل الواقع الفعلي في مكان الصدارة، بل تسعى الى الاثارة، الاثارة ايا يكن عنوانها ولو لم تكن اكثر من صورة.

وكأنما الاعلام بات لا يتجاوز "عرض البضاعة"، بحيث تخضع المعلومات لقانون العرض والطلب وتبتعد عن مقاييس الواقع والحقيقة الى اخرى تجارية.

والنظام الجديد السائد منذ اقل من عقد يسعى الى طرح الكذب مكان الحقيقة، واحلال "الصورة" مكان الواقع.

وخطورة هذا النظام تكمن في انه يلغي منطق العقل انطلاقا من اعتماد "الصورة" على اساس انها الواقع، والغاء التفكير والتحليل من طريق "وضع النظر" او "الصورة" او "مفهوم معين" في موقع الامر الواقع. فلا ضرورة بعد للبحث والاطلاع، ولا جدوى من التنقيب وبذل الجهد.

وخطورة هذا التحول الى السلبية في النظام السائد حاليا لا تكمن في انها تلغي احد مرتكزات الاعلام من حيث انه نشاط وايجابية وعمل للعقل فحسب، بل في ان هذا الالغاء يتم اليوم في الانظمة الديموقراطية العريقة، كما يشهد اهلها.

فامس اطلق الفيلسوف الفرنسي روجيه غارودي صرخة مدوية عندما اضطر الى ايصال صوته عبر مجلة عربية هي "المصور" المصرية ليقول للعالم "ان الصحف الفرنسية ترفض نشر افكاره"، وان هذه الصحف "مفلسة وتقع تحت سيطرة اسرائيل" ويعطي مثلا على ذلك انه "لا توجد صحيفة فرنسية واحدة من اقصى اليمين الى اقصى اليسار، تجرأت على استخدام تعبير "جريمة ضد البشرية" لوصف القصف الاسرائيلي المتعمد للمدنيين في موقع لجنود الامم المتحدة في قانا في الجنوب اللبناني.

ويتهم غارودي النفوذ الصهيوني بالنجاح في اقفال الابواب امامه "من طريق تهديد الناشرين بقطع اي تمويل عنهم لو نشروا كتبي، وبتكسير واجهات المكتبات التي تعرض هذه الكتب". وهذا الموقف كان نتيجة تأكيده في مقال له "ان الغزو الاسرائيلي للبنان لم يكن مجرد خطأ وانما نتيجة منطقية للنظام الصهيوني".

صرخة غارودي تلتقي مع صرخة اخرى اطلقها رئيس تحرير "الموند ديبلوماتيك" اينياس رامونيه، واعتبر فيها ان حرية الصحافة وحرية التعبير مهددة بالفعل، ومهددة في الدول الديموقراطية نفسها من سلطة المال والسلطة السياسية.

علاقة الاعلام بالحقيقة

ودفع رامونيه بأمثلة عدة داخلية فرنسية على هذا التهديد. ومنها اختيار جان ميو لرئاسة وكالة الصحافة الفرنسية "تحت الضغط الواضح لقصر الرئاسة الفرنسي" وخارجية منها اتهام ستيف فوربس صاحب مجلة "فوربس" الاقتصادية الشهيرة بانتهاك احد المبادئ الاساسية للصحافة، وذلك باعادة كتابة المواضيع لارضاء كبار المعلنين لديه، واستقالة رئيس شبكة تي. بي. اس التلفزيونية اليابانية هيروزو ايزوزاكي بعد اعترافه انه سارع الى عرض التحقيق عن جماعة "الحقيقة المطلقة" على المسؤولين عن المنظمة قبل عرضه على الشاشة، وان هذه المجموعة المتطرفة لم تكتف بالاصرار على عدم عرض الشريط الوثائقي بل سارعت الى الانتقام من احد الشهود المحامي تسوتسومي ساكاموتو بقتله وافراد اسرته. ولم يعثر على الجثث الا بعد خمسة اعوام التزمت خلالها الشبكة التلفزيونية الصمت المطبق.

وخلص الى ان قيمة الاعلام لم تعد مرتبطة بعلاقتها بالحقيقة بنسبة ارتباطها بالاثارة التي تحدثها لدى اكبر عدد من الناس. وتوجهها الى الاثارة والمشهدية يجعلها سلطة خاضعة لقانون العرض والطلب وفاقدة لاحد المبادئ الاساسية وهو التزام الاخلاقية في عملية نقل الواقع والحقيقة.

ومن الواضح ان سياسة التحكم بالعقول وتحريكها في هذا الاتجاه، تضع نهاية للقرن من التزاوج بين الاعلام والحرية، خصوصا في اطار سياسة الدمج القائمة بين وسائل الاعلام المرئي الكبرى، كما يؤكد رامونيه (الدمج بين ميكروسوفت التابعة لبيل غيتس وشبكة ان.بي. سي. التابعة لجنرال الكتريك، وشراء مجموعة تايم ورنر لشبكة سي. ان.ان الدولية) ويخلص الى ان السبيل الوحيد للابقاء على "الجزر الاعلامية حرة، وحماية هذه الحرية، والسماح لصحيفة حرة مثل صحيفتنا بالمحافظة على استقلالها وسياسة الرأي فيها وكل ما يمكن ان يميزها" هو في اعتماد سياسة مالية تسمح للعاملين في الصحيفة من محررين وعاملين فيها و"للقراء من اصدقائها" بامتلاك اكثر من ثلث رأس المال للحيلولة دون اتخاذ اصحاب الثلثين القرارات التي تعرض استقلال الصحيفة للخطر.

هل هذا هو الضمان الاخلاقي لصحيفة حرة؟ بل والضمان الفعلي انا ما اريد لهذه الصحافة ان تكون اكثر صدقية وقربا من مفاهيم الشرف المهني والتصاقا بحاجات الناس وهمومها، وابعد عن المعلومات المعلبة والمواقف الجبانة، وعن الانسجام مع "الفكر الواحد" و"الحقيقة الواحدة"؟

مي نعمة

دعوة الى مقاومة مدنية لا عنفية

أوغاريت يونان - وليد صليبي[*]

قبل البدء، نقول اننا في سعي الى نشر مثل هذا الكلام منذ سنوات عدة، في ارجاء عدة من لبنان، علنا نهتدي الى وسائل بديلة وذكية وفاعلة تسند نضالنا في وجه الظلم والاعتداء والاستغلال. ونقول ايضا، اننا على رغم وضوح خيار المقاومة المدنية اللاعنفية في نضالنا، فنحن نؤثر الاّ نضع مناصري النهج المسلح كلهم في سلة واحدة. بل نميز تماما بين عنف المعتدي والمتسلط والمحتل، وعنف المقاومة التي تسعى الى التحرير واحقاق العدل. وموقفنا هذا هو الذي يدفعنا بالذات الى المثابرة في مواجهة الظلم، وانما في الوقت عينه الى دعوة المقاومة المسلحة للتفكير والبحث جديا وبروية عن وسائل مدنية لاعنفية في نضالها، ونحن مستعدون للاسهام في اغناء هذا البحث.

في اللحظة التي ينشأ فيها نزاع معين، يكون لنا مبدئيا الخيار باعتماد اما النهج العنفي واما النهج اللاعنفي، في ادارة هذا النزاع ومعالجته. وفي حين تمزج الوسائل العنفية بين الرغبة في اقرار الهدف و"تدمير" الطرف الآخر، تسعى الوسائل اللاعنفية الى اقرار الهدف من دون الحاجة الى "تدمير" الآخر. ولكل نهج وسائله في النضال.

فالنهج العنفي يعتمد وسائل من مثل، القتل، العمل البوليسي، القصف الجوي والبري والبحري، الحرب الاهلية، الفتن، تفجير السيارات، العمليات الانتحارية - الاستشهادية، حرب العصابات، الحرب النووية، المجازر الجماعية، الخطف والتعذيب...

وهذه وسائل عرفناها جيدا في كل الازمنة والامكنة، ونشأنا على "الفة" معها، حتى باتت بديهية في تراثنا السياسي.

واما النهج اللاعنفي فلديه ايضا مروحة كبيرة من الوسائل التي لا نعرف ولم نختبر ربما سوى جزء قليل منها. لذا، نستعرض في ما يلي هذه الوسائل وفق خمسة تصنيفات:

١. طرق الاحتجاج والاقناع، وتتضمن: نشر الدراسات والملفات والاحصاءات، البيانات والخطابات العلنية، رسائل الاعتراض، العرائض الموقعة، الاعتصامات والمسيرات الرمزية، القصيرة، الطويلة، الجنازية، الاحتفالية، التوعوية، اللون الموحد او الرمزي، انتخابات استمزاجية، تنازل عن الالقاب والنياشين، ملاحقة ضميرية للمسؤولين، صمت، نشاط ثقافي - فني...

٢. طرق عدم التعاون، وتتضمن مثلا: عدم التعاون الاقتصادي، من مثل مقاطعة العمل، السلع، الضرائب، بدل ايجار غير عادل، قانون جائر... وعدم التعاون عبر الاضرابات الرمزية، المحدودة، المفتوحة، العامة، الجزئية، التباطؤية، التمارضية... وعدم التعاون السياسي، من مثل عدم الاعتراف بسلطة ما وعدم الخضوع لحكم ما، لاحتلال ما، مقاطعة القرارات، مقاطعة الانتخابات... وعدم التعاون الديبلوماسي، من مثل عدم الاعتراف بسلطة دولية، مقاطعة قرارات دولية، انسحاب من منظمات عالمية، قطع العلاقات الديبلوماسية...

٣. طرق التدخل المباشر، وتتضمن: اعتصامات مفتوحة او مبرمجة في امكنة الخصم، غارات لاعنفية، اعتراض لاعنفي، احتلال لاعنفي، اضراب معكوس، لجوء اجتماعي في امكنة رمزية.

٤. طرق التسيير الذاتي، اي ان نسيّر ذاتيا المؤسسات التربوية او الاقتصادية او الاجتماعية او السياسية... وان نحقق التنفيذ الذاتي للمطالب. نريد مثلا دوام عمل اقل او بدل ايجار عادلا، او اقرار مطلب ما، او تعديل قانون ما او العبور الى منطقة "ممنوعة" او العودة الى منطقة محتلة... فننفّذ نحن ذاتيا هذه المطالب دون انتظار موافقة او تشريع من أحد...

٥. بناء المؤسسات الرديفة، اي بناء المؤسسات البديلة او الموازية وفق حاجاتنا والنمط الذي نطمح اليه: مؤسساتنا الاجتماعية والاقتصادية والتربوية والسياسية... حكومات ظل او منفى، وسائل نقل بديلة، وسائل اتصال بديلة، لجان اهلية موازية، مقومات اكتفاء ذاتي معيشي رديفة...

وبالطبع، لكل نزاع اطاره وظروفه وتاليا خطته ووسائله. وهنا لا بد من التأكيد على ان خيارنا للوسائل العنفية او اللاعنفية هو في الاساس خيار مبدئي لا تكتيكي. نسمع البعض يقولون "نكافح هنا بالسلاح، ونستعمل هناك وسائل مقاومة مدنية..." او "عون لجأ الى الوسائل المدنية، والقوات اللبنانية ايضا، و"حزب الله" ايضا... وهؤلاء مع الوسائل الحربية بامتياز... اذن ما الفارق؟" والفارق في رأينا انه عبثا نحاول اقناع الآخرين بانه يمكن ان نكون هنا ديموقراطيين وهناك تدميريين. فالوسيلة هي ترجمة فعلية لما نؤمن به من فكر ومبادئ وعقائد، وهي انعكاس لها وجزء لا يتجزأ منها. واما الغايات والمبادئ الديموقراطية والعادلة فتحتاج حكما الى وسائل ديموقراطية وعادلة، كي تثمر بما يتناسب وجوهر تلك المبادئ والغايات.

قلنا ان لكل نهج لغته وخصائصه. كيف تبدو اولا لغة العنف وخصائصها؟ هنا سنستحضر الخطاب السياسي والاعلامي الذي رافقنا طوال الاحداث الاخيرة.

١. الطرف الآخر "شر مطلق":

تنطلق لغة العنف من مبدأ اساسي تزرعه في اذهان الجميع، وهو ان الطرف الآخر "شر مطلق". "الطرف الآخر ارهابي، اصولي، متعصب، همجي..." الطرف الآخر "بطبيعته" اجرامي، معتقده قائم على التدمير، هو العنصرية بالذات، فاشيّ، امبريالي...".

٢. التعميم:

الطرف الآخر "كلو شر مطلق... ما فيك تشيل حدا منيح... عني بطبيعتهم هيك..." واذا لاحظنا ان هناك فئات مختلفة فعلا لدى الآخر، وليست نسخا طبق الاصل عن هذا "الشر المطلق"، نقول "منيح ولكن "للاسف". على هؤلاء ان يدفعوا ثمن الآخرين". وتغلق بهذا على اي امكانية لفتح حوار مع هؤلاء.

٣. "قضيتنا هي العادلة":

كل طرف يعتبر ان قضيته هي القضية العادلة. وكل طرف يقول انه يدافع عن نفسه وعن قضيته وأمنه حيال اعتداءات الطرف الآخر. كلنا ندافع، في هذا الطرف او ذاك، وضد الطرف الآخر.

٤. العنفوانيات والانجازات العسكرية

وبعد ان يبدأ كل منا "بالدفاع"، يبدأ عمل التعبئة والشحن الانفعالي، لدى كل طرف. فتبدأ الاغاني والأناشيد الحماسية، وتبدأ نغمة "الدم الزكي المجبول بالتراب"، وتكثر العنفوانيات والمبالغة في الانتصارات والانجازات. ويبدأ المواطنون والمتعاطفون باهداء قصائد الصمود وتفجير الاجساد، ونفتخر بالاولاد الذين يتمنون تدمير العدو، ويبدأ بعض الفنانين بالمطالبة بقرع الطبول والصنوج النحاسية بدل الاغاني العادية.

٥. استغلال المآسي البشرية:

وتصل لغة العنف الى ذروتها حين تقع الضحايا في كل طرف، ويبدأ كل منهما باستغلال المآسي البشرية. انها نواة بروباغندا الحرب. وكل طرف يؤثر ان يرينا اشلاء اشخاص، ودما في كل مكان... واذ بالحرب تتركز فجأة على الكلام عن المدنيين وعن الاطفال والنساء والشيوخ والابرياء. وهنا لا لزوم لتذكّر الشباب الرجال، وقود المعارك وسواعدها! فهؤلاء هم الابطال لا الابرياء. وهكذا تخلق بروباغندا العنف نوعا من المشاعر الانسانية المتحازة، فتذرف الدموع على ضحايانا ونشتفي بضحايا الطرف الآخر، وتذرف الدموع في الطرف الآخر على ضحاياهم ويشتفون بضحايانا. واحيانا، يتراءى لنا ونحن نتأمل صانعي لغة العنف والممللين لها، ان في عيونهم ونبرة صوتهم شيئا من الرضى والانتصار، وهم يضغطون على الرأي العام بأعلامهم المقتولين اربا، وفي الوقت عينه يضغطون على الطرف الآخر بقتل اهله إربا ايضا. في لغة العنف، ضحايانا كما ضحاياهم وسيلة للضغط والانتصار.

٦. دوامة العنف ومنطق الثأر

ويتصاعد هذا النهج ويبدأ بالدوران حول نفسه في دوامة من العنف ورغبة بالثأر والانتقام. وتتصاعد عملية العنف والعنف المضاد، وتتأكلنا في كل طرف احاسيس الحقد والثأر... وكل يريد ان يعاقب الآخر في لحظات الهدوء العادية، نرى المنظرين والمحللين الديموقراطيين (بعضهم بالطبع) والاحزاب السياسية المثيلة تندد بمنطق الثأر في الانظمة العشائرية مثلا، وينعتونه بالتخلف وتبرع في تحليل ميكانزماته النفسية - الاجتماعية. وحين تقع الواقعة ويصبح هؤلاء "للدفاع" عن قضية وطنية، قومية، سياسية، وبلغة العنف، نراهم يقعون فريسة هذه الميكانزمات الثأرية القابعة في نفوسهم وتربيتهم، ويتحولون "قبيلة تقاتل قبيلة اخرى".

٧. الانفتاح عمالة والحوار خيانة:

وفي ظل اجواء محمومة كهذه، وفي ظل دوامة العنف المتبادل والثأر، يصبح اي طالب للحوار والتفاوض خائنا وعميلا ويمكن ان يلغى جسديا ايضا، وحين تكرس لغة العنف في اذهاننا واعصابنا شعارات من مثل "الغاء العدو" و"ابادة العدو"... يصبح من المستحيل على من "[illegible] لمجابهة العدو" القبول بأقل من هذا. وتغدو كلمات التفاوض مثلا انهزامية ومتساهلة. ويبدو من المشهد المتصاعد انه لا مكان للطرفين المتنازعين معا، "فاما نحن واما هم". من هنا، يجد كل طرف نفسه في مأزق، ومعزولا عن الطرف الآخر، وتغدو المسافة بينهما اكبر واصعب على التجاوز.

٨. المأزق المزدوج:

وهكذا يصل كل طرف الى المأزق المزدوج، من غير ان يكون بمقدوره الخروج من هذه الازمة. ويصبح كل طرف في حاجة الى انتصار او ضربة موجعة تخرجه من المأزق، محافظا على ماء الوجه امام شعبه والشهداء والرأي العام. وكل طرف يحتاج الى "الضربة الموجعة" والى "ماء الوجه"... وهكذا يتأزم المأزق المزدوج. وهكذا يحين موعد مجزرة مثل قانا... مجزرة تمسي حاجة للجميع، الاّ لضحاياها. ويستفيد منها كل طرف من جهته، وعندها نبدأ بطرح الاسئلة لمعرفة "هل قانا خطأ ام فعل مقصود ام تكتيك متعمد من طرف سهّل للطرف الآخر "ضربته الموجعة"؟" وهكذا يستنتج الجميع، وبعد وقوع الضربة ان "قانا قصّرت المسافة، سرّعت الحل، شكّلت انعطافا في سياسة تلك الدولة...". وان "هؤلاء هم المنتصرون الحقيقيون، هؤلاء هم الابطال..." ولا يتردد اصحاب لغة العنف في القول بأن "خيارهم قد اثمر... وانظروا الى قانا، لقد اجبرنا العدو على كشف صورته امام الجميع..." وهكذا، وحين يأتي الوقت الذي تزداد فيه المآسي وتكثر الاحزان ويصبح من الصعب على احد تحمّل نتائج ما يجري، تبدأ شيئا فشيئا، ولدى كل طرف، محاولة العودة الى لغة "العقل"، والتفتيش عن مخرج من هذا المأزق. وعندها، يبدأ كل طرف بالبحث عن اولئك الاشخاص الذين طرحوا الحوار والحلول السياسية، ويبطل انذاك اعتبارهم عملاء او انهزاميين، بل يصبحون حاجة ضرورية باعتبار انه "كفى ضحايا... نحن لسنا هواة عنف... نحن طالبو حوار...".

٩. "الاتفاق انتصار لنا":

وبالطبع، نرى كل طرف يصرّح بأن الاتفاق كان نصرا كبيرا له. ثم نراه يسعى الى اظهار المكاسب التي حققها هو والى تضخيمها، في مقابل التعتيم او التقليل من اهمية مكاسب الطرف الآخر. فهذا الذي يقول "ضرب "حزب الله" سقط... تم تشريع المقاومة"، وذاك الذي يقول "حجّمنا "حزب الله"... أمّنا أن مدنيينا... الزمنا سوريا بتسريع المفاوضات...". وبالنتيجة، طرف يقول "الكاتيوشا صنعت التفاهم"، وطرف آخر يقول "المروحية اوصلت الى التفاهم". وما بين الشعارات الاولى التي تحملها ريح المعركة والنتائج التي تحملها واقعية الاتفاق - التسوية، فارق كبير. فقبل المعركة لا نقبل الاّ بإبادة الكيان الصهيوني، ومع الاتفاق نعتبر ان عدم ضرب المدنيين كان مطلبنا وسياستنا من الاساس. قبل المعركة نريد اجتياح المنطقة ومع الاتفاق نرضى بلجنة مراقبة. ومع ذلك، يستمر كل طرف في الايحاء بأن "الاتفاق انتصار لنا".

١٠. التنافس السياسي ما بعد الاتفاق:

ومن سخرية القدر انها مرحلة انتخابات اشتراعية في الطرفين. فخلال المعارك ومنذ الاتفاق، بدأ التنافس السياسي - الانتخابي داخل كل طرف. فهناك يقال مثلا: العدوان لم يكن كافيا وكان يجب استمراره بعد، وذلك في محاولة التخفيف من نتائج العدوان "الايجابية" ومفعولها على الاصوات الانتخابية التي حصل عليها الحزب الذي "قام" بالعدوان. اما هنا، فبدأ التنافس على اعادة الاعمار والتعزية ودفن الضحايا وتقديم الخدمات وتبني المقاومة والاطلالة في الاعلام وتوزيع المساعدات اثناء القصف... ويقال مثلا للتخفيف من الوزن الانتخابي للحزب الذي "قاوم" واعتبر نفسه منتصرا: بأن اصحاب الحلول السياسية هم الذين انتصروا وثبت رأيهم من البداية الى النهاية، بينما نسمع في اوساط هذا الحزب من يقول بأنهم يحاذرون ادعاء النصر وحدهم كي لا يثيروا حساسيات داخلية.

هل يعني عرضنا هذا لخصائص لغة العنف انه لا يسعنا مقاومة اسرائيل سوى بالعنف والاّ فالاستسلام؟ نحن نقول لا. ومنذ البدء نقول هذا، لا اليوم او بفعل ما حصل اخيرا. لسنا محكومين بهذين الخيارين فحسب، بل لدينا خيار آخر واقوى من المقاومة العنفية. انه خيار المقاومة المدنية اللاعنفية. ولسنا نقول بالطبع ان اعتماد المقاومة اللاعنفية سيجنّبنا حتما عدم لجوء اسرائيل الى العنف. لكننا نقول بأن خيارنا هذا لن يدخلنا بالتأكيد في دوامة العنف نفسها، ولا في المأزق المزدوج عينه.

في هذا الصدد، سنرتكز على تجربة نضالية قامت في وجه اسرائيل ايضا، وباتت من الاعمال الشعبية النادرة في محيطنا العربي: الانتفاضة او العصيان المدني داخل فلسطين المحتلة. وسنعرض في ما يلي بعض خصائص هذه الانتفاضة المدنية في مقارنة مع نهج المقاومة العنفية، بغية تبيان بعض عناصر فاعلية النهج اللاعنفي في النضال.

فالانتفاضة اختارت عن تصميم وتخطيط ان تكون مدنية لا عنفية. وقد اعلنت منذ اللحظة الاولى انها لن تلجأ الى العنف، وذلك في بيانات رسمية صادرة عن القادة والمسؤولين الفلسطينيين. وقد طغى هذا النهج اللاعنفي من ١٩٨٧ حتى ١٩٩٠. وعلى عكس ما تعتقده الاكثرية، وما جهدت اسرائيل لاظهاره في وسائل الاعلام وامام الرأي العام، بأن الانتفاضة هي "حجارة" وتاليا عمل عنفي، فإن الانتفاضة لجأت الى ٢٧ نمطا من انماط المقاومة بينها شكل واحد يلامس المشهد العنفي، وهو رمي الحجر والزجاجات الحارقة. ولكل نمط من الانماط الـ ٢٦ الباقية عشرات الوسائل اللاعنفية (دراسة للمركز الفلسطيني لدراسات اللاعنف).

وأما الحجر فقد شكّل رمزاً للانتفاضة من دون أن يكون الهدف منه اللجوء الى تدمير الطرف الآخر أو الغائه. كان الحجر رمزاً للنقمة الحيّة في النفوس، ما دام الظلم قائماً.

ما هي اذاً بعض خصائص فاعلية المقاومة المدنية؟

١. بناء الذات لا تدمير الخصم:

ترتكز المقاومة المدنية على بناء الذات، لا على الغاء الآخر او تدميره. وما بين هذين النهجين فرق كبير. اذ حين ننصرف في البدء الى تقوية ذاتنا وبناء مقوماتنا الاساسية، نضيف عناصر قوة داخلية في نضالنا، ونقدّم ما هو ايجابي لنا في البدء. بينما في المقابل، ننصرف في النهج العنفي الى الحصول على ما يمكّننا من تدمير الآخر او سحقه. ولتحقيق ذلك، نحتاج بالطبع الى شراء السلاح أو انتاجه وتكديسه، وتاليا الى تخصيص الجزء الأكبر من مقدّرات المجتمع والموازنة العامة لتغطية أمور عسكرية غير منتجة، ما يسبب هدرا وعجزا داخل المجتمع، عوض تقوية مقوماته الذاتية.

اما النهج اللاعنفي فيرتكز على المبدأ القائل أننا كلما ساهمنا في تقوية ذاتنا، كلما بدا الخصم أضعف. "عندما نكون اقوياء يصبح البريطانيون ضعفاء" (غاندي).

وبالنسبة الى الانتفاضة، ينبغي أن نتذكر انها بدأت ببناء ذاتها اولا قبل ان تبرز بشكل المواجهة المباشرة عامي ٨٧-٨٨. وذلك من خلال بناء المؤسسات التربوية والاقتصادية والاجتماعية والمشاريع الزراعية والجمعيات والأندية والمشاريع الصحية ومشاريع الاكتفاء الذاتي المنزلي... في المقاومة العنفية، كما في المقاومة اللاعنفية، يسبق لحظة المواجهة تخطيط وبناء للمقومات الذاتية.

الا انه في حين يركّز النهج اللاعنفي على تحصين الناس، كل الناس، بقوة "من داخلهم"، نرى النهج العنفي يركّز على مدّ المقاتلين والعسكريين فقط بقوة "من خارجهم" هي قوة السلاح. وفي حين تقول لغة العنف: نضرب الطرف الآخر، فيضعف، فنصبح "اقوياء" نسبة الى ضعفه، نرى لغة اللاعنف تقول: نقوي ذاتنا كمجتمع مدني مقاوم، ونجر الخصم الى ميدان للمقاومة غير الذي استعد هو له (عسكريا)، فيضعف نسبة الى قوّتنا الفعلية.

(تتبع حلقة ثانية)

[*] من حركة "حقوق الناس"

نص قرار مجلس الامن ٩٨٦
"النفط مقابل الغذاء" للعراق

هنا نص القرار الرقم ٩٨٦ الذي تبناه مجلس الامن في نيسان ١٩٩٥ والذي يسمح للعراق بتصدير كمية من نفطه قيمتها مليارا دولار كل ستة اشهر لاغراض انسانية وفي رقابة دولية صارمة:

"ان مجلس الامن
اذ يشير الى قراراته السابقة ذات الصلة،
واذ يساوره القلق ازاء الحالة التغذوية والصحية الخطيرة للسكان العراقيين ولزاء خطر زيادة تدهور هذه الحالة،
واقتناعا منه بضرورة توفير الحاجات الانسانية للشعب العراقي كاجراء موقت الى ان يفي العراق بقرارات مجلس الامن ذات الصلة، بما في ذلك على وجه الخصوص القرار ٦٨٧ (١٩٩١) المؤرخ ٣ نيسان ١٩٩١، بما يسمح للمجلس باتخاذ اجراءات اخرى في ما يتعلق بأوجه الحظر المشار اليها في القرار ٦٦١ (١٩٩٠) المؤرخ ٦ آب ١٩٩٠ وذلك وفقا لاحكام تلك القرارات،
واقتناعا منه ايضا بضرورة توزيع المعونة الغوثية الانسانية بشكل منصف على جميع قطاعات السكان العراقيين في جميع انحاء البلد،
واذ يؤكد من جديد التزام جميع الدول الاعضاء سيادة العراق وسلامته الاقليمية،
واذ يتصرف بموجب الفصل السابع من ميثاق الامم المتحدة،

١- يأذن للدول، بصرف النظر عن احكام الفقرات ٣ (أ) و٣ (ب) و٤ من القرار ٦٦١ (١٩٩٠) والقرارات اللاحقة ذات الصلة، بأن تسمح باستيراد النفط والمنتجات النفطية التي يكون منشأها العراق، بما في ذلك المعاملات المالية وغيرها من المعاملات الاساسية المتصلة مباشرة بذلك، بما يكفي لتوفير عائد لا يتجاوز مجموعه مليارا واحدا من الدولارات الاميركية كل ٩٠ يوما، وذلك للاغراض المبينة في هذا القرار ورهنا بالشروط الآتية:

(أ) – موافقة اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) لضمان شفافية كل صفقة واتفاقها مع الاحكام الاخرى لهذا القرار، وذلك بعد قيام الدولة المعنية بتقديم طلب تؤيده حكومة العراق، على كل عملية يعتزم اجراؤها لشراء النفط والمنتجات النفطية من العراق، بما في ذلك تفاصيل سعر الشراء بالقيمة المعقولة التي تحددها السوق ووجهة التصدير وفتح خطاب اعتماد يسدد الى حساب الضمان الذي سينشئه الامين العام لاغراض هذا القرار، وكذلك تفاصيل اي معاملة مالية او معاملة اساسية اخرى تتصل اتصالا مباشرا بذلك.

(ب) – قيام الجهة المشترية في الدولة المعنية بسداد المبلغ الكامل لكل صفقة لشراء النفط والمنتجات النفطية من العراق مباشرة الى حساب الضمان الذي سينشئه الامين العام لاغراض هذا القرار.

٢- يأذن لتركيا بصرف النظر عن احكام الفقرات ٣ (أ) و٣ (ب) و٤ من القرار ٦٦١ (١٩٩٠) ولاحكام الفقرة ١ اعلاه بأن تسمح باستيراد النفط والمنتجات النفطية التي يكون منشأها العراق بما يكفي بعد حسم النسبة المئوية المشار اليها في الفقرة ٨ (ج) ادناه لمصلحة صندوق التعويضات، للوفاء برسوم التعريفة الجمركية لخط الانابيب، على النحو الذي يقرر المفتشون المستقلون المشار اليهم في الفقرة ٦ ادناه، بعد التدقيق، انه معقول، وذلك لنقل النفط والمنتجات النفطية العراقية عبر خط انابيب كركوك – يومورتاليك في تركيا على النحو المأذون به في الفقرة ١ اعلاه.

٣- يقرر ان يبدأ نفاذ الفقرتين ١ و٢ من هذا القرار في الساعة ٠٠/٠١ بتوقيت الساحل الشرقي للولايات المتحدة من اليوم الذي يلي قيام رئيس المجلس بابلاغ اعضاء المجلس انه تلقى من الامين العام التقرير المطلوب منه تقديمه في الفقرة ١٣ ادناه، وان تظلا نافذتين لفترة اولية مدتها ١٨٠ يوما ما لم يتخذ المجلس تدابير اخرى ذات صلة في ما يتعلق باحكام القرار ٦٦١ (١٩٩٠).

٤- يقرر كذلك اجراء عرض شامل لجميع جوانب تنفيذ هذا القرار بعد ٩٠ يوما من بدء نفاذ الفقرة ١ اعلاه، ومرة اخرى قبل انتهاء فترة الـ١٨٠ يوما الاولية، عند تلقي التقارير المشار اليها في الفقرتين ١١ و١٢ ادناه، ويعرب عن اعتزامه القيام قبل نهاية فترة الـ١٨٠ يوما، بالنظر بعين التأييد في تجديد احكام هذا القرار، شرط ان تبين التقارير المشار اليها في الفقرتين ١١ و١٢ ادناه ان هذه الاحكام تنفذ تنفيذا مرضيا.

٥- يقرر كذلك ان يبدأ نفاذ بقية فقرات هذا القرار على الفور.

٦- يأمر اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) برصد عمليات بيع النفط والمنتجات النفطية التي يصدرها العراق من طريق خط انابيب كركوك – يومورتاليك من العراق الى تركيا ومن ميناء البكر لتحميل النفط، وكذلك بمساعدة مفتشين مستقلين يعينهم الامين العام، ويقومون بابقاء اللجنة على علم بكميات النفط والمنتجات النفطية المصدرة من العراق بعد تاريخ بدء نفاذ الفقرة ١ من هذا القرار، وبالتحقق من ان سعر شراء النفط والمنتجات النفطية هو سعر معقول في ضوء الظروف السائدة في السوق ومن انه، لاغراض الترتيبات المحددة في هذا القرار، يجري شحن القدر الاكبر من النفط والمنتجات النفطية عبر خط انابيب كركوك – يومورتاليك وان الكمية المتبقية تصدر من ميناء البكر لتحميل النفط.

٧- يطلب من الامين العام انشاء حساب ضمان لاغراض هذا القرار وتعيين محاسبين قانونيين عامين مستقلين لمراجعة هذا الحساب وابقاء حكومة العراق مطلعة تماما على تشغيل الحساب.

٨- يقرر ان تستخدم الاموال المودعة في حساب الضمان للوفاء بالحاجات الانسانية للسكان العراقيين وللأغراض الاخرى الآتية ويطلب من الامين العام استخدام الاموال الموضوعة في حساب الضمان لما يأتي:

(أ) تمويل تصدير الادوية واللوازم الصحية والمواد الغذائية والمواد والامدادات اللازمة للحاجات المدنية الاساسية الى العراق وفقا لاجراءات اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) وذلك على النحو المشار اليه في الفقرة ٢٠ من القرار ٦٨٧ (١٩٩١) رهنا بما يأتي:

١- ان يكون كل تصدير للسلع بناء على طلب حكومة العراق.

٢- ان يضمن العراق بصورة فعالة توزيع هذه السلع بشكل منصف على اساس خطة تقدم الى الامين العام ويوافق عليها وتتضمن وصفا للسلع التي يتم شراؤها.

٣- ان يتلقى الامين العام تأكيداً موثقا ان السلع المصدرة المعنية قد وصلت الى العراق.

(ب) بالنظر الى الظروف الاستثنائية السائدة في المحافظات الثلاث المذكورة ادناه اكمال قيام العراق بتوزيع السلع المستوردة بموجب هذا القرار، من اجل ضمان التوزيع المنصف للمعونة الغوثية الانسانية على جميع قطاعات السكان العراقيين في جميع انحاء البلد بتوفير ما يراوح بين ١٣٠ مليونا و١٥٠ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة كل ٩٠ يوما لبرنامج الامم المتحدة الانساني المشترك بين الوكالات الذي يعمل داخل الاراضي المشمولة بالسيادة العراقية في المحافظات العراقية الشمالية الثلاث: دهوك واربيل والسليمانية، الا انا بيع من النفط والمنتجات النفطية خلال اي فترة تمتد ٩٠ يوما بما لا يصل ثمنه الى مليار دولار، وحينئذ يجوز للأمين العام ان يوفر مبلغا اقل نسبيا لهذا الغرض.

(ج) تحويل النسبة المئوية نفسها من الاموال المودعة في حساب الضمان التي قررها المجلس في الفقرة ٢ من قراره ٧٠٥ (١٩٩١) المؤرخ ١٥ آب ١٩٩١ الى صندوق التعويضات.

(د) الوفاء بالتكاليف التي تتحملها الامم المتحدة في ما يتعلق بنفقات المفتشين المستقلين والمحاسبين القانونيين العامين والانشطة المرتبطة بتنفيذ هذا القرار.

(هـ) الوفاء بالتكاليف الجارية لعمل اللجنة الخاصة ريثما يتم في وقت لاحق التسديد الكامل لتكاليف تنفيذ المهمات المأذون بها بموجب الجزء جيم من القرار ٦٨٧ (١٩٩١).

(و) الوفاء بأي نفقات معقولة عدا تلك التي تسدد في العراق والتي تقرر اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) انها تتصل مباشرة بتصدير العراق للنفط والمنتجات النفطية على النحو المسموح به بموجب الفقرة ١ اعلاه او بما يتم تصديره الى العراق او من قطع غيار ومعدات على النحو المسموح به بموجب الفقرة ٩ ادناه وما يلزم لذلك من انشطة بصورة مباشرة.

(ز) توفير مبلغ يصل الى ١٠ ملايين دولار من دولارات الولايات المتحدة كل ٩٠ يوما من الاموال المودعة في حساب الضمان لسداد المبالغ المتوخاة بموجب الفقرة ٦ من القرار ٧٧٨ (١٩٩٢) المؤرخ ٢ تشرين الاول ١٩٩٢.

٩ – يأذن للدول بأن تسمح، بصرف النظر عن احكام الفقرة ٣ (ج) من القرار ٦٦١ (١٩٩٠) بما يأتي:

(أ) ان تصدر الى العراق ما يلزم من قطع غيار ومعدات اساسية للتشغيل المأمون لخط انابيب كركوك – يومورتاليك في العراق رهنا بموافقة مسبقة من اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) على كل عقد من عقود التصدير.

(ب) الاضطلاع بالانشطة التي تلزم بصورة مباشرة للصادرات المأذون بها بموجب الفقرة الفرعية (أ) اعلاه بما في ذلك المعاملات المالية المتصلة بها.

١٠ – يقرر انه لما كانت احكام الفقرة ٤ من القرار ٦٦١ (١٩٩٠) والفقرة ١١ من القرار ٧٧٨ (١٩٩١) تحول دون امكان سداد تكاليف الصادرات والانشطة المأذون بها بموجب الفقرة ٩ أعلاه من الاموال المجمدة وفقا لتلك الاحكام يجوز بصورة استثنائية تمويل تكلفة هذه الصادرات والانشطة الى حين البدء بسداد مبالغ لحساب الضمان المنشأ لأغراض هذا القرار. وبعد موافقة اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) على كل حالة على حدة بواسطة خطابات اعتماد تسحب حسماً من مبيعات النفط التي ستتم في المستقبل والتي تودع ايراداتها في حساب الضمان.

١١ – يطلب من الامين العام ان يقدم الى المجلس كل تسعين يوما بعد بدء نفاذ الفقرة اعلاه ومرة اخرى قبل انتهاء فترة الـ١٨٠ يوما الاولية تقريرا يستند فيه الى المراقبة التي يقوم بها موظفو الامم المتحدة في العراق والى المشاورات التي تجرى مع حكومة العراق حول ما اذا كان العراق قد كفل بشكل منصف توزيع الادوية واللوازم الصحية والمواد الغذائية والمواد والامدادات اللازمة لتلبية حاجات مدنية اساسية والممولة بموجب احكام الفقرة ٨ (أ) اعلاه، وان يضمن تقريره اي ملاحظات قد تكون لديه عن كفاية الايرادات لتلبية حاجات العراق الانسانية وعن قدرة العراق على تصدير كميات من النفط والمنتجات النفطية تكفي لتوفير المبلغ المشار اليه في الفقرة ١ اعلاه.

١٢ – يطلب الى اللجنة المنشأة بموجب القرار ٦٦١ (١٩٩٠) ان تضع بتنسيق وثيق مع الامين العام ما يلزم من اجراءات عاجلة لتنفيذ الترتيبات الوارد ذكرها في الفقرات ١ و٢ و٦ و٨ و٩ و١٠ من هذا القرار وان تقدم الى المجلس بعد تسعين يوما من بدء نفاذ الفقرة ١ اعلاه ومرة اخرى قبل انتهاء فترة الـ١٨٠ يوما الاولية تقريرا عن تنفيذ هذه الترتيبات.

١٣ – يطلب من الامين العام ان يتخذ ما يلزم من تدابير لكفالة تنفيذ هذ القرار تنفيذا فعلا وتأذن له بالدخول في اي ترتيبات او اتفاقات لازمة لهذا الغرض وتطلب منه ان يقدم تقريرا الى المجلس حال قيامه بذلك.

١٤ – يقرر ان يستثني النفط والمنتجات النفطية الخاضعة لهذا القرار رغم احقية العراق في ملكيتها من اي اجراءات قانونية والا تخضع لأي شكل من اشكال المصادرة او الحجز او التحفظ وان تتخذ جميع الدول كل في اطار نظامها القانوني المحلي كل ما قد يلزم من خطوات لضمان هذه الحماية وكفالة عدم تحويل ايرادات المبيعات عن الاغراض المحددة لها في هذا القرار.

١٥ – يؤكد ان حساب الضمان المنشأ لاغراض هذا القرار يتمتع بامتيازات الامم المتحدة وحصاناتها.

١٦ – يؤكد ان جميع من يعينهم الامين العام من اشخاص لغرض تنفيذ هذا القرار يتمتعون بامتيازات وحصانات بصفتهم خبراء موفدين لاداء مهمات لمصلحة الامم المتحدة وذلك وفقا لاحكام اتفاق امتيازات الامم المتحدة وحصاناتها، ويطلب من حكومة العراق ان تتيح لهم حرية الحركة الكاملة وكل ما يلزم لهم من تسهيلات لاداء واجباتهم في تنفيذ هذا القرار.

١٧ – يؤكد انه ليس في هذا القرار ما يمس في اي حال بواجب العراق في التقيد بدقة بجميع التزاماته المتعلقة بخدمة دينه الخارجي وسداده وفقا للآليات الدولية الملائمة.

١٨ – يؤكد ايضا انه ليس في هذا القرار ما ينبغي ان يفسر على انه يشكل تعديا على سيادة العراق وسلامته الاقليمية.

١٩ – يقرر ابقاء المسألة قيد نظره".

◄ مليارا دولار كل ستة اشهر لشراء أغذية

– تتمة المنشور في الصفحة ١ –

وفي بغداد حيث نزل المواطنون الى الشوارع واطلقوا الرصاص ابتهاجا، افادت وكالة الانباء العراقية "واع" الرسمية ان اجتماعا مشتركا لمجلس قيادة الثورة والقيادة القطرية لحزب البعث العربي الاشتراكي وافق على الاتفاق وكلف نائب رئيس الوزراء طارق عزيز الاتصال بالامين العام ليبلغ اليه القرار.

ولئن كانت المحادثات التي سبقت الاتفاق على صيغة "النفط مقابل الغذاء" استغرقت وقتا طويلا والقرار الصيغة أحدث ضجة سياسية ومالية عالمية، فان "وكالة الصحافة الفرنسية" نقلت عن مسؤول في الامم المتحدة ان تنفيذها لا يوفر سوى اقل من نصف دولار يوميا لكل فرد. فمن اصل ملياري دولار تحصل عليها الحكومة العراقية كل ستة اشهر يخصص مبلغ ٣٠٠ مليون دولار للجنة التعويضات التابعة للامم المتحدة لدفع تعويضات للاضرار الناجمة عن الاجتياح العراقي للكويت، ومبلغ يراوح بين ١٣٠ مليون دولار و١٥٠ مليونا للاكراد في شمال البلاد، الى دفع اجور موظفي الامم المتحدة العاملين في اللجنة الخاصة بنزع اسلحة الدمار الشامل العراقية. وبناء على حسابات الامم المتحدة سيحصل الاكراد البالغ عددهم ثلاثة ملايين على ما يعادل نصف دولار يوميا للفرد في حين سيحصل ١٧ مليون شخص في بقية المناطق العراقية على ٣٢ سنتا للفرد.

غير ان ذلك لم يحل دون ارتفاع سعر الدينار العراقي الى نحو ٤٥٠ دينارا ازاء الدولار مساء امس، في مقابل ٨٠٠ دينار صباحا وبعد الظهر. ولعل سعر النفط عكس حقيقة الوضع، فبعد تراجع سعر البرميل في سوق نيويورك ٨٠ سنتا فور اعلان الاتفاق، عاود الارتفاع مساء ليصل الى ٢١٫٣٥ دولارا في مقابل اقفاله على ٢١٫١٠ دولارا الجمعة. (اب، و ص ف، رويتر)

PLANNING TO STUDY IN LATVIA IN ENGLISH MEDIUM

1) Medical Academy of Latvia
16 Dzirciema str. LV-1007 Riga Latvia.
Tel: 371-2-450708 - Fax: 371-7-828155.

2) Riga Technical University
1 Kalku str. room 318 PDP. LV - 1658 Riga, Latvia.
Tel: +371-7-226457 - Fax: +371-8-820094.

Faculties:
1- Medicine . Dentistry, Pharmacy, Rehabilitation.
2- Mechanical and Civil Engineering . Computer Sciences, Electrical Sciences, Chemistry, Architecture, Economics and Business Management.

- For further information pleased contact Authorized Representative in Lebanon .
Tel 03/850266 - 09/942064 - 01/839508.

خلافات بين قيادتي "حماس" في الداخل والخارج
عرفات في خير وبدأ زيارة لليونان


رئيس الوزراء اليوناني كوستاس سيميتيس مستقبلا الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات في مطار اثينا. (اب تيليفوتو)

وصل امس الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات الى أثينا على رأس وفد كبير لاجراء محادثات مع المسؤولين اليونانيين تتناول العلاقات الثنائية بين اليونان والسلطة الفلسطينية وتطورات عملية السلام في الشرق الاوسط.

وبدا عرفات في صحة جيدة بعد تقرير التلفزيون الاسرائيلي الاسبوع الماضي عن اصابته بجلطة بسيطة. ونفى اطباؤه الامر وقالوا ان كل ما هنالك انه اصيب بارهاق شديد بسبب العمل.

وسيجري الزعيم الفلسطيني محادثات مع كل من الرئيس اليوناني كوستيس ستيفانوبولوس ورئيس الوزراء كوستاس سيميتيس ووزير الخارجية تيودوروس بانغالوس ورئيس مجلس النواب ابوستولوس كاكلامانيس. وسيتفقد مع وزير التربية جورج باباندريو نجل رئيس الوزراء السابق اندرياس باباندريو، مرفأ باتراس ويتلقى رتبة فخرية من كلية الاقتصاد في جامعة باتراس.

خلافات "حماس"

من جهة اخرى افاد مسؤولون في حركة المقاومة الاسلامية "حماس" ان قادة الحركة في الضفة الغربية وقطاع غزة على خلاف مع قادة الحركة في الخارج في شأن وقف الهجمات على اسرائيل.

وأوضحوا ان الخلاف الذي احتدم بعد الشروع في الحكم الذاتي عام ١٩٩٤ دفعهم الى اتخاذ خطوات لاعادة سلطة القرار الى الضفة وغزة مرة اخرى. وقال احدهم: "هناك خلاف مع القيادة في الخارج في شأن وقف الهجمات. انهم يريدون منا ان نواصل الهجمات ولكننا نريد ان نضع نهاية للعمليات". واضاف "ان القيادة في الخارج لا تهتم بظروفنا هنا والامور تغيرت منذ تأسيس حماس عام ١٩٨٧". واكد "اننا تسعى الان الى نقل سلطة اتخاذ القرار من الخارج الى الداخل ولكننا لا نريد ان يؤدي ذلك الى انقسام حتى يمكننا ان نترك خياراتنا مفتوحة اذا فشلت التسوية السياسية".

واشار المحلل السياسي خليل الشقاقي الى ان زعماء الحركة في الخارج يسيطرون على اموال "حماس" وانهم على صلة بحركات اسلامية اخرى مما يجعل الانقسام مستبعدا. واعتبر ان اعتراضات القيادة المحلية تطور جديد، لكنه لا يتوقع ان تتجاوز محاولة التأثير على موقف قيادة الخارج.

ورأى الاسلامي القريب من الحركة الشيخ جميل حمامي ان العمليات العسكرية بدأت تترك أثرا سلبيا على الشارع الفلسطيني. واكد مسؤول في الحركة ان ثمة اتجاها قويا داخل الحركة الى العودة الى الاسلوب السلمي لـ"الاخوان المسلمين" الذين انبثقت منهم "حماس".

وكان الخلاف داخل الحركة وصل الى حد اصدار مسؤولي "حماس" بيانات متناقضة وتبادلهم الاتهامات علنا. فقد دعا الناطق باسم الحركة في غزة الدكتور محمود الزهار الجناح العسكري لـ"حماس" الى وقف الهجمات في اثناء الحملة الانتخابية في اسرائيل. لكن الناطق باسم الحركة في الاردن ابرهيم غوشة رد ان تصريحات الزهار لا تمثل الموقف الحقيقي لـ"حماس" الداعي الى تصعيد الهجمات على اسرائيل.

في غضون ذلك، اعتقلت القوات الاسرائيلية ١٣ فلسطينيا في قرى قريبة من نابلس وجنين وطولكرم للاشتباه في انتمائهم الى "حماس" او تقديم المساعدة اليها. وواصلت قوى الامن الاسرائيلية التحقيق مع المسؤولين العسكريين في الحركة حسن سلامة ورازق رجوب اللذين اعتقلا في الخليل قبل ثلاثة ايام.

(و ص ف، رويتر، أ ش أ)

نتنياهو يريد الاموال للفلسطينيين لتوظيفها في بناء المستوطنات اليهودية

المغنية الاسرائيلية الشهيرة زيمافا بن في صورة التقطت لها في تل ابيب في ١٦ ايار. وقد فاجأت بن التي تنتمي الى طائفة اليهود السفارديم اسرائيل بمشاركتها غنائيا في حملة انتخابية لحركة "ميريتس" اليسارية مع انها تنحدر من عائلة معروفة بدعمها لتكتل "ليكود" اليميني.

(أ ف ب تيليفوتو)

محاولا طمأنة الناخبين الوسط، اعلن زعيم تكتل "ليكود" اليميني المعارض بنيامين نتنياهو الذي ينافس رئيس الوزراء الاسرائيلي شمعون بيريس في الانتخابات العامة الاسرائيلية في ٢٩ ايار، انه سيحدد الانفاق على المستوطنات اليهودية بـ٣١ ملايين دولار سنويا اذا ما اختير رئيسا للوزراء.

ومعلوم ان الحكومة الليكودية الاخيرة التي كان نتنياهو عضوا فيها انفقت اكثر من ضعفي هذا المبلغ على المستوطنات في الضفة الغربية وقطاع غزة اوائل التسعينات. ولمح نتنياهو ايضا، وكان يتحدث الاحد في اطار حملته الانتخابية، الى انه سيستعيد الاموال التي تدفعها الحكومة الحالية الى السلطة الوطنية الفلسطينية وتوظيفها عوض ذلك في المستوطنات. واوضح الناطق باسمه شعاي بازاك امس "ان الحكومة تضخ لـ(الزعيم الفلسطيني ياسر) عرفات اكثر من مليار شيقل (٣١٠ ملايين دولار)، وثمة امور مهمة يمكن الحكومة ان تستخدم هذه الاموال فيها. لقد ابلغ الي ان هذا المبلغ سيوظف في تعزيز الاستيطان".

وكان نتنياهو يشير الى ما تحوله الحكومة الاسرائيلية الى السلطة الفلسطينية من اموال تجبيها من عائدات الضرائب والرسوم والجمارك التي تفرض على رواتب الفلسطينيين الذين يعملون في اسرائيل وعلى البضائع المستوردة الى الضفة الغربية وقطاع غزة عبر اسرائيل.

ويشار الى ان مسألة الانفاق على المستوطنات هي احدى النقاط الضعيفة في حملة "ليكود" الانتخابية للفوز باصوات الناخبين الوسط، ذلك لان كثيرين من الاسرائيليين يعارضون الانفاق المسرف على الاستيطان. وكانت الحكومة المتشددة لرئيس الوزراء السابق اسحق شامير، وقد تولى فيها نتنياهو منصب نائب وزير الخارجية، اطلقت اوائل التسعينات حملة استيطان لا سابق لها. ووفق ارقام لدى حركة "السلام الآن" انفقت عام ١٩٩١ نحو ٧٨٠ مليون دولار على بناء مستوطنات. اما الحكومة الحالية فانفقت ٢٥٠ مليون دولار سنويا، صرف معظمها في شق طرق تربط المستوطنات في ما بينها وبأراضي الدولة العبرية والتي لحظها اتفاق الحكم الذاتي بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية. علما ان الحكومة العمالية السابقة برئاسة رئيس الوزراء الراحل اسحق رابين اعلنت في احدى خطواتها الاولى في الحكم في تموز ١٩٩٢ الحد من الاستيطان.

على صعيد اخر، اكد نتنياهو انه لن يحترم اي اتفاق في مسألة القدس قد يوقعه بيريس مع الفلسطينيين. وقال في اجتماع انتخابي في تل ابيب "ان اي حكومة برئاستي ستتنصل من اي اتفاق علني او سري قد يتم التوصل اليه بين شمعون بيريس وياسر عرفات في شأن القدس".

ويتهم اليمين حزب العمل بزعامة بيريس بأنه يريد "تقسيم" القدس والتنازل للفلسطينيين عن القسم الشرقي من المدينة الذي ضمته اسرائيل في حرب ١٩٦٧. ويشكل موضوع "وحدة" القدس شعارا رئيسيا في حملة اليمين للانتخابات. وينفي العمل اي نية لمساومة على هذه المسألة.

وكان بيريس تعهد سرا في ١١ تشرين الاول ١٩٩٣ لمنظمة التحرير الفلسطينية "عدم عرقلة نشاطات المؤسسات الفلسطينية في القدس الشرقية لا بل على العكس تعهد تشجيعها".

وستكون مسألة القدس على جدول اعمال مفاوضات الوضع النهائي للاراضي الفلسطينية والتي بدأت رسميا مطلع ايار ويفترض ان تنتهي قبل ايار ١٩٩٩.

(ا ب، وص ف)

باراك يسافر الى لندن للقاء الملك حسين اليوم

افادت مصادر رسمية في عمان ان وزير الخارجية الاسرائيلي ايهود باراك سيسافر الى لندن اليوم للقاء الملك حسين وتبديد التوتر الذي اعترى العلاقات بين البلدين على اثر الهجوم الاسرائيلي على لبنان في نيسان الماضي.

ونقلت وكالة "رويتر" عن احد هذه المصادر بان باراك "سيحاول اساسا تخفيف بعض التوتر في العلاقات مع الاردن، والبحث في وسائل لتوثيق العلاقات الثنائية وصلات التعاون".

ويأتي هذا التحرك بعد اجتماعات في القدس الاحد بين مسؤولين كبار في وزارة الخارجية والسفير الاسرائيلي لدى الاردن شمعون شامير الذي اطلع المسؤولين على "سير الامور بين الاردن واسرائيل في الوقت الحاضر".

وقاطعت الحكومة الاردنية حفلة استقبال اقامها شامير في نيسان الماضي احياء لذكرى قيام دولة اسرائيل. واستخدم العاهل الاردني لهجة شديدة في التنديد بعملية "عناقيد الغضب" الاسرائيلية في لبنان. وشارك الاردنيون الذين لا يزالون يشعرون بالعداء لاسرائيل على رغم معاهدة السلام التي وقعتها الدولتان عام ١٩٩٤، في احتجاجات يومية في شوارع عمان على الهجمات الاسرائيلية مما احرج الملك حسين الذي يحاول جاهدا ان يجعل المعاهدة مقبولة لدى الشعب الاردني المشكك في نيات عدوه السابق.

ووصل العاهل الاردني الى لندن الاحد في زيارة عمل تستغرق بضعة ايام.

وسبق للملك حسين ان اعلن انه لن يلتقي اي مسؤول اسرائيلي قبل الانتخابات الاسرائيلية العامة المقررة في ٢٩ ايار الجاري لئلا يفسر اي لقاء كمنا بانه تدخل في المعركة الانتخابية.

وصرح وزير الاعلام الاردني مروان المعشر ان الاردن يجري محادثات مع اسرائيل من اجل تزويده مزيدا من المياه طبقا لما نصت عليه معاهدة السلام بين البلدين. وقال ان كمية المياه الاضافية التي سيزودها الاردن ستخفف مشكلات ندرة المياه في البلاد.

ومعلوم ان احياء عمان لاتصلها المياه الا مرتين في الاسبوع، في حين ان مناطق اخرى لا تحظى بالمياه الا مرة كل ثلاثة اسابيع، الامر الذي يدفع السكان الى البحث عن المياه من المشاريع الخاصة.

(رويتر، اب)

اول طفل اسرائيلي يبصر النور في الاردن

عمان– رويتر – اعلن امس ناطق باسم السفارة الاسرائيلية في عمان ولادة اول طفل اسرائيلي في الاردن منذ توقيع معاهدة السلام بين الجانبين في تشرين الاول ١٩٩٤. واوضح ان دانيال ماريل ابصر النور الجمعة في دار للتوليد وان والده زئيف هو المسؤول الاداري في السفارة الاسرائيلية وتدعى والدته افيتال.

وقال الوالدان انهما سعيدان "بالمساهمة في التقريب بين اسرائيل والاردن".

وزير الداخلية السعودي ينفي عقد لقاء مع معارضين بحرانيين

جدة – و ص ف – نفى امس وزير الداخلية السعودي الامير نايف بن عبد العزيز قول معارض بحراني في باريس انه التقى وفدا من المعارضة البحرانية. واصدر مكتبه في جدة بيانا اوردته وكالة الانباء السعودية "واس" وصف المعلومات التي نشرت في هذا الخصوص بأنها "غير صحيحة جملة وتفصيلا".

وكان عضو لجنة الدفاع عن حقوق الانسان عضو "الجبهة الشعبية لتحرير البحرين" عبد النبي عكري اشار الى حصول اللقاء في تصريح ادلى به في باريس الاربعاء الماضي. واكد ان الامير نايف "المسؤول عن ملف البحرين" في الحكومة السعودية قال للوفد "انه من غير المقبول ظهور برلمان آخر في الخليج يضاف الى البرلمان الكويتي".

وتشهد البحرين اضطرابات منذ كانون الاول ١٩٩٤ اسفرت عن مقتل ٢٢ شخصا على الاقل. وتطالب المعارضة باحياء الحياة البرلمانية المعطلة منذ ١٩٧٥.

سافير التقى ممثل موريتانيا

بثت الاذاعة الاسرائيلية ان المدير العام لوزارة الخارجية الاسرائيلية اوري سافير التقى امس ممثل الحكومة الموريتانية في اسرائيل احمد ولد مرجعي الذي وصل الى تل ابيب الاسبوع الماضي ليترأس مكتب رعاية المصالح الموريتانية في الدولة العبرية.

واضافت ان سافير اطلع المسؤول الموريتاني على آخر تطورات العملية السلمية على المسارين الفلسطيني والسوري.

لندن تطرد ٣ ديبلوماسيين سودانيين وتحذر الخرطوم من اتخاذ اجراء انتقامي

امهلت لندن ثلاثة ديبلوماسيين سودانيين، بينهم وزير مفوض، شهرا واحدا لمغادرة بريطانيا بموجب قرار اتخذه مجلس الامن في ٢٦ نيسان الماضي بفرض عقوبات ديبلوماسية على حكومة السودان لامتناعها عن تسليم ثلاثة اشخاص يشتبه في تورطهم في محاولة اغتيال الرئيس المصري حسني مبارك في العاصمة الاثيوبية اديس ابابا.

واوضح ناطق باسم وزارة الخارجية البريطانية ان حكومة بلاده قررت مطالبة اعضاء السفارة السودانية الـ١٢ الباقين في لندن بـ"اخطارها سلفا بأي انتقال الى خارج لندن" تطبيقا للقرار ١٠٥٤ الصادر عن مجلس الامن. وقال: "لقد قررنا رفض منح المعنيين بهذه القرارات تأشيرات"، مشيرا الى ان السفير السوداني في لندن سيد عمرو يوسف بريدو استدعي صباح امس الى مقر وزارة الخارجية واحيط بهذه الاجراءات. ولم يحدد الناطق هوية الديبلوماسيين الذين سيشملهم الابعاد.

وحذر من انه "لن يكون هناك اي مبرر لاجراء انتقامي ضد تطبيق عقوبات الامم المتحدة"، معتبرا ان "قرار مجلس الامن هو نتيجة للقلق من تواطؤ السودان في اعمال ارهابية".

وكانت واشنطن اعلنت الاثنين ترحيل الملحق الصحافي في السفارة السودانية صادق بخيت وفرض قيود على تنقلات اعضاء السفارة السودانية في واشنطن.

وتسلم الرئيس السوداني الفريق عمر حسن احمد البشير رسالة خطية من الرئيس التشادي ادريس ديبي تتصل بالعلاقات الثنائية بين البلدين ومتابعة القرارات التي صدرت عن القمة السودانية – التشادية التي عقدت في بانفي اخيرا. وافادت وكالة الانباء السودانية "سونا" ان البشير استقبل المبعوث التشادي محمد السنوسي طاهر واطلعه على مجريات الاوضاع والتطورات في السودان.

وبحث وزير العلاقات الخارجية السوداني علي عثمان محمد طه مع نائب وزير الخارجية الروسي فيكتور يوسوفاليوك، الذي يزور الخرطوم حاليا، في تطور العلاقات بين البلدين وامكان دعمها في كل المجالات.

مقتل ٦ جنود

من جهة اخرى، افاد ثوار سودانيون انهم قتلوا ستة من جنود الحكومة واصابوا اثنين اخرين بجروح قرب بلدة كسلا في شمال شرق السودان. واكدت قوات التحالف السودانية ايضا في بيان عزمها على مواصلة هجماتها على الحكومة وحضت الشعب السوداني على الانضمام الى نضالها.

"الراي الاخر"

وقررت ادارة صحيفة "الرأي الاخر" المستقلة التوقف عن الصدور الى ان يظهر المسؤول عن مصادرة عددها الصادر الاحد الامر الذي كبدها خسائر مادية جسيمة.

ونفت مصادر مجلس الصحافة والمطبوعات السوداني امس صدور قرار عن المجلس بمصادرة الصحيفة ووعدت بالتحري عن الجهة التي اصدرت القرار.

(و ص ف، ا ش ا، رويتر)

حكومتا اليمن واريتريا توقعان اليوم اتفاق مبادىء للتحكيم في نزاعهما

اختارت حكومة اليمن، المنهمكة في عملية تنمية داخلية مكلفة تلت سلسلة حروب اهلية مدمرة، التحكيم الدولي لحل نزاعها الجغرافي مع حكومة اريتريا على ارخبيل حنيش في البحر الاحمر.

وسيوقع وزير الخارجية اليمني الدكتور عبد الكريم الارياني ونظيره الاريتري بطرس سولومون اليوم في باريس اتفاق مبادىء لتسوية النزاع امكن التوصل اليه بفضل وساطة فرنسية، وستشارك في التوقيع حكومتا مصر واثيوبيا اللتان بذلتا مساعيهما الحميدة الى جانب باريس.

واعتبر الارياني امس، قبل توجهه الى باريس، ان اتفاق المبادىء "هو المدخل الصحيح للحل السلمي للازمة التي نشأت نتيجة الاحتلال الاريتري لجزيرة حنيش الكبير" في البحر الاحمر. واضاف ان "التحكيم سيؤمن الاستقرار في البحر الاحمر ويضمن سلامة النقل البحري في هذه المنطقة الحيوية للتجارة العالمية".

وكان الموفد الفرنسي الخاص فرنسيس غوتمان حصل مطلع ايار، بعد اربعة اشهر من الجولات المكوكية بين صنعاء واسمرة، على تعهد الدولتين لتسوية نزاعهما سلميا بعدما تطور الامر بينهما الى اشتباكات مسلحة ادت الى احتلال قوات اريترية حنيش الكبير.

ولا يتناول اتفاق المبادىء الذي صاغته فرنسا جوهر النزاع، اي مسألة السيادة على ارخبيل حنيش التي لم تحسمها اي معاهدة دولية، ويحدد، في المقابل، آلية تسوية عبر محكمة دولية لا يزال ينبغي انشاؤها من الان حتى الخريف المقبل، ويتعهد الطرفان بموجبها عدم اللجوء الى القوة واحترام القرار الذي ستصدره محكمة خاصة تضم خمسة من قضاة محكمة العدل الدولية في لاهاي يختار طرفا النزاع اربعة منهم وباريس خامسهم.

ويقول غوتمان ان صيغة التحكيم هذه فضلت على اللجوء الى محكمة العدل الدولية في لاهاي لان احكام هذه "تتطلب سنوات طويلة وتعطي الطرفين المتنازعين مهلا طويلة للرد على طلباتها".

واستنادا الى مسؤول يمني لم يشأ كشف هويته، اختارت صنعاء "المعركة السياسية لتسوية نزاعنا مع اريتريا نظرا الى ثقتنا بحقنا في السيادة على جزيرة حنيش (...) ان قرار صنعاء اعتماد الخيار التفاوضي يعود في الوقت نفسه الى انشغالها بمعالجة الانعكاسات الاقتصادية والاجتماعية للحرب الاهلية"، في اشارة الى محاولة الانفصال الجنوبية التي اجهضتها القوات الحكومية بعد اكثر من شهرين من القتال صيف ١٩٩٤.

وقد اثقلت كلفة هذه الحرب التي قاربت ١١ مليار دولار كاهل الاقتصاد اليمني المنهك من انعكاسات حرب الخليج نتيجة مقاطعة دول الخليج النفطية التي رأت في مواقف صنعاء تأييدا للغزو العراقي للكويت. ودفع هذا الوضع اليمن الى مباشرة عملية اعادة هيكلة واسعة في ١٩٩٤ لانعاش الاقتصاد بناء على توصيات من صندوق النقد الدولي والبنك الدولي.

وكان نائب رئيس الوزراء اليمني عبد الوهاب الانسي صرح الاحد انه "كان في امكان اليمن ان تبقي جزيرة حنيش الكبير هدفا دائما للقصف الجوي والصاروخي والمدفعي اليمني، لكن المسؤولين ادركوا منذ اليوم الاول خطر الانجرار الى حرب تستنزف اقتصادهم".

(و ص ف، رويتر، ا ش ا)

انفجار قنبلة في حي السفارات في صنعاء

صنعاء – و ص ف – انفجرت مساء الاحد قنبلة يدوية في حي السفارات في صنعاء من غير ان توقع اصابات.

واوضحت الشرطة امس ان الانفجار نجم عن خلاف على ملكية قطعة ارض في الحي ولا دافع سياسيا وراءه وان اجهزة الامن تستجوب حاليا عددا من المشتبه فيهم. وقال احد المسؤولين عن التحقيق ان "القنبلة ألقيت في شارع الجزائر من سيارة لاذت بالفرار وان الانفجار لم يوقع ضحايا او اضرارا بل احدث فجوة في قارعة الطريق".

وهذا الحادث الاول من نوعه يقع في صنعاء منذ انتهاء النزاع بين الرئيس اليمني علي عبدالله صالح والحزب الاشتراكي اليمني الذي قاد محاولة انفصال في جنوب اليمن عام ١٩٩٤ سحقتها القوات الموالية للرئيس بعد حرب دامت شهرين.

إخبارية تحيزية

اعتماد دستور دائم لدولة الامارات

ابو ظبي – وص ف– اعتمدت دولة الامارات العربية المتحدة امس دستوراً دائماً بدل الدستور الموقت المعمول به منذ انشائها عام ١٩٧١. واعلن مصدر رسمي ان المجلس الاعلى للاتحاد الذي يضم حكام الامارات السبع اكد بقاء ابو ظبي عاصمة للاتحاد الذي يضم ايضا دبي والشارقة وعجمان والفجيرة وراس الخيمة وام القيوين.

وافادت وكالة أنباء الامارات ان الدستور الجديد سيعرض على المجلس الوطني الاتحادي من غير ان تورد تفاصيل عن مضمونه.

وقال ديبلوماسي غربي في ابو ظبي: "لا شك في ان اعتماد دستور دائم سيسمح بلحمة اكبر بين اعضاء الاتحاد السبعة".

القذافي: أميركا تجبرنا على التفكير عسكرياً

تونس – وص ف – نقلت وكالة الجماهيرية للأنباء "اوج" الليبية عن الزعيم الليبي معمر القذافي مساء الاحد في منتدى اقتصادي في بنغازي في شرق ليبيا إن بلاده مضطرة الى التفكير عسكرياً لمواجهة التهديدات التي صدرت اخيراً عن الولايات المتحدة. وقال: "يجب ان نفكر كيف نواجه القنبلة الذرية(...) نجبر على التفكير عسكريا ونترك الزراعة ونترك الانتاج ونترك الصناعة ونترك التعليم ونترك الصحة ونترك الرفاهية ونترك الخدمات الاجتماعية. هكذا يصبح هاجسنا كيف نرد العدوان وكيف نعمل صاروخا مضادا للصاروخ وكيف نتقي شر ضربة ذرية. من الذي اجبرنا على هذا؟ اميركا".

وكانت الادارة الاميركية ذكرت الشهر الماضي انها لا تستبعد شن هجوم باسلحة تقليدية لمنع ليبيا من اكمال تشييد مصنع في ترهونة قرب طرابلس تدعي انه سينتج اسلحة كيميائية.

ماء من ايران الى قطر

طهران – وص ف– وقع وزير الطاقة الايراني بيجان نامدار زنغنه ووزير المال والاقتصاد والتجارة القطري الشيخ محمد بن خليفة آل ثاني في طهران الاحد اتفاقا تزود ايران بموجبه قطر ماء. ولم توضح وكالة الجمهورية الاسلامية للأنباء "ارنا" الايرانية الكميات التي يشملها او مدته او طريقة نقل المياه.

وشدد الوزير القطري على "ضرورة زيادة حجم المبادلات التجارية والتعاون المصرفي" مع ايران. واشاد باستعداد طهران لتسهيل مرور المنتجات القطرية عبر الاراضي الايرانية الى الدول الاسيوية.

التعاون العسكري التركي- الاسرائيلي يمتد الى البحرية
وغوننساي يناقش في واشنطن إطاراً جديداً للمنطقة

بعد يومين من تعرض الرئيس التركي سليمان ديميرل لمحاولة اغتيال على يد اسلامي احتجاجا على الاتفاق العسكري الجوي التركي – الاسرائيلي، وسعت انقرة نطاق تعاونها العسكري مع الدولة العبرية فاوفدت قائد بحريتها الاميرال غومين اركايا الى اسرائيل في زيارة تستغرق يوما واحدا لتتزامن مع زيارة وزير الخارجية التركي ايمري غوننساي لواشنطن، الامر الذي قد يرشح منطقة الشرق الاوسط بمحورها التركي لمزيد من التطورات السياسية والعسكرية.

وبثت الاذاعة الاسرائيلية ان الاميرال اركايا الذي يزور اسرائيل تلبية لدعوة من نظيره الاسرائيلي الاميرال اليكس تال سيتفقد قاعدة السلاح البحري الاسرائيلي في حيفا ومصنعا لانتاج الذخيرة.

وكانت حكومتا اسرائيل وتركيا وقعتا في ٢٣ شباط الماضي اتفاقا ينص على اجراء تدريبات لمقاتلات من كل من البلدين في المجال الجوي للبلد الاخر وعلى قيام تعاون بين الصناعات العسكرية لهذين البلدين وتبادل المعلومات والخبرات وكذلك على شراء الجيش التركي معدات اسرائيلية لتوفير الامن على الحدود مع سوريا والعراق وايران.

ونشرت صحيفة "يني يوزيل" التركية خبرا مصدره القدس مفاده ان القوات البحرية لكلا البلدين ستقوم في تموز المقبل بتدريبات مشتركة في البحر المتوسط، مشيرة الى ان الاميرال تال سيزور تركيا قريبا.

الا ان مصدرا عسكريا تركيا لم يؤكد هذا النبأ او ينفه، مكتفيا بأن "ذلك ممكن لان الاتفاق ينص على اجراء مثل هذه التدريبات".

وقال مسؤول اسرائيلي، "لا يتضمن الاتفاق اشياء مثل التدريبات (...) ربما عمليات انقاذ بحري". وسئل هل يستطيع تأكيد ما نشرته "يني يوزيل"، فأجاب، "ليست هذه مسألة محددة. ومن البرامج المزمعة (...) البرنامج الوحيد المزمع هو عمليات انقاذ بحري. وليست هناك تدريبات مشتركة مثل مواجهة بين فرقاطتين تركيتين وزورقين اسرائيليين".

ومن شأن توسيع الاتفاق العسكري الجوي ليشمل المجال البحري ان يزيد احتمالات ان تجد سوريا نفسها يوما في مواجهة ضغوط من الجو والبحر.

وكان الاتفاق اثار موجة انتقادات واسعة من الاسلاميين داخل تركيا ومن سوريا وايران ومصر.

* في دمشق اتهم التعليق السياسي للاذاعة السورية رئيس الوزراء التركي مسعود يلماظ باثارة التوتر مع سوريا من طريق اتهامه السلطات السورية بدعم "حزب العمال الكردستاني" الذي يقاتل لاقامة دولة كردية مستقلة في جنوب شرق تركيا.

وجاء في التعليق، "ان تصريحات يلماظ التي تدعي ان سوريا تدعم حزب العمال الكردستاني تهدف الى تدمير العلاقات بين سوريا وتركيا وتسبب التوتر".

وجددت الاذاعة التنديد بالاتفاق الجوي التركي – الاسرائيلي، مشيرة الى ان يلماظ اخفق في احتساب "المخاطر المحتملة" لهذا الاتفاق.

محادثات اميركية – تركية

* في واشنطن اجرى وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر محادثات مع نظيره التركي الذي يزور الولايات المتحدة حاليا.

وصرح غوننساي قبل الاجتماع، انه سيعرض لكريستوفر الجهود التي تبذلها انقرة لتسوية الخلاف بينها وبين اليونان في بحر ايجه، الى التعديلات التي تعتزم ادخالها على مهمة قوات الدول المتحالفة المتمركزة في تركيا لتوفير الحماية لاكراد العراق والتي يطلق عليها عملية "بروفايد كومفورت". واضاف ان مجلس النواب التركي مدد مهمة هذه القوات ثلاثة اشهر اضافية "شرط ان تدخل تعديلات على طريقة عملها". واشار الى انه سيناقش مع كريستوفر "طريقة مواجهة هذا التحدي".

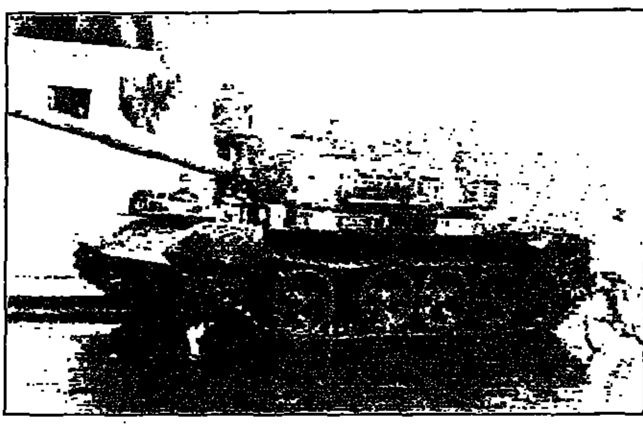
وقال كريستوفر ان عملية "بروفايد كومفورت" يجب ان تستمر "لانها في مصلحة الولايات المتحدة وتركيا معاً". واعلن ان القضية القبرصية ستكون احدى نقاط البحث الاساسية بينه وبين نظيره التركي، مشيرا الى "رغبة (الولايات المتحدة) في ان تكون مفيدة" في التوصل الى حل.

ونقلت هيئة الاذاعة البريطانية "بي بي سي" عن اوساط اعلامية وديبلوماسية ان زيارة غوننساي تأتي في اطار جديد تعد له واشنطن ويضم بعض دول المنطقة وفي مقدمها تركيا والاردن واسرائيل من دون اهمال مصر التي يبدو انها لم تقتنع بعد بهذا الامر. واوضحت ان الوزير التركي سيناقش هذه المسألة مع كريستوفر ووزير الدفاع الاميركي وليم بيري والمستشار الرئاسي الاميركي لشؤون الامن القومي انطوني لايك. وسيطلب غوننساي تأييد واشنطن ودعمها لانقرة في سعيها الى مد انابيب النفط والغاز الطبيعي الاذري والكازاخي عبر الاراضي التركية وهو ما تعرقله موسكو. كذلك سيبحث في موضوع المساعدات العسكرية الاميركية لتركيا والتي يعرقلها اللوبي اليوناني والارمني. وستكون تفاصيل العلاقات اليونانية – التركية من الامور التي ستتناولها المحادثات.

الى ذلك، تستعد واشنطن لحل المشكلة القبرصية قبل انتخابات الرئاسة الاميركية، مما يتطلب تنازلات من الجانب التركي. وستحدد محادثات غوننساي جدول اعمال زيارة رئيس الوزراء التركي للولايات المتحدة في نهاية ايار الجاري والتي سترسم الاطار الاستراتيجي للعلاقات التركية الاميركية.

(رويتر، وص ف، اب)

انتشار دبابات في شوارع داكا
رئيس بنغلادش أقال قائد الجيش
متهماً اياه بالتمرد وعصيان الاوامر


دبابة متمركزة امام القصر الرئاسي في العاصمة البنغالية داكا. (رويتر تيليفوتو)

قبل اسابيع من موعد الانتخابات العامة التي ينتظر ان تنهي ازمة سياسية طويلة في بنغلادش، اقال الرئيس البنغالي عبد الرحمن بيسواس قائد الجيش اللفتنانت جنرال ابو صالح محمد نسيم متهما اياه بالتمرد وعصيان قرار باحالة اثنين من الضباط الكبار على التقاعد.

واعلن بيسواس في كلمة بثها التلفزيون الرسمي انه اقال نسيم لمشاركته في حركة تمرد، موضحا انه امر قواته بالتقدم في اتجاه العاصمة داكا بعدما اجبرت الحكومة جنرالين على التقاعد. وكان القائد التقى الرئيس الاحد الا انه تكتم على ما تناولته محادثاتهما.

وروى شهود انه اعقب اعلان الرئيس انتشار كثيف للجيش في داكا، فتمركزت ست دبابات امام القصر الرئاسي، واتخذ جنود مدججون بالسلاح مواقع لهم في محيط القصر. واضافوا ان مئات من الجنود انتشروا ايضا عند محطتي الاذاعة والتلفزيون، فيما جابت الشوارع الرئيسية عشرات الدبابات والعربات المدرعة.

وقال بيسواس ان "اللفتنانت جنرال ابو صالح محمد نسيم نظم قوات موالية له ضد امر رئاسي باحالة ضابطين على التقاعد الاجباري وطلب من القوات السير الى داكا وهو ما يرقى الى مستوى التمرد". واضاف ان قرار اقالته "كان ضروريا للحفاظ على صورة الجيش وتأمين السيادة الوطنية وضمان سلامة الشعب". وعين رئيس الاركان الميجر جنرال محبوب الرحمن قائدا جديدا للجيش. واذ اشار الى انتخابات ١٢ حزيران، حض الاحزاب السياسية وقوى الامن وجميع الاطراف على مواجهة الموقف بصبر والمشاركة في الاقتراع.

ولم يتضح بداية ما اذا كان الجنود الذين انتشروا في العاصمة موالين لبيسواس ام للقادة العسكريين الثلاثة، الا انه بعد اربع ساعات على انتشارهم بات واضحا انهم يؤيدون الرئيس.

وافاد مراسلون محليون ان اشتباكات دارت في ثكنتين على الاقل خارج داكا بين جنود موالين لطرفي النزاع، الا ان هذه الانباء لم تتأكد.

وفي وقت لاحق، دعا رئيس الوزراء البنغالي الموقت حبيب الرحمن القوات المسلحة الى الامتناع عن اراقة الدماء. وقال في كلمة قصيرة بثتها الاذاعة "احضكم على الا تدخلوا في اي مواجهة مباشرة وآمل الا تشهد البلاد اراقة دماء اشقائكم".

ويذكر ان حبيب الرحمن تولى رئاسة الوزراء موقتاً عقب استقالة رئيسة الوزراء البيغوم خالدة ضياء تحت ضغط المعارضة البنغالية وخصوصا زعيمة "رابطة عوامي" الشيخة حسينة واجد. وهو اكد ان الرئيس يتمتع بالصلاحية الدستورية لاقالة نسيم لان وزارة الدفاع خاضعة لاشرافه المباشر.

والجنرال نسيم هو اول قائد للجيش يعزل من منصبه منذ اقامة دولة بنغلادش عام ١٩٧١.

(اب، و ص ف، رويتر)

الرئيس التايواني يؤدي اليمين
ويعرض القيام برحلة سلام الى الصين


الرئيس التايواني لي تينغ – هوي يطلق متافات في ختام كلمته في الاحتفال بتنصيبه. (رويتر تيليفوتو)

ادى الرئيس التايواني لي تينغ – هوي امس اليمين الدستورية، مستهلا ولايته الرئاسية الثانية بعرض للقيام بـ"رحلة سلام" الى الصين، لكنه رفض مطلب بيجينغ وقف حملته للنهوض بوضع بلاده على الساحة الدولية.

وقوبل عرض لي بهتاف اكثر من ٥٠ الف شخص شاركوا في الاحتفال بتنصيبه، الامر الذي يظهر رغبة التايوانيين في انهاء حال العداء المستمر مع الارض الام منذ اكثر من ٤٧ سنة.

ولم يلتق زعماء البلدين منذ فرار الجنرال تشيانغ – كاي – شيك واعضاء حكومته الى الجزيرة عام ١٩٤٩ بعد تولي الشيوعيين السلطة في بيجينغ. وسبق لكل من الرئيس التايواني والزعيم الصيني جيانغ زيمين ان اقترح اللقاء، من غير ان تترجم اقتراحاتهما الى واقع، لاقتناع بيجينغ بان لي يسعى الى الاستقلال والانفصال نهائيا عن الصين. واجرت القوات الصينية سلسلة من المناورات والتدريبات العسكرية قبالة شواطئ تايوان، كانت احدثها تلك التي اجريت في آذار الماضي متزامنة مع الانتخابات الرئاسية التي بات بموجبها لي الرئيس التايواني الاول المنتخب بالاقتراع الشعبي المباشر.

وكرر لي في خطابه رغبة تايبه في التوحد في نهاية الامر مع الصين، وقال: "في المستقبل وبدعوة من بلادي وبتأييد من شعبي احب ان اقوم برحلة سلام الى الصين لتبادل وجهات النظر من اجل بدء عهد جديد من التعاون بين الطرفين وارساء السلام والاستقرار والازدهار في منطقة آسيا المحيط الهادئ".

ورأى محللون ان خطابه لم يتضمن مبادرات ملموسة لتحسين العلاقات مع بيجينغ، اذ سخر من معارضة الاخيرة استقلال تايوان، مشيرا الى انه قائم بالفعل في الجزيرة التي يقطنها ٢١ مليون نسمة. وقال استاذ العلوم السياسية في جامعة تايبه لي يمو ان الخطاب لم يذهب الى حد الاستجابة لمطالب بيجينغ بنبذ مطامح الاستقلال. واضاف، "لقد اوضح لي في خطابه انه لن يصر على استقلال تايوان، لكنه تجنب التزام سياسة "الصين الواحدة"".

وفي رد صيني غير مباشر على عرض الرئيس التايواني، هاجم مجلس الشؤون التايوانية في مجلس الدولة الصيني "الزعماء التايوانيين الذين يغطون نشاطاتهم الانفصالية باطلاق دعوات الى الوحدة". واكد بيان صادر عن المجلس معارضة الصين "النهائية والحاسمة لاولئك الذين يعتزمون تقسيم الاراضي الصينية وتجزئة سيادتها".

وفي طوكيو، امل نائب وزير الخارجية الياباني ساد ايوكي هياشي في معاودة الحوار بين بيجينغ وتايبه لحل مشكلة السيادة بينهما. ونقلت عنه وكالة "كيودو" اليابانية ان بلاده مستعدة للقيام بدور الوسيط بين البلدين، مذكرا بان طوكيو حضت مرارا على ايجاد حل سياسي لتحقيق الامن والاستقرار في المنطقة. ووصف ما ورد في خطاب لي بانه "ايجابي".

(اب، رويتر، ا ش ا)

الضغوط الخارجية لم تؤد الى النتيجة المطلوبة
استقالة كارادزيتش "غير واردة" وصرب البوسنة "خدعوا" بيلت

بدا امس ان زعيم صرب البوسنة رئيس جمهوريتهم المعلنة من جانب واحد رادوفان كارادزيتش لم يرضخ للضغوط الخارجية، اذ نفت نائبته بيليانا بلافسيتش ان يكون في نيته الاستقالة من منصبه وقالت، "ان اشخاصا ذوي خيال واسع جدا استخلصوا من قرار كارادزيتش تكليفي جانبا من مهماته انه سينسحب من منصبه، لكن هذا الامر ليس واردا". وكشفت ان قيادة صرب البوسنة تفكر في اجراء استفتاء دعم لكارادزيتش ولقائده العسكري الجنرال راتكو ملاديتش.

وكان الاول اعلن السبت انه كلف نائبته "الحلول محله في الاتصالات مع المجتمع الدولي" وفسرت بلغراد القرار بانه استقالة.

في غضون ذلك، رفض الممثل المدني الاعلى في البوسنة كارل بيلت اي تسوية مع زعيم صرب البوسنة. وقال في اثينا حيث شارك في دورة للجمعية البرلمانية لحلف شمال الاطلسي ان كارادزيتش يجب ان يمثل امام محكمة جرائم الحرب البوسنية في لاهاي التي تتهمه بارتكاب جرائم ضد البشرية. واكد ان "على صرب البوسنة ان يقرروا تطبيق اتفاق السلام (دايتون) او عدم تطبيقه"، علما انه يقضي بعدم جواز تولي اي شخص وجهت اليه المحكمة تهمة، منصبا رسميا.

وفي سارايفو صرح الناطق باسم بيلت كولوم ميرفي انه "يبدو واضحا" ان كارادزيتش ينوي البقاء في السلطة "التلاعب بعملية السلام". وفي اشارة الى التطرف الذي يطبع مواقف بلافسيتش قال: "متى رأينا نوعية الذين سيخلفون كارادزيتش نتساءل: اليسوا اسوأ منه؟". ولمح الى ان صرب البوسنة خدعوا بيلت "بعدما توصل الى تفاهم مع رئيس برلمانهم مومتشيلو كرايشنيك الذي وعد بالا نرى كارادزيتش او نسمع عنه شيئا بعد الآن، وعندما طلبنا الاحد وضع التعهد خطيا رفضوا".

وفي اطار التكهنات عن المصير السياسي لكارادزيتش، شكك رئيس الوزراء البوسني السابق حارس سيلادزيتش في مقابلة نشرتها امس صحيفة "نوفي ليست" الكرواتية في امكان قيام اي "تحرك جدي" لابعاده عن المسرح السياسي وقال: "اشك في امكان القيام بأي تحرك جدي ضد كارادزيتش، وبالتأكيد ليس قبل اجراء الانتخابات الرئاسية في روسيا". ولاحظ ان بعض الدول "يعتبر انه يجب بأي ثمن عدم اثارة استياء الرأي العام الروسي وخصوصا عدم التشكيك في المرشحين المفضلين لدى الغرب في روسيا" التي تعتبر الحليف التقليدي للصرب.

مقتل جندي فرنسي

على صعيد آخر، قتل جندي فرنسي نتيجة اصابته بطلق ناري الاحد قرب سارايفو. واوضح الناطق باسم قوة تنفيذ اتفاق السلام في البوسنة "ايفور" التي يقودها حلف شمال الاطلسي الكومندان غي فينيه ان تحقيقا فتح لتحديد ما اذا كانت الوفاة ناجمة عن انتحار او حادث. واشار الى ان الجندي كان عند مقتله وحيدا في مركزه في جبل ايغمان قرب سارايفو.

وفقدت القوة الفرنسية البالغ عديدها ٧٥٠٠ جندي وضابط، ثلاثة جنود منذ بداية مهمة "ايفور" في ٢٠ كانون الاول الماضي، فيما فقدت "ايفور" كلاً ٢٦ جنديا.

نائب رئيس الاتحاد

وبثت اذاعة الشطر المسلم في مدينة موستار ان الكروات منعوا نائب رئيس الاتحاد الكرواتي – المسلم ايوب غانيتش، وهو مسلم، وعددا من مساعديه من دخول ستولاتش في جنوب البوسنة حيث كان مقررا ان يشارك في اجتماع رسمي الاحد يتناول حرية التنقل. واوضحت ان "الطرف الكرواتي لم يسمح لهم بدخول مدينة ستولاتش (...) بحجة انه لا يستطيع ضمان سلامتهم".

في المقابل بثت اذاعة الشطر الكرواتي في موستار الكرواتية ان رئيس الاتحاد كريزيمير زوباك، وهو كرواتي، ووزير الدفاع الكرواتي غويكو سوزاك شاركا في اجتماع ستولاتش الذي قال فيه الاخير: "لا يمكن احدا ان يأتي الى هنا سيدا الا اذا سمحتم له بذلك (...) لقد دافعتم عن هذه المنطقة ويجب ان تتأكدوا اننا سنكون دائما الى جانبكم واذا اقتضى الامر (...) سيدافع جيش واحد عن ستولاتش كما عن زغرب" (عاصمة كرواتيا).

* في انقرة بدأ امس تدريب ١٨٨ جنديا بوسنيا في قاعدة لسلاح المدرعات في اطار خطة تركية تبلغ كلفتها مليوني دولار لتأهيل جيش الاتحاد الكرواتي – المسلم. وصرح قائد القاعدة الجنرال ايرول توتال ان "البرنامج سيساهم في الحفاظ على السلام في يوغوسلافيا السابقة". وقال ان نصف الجنود سيدرب على استعمال الدبابات والنصف الآخر على قطع مدفعية متطورة.

(و ص ف، اب)

جنود بوسنيون في القاعدة التركية التي يتدربون فيها امام رسم كبير لأتاتورك مؤسس الجمهورية التركية. (رويتر تيليفوتو)

"الرعب الاحمر" سلاح يلتسين
لمواجهة الشيوعيين في الانتخابات

واصل الفريق الاعلامي في الحملة الانتخابية للرئيس بوريس يلتسين اعتماد استراتيجيته المفضلة، "الرعب الاحمر"، محذرا الناخبين الروس من ان البلاد ستغرق في حال من الفوضى خلف ستار حديد جديد اذا ما عاد الشيوعيون الى الحكم.

لكن الصوت المدوي لهذه الحملة بلغ حتى واشنطن حيث حاول وزير الخارجية الاميركي وارن كريستوفر تخفيف وقعه.

وفي موسكو لجأ مديرو حملة يلتسين الى اثنين من الوجوه العامة البارزة، نجم رياضي وممثلة شهيرة، ليرسما في فترة بث اذاعي اعلانية صورة قاتمة لروسيا في حال فوز زعيم الحزب الشيوعي غينادي زيوغانوف بالرئاسة في انتخابات ١٦ حزيران. وقال الكسندر تيخونوف وهو بطل اولمبي سابق فاز في مسابقة البياتلون في اربع دورات: "صحيح ان الرئيس ارتكب عددا من الاخطاء، لكنه مثل اي روسي، له الحق في ذلك". واضاف انه اذا وصل الشيوعيون الى السلطة فسيصادرون مجددا الممتلكات الخاصة ويعودون بنا والبلاد الى الوراء. وخلص الى ان "روسيا لن تكون قادرة على تحمل هذا".

وفي فترة البث الاعلاني نفسها اعربت الممثلة ايلينا بيستريتسكايا عن اعتقادها ان يلتسين هو رجل الاصلاحات والمرشح الوحيد ليقود روسيا نحو مستقبل زاهر، "والا فلن نكون قادرين وحدنا، خلف ستار حديد، على ان نستمر".

ويبدو، قبل اقل من اربعة اسابيع من موعد الاقتراع، ان تكتيكات يلتسين تفعل فعلها في الرأي العام، اذ أظهر استطلاع جديد للرأي ان الرئيس يواصل تقدما بطيئا على زيوغانوف، سجلته استطلاعات سابقة، وان الفارق بينهما حاليا يبلغ سبعة في المئة.

في غضون ذلك، انتقد وزير الخارجية الاميركي في مقال موقع نشر في العدد الاخير من مجلة "تايم" الحديث المتكرر عن احتمال عودة الحرب الباردة ورأى انه كائنا من يكون الفائز في الانتخابات الرئاسية الروسية فهو سيواجه المشاكل والتحديات والفرص عينها. وقال "ان مقترحات الشيوعيين في روسيا، بين اخرى، تمثل سببا كبيرا لانشغالنا، لكن الاختبار الحقيقي سيكون في معرفة كيف ستستجيب الحكومة الروسية المقبلة في الواقع لتلك التحديات". واكد "ان السياسة، لا الاشخاص، تبقى في صميم علاقاتنا مع روسيا" مشيرا الى المصالح المشتركة في مسألة الحد من التسلح ومنع انتشار الاسلحة النووية ومحاربة الجريمة المنظمة والارهاب الدولي. واضاف "ان البعض سيختار هذه اللحظة المهمة لاعلان هزيمة الحرية واطلاق حرب باردة جديدة (...) لكن ما دام ثمة مستقبل افضل في الافق فعلينا الا نتخلى عن الفرص التي لم تكن متاحة لبناء علاقة بناءة" بين البلدين.

على صعيد آخر، صرح وزير الدفاع الروسي الجنرال بافل غراتشيف متراجعا علنا عن اعتراضاته، انه سينفذ توجيهات يلتسين لانهاء العمل بنظام التجنيد الاجباري وتشكيل جيش قاصر على العسكريين المحترفين. وفي الوقت نفسه هاجم مسؤول رفيع في الحزب الشيوعي قرار الرئيس الروسي ووصفه بأنه محاولة لكسب تأييد الشعب واصوات الناخبين قبل انتخابات الرئاسة.

وقال المسؤول الشيوعي فيكتور اليوخين الذي يترأس احدى لجان الامن في مجلس الدوما ان قرار يلتسين غير دستوري ويعد خرقا لقوانين روسيا التي تعتبر الخدمة العسكرية واجبا يشرف اداؤه كل مواطن روسي.

وكان يلتسين اصدر قرارا الخميس الماضي بانهاء الخدمة العسكرية الاجبارية بحلول سنة ٢٠٠٠ وتشكيل جيش من العسكريين المحترفين.

(أب، رويتر)

أخبار دولية قصيرة

اسبانيا: انفجار يقتل عسكرياً

قرطبة (اسبانيا) – اب، رويتر – ادى انفجار قنبلة في محطة للاوتوبيسات يستخدمها الجنود الاسبانيون في مدينة قرطبة امس الى مقتل الرقيب في الجيش ميغيل انخل ايلون واصابة ثلاثة آخرين بجروح بينهم مدنيان.

ووجه مسؤولون الاتهام الى الثوار الباسك الانفصاليين من منظمة "ايتا" لشنهم هجمات مماثلة في اوقات سابقة. وقالوا ان القنبلة انفجرت قبل موعدها الذي كان مقرراً على ما يبدو مع انطلاق اوتوبيس عسكري ينقل الجنود صباح كل يوم.

وهاجم رئيس بلدية المدينة رافائيل مارينو "ايتا" ودعا الى مواجهتها بمزيد من رص الصفوف.

وقالت الشرطة ان جريحاً واحداً لا يزال قيد العلاج في احد المستشفيات.

وهذا الهجوم هو الاول منذ تولي رئيس الوزراء الاسباني خوسيه ماريا اسنار السلطة اوائل الشهر الجاري.

دورة ثانية للانتخابات الرئاسية في الاكوادور

كيتو – أب – تشهد الانتخابات الرئاسية في الاكوادور منافسة شديدة بين الحاكم السابق لولاية غواياكيل عبدالله بوكرم وأحد المزارعين الاغنياء خايمي نبوت ويتوقع اجراء دورة ثانية لانتخاب رئيس في ٧ تموز المقبل.

وحصل نبوت (٤٩ عاما) على ٢٨.٨ في المئة من الاصوات في دورة الاحد بحسب استطلاعات اجرتها محطات التلفزيون والصحف، في مقابل ٢٤.٨ في المئة لمنافسه الزعيم الشعبي الخطيب اللامع بوكرم (٤٤ عاما) الذي شكك في رجولة نبوت.

ولن تعلن النتائج الرسمية قبل اسابيع.

وستجرى دورة الاقتراع الثانية في تموز لعدم حصول اي من المرشحين على الغالبية المطلقة لانتخاب خلف للرئيس الحالي سيكستو دوران بالن الذي اتسم عهده بالاحتجاجات الاجتماعية وفضائح الفساد.

حزب "بهاراتيا جاناتا" يهاجم المعارضة

نيودلهي، سريناغار – رويتر، وص ف – هاجم حزب "بهاراتيا جاناتا" القومي الهندوسي امس معارضيه، على رغم حاجته الى كسب مزيد من التأييد قبل الاقتراع على الثقة بالحكومة الجديدة. ووصف الناطق باسمه ك. ملكاني الجبهة الوطنية المعارضة بالشيء الزائف الذي "لا وطن ولا جبهة فيه"، وقال: "انتخب هؤلاء لانهم عارضوا حزب المؤتمر وهم يوحدون صفوفهم الآن ضد حزب بهاراتيا جاناتا".

وكان الرئيس الهندي شانكار دايال شارما كلف زعيم حزب "بهاراتيا جاناتا"، أكبر احزاب البرلمان، أتال بيهاري فاجبايي تأليف الحكومة.

ويسيطر الحزب، مع حلفائه، على ١٩٤ مقعداً من اصل ٥٤٥ في البرلمان حيث يتعين عليه الحصول على الغالبية في الاقتراع على الثقة في موعد اقصاه ٣١ ايار الجاري.

من جهة اخرى، شل اضراب عام امس، دعت اليه الحركة الانفصالية الاسلامية احتجاجاً على اجراء الانتخابات في ولاية جامو وكشمير، غالبية المنطقة مما حمل السلطات على اتخاذ اجراءات امنية استثنائية ونشر نحو ٦٠ الف جندي.

سعي بريطاني الى تخفيف الحظر

بروكسيل – اب – عقد امس الخبراء البيطريون في الاتحاد الاوروبي اجتماعا في بروكسيل لمناقشة اقتراحات جديدة لتخفيف الحظر على لحوم الابقار البريطانية، وسط اشارات الى حصول لندن على تنازلات من شركائها الاوروبيين، على رغم معارضة المانيا والنمسا.

وكانت لجنة الخبراء رفضت تكراراً تخفيف الحظر المفروض قبل سبعة اسابيع، إلا انها شارفت الاسبوع الماضي قبول فكرة رفع الحظر عن ثلاثة منتجات من الابقار البريطانية لا تشكل خطراً على الصحة العامة.

وقال المسؤول البريطاني في اللجنة البيطرية كيث ميلدروم قبل الاجتماع: "اعتقد اننا سنحصل على تصويت ايجابي اليوم".

ويتوقع ان تطلع لندن لجنة الخبراء على تفاصيل خطة تضاعف اعداد الماشية التي ستتلف.

وكان الاتحاد الاوروبي حظر تصدير اللحوم البريطانية قبل بضعة اسابيع بعد كشف احتمال وجود صلة بين مرض جنون البقر ومرض آخر قاتل مشابه يصيب الانسان.

السفير الاسرائيلي في تركيا يحذر من اعتداءات

انطاليا (تركيا) – اب – نقلت وكالة "انباء الاناضول" التركية شبه الرسمية امس عن السفير الاسرائيلي لدى تركيا زي البلغ ان ايرانيين يخططون لمهاجمة السياح الاسرائيليين في مدينة انطاليا التركية الواقعة على البحر المتوسط.

واضاف ان احد الايرانيين المعتقلين في اسرائيل كشف هذه المعلومات، الا انه لم يفصح عن تاريخ اعتقاله.

وتتزايد اعداد السياح الاسرائيليين في انطاليا لمناخها الجميل ومواقعها الاثرية والكازينوات القائمة فيها.

يلماظ يحذر من انهيار الائتلاف الحكومي

انقرة – رويتر – صرح رئيس الوزراء التركي مسعود يلماظ امس ان ائتلافه الذي واجه اتهامات بالكسب غير المشروع وتشكيكاً في وضعه القانوني، يجب ان يواصل الكفاح لأن البديل هو وجود اسلامي في الحكومة.

ونقلت عنه وكالة "انباء الاناضول" التركية شبه الرسمية في مدينة سامسون الشمالية: "عندما نقيس عمر هذه الحكومة نتذكر حتماً ان لا بديل آخر".

وينتظر حزب الرفاه الاسلامي المعارض انهيار حكومة يلماظ التي تولت السلطة قبل شهرين في مشاحنات داخلية في شأن اتهامات بالفساد وجهت الى شريكته في الائتلاف تانسو تشيلر.

وقال يلماظ: "لو كانت هناك فرصة لتكوين ائتلاف يمكنه العمل على نحو يتسم بقدر اكبر من السلاسة لأخذنا النبوءات في شأن هذه الحكومة بجدية اكبر".

اشتباكات في بانغي بين الفرنسيين والمتمردين

بانغي – رويتر، وص ف – قال شهود عيان امس ان اشخاصاً عدة قتلوا في اشتباك بين الوحدات الفرنسية والجنود المتمردين في بانغي عاصمة افريقيا الوسطى. واضافوا ان ثلاثة جنود فرنسيين قتلوا وان ثلاثة آخرين اسروا في المواجهات التي بدأت على اثر انهيار المحادثات بين الحكومة والمتمردين. ولم يكن ممكناً التأكد رسميا من صحة هذه الانباء.

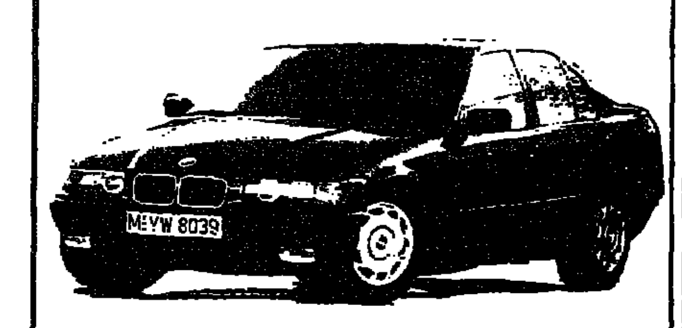
وكان مصدر مسؤول في باريس افاد ان الجيش الفرنسي ارسل تعزيزات تقدر بنحو ٥٠٠ جندي الى افريقيا الوسطى من القوات المتمركزة في التشاد والغابون.

وانتشر نحو الف جندي فرنسي في نقاط استراتيجية وبدأت عملية تجميع الرعايا الاجانب في ثلاث نقاط احداها المطار حيث يتجمع نحو ٦٠٠ اجنبي تمهيداً لترحيلهم.

وكانت عمليات النهب تواصلت امس في بانغي وشارك فيها جنود ومدنيون وشملت معظم المتاجر والشركات في وسط العاصمة.

WOULD YOU DREAM OF SPENDING $ 22,900* ON A CAR .....

..... AND NOT OWNING THIS ONE?



1996 BMW 316i

AN UNMATCHED DRIVING EXPERIENCE...

Advanced technology and distinctive styling demonstrates clearly the pedigree of BMW. The 316i with its luxurious and spacious interior has been created for those born to succeed and now, not only is this car built with top quality materials, but it also boasts a long list of standard features.

Standard Features:

- Front Electric Windows
- Power Steering
- Central Locking
- ABS
- Automatic Air Conditioning
- Radio Preparation with Integrated Speakers
- Bumpers in body color
- Tinted glass
- Two electric side mirrors

...WITH UNEQUALLED PEACE OF MIND

The pleasure of driving the BMW 316i has now been extended to include the delight of " A good night sleep ". When your not behind the wheel, with it's low, low price and the easiest terms available, only from Bassoul Heneiné & Co, we can assure you of having the sweetest of dreams possible.

Payment facilities up to 48 months

*Price equivalent to 35, 000 D.M. at time of going to press

Bassoul, Heneiné & Co.
Sed El Bauchrieh: Tel: 887 941/2 - 888 560/1/2 - 893 046 - 893 125.
Fax: 884 910 - 887 940. Tlx: 42321 BASHEN.
Mar Elias: 304 844/5 - 318 776 Fax: 318776



THE ULTIMATE DRIVING MACHINE.

ريال مدريد قدَّم فابيو كابيللو وبورتو وافق على تحرير بوبي روبسون

قدم نادي ريال مدريد الاسباني لكرة القدم امس المدرب الجديد لفريقه ابتداء من الموسم المقبل الايطالي فابيو كابيللو الذي وقع معه عقدا لثلاث سنوات في مقابل ٣٥٠ مليون بيزيتا (٢,٨ مليوني دولار) سنويا.

وقال كابيللو (٥٠ عاما) الذي قاد آسي. ميلان الى احراز بطولة الدوري الايطالي اربع مرات في السنوات الخمس الاخيرة، في مؤتمر صحافي حاشد في مدريد، انه قرر مغادرة ايطاليا لانه لم يرغب في ان يدرب فريقا اخر غير ميلان. واضاف: "ريال مدريد هدف جذاب بالنسبة الي، وهو اسم احببته منذ كنت صغيرا".

ويتعين على ريال مدريد الفوز في مباراته الاخيرة في الدوري الاسباني الاحد المقبل على ان يخسر تينريف ليضمن مشاركته في كأس الاتحاد الاوروبي الموسم المقبل، علما ان النادي لم يغب عن المسابقات الاوروبية الا مرة واحدة في تاريخه.

بوبي روبسون

من جهة اخرى، وافق نادي اف.سي. بورتو بطل الدوري البرتغالي على تحرير المدرب الانكليزي بوبي روبسون (٦٣ عاما) من عقده ليتولى تدريب برشلونة الاسباني للموسم المقبل.

وعرض التلفزيون البرتغالي امس مشاهد لروبسون وهو يبتسم لدى وصوله الى ملعب "انتاس" في اوبورتو لعقد اجتماع مع مسؤولي النادي الذي قاده الى احراز بطولة الدوري البرتغالي موسمين على التوالي.

ونقلت وكالة "لوسا" البرتغالية للانباء عنه قوله بعد الاجتماع انه لم تكن ثمة اي صعوبة في التوصل الى اتفاق.

وكان رئيس نادي برشلونة خوسيه لويس نونيز انتقد المدرب السابق للفريق الهولندي يوهان كرويف الذي اقصي عن منصبه قبل ثلاثة ايام مؤكدا انه "حول النادي سوقا صغيرة لبيع اللاعبين وشرائهم". وقال: "فشل الفريق فشلا ذريعا في الموسم الحالي" اذ لم يحصل على اي لقب محلي او اوروبي. واضاف: "لم يكن هناك اي تخطيط، وكنا نأتمر بأوامر المدرب وحده. لقد ضحى كرويف بلاودروب وساليناس وروماريو حتى يتمكن من اشراك ابنه جوردي في المباريات". واوضح ان كرويف "اعترض باستمرار على راتب المهاجم الدولي الشاب ايفان دولابينا وهو ٢٠٠ الف دولار علما بأن جوردي يتقاضى خمسة اضعاف هذا المبلغ".

كرة القدم الاميركية الجنوبية

البرازيل: روماريو سجل اصابتين وخرج مطروداً

سجل المهاجم البرازيلي الدولي السابق روماريو إصابتين احداهما من ضربة جزاء "بنالتي" وأهدر ضربة جزاء اخرى وصنع إصابة ثالثة وخرج مطروداً في المباراة بين فريقه فلامنغو وإيتابيرونا والتي اسفرت عن فوز الاول ٣–٠ في المرحلة الثانية للدور الثاني من دوري ولاية ريو دوجانيرو البرازيلية لكرة القدم.

وطرد روماريو في الثواني الأخيرة من المباراة لإنتقامه بنفسه من مدافع ايتابيرونا سيلفانو الذي خاشنه بعنف، اذ نهض ودفعه فسقط ارضاً قبل ان يشارك لاعبون آخرون في العراك الذي اسفر عن طرد لاعب الفريق الخاسر خانواريو.

وأهدر روماريو ضربة جزاء "بنالتي" في الشوط الاول عندما سدد الكرة ضعيفة فصدها حارس المرمى باكاتا. ثم سجل إصابتين في الدقيقتين ٥٢ و٧٠ من ضربة جزاء "بنالتي" وصنع الاصابة الثالثة للاحتياطي ايرانيلدو في الدقيقة ٨٦.

وفاز بوتافوغو متصدر اللائحة بفارق الاصابات على بانغو ٢–٠ سجلهما بيتو وبنتينيو في الدقيقتين ٦٢ و٩٠، وفاسكو داغاما الثاني على أميركانو ٣–٠ سجلها نيلسون وأسيس من ضربة جزاء "بنالتي" وبرينر في الدقائق ٢٠ و٤٩ و٨٧.

وفي دوري ولاية سان باولو، عزز بالميراس صدارته للائحة وابتعد بفارق ست نقاط عن أقرب منافسيه بفوزه على بوتافوغو ٤–٠ سجلها دجالمينيا (٢) ومولر في الدقائق ١١ و٢٧ و٣٢ و٥٩.

وخسر سانتوس الثاني امام ١٥ كانون الثاني ٠–٢ سجلهما أوسيوين واسكريبنيا في الدقيقتين ٦٦ و٨٤.

وفاز سان باولو الثالث على مضيفه بورتوغيزا ١–٠ سجلها فالدير.

وهنا النتائج ونذكر أولاً الفريق المضيف:

* ولاية سان باولو، الدور الثاني:

أراكاتوبا ٢ – ريو برانكو ٢

فيروفياريا ٢ – كورينثيانس ٢

غواراني ١ – أميركا سان خوسيه •

جوفنتوس ٠ – اونياو سان خواو •

موغي ميريم ٢ – نوفو ريزونتينو ١

بالميراس ٤ – بوتا فوغو ٠

بورتوغيزا ٠ – سان باولو ١

١٥ كانون الثاني ٢ – سانتوس ٠

وهذا ترتيب فرق الطليعة:

١– بالميراس ٣١ نقطة من ١٢ (٣٧–١١).

٢– سانتوس ٢٥ (٣٨–٢٢).

٣– سان باولو ٢٥ (٢٠–١٠).

٤– بوتافوغو ٢٣ (١٧–١٥).

٥– أراكاتوبا ٢١ (٢١–١٩).

* ولاية ريو دوجانيرو، الدور الثاني:

بازيرا ١ – مادوريرا ١

بوتافوغو ٢ – بانغو ٠

فلامنغو ٣ – إيتا بيرونا ٠

فلومينينسي ٣ – أميركا ريو دوجانيرو ٠

أولاريا ٢ – فولتا ريدوندا ٠

فاسكو داغاما ٣ – أميركانو ٠

وهذا ترتيب فرق الطليعة:

١– بوتافوغو ٦ نقاط من مباراتين (٩–٠).

٢– فاسكو داغاما ٦ (٧–٠).

٣– فلومينينسي ٦ (٥–١).

٤– فلامنغو ٦ (٤–٠).

٥– بازيرا ٤ (٤–٢).

الأرجنتين

إنفرد لانوس بصدارة لائحة الدوري الأرجنتيني بفارق نقطة عن أقرب منافسيه بفوزه على بلغرانو ٤–٢. سجل للفائز شورر وأنريا ولوبيز (٢) في الدقائق ٣ و٣٧ و٤٨ و٩٠، وللخاسر توزيللو من ضربة جزاء "بنالتي" وسيالينا في الدقيقتين ١٧ و٧٧.

وفاز جيمنازيا لابلاتا الثاني على كولون ٣–١. سجل للأول البورنوز (٢) وساكوني في الدقائق ٤٤ و٨٨ و٧٧، وللثاني غامبير في الدقيقة ٥٣.

وتعادل استوديانتس الثالث ومضيفه اندبندينتي سلباً ٠–٠، وفيليز سارسفيلد الرابع ومضيفه فيروكاريل أويستي بالنتيجة نفسها.

وفاز بوكاجونيورز الخامس على أرجنتينوس جونيورز ٤–١، سجل للفائز فابري وفيرون وكانيجيا ومارتينيز في الدقائق ٢٢ و٢٩ و٦٠ و٧١، وللخاسر كاردينال في الدقيقة ٦٣ من ضربة جزاء "بنالتي".

وهنا النتائج:

بوكا جونيورز ٤ – أرجنتينوس جونيورز ١

ديبورتيفو إسبانيول ١ – راسينغ كلوب ٢

فيروكاريل أويستي ٠ – فيليز سارسفيلد ٠

جيمنازيا جوجوي ١ – ريفر بلايت ٤

جيمنازيا لابلاتا ٣ – كولون ١

موراكان ١ – روزاريو سنترال ١

اندبندينتي ٠ – أستوديانتس ٠

لانوس ٤ – بلغرانو ٢

نيويلس اولدبويز ١– سان لورنزو ١

بلاتنسي – بانفيلد (اليوم).

وهذا ترتيب فرق الطليعة:

١– لانوس ٢٣ نقطة من ١٠ مباريات (٢٣–١٠).

٢– جيمنازيا لابلاتا ٢٢ (٢٤–١٢).

٣– استوديانتس ٢١ (١٨–١٠).

٤– فيليز سارسفيلد ١٩ (٢٠–١٤).

٥– بوكاجونيورز ١٧ (١٥–١٣).

المنتخب الايطالي بدأ معسكره

بدأ المنتخب الايطالي لكرة القدم معسكره في مدينة ميلانيللو استعدادا لنهائيات كأس الامم الاوروبية العاشرة المقررة في انكلترا من ٨ حزيران الى ٣٠ منه.

وانضم الى المعسكر ١٥ لاعبا كان اخرهم حارس مرمى فيورنتينا الاحتياطي فرنشيسكو تولدو الذي شارك في المباراة الثانية من نهائي كأس ايطاليا بين فيورنتينا واتالانتا والتي اسفرت عن فوز الاول ٢–٠ وتاليا احرازها الكأس. ويغيب عن المعسكر سبعة لاعبين من جوفنتوس استعدادا للقاء اجاكس امستردام الهولندي في نهائي كأس اوروبا لابطال الدوري الاربعاء في روما.

وصرح مدرب المنتخب اريغو ساكي انه يرشح انكلترا لاحراز الكأس لان منتخبها خاض ١٦ مباراة من دون خسارة، كما ان الفريق المضيف هو دائما الاوفر حظا. واضاف ان ايطاليا تحلم بان تصير بطلة اوروبا، لكن الكرة الاوروبية تتطور بسرعة، مشيرا الى ان الدورة ستكون قاسية. واقر بان ايطاليا قد تخرج باكرا لان مجموعتها تضم المانيا وروسيا والجمهورية التشيكية. ولاحظ ان فريقه يبدأ دائما ببطء ولذا يتوقع خوض المباريات بروح قتالية لكبر لارضاء هواة اللعبة الايطاليين. ولفت الى ان مجموعته من اللاعبين تفتقر الى الاسماء الكبيرة كروبرتو باجيو وجوزيبي سينيوري.

وتلعب ايطاليا مع بلجيكا وديا في ٢٩ ايار في مدينة كريمونيا، ثم مع المجر في بودابست في اول حزيران، قبل ان يتوجه منتخبها الى انكلترا في ٥ منه.

انتقال ديوركايف الى انتر ميلانو

وقع يوري ديوركايف صانع العاب باريس سان جيرمان الفرنسي حامل كأس الكؤوس الاوروبية لكرة القدم، عقدا لاربع سنوات مع نادي انترناسيونالي ميلانو الايطالي في مقابل اكثر من ٧,٥ ملايين دولار. وكانت ديوركايف (٢٨ عاما) الذي خاض ١٥ مباراة دولية وسجل ١٥ اصابة هذا الموسم، انتقل من موناكو الى باريس سان جيرمان.

راش من ليفربول الى ليدز يونايتد

انضم مهاجم منتخب ويلز الدولي المخضرم ايان راش (٣٤ عاما) الى نادي ليدز يونايتد الانكليزي ووقع معه عقدا لسنتين بعدما امضى ١٦ سنة مع ليفربول خاض خلالها ٦٦٠ مباراة وسجل فيها ٣٤٦ اصابة.

وكان مسؤولو ليفربول ابلغوا الى راش منذ شباط الماضي انهم لن يجددوا عقده الذي ينتهي في ٣٠ حزيران المقبل، وقد تعاقد مع ليدز من دون مقابل وسيلعب في صفوفه الى جانب الغاني انطوني ييبواه.

ويذكر ان راش احرز مع ليفربول كأس اوروبا لابطال الدوري مرة واحدة وبطولة الدوري خمس مرات وكأس انكلترا ثلاث مرات.

شؤون البلد والناس

ميليسا جورج سليمان

رزق السيد جورج سليمان وقرينته السيدة ميريام المولودة برجي مولودا انثى سمياها ميليسا (في هوندوراس).

إميل ميشال ديماس

رزق السيد ميشال ديماس وقرينته السيدة جويس المولودة سلموني مولودا ذكرا هو الثاني لهما بعد تاتيانا سمياه إميل (مستشفى القديس جاورجيوس).

جورج ايلي نفاع

رزق السيد ايلي نفاع وقرينته السيدة بريجيت المولودة صيقلي مولودا ذكرا هو باكورتهما سمياه جورج (مستشفى قلب يسوع – الحازمية).

رياضة وألعاب

تصفيات كؤوس أوروبا الثلاث للنوادي

١٠ فرق عربية الى ربع النهائي

اختتمت في عطلة الاسبوع الماضي مباريات الاياب للدور الثاني من كؤوس افريقيا الثلاث في كرة القدم للنوادي: كأس افريقيا لأبطال الدوري، كأس حاملي الكؤوس الافريقية وكأس الاتحاد الافريقي.

وشهدت المباريات صعود عشرة فرق عربية الى الدور ربع النهائي في المسابقات الثلاث هي النادي الصفاقسي التونسي والنادي المكناسي المغربي وشبيبة القبائل الجزائري والزمالك المصري (كأس الابطال)، والفتح الرباطي المغربي وشباب بلوزداد الجزائري والمقاولون العرب المصري (كأس الكؤوس)، والكوكب المراكشي المغربي ومولودية وهران الجزائري والنجم الساحلي التونسي (كأس الاتحاد)، فيما خرج فريقا الموردة وحي العرب السودانيان من كأس الكؤوس وكأس الاتحاد على التوالي.

كأس الابطال

خسر النادي الصفاقسي التونسي امام سانت جورج الاثيوبي ٠–١ (الشوط الاول ٠–١) في المباراة التي اجريت بينهما في اديس ابابا وحضرها ٣٠ الف متفرج. وسجل اصابة المباراة موغيتا كيبيدي في الدقيقة ١٥.

* في بوجمبورا (بوروندي)، فاز شبيبة القبائل الجزائري على فانتاستيك البوروندي ١–٠ (٠–٠) سجلها عصاد في الدقيقة ٨٨.

* في أكرا (غانا)، تعادل ابوازي غولد فيلدز الغاني والنادي المكناسي المغربي سلبا ٠–٠.

وهنا النتائج ونذكر اولا الفريق المضيف ونشير بين قوسين الى نتيجة مرحلة الذهاب:

سانت جورج (اثيوبيا)١– النادي الصفاقسي (تونس)٠ (٠–٣). صعد النادي الصفاقسي ٣–١.

ابوازي غولد فيلدز (غانا)٠ – النادي المكناسي (المغرب)٠ (٠–١). صعد النادي المكناسي (١–٠).

فانتاستيك (بوروندي)٠ – شبيبة القبائل (الجزائر)١ (٠–٠). صعد شبيبة القبائل١–٠.

ديلراف (السنغال)٠– اسيك ابيدجان (ساحل العاج)٠ (١–١). صعد ديلراف لتسجيله اصابة خارج ارضه.

دينامو (زيمبابوي) ٣– شوتينغ ستارز (نيجيريا)١ (١–٥). صعد شوتينغ ستارز ٦–٤.

بترو اتلتيكو (انغولا)٢– باتريوتيك ارمي (رواندا)٠ (٠–٢). صعد بترو اتلتيكو ٢–٢.

الزمالك (مصر) – ديبورتيفو (موزامبيق). انسحب الاخير وصعد الزمالك الى الدور ربع النهائي.

اورلاندو بايريتس (جنوب افريقيا) – موفوليرا وانديررز (زامبيا). تأجلت الى ٢٣ حزيران.

كأس الكؤوس

فاز المقاولون العرب المصري على سيمبا التنزاني ٢–٠ (الشوط الاول ١–٠) في المباراة التي اجريت بينهما على ملعب القاهرة الدولي. وكان سيمبا فاز ذهابا ٣–١ ليصعد المقاولون العرب لتسجيله اصابة خارج ارضه بعدما تساوى الفريقان نقاطا واصابات. وسجل اصابتي المباراة عاطف عبد الهادي في الدقيقتين ٣٧ و٥٢.

* في الجزائر، فاز شباب بلوزداد الجزائري على دوان السنغالي ٢–٠ (٠–٠) سجلهما سلاطني وعلي موسى في الدقيقتين ٧٠ و٧٩.

وهنا النتائج:

الفتح الرباطي (المغرب) ٢– ستاد ابيدجان (ساحل العاج)٠ (١–١). صعد الفتح الرباطي ٣–١.

شباب بلوزداد (الجزائر) ٢– دوان (السنغال)٠ (٠–٠). صعد شباب بلوزداد ٢–٠.

المقاولون العرب (مصر) ٢– سيمبا (تنزانيا)٠ (١–٣). صعد المقاولون العرب لتسجيله اصابة خارج ارضه.

نوتوان (بوتسوانا)٠– بريتوريا سيتي (جنوب افريقيا)٣ (١–٢). صعد بريتوريا سيتي ٥–١.

الموردة (السودان) ٣– كوستا دو سول (موزامبيق) ٤ (٠–٣). صعد كوستا دو سول ٧–٣.

تايغرز (ناميبيا)٠– سوبيغراف (زائير) ٢ (٠–٧). صعد ديلراف ١٠–٠.

كانون ياوندي (الكاميرون) – الاولمبي الباجي (تونس). انسحب الاخير وصعد كانون ياوندي الى الدور ربع النهائي. (مبلينغا الغابون) ٢– كاتسينا يونايتد (نيجيريا)٠ (مباراة الذهاب).

كأس الاتحاد

تخطى النجم الساحلي التونسي حامل الكأس في الموسم الماضي، فريق سو ارميه من ساحل العاج ٣–١ (الشوط الاول ٢–٠) في المباراة التي اجريت بينهما في سوسة. سجل للفائز عماد بن يونس (٢) اولاهما من ضربة جزاء "بنالتي"، ولطفي البكوش في الدقائق ٦ و٥٢ و١٨، وللخاسر لويكو في الدقيقة ٨٠.

وهنا النتائج:

الكوكب المراكشي (المغرب)٢– باترونا سانت أن (الكونغو)٠ (٠–٠). صعد الكوكب المراكشي ٢–٠.

فيروفياريو (موزامبيق) ١– مولودية وهران (الجزائر)٤ (١–٤). صعد مولودية وهران ٨–٢.

اينوغو رينجرز (نيجيريا) ٠ – أونيسبور بافانغ (الكاميرون)١ (١–١). صعد أونيسبور بافانغ ٢–١.

النجم الساحلي (تونس) ٣– ارميه (ساحل العاج)١ (١–٢). صعد النجم الساحلي ٤–٢.

حي العرب (السودان)٠– بريوبريز (كينيا)١ (٠–٠). صعد بريوبريز ١–٠.

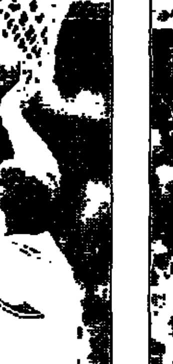
ستاد تامبونيز (لاريونيون)٠– صن داونز (جنوب افريقيا)٠ (٢–١). صعد ستاد تامبونيز ٢–١.

بريميرو اغوستو (انغولا)١– فيتا كلوب (زائير)٠ (٠–٢). صعد فيتا كلوب ٢–١.

بورتس اوثوريتي (سييراليون) – جونيور بروفشونالز (ليبيريا). انسحب جونيور بروفشونالز.

نهائي المنطقة الشرقية للسلة الاميركية

أقسى خسارة لأورلاندو ماجيك



لوك لونغلي من شيكاغو بولز – الى اليمين – متصدياً لنجم اورلاندو ماجيك شاكيل أونيل. (رويتر تيليفوتو)

لاعب شيكاغو بولز دنيس رودمان عقب تسجيله نقطتين لفريقه في سلة أورلاندو ماجيك. (رويتر تيليفوتو)

مني اورلاندو ماجيك باقسى خسارة في تاريخه ١١٣– ١٢١ امام شيكاغو بولز الذي تقدم ١–٠ في شيكاغو، في اولى المباريات السبع في الدور النهائي للمنطقة الشرقية من دوري الولايات المتحدة لكرة السلة "ان بي أي". وسجل مايكل جوردان ٢١ نقطة وسكوتي بيبن ١٨ للفائز الذي لم يتخلف قط بعدما تقدم ١٠– ٠ في بداية المباراة، كذلك سجل له دنيس رودمان ١٣ نقطة الى ٢١ كرة مرتدة "ريباوند" منها سبع هجومية. وفي المقابل سجل بيني هارداواي ٣٨ نقطة، وهو رقم جديد له في البلاي اوف، وشاكيل اونيل ٢٧ للخاسر.

وهو الفوز الرابع على التوالي لشيكاغو بولز على اورلاندو ماجيك هذا الموسم بعد خسارته في ثماني مباريات من عشر بينها اربع في البلاي اوف" الموسم الماضي.

تقدم شيكاغو بولز ١٠–٠ في مستهل المباراة سجل منها الاوسترالي لوك لونغلي اربعا، قبل ان يفتتح اورلاندو ماجيك الربع الثاني بتسجيل ٢٠ نقطة في مقابل ١١ مقلصا الفارق بينه وبين خصمه الى اربع نقاط ٣٩– ٤٣. ليرتفع الى عشر ٤٥– ٥٥ بفضل لونغلي. وفي الربع الثالث تألق جوردان فسجل فريقه ١٣ نقطة، لينهي المباراة بفارق ٣٨ نقطة.

من جهة اخرى نشرت صحيفة "شيكاغوتريبيون" ان جوردان طلب ٣٦ مليون دولار للبقاء مع شيكاغو بولز وان هذا الرقم هو الحد الادنى الذي يطلبه. واضافت ان اللاعب امهل ناديه حتى آب المقبل بعد ان يصير حراً عقب "البلاي اوف".

ويشار الى ان لاعب نيويورك نيكس باتريك ايوينغ هو الاغلى في الدوري اذ يتقاضى ١٨,٧ مليون دولار سنويا. أما نجم اورلاندو ماجيك شاكيل اونيل فيتقاضى ٥,٧ ملايين دولار في الموسم، ويتوقع ان يحصل على ٤٠ مليون الموسم المقبل.

جمباز أوروبا: ٣ ذهبيات للاوكرانية بودكوبايفا

أحرزت الاوكرانية ليليا بودكوبايفا (١٧ عاما) ميداليتين ذهبيتين اخريين في الاجهزة الفردية بعد اولى في الترتيب العام للفردي في اليوم الاخير من بطولة العالم للجمباز التي اقيمت في مدينة برمنغهام الانكليزية، اذ فازت والرومانية لافينيا ميلوسوفيتشي في الحركات الارضية وسجلتا ٩,٨٦٢ نقاط، ثم فازت والروسية سفيتلانا تشوركينا والرومانية سيمونا امانار في العارضتين غير المتوازيتين وسجلن ٩,٨٢٥ نقاط.

ونهبت الميداليتان الذهبيتان الاخريان الى الرومانية سيمونا امانار في حصان الحلق والروسية روزاليا غاليفا في عارضة التوازن.

وهنا النتائج الفنية:

* الحركات الارضية:

١– ليليا بودكوبايفا (اوكرانيا) ولافينيا ميلوسوفيتشي (رومانيا) ٩,٨٦٢ نقاط.

٢ – دينا كوشيتكوفا (روسيا) وخوانا خواريز (اسبانيا) ٩,٨٠٠

* حصان الحلق:

١– سيمونا امانار (رومانيا) ٩,٧٧٤ نقاط.

٢– جينا غوجيان (رومانيا) ٩,٧٦٨

٣– ليليا بود كوبايفا (اوكرانيا) ٩,٧٥٦

* العارضتان غير المتوازيتين:

١– ليليا بودكوبايفا (اوكرانيا) وسفيتلانا تشوركينا (روسيا) وسيمونا امانار (رومانيا) ٩,٨٢٥

* عارضة التوازن:

١– روزاليا غاليفا (روسيا) ٩,٧٢٥ نقاط.

٢– جينا غوجيان (رومانيا) ٩,٧١٢

٣– ييلينا بيسكون (روسيا البيضاء) ٩,٦٥٠

الدورات الدولية في كرة المضرب

كأس العالم للفرق: فوز اسبانيا وسويسرا

الاسباني سيرجي بروغيرا بعد فوزه على السويدي توماس انكفيست في كأس العالم لفرق الرجال في دوسلدورف امس. (رويتر تيليفوتو)

تغلبت اسبانيا على اسوج ٢–١ في المرحلة الاولى من تصفيات المجموعة الحمراء لدورة كأس العالم لفرق الرجال التي تنظمها الجمعية العالمية للاعبين المحترفين لكرة المضرب في مدينة دوسلدورف الالمانية.

في الفردي، فاز الاسباني سيرجي بروغيرا على توماس انكفيست (٦–١، ٦–٤، ٦–٤)، والاسباني البرتو كوستا على ماغنوس لارسون ٦–٢، ٦–٣. وفي الزوجي، فاز الاسوجيان يوناس بيوركمان وبيتر نيبورغ على توماس كاربونيل وفرانشيسكو رويغ ٦–٢، ٦–٣.

وفي المباراة الثانية، تقدمت سويسرا المانيا ٢–٠ علما ان نتيجة المباراة الثالثة في الزوجي لن تقدم او تؤخر. في الفردي، فاز السويسري مارك روسيه على بوريس بيكر ٧–٦ (٧–٤)، ٦–٤، والسويسري ياكوب هلاشيك على ديفيد برينوسيل ٣–٦، ٦–١، ٦–٣.

ويذكر ان ثمانية منتخبات تشارك في الدورة وزعت مجموعتين وتقام مبارياتها بطريقة الدوري. وتلعب اليوم في المجموعة الزرقاء، الولايات المتحدة – الجمهورية التشيكية وهولندا – روسيا.

دورة كورال سبرينغز

* احرز الاوسترالي جاسون ستولتنبرغ المصنف سابعا بطولة اميركا على الملاعب الصلصالية الحمراء التي اقيمت في كورال سبرينغز، فلوريدا وبلغت قيمة جوائزها ٢٧٠ الف دولار، بفوزه في المباراة النهائية على الاميركي كريس وودروف ٧–٦ (٧–٤)، ٢–٦، ٧–٥ في ساعتين ونصف ساعة.

وهي الدورة الثالثة يحرز ستولتنبرغ المصنف ٥٥ في العالم، بطولتها منذ احترافه علما ان آخر فوز له على الملاعب الصلصالية كان عام ١٩٩٤. وهو نال شيكا بقيمة ٣٤٨٠٠ دولار، فيما نال وودروف الذي وصل الى نهائي احدى الدورات الدولية في فيلادلفيا في شباط الماضي، شيكاً بقيمة ٢٠٥٥٠ دولارا. وصرح ستولتنبرغ: "لقد كافحت حتى اللحظة الاخيرة اليوم. انه لاعب عظيم وشاب لطيف. اذا واصل اللعب بهذه الطريقة، فسترى منه اشياء كثيرة. انا شخص سعيد جداء اليوم".

دورة روما

* احرز الزيمبابوياني بايرون بلاك والكندي غرانت كونيل (٣) لقب الزوجي في بطولة ايطاليا الدولية المفتوحة للرجال التي اقيمت على ملاعب "فورو ايتاليكو" الصلصالية في روما وبلغت قيمة جوائزها ٢,٢ مليوني دولار، بفوزهما في المباراة النهائية على البلجيكي ليبور بيميك والافريقي الجنوبي بايرون تالبوت ٦–٢، ٦–٣.

ترتيب الرجال

* لم يطرأ اي تغيير على ترتيب المصنفين العشرة الاوائل في لائحة التصنيف العالمي التي اذاعتها امس الجمعية العالمية للاعبين المحترفين، اذ احتفظ الاميركي بيت سامبراس بالمركز الاول برصيد ٤٥٥٨ نقطة بفارق ١٤٥ نقطة عن النمسوي توماس موستر الذي احرز الأحد بطولة ايطاليا المفتوحة، و٧٢٧ نقطة عن مواطنه اندريه اغاسي.

وتقدم الهولندي ريتشارد كرايتشيك الذي خسر امام موستر في نهائي بطولة ايطاليا ١١ درجة واحتل المركز الرابع عشر.

وهنا المصنفون العشرة الاوائل حتى ٢٠ ايار:

١– بيت سامبراس (الولايات المتحدة) ٤٥٥٨ نقطة.

٢– توماس موستر (النمسا) ٤٤١٣

٣– اندريه اغاسي (الولايات المتحدة) ٣٨٣٠

٤– مايكل تشانغ (الولايات المتحدة) ٣٦٢٧

٥– بوريس بيكر (المانيا) ٣٤٩٠

٦– غوران ايفانيسيفيتش (كرواتيا) ٢٨٨٢

٧– يفغيني كافيلنيكوف (روسيا)٢٥٦٦

٨– جيم كورير (الولايات المتحدة) ٢٤٤١

٩– توماس انكفيست (اسوج) ٢٢١٦

١٠– مارتشيلو ريوس (تشيلي) ٢٠٧٢

* تعود الاميركية مونيكا سيليش الى الملاعب الاوروبية بعد غياب ثلاث سنوات لتشارك في دورة مدريد الاسبانية الدولية التي تنطلق اليوم.

وكانت سيليش خاضت مباراتها الاوروبية الاخيرة في ٣٠ نيسان ١٩٩٣ ضد البلغارية كاترينا ماليفا في الدور ربع النهائي من دورة هامبورغ الالمانية عندما طعنها الالماني غونتر بارشه بمدية في ظهرها. وهي عادت الى الملاعب صيف ١٩٩٥ وفازت ببطولة كندا في تورونتو وخسرت امام الالمانية شتيفي غراف التي تشاركها في المركز الاول عالميا في نهائي بطولة الولايات المتحدة في "فلاشينغ ميدوز". وبدأت الموسم الحالي بنجاح واحرزت بطولة اوستراليا المفتوحة في ملبورن، ثم غابت عن الملاعب منذ خسارتها في الدور ربع النهائي من دورة طوكيو لاصابتها في كتفها، فأنسحبت من دورات انديان ويلز وكي بيسكاين وهيلتون هيد الاميركية.

واتخذت السلطات الاسبانية تدابير امنية مشددة في دورة مدريد التي تعتبر تجربة مميزة لسيليش قبل مشاركتها في بطولة فرنسا المفتوحة التي تنطلق الاثنين المقبل. وابرز منافستها الاسبانيتان ارانتشا سانشيز فيكاريو المصنفة ثانية في العالم، وكونشيتا مارتينيز المصنفة ثالثة.

ترتيب السيدات

* عززت الالمانية شتيفي غراف صدارتها للائحة التصنيف العالمي التي اذاعتها الجمعية العالمية للاعبات المحترفات بعد إحرازها بطولة المانيا التي اقيمت في هامبورغ الاسبوع الماضي، علما انها تحتل المركز الاول مشاركة مع الاميركية مونيكا سيليش التي لا يزال رصيدها صفرا من النقاط.

وهنا المصنفات العشر الاوليات حتى ٢٠ ايار:

١ – شتيفي غراف (المانيا) ٣٢٧,٩٢ نقطة.

٢ – مونيكا سيليش (الولايات المتحدة).

٣ – كونشيتا مارتينيز (اسبانيا) ٢٢١,١٦

٣ – ارانتشا سانشيز فيكاريو (اسبانيا) ٢٠٤,٥٩

٤ – إيفا مايولي (كرواتيا) ١٨٥,٢٢

٥ – انكه هوبر (المانيا) ١٥٩,٥٢

٦ – تشاندا روبن (الولايات المتحدة) ١٤٥,٢٢

٧ – غبرييلا سابايتيني (الارجنتين) ١٢٩,٤٢

٨ – كيميكو داتي (اليابان) ١٢١,٥١

٩ – بريندا شولتز (هولندا) ١١٢,٣٤

١٠ – ليندساي دافنبورت (الولايات المتحدة) ١١١,٦٠

شطرنج النوادي لجامعة بيروت العربية

احتل فريق جامعة بيروت العربية المؤلف من الدكتور امجد الحجار واحمد نجار وكمال ناصر وعلي الجاويش ونبيل ناصر المركز الاول في البطولة الاولى لنوادي الشطرنج اللبنانية التي اجريت في قاعة مدرسة الفرير في فرن الشباك، اذ حسم البطولة في الجولة السادسة ما قبل الاخيرة، بعدما تعادل الاحد وفريق مون لاسال الذي احتل المركز الثاني.

ويتنافس على المركز الثالث فريقان: النادي الثقافي جبيل ورابطة قدامى معاهد الفرير ولكليهما ١٦ نقطة ويضمان لاعبين ممتازين-هما الاستاذ الاتحادي الدولي فادي عيد من الفرير، وبطل لبنان السابق في الشطرنج السريع منصور عساف من جبيل.

ويبقى المركز الخامس متأرجحا بين فريقي هوغنمن وبر الياس ولكليهما ١١ نقطة.

وهنا نتائج الجولتين الخامسة والسادسة، وتختتم البطولة الاحد ٢ حزيران:

* الجولة الخامسة:

اكتسح فريق جبيل هوغنمن ٥,٥ – ٠,٥ نقطة، وتغلب بر الياس على الجيش ٥ – ١ نقطة، وتعادل العربية ومون لاسال ٣ – ٣.

* الجولة السادسة:

فاز هوغنمن على الجيش ٤–٢، والعربية على بر الياس ٥ – ١، وتعادل مون لاسال والفرير ٣ – ٣. وتميزت الجولة بخسارة بطل لبنان انطوان قسيس امام اللاعب الدولي عبدو سوموف.

وباتت النتائج النهائية بعد الجولة السادسة ما قبل الاخيرة كالاتي:

١ – الجامعة العربية ٢٥ نقطة من اصل ٣٠ ممكنة.

٢ – مون لاسال ٢٥ من ٣٦

٣ – جبيل، الفرير ١٦ من ٣٠

٥ – هوغنمن، بر الياس ١١ من ٣٠

٧ – الجيش ٤ من ٣٠

سباق اتلتيكو للقدامى

قرر نادي اتلتيكو اقامة سباق خاص بالقدامى الاحد ١٦ حزيران في منطقة ادما كفرياسين مسافته ستة كيلومترات للرجال فوق ٤٠ سنة واربعة كيلومترات للسيدات فوق ٣٥ سنة، في اشراف الاتحاد اللبناني لالعاب القوى.

ووجه النادي دعوة الى تسعة نواد اتحادية لديها لاعبون من فئة القدامى.

نادي اليمونة

دعا نادي اليمونة هيئته العامة الى انتخاب هيئة ادارية جديدة الاحد ٢ حزيران الساعة الرابعة بعد الظهر في مقر النادي.

واعلن تأجيل سباق ضاحية بحيرة اليمونة الرابع الى ٢٧ حزيران الساعة التاسعة صباحا.

اتحاد الكرة الطائرة

عاد من القاهرة نائب رئيس الاتحاد اللبناني للكرة الطائرة مدحت قريحة بعد حضوره اجتماعات الاتحاد العربي للكرة الطائرة. واعلن ان الاتحاد العربي سيحدد منتصف شهر حزيران تاريخ اقامة البطولة العربية ومكانها، مع العلم ان لبنان عرض تنظيم هذه البطولة.

سلة الفرق الممتازة للرجال

عراك عطّل مباراة الرياضي والوردية

كتب ناجي شربل:

تصدر الكهرباء الزوق موقتا الترتيب العام لبطولة لبنان في كرة السلة للفرق الممتازة للرجال، بعد فوزه في مباراة متقدمة من المرحلة الثالثة عشرة على الهومنتمن. وتعطلت مباراة الرياضي حامل اللقب والوردية الثامن بعد بداية الشوط الثاني بـ٣,٢١ دقائق.

على ملعب النادي المركزي في جونيه، علق رئيس الاتحاد اللبناني لكرة السلة طوني خوري مباراة الرياضي والوردية، اثر عراك بين اللاعبين على ارض الملعب، تسبب به لاعب الوردية النيجيري لاكي ياغي اذ اعتدى فجأة بضربة كوع على لاعب الرياضي بهجت شدياق من دون داع، فاندفع بولس بشارة لنجدة رفيقه الذي طرح ارضا، فنال نصيبه بـ"كوع" جديد من اللاعب النيجيري. وساد الملعب هرج ومرج وسط استغراب اداريي فريق الوردية لتصرف لاعبهم. ونقل بولس بشارة الى مستشفى سيدة لبنان المجاور للملعب حيث عولج رأسه بثلاث غرزات. وطلب رئيس الاتحاد من الحكمين الدوليين الروسي بافل انطونوف واللبناني فوزي عشقوتي، وقف المباراة، على ان يتخذ الاتحاد القرار المناسب في شأنها. وكانت النتيجة ٣٩ – ٣٤ لمصلحة الرياضي الذي انهى الشوط الاول بفارق خمس نقاط ٣٥ – ٣٠.

سجل للرياضي الروسي سيرغي تشيبوتكن ١٧ نقطة، وتألق النيجيري الاخر في الوردية اوكي تشوكوتوماس وسجل ١٦ نقطة.

مثل الرياضي بولس بشارة وياسر الحاج وبهجت شدياق وايمن تجار وجاسم قانصوه وبسام جدايل وعمر قليلات وسيرغي تشيبوتكن وفادي الخطيب.

ومثل الوردية شارلي سعد ودلتي حاموش واوكي تشوكوتوماس ولاكي ياغي وفؤاد الحاج وجوزف عبدالمسيح.

الكهرباء – الهومنتمن

وعلى الملعب نفسه، حقق الكهرباء فوزا كبيرا على الهومنتمن بفارق ٣٦ نقطة (١١١ – ٧٥ (الشوط الاول ٦٤ – ٤٠)، في مباراة خاضها الكسروانيون من جانب واحد وتلاعبوا بخصومهم كما حلا لهم وتفننوا في اظهار مهاراتهم الفردية.

تقدم الكهرباء سريعا ١٩–٤، ثم رفع الفارق الى ٣١ نقطة (٦١ – ٣٠، والى ٣٥ نقطة في الشوط الثاني ١٠٨ – ٧٣.

وسجل له نجمه النيجيري سيلفستر نيكورو ٢٢ نقطة، واضاف مواطنه تيلوفيدال ١٧ نقطة. وسجل للهومنتمن كل من هايك صارهاديان وخاجاك بغداديان ٢٠ نقطة، واضاف زميلهما هوسيب لوشخجيان ١٨ نقطة.

مثل الكهرباء سهيل سفر وروبير عماد وتيلوفيدال وطوني بارود وباتريك الفا وسيلفستر نيكورو ومارك قزح وكلود فغالي وايلي صفير ودلتي كورجيان وشربل عماد وجايسون قزح.

ومثل الهومنتمن هوفيك مخدسيان وغي ملتوكيان وليفون صارمزيان وهوسيب لوشخجيان وهايك صارهاديان وهوسيب فيجيان وخاجاك بغداديان وكريكور كسابيان وزهراب ساماكيان وجورج كلزي.

قاد المباراة الحكمان الدوليان اللبنانيان طوني كركر وجوزف بعقليني. وبهذا الفوز انفرد الكهرباء بصدارة الترتيب برصيد ٢٣ نقطة من ١٢ مباراة (١٠ انتصارات – ٣ خسارات)، بفارق نقطة واحدة عن انترانيك (٢١ نقطة من ١٢ مباراة).

وتقام اليوم مباراتان على ملعب الكهرباء في زوق مكايل: الحكمة – مون لاسال الساعة ٦,٣٠ والتضامن – التعاضد الساعة ٨,٠٠ مساء.

فروسية ضبية لفارس وشاهين وعلم الدين

نظم نادي ضبية كونتري كلوب مسابقة القفز فوق الحواجز في اشراف الاتحاد اللبناني للفروسية.

في ثنائي البدل ارتفاع ١٠٥ – ١١٠ سنتيمترات، سجلت النتائج الاتية:

١ – ريان شاهين على لايدي ارمستورنغ وريا علم الدين على فابيولا.

٢ – كلودين منصور على كويزلي كوارتز ودالي شمعة على ساندرو.

٣ – جو مخشن على غراي ميراج ونادين مخشن على ماتش ميلو.

وفي مسابقة الوقت في حال التمايز ارتفاع ١٢٥ – ١٣٠ سنتيمترا سجلت النتائج الاتية:

١ – بطل لبنان كريم فارس على ايللوجيني.

٢ – جوزف عساف على فلاينغ هاي.

ووزعت كؤوس وزهرات على الفائزين.

اجسام الشمال لزهرة الشباب

احرز نادي زهرة الشباب طرابلس للسنة الـ٢٢ على التوالي بطولة الشمال في كمال الاجسام التي نظمها الاتحاد اللبناني لرفع الاثقال والقوة والتربية البدنية على مسرح الثانوية العربية في طرابلس، جامعا ٢٢٦ نقطة. وحل ثانيا اولمبيك الميناء ٧٨ وثالثا الكفاح ٣١.

وفاز احمد خباز (وزن ٧٥ كلغ) بلقب نجم البطولة وحل نعيم القاق ثانيا (وزن ٩٠ كلغ).

وهنا ترتيب اللاعبين في كل الاوزان:

– وزن ٦٥ كلغ: ١ – سمير رزق (الميناء)، ٢ – علي سليم (زهرة الشباب) وسليم قلموني (الميناء).

– وزن ٧٠ كلغ: ١ – سلوان عواد (الكفاح)، ٢ – مصطفى الحكيم ورافت عبد الرحيم (زهرة الشباب).

– وزن ٧٥ كلغ: ١ – احمد خباز (الميناء) ٢ – احمد الاحمد (زهرة الشباب).

– وزن ٨٠ كلغ: ١ – خضر حسين، ٢ – محمد بارودي (زهرة الشباب).

– وزن ٨٥ كلغ: ١ – بلال عطية (زهرة الشباب)، ٢ – حسام العلي (زهرة الشباب).

– وزن ٩٠ كلغ: ١ – نعيم القاق (زهرة الشباب)، ٢ – صلاح القاسم (اولمبيك الميناء).

– وزن فوق ٩٠ كلغ: ١ – ماهر رمضان (زهرة الشباب)، ٢ – خليل قطريب (اولمبيك الميناء).

– فئة الماسترز (فوق ٤٠ سنة) وزن ٨٠ كلغ – ١ – خضر عيتاني (زهرة الشباب).

جمباز الناشئين

نظم الاتحاد اللبناني للجمباز في قاعة مدرسة الارشاد الرسمية في برج ابي حيدر، بطولة لبنان للناشئين في الحركات الارضية وحصان القفز.

وهنا الاوائل:

* الذكور:

– مواليد ١٩٩١: هيثم عدلوني.

– مواليد ١٩٨٧ "آ": علاء عدلوني.

– مواليد ١٩٨٧ "ب": ربيع بحاري.

– مواليد ١٩٨٦ "آ": عبدالغني حمد.

– مواليد ١٩٨٦ "ب": علاء الجمل.

– مواليد ١٩٨٥: حسام حصري.

– مواليد ١٩٨٤: عبد الشكور الناطور.

– مواليد ١٩٨١: سامر السروجي.

– مواليد ١٩٧٩: حمد زعتري.

* الاناث:

– مواليد ١٩٩١: نوال حبوب.

– مواليد ١٩٨٩: ابتسام شرف.

– مواليد ١٩٨٧: نهاد دندن.

– مواليد ١٩٨٦: مريم دندن.

– مواليد ١٩٨٥: ريموندا شرف.

– مواليد ١٩٨٤: دارين حصري.

وهنا ترتيب النوادي:

١ – الصحة والقوة ١٢٥,٧٥

٢ – الرياضي بيروت ١٠٠,٢٥

٣ – مون لاسال ٢٢,٨٥

٤ – الشعلة ١٤,٥٠

٥ – السرور ١٢,٠٥

قاد المباريات الحكام الدوليون محمد خماسي وعدنان خماسي واحمد شرف ومحمد شرف وعباس عبدالله واسامة الصباح ومحمد مكي ورنده الشدياق وسوسن عزالدين ودالية مكي ومنال مكي. ومثل الاتحاد واللجنة الاستشارية الامين العام عدنان مكي والمهندس رمزي غانم.

مصارعة الشمال لنادي الميناء

اقام الاتحاد اللبناني للمصارعة بطولة الشمال في المصارعة اليونانية – الرومانية على ملعب مدرسة سيدة النجاة في الميناء – طرابلس بمشاركة ٣٩ مصارعا من اربعة نواد.

وهنا نتائجها:

– الوزن الاول.

١ – محمد حسن سليمان (الميناء)، ٢– محمد علي سليمان (الميناء).

– الوزن الثاني: ١ – زاهر نعمان (الفوز). ٢ – محمد العلي (الفوز).

– الوزن الثالث: ١ – عمر خالدي (الميناء)، ٢ – ابرهيم صيداوي (الفوز).

– الوزن الرابع: ١ – هيثم امين (الميناء)، ٢ – محمد صيداوي (الفوز).

– الفوز الخامس: ١ – محمد عبدالله (الميناء)، ٢ – مصطفى سلوم (الفوز).

– الوزن السادس: ١ – محمد شاكر (الميناء)، ٢ – حسين عبوشي (الميناء).

– الوزن السابع: ١ – محمد امين (الميناء)، ٢ – سمير درعش (الميناء).

– الوزن الثامن ١ – منير صبحية (الميناء)، ٢ – مصطفى الباق (الميناء).

– الوزن التاسع: ١ – وسام عكاري (الكفاح)، ٢ – هيثم عباس (الميناء).

– الوزن العاشر ١ – سعيد حمد (الميناء)، ٢ – محمد حديفي (الفوز).

وهنا ترتيب النوادي

١ – الميناء ٧٦ نقطة.

٢ – الفوز ٥٠

٣ – الكفاح ٢١

٤ – زهرة الشباب ٢

قاد المباريات الحكام ايلي دعسان وميشال ابو رجيلي (دوليان) وانطوان دعس وبدر عليشا (اتحاديان) في اشراف الامين العام للاتحاد عبد الرؤوف القيسي.

غولف نسيب بولس

نظم نادي الغولف اللبناني دورة نسيب بولس في الغولف وشارك فيها مئة لاعب ولاعبة ينتمون اجانب.

وهنا النتائج:

١ – موسى الزين وقاسم درغام ٦٢ نقطة.

٢ – عبدالبنا وعمر المملوك ٦٣

٣ – سامر دياب وفهيم معضاد ٦٤ (جولة تمايز).

٤ – بشير ولينا صقر ٦٤

سلة السان جورج

في مرور ٦٠ سنة على تأسيسه (١٩٣٦ – ١٩٩٦) ينظم نادي السان جورج في ميناء الحصن سلسلة نشاطات رياضية يبدأها بدورة في كرة السلة للذكور والاناث "سلام دانك" في اشراف الاتحاد اللبناني لكرة السلة الساعة ٥,٣٠ بعد ظهر السبت ٨ حزيران في قاعة صالح سلام للنادي الرياضي في المنارة.

دورة مدرسية

تنظم دائرة الرياضة في مدرسة المؤسسة اللبنانية الحديثة – الفنار دورتها الرياضية المدرسية السنوية في العاب: كرة القدم المصغرة لفئتين (مواليد ١٩٨١ – ١٩٨٢ و١٩٧٨ – ١٩٧٩)، كرة السلة لمنتخب المدرسة (للذكور)، كرة اليد لفئتين (مواليد ١٩٨٢ و١٩٨٣ و١٩٨٠ – ١٩٨١) للذكور، كرة الطاولة للذكور والاناث لثلاث فئات، كرة المضرب لفئتين للذكور (مواليد ١٩٨٠ – ١٩٨١ و١٩٧٨ – ١٩٧٩)، التايكواندو للذكور، في ١ و٢ و٨ و٩ حزيران.

ودعت ٢٨ مدرسة من كل المناطق اللبنانية للمشاركة في هذه الدورة.

اتحاد التايكواندو

نظرا الى الخلاف القائم بين اللجنة الاولمبية اللبنانية والاتحاد اللبناني للتايكواندو، ابلغت المديرية العامة للشباب والرياضة الى الاتحاد انها تعتبره "اتحادا شرعيا هو الوحيد المرخص له". وحذرت النوادي التي تسعى بتشجيع من اللجنة الاولمبية الى انشاء اتحاد يكون مثابة هيئة تأسيسية للتايكواندو.

وستوجه المديرية العامة كتابا رسميا الى النوادي المعنية وعددها اربعة للتقيد بقرارات الاتحاد والا اتخذت في حقها الاجراءات القانونية.

الكابادوس ايمان وانسان واذا الحكاية المحفورة والدهاليز



منظر سوريالي للجنيات.



في هذه الصخرة عاش وصلى انسان كابادوس. (تركيا)

اليكسي مكرزل.

من العلامات.

من الانسان.

كقطعة من قمر سقطت عمداً في هذا الوادي الاخضر الشاهد على مصائر شعوب وحضارات.

كغابة من الجنيات المعتمرات قلنسوات مخروطية، "الكابادوس" هذه الملحمة الواقعية من صخر وانسان، من ايمان وارادة البقاء، من ترويض لقساوة الطبيعة وانهزام امام قساوة الغزاة واضطهادهم، كانت في البيت اللبناني – الالماني (جونيه) موضوع محاضرة قدمها بالصوت والصورة المهندس أليكسي مكرزل الخبير بآثار الشرق الاوسط القديم ولاسيما الكنائس منذ فجر المسيحية.

المادة كما قدمها المحاضر، حكاية انسان وايمان محفورة في جوف الارض، وسر البقاء منقوش بسواعد رجال في دهاليز تشكل في سترها واقعاً خارقاً كالخرافة، سوريالياً كالخيال، اثيرياً كالماورائيات.

أليكسي مكرزل، قبل تعريفنا عبقرية الانسان الذي فتح مدناً في دهاليز الارض واعماقها هرباً من الغزو العربي، واصراراً على ممارسة طقوسه المسيحية ولو في الخفاء، عرض لنا نبذة عن هذه الجغرافيا المثيرة في تكوينها على ارتفاع ١٢٠٠ متر، تبدو الكابادوس قرى ريفية، ثابتة في الزمان البعيد. هذه العذوبة الراعوية، هذه البيوت القابعة تحت الثلج الناصع، تذوي فجأة امام منظر سوريالي مولود من جنون العناصر في ما بينها.

يقول مكرزل والصور تشهد، ان ثورانات بركانية غطت المكان حمماً، ورماداً على مر العصور. اما الرياح والماء فلعبا دوراً معمارياً، ناحتين ابراً ماردة، مشرئبة نحو السماء تعرف "بمواقد الجنيات".

"في هذه المواقد البركانية، حفر المسيحيون الاولون مدناً كهوفية، تقيهم شر الحثيين وقوافل الغزاة البربر. فالكابادوس اعتبرها الانسان ملاذاً لكينونته لأن طبيعتها سمحت له بالاختباء بين جدرانها الصخرية.

التاريخ المأسوي، عندما نقارنه بعدد الكنائس المتعبية للست مئة، المتصلة بجميع ازمان الاضطهاد، المتطورة مع كل نمط ونسق رائج، يزول في وهلة تاركاً المكان للايمان المحوط بهالة الاسرار المقدسة.

فالصخور المتراصة من الكتل البركانية لانت تحت محفار المعماريين، والطبيعة سمحت للمؤمنين ان ينقشوا على الصخور تقواهم ومشاعرهم، وان يفرغوا قلب الحجر في تنسيق مساحة السكن والايمان.

ولعل العلاقة المهمة في تاريخ الكابادوس هي المسيحية وما اعطته مدنها من مفكرين ولاهوتيين عظام امثال ابولنيوس التياني وباسيليوس القيصري وغريغوريوس من مدينة نازيانس وغريغوريوس من مدينة نيس وهرقل الاول.

مم كانت تتألف هذه المدن؟

الفاتحون كانوا يسمونها المطمورة اي المدن الجوفية، وهي كهوف مخفية الظواهر على سطح الارض. النازل اليها يستعير ثقباً في الصخر ويهبط سلالم تؤدي الى شوارع وبيوت وآبار وطواحين ومعاصر للعنب واهراءات وثقوب للتهوئة. من هذه المدن كيمكلي ودورنكويو المنخفضة ثماني طبقات، وفيها حتى اليوم المعصرة التي كان يصنع فيها السكان، النبيذ، او الحجارة المحادل التي كانت تستعمل كابواب لصد الهجمات.

العام ٤٠٠ قبل المسيح ذكر المؤرخ كزينوفون اليوناني مدناً جوفية اتقن اهلها التخفي فيها سريعاً عند كل غزو معاد لهم.

في قلب الارض، قولب الانسان حياته وسكبها على حسب متطلباته. باسيليوس القيصري جعل من عاصمته القيصرية حياة رهبانية جماعية كما تطورت في اماكن اخرى صوامع النساك، المنحوتة في قلب الصخر. الكنائس ذات النمط البيزنطي بدأت تخرج من ضلع البحر ابتداء من القرن الرابع، مخروطة القناطر والاعمدة، مزخرفة بالافاريز، مصورة حياة المسيح وتلامذته، منقوشة ببصمة الانسانية.

متاحف حقيقية، من قببها يهطل النور شلالاً. فالنور ضروري يبرر قوة المدى التصاعدي، ورموزي يغمر النعمة الالهية. فتخيلوا انفعال المؤمنين في هذه الاجواء حيث النعمة تفيض في المساحة، تستملكها، فتغدو المساحة سراً إلهياً.

هذه الطبيعة المفرغة لحاجة الانسان الجسدي وخلاصه الروحي، تبدو حاملة تراجيديا الانسانية كما لم تفعل طبيعة سواها.

في قلب الكابادوس افرغ الانسان عمارته بدل ان يعمرها اذ كانت الكتلة جاهزة تحتاج الى هندسة واستيتية.

من القرن العاشر حتى القرن الحادي عشر، عهد الرسوم والافاريز المقدونية اصبحت الكابادوس مركزاً بيزنطياً جعل العيش في وضح النهار. بعد ذلك سقطت الكابادوس تحت حكم السلجوقيين الذين ابدوا تفهماً ولا سيما في تطويرهم التنظيم المدني وكونهم فسحوا للبنيان الحضاري، في تلك الحقبة تحجرت الكنائس الصخرية في التاريخ ونوت معالمها.

لمن يزور اليوم الكابادوس يلاحظ تعدد الهندسات واختلافها دونما تراتبية زمنية. في بعض الاروقة صفوف من الاعمدة الناتئة، ومراحل ثلاث يجتازها المؤمن في زياحه من النور الى الظلال فالظلمة تضيئها شمعة خافتة وترمز الى حيث المنطق الجلي.

وعلى الجدران رسوم بالالوان لحياة القديسين، تواكب المؤمنين في اسفارهم وتأملاتهم في اناجيلهم.

الاب جرفانيون الذي درس الكابادوس في عمقها تكلم عن حقبة قديمة للرسم، بعيدة عن النمط البيزنطي، حرة من اي شرعة، معبرة بايمان شعبي وغالبا رسومها مستوحاة من الاناجيل المزورة. وهي رسوم عفوية تلقائية مبسطة.

م.م.

عبد الحليم الحمود

صدرت لعبد الحليم الحمود مجموعته "الغ"، مع رسوم واخراج له، طبعة أولى ١٩٩٦، عن "دار الحداثة" في بيروت.

ادوارد سعيد ٦ محاضرات مترجمة
مثقف اليوم أستاذ أدب منغلق

ادوارد سعيد له جديد "صور المثقف"(١)، في الاساس محاضرات ست القيت في ريث بدعوة من آن وايندر من هيئة الاذاعة البريطانية. وكان المفكر الانكليزي، وداعية حقوق الانسان برتراند راسل افتتح سلسلتها عام ١٩٤٨، والمحاضرات الست هي:

١– صور المثقف.
٢– القضاء على هيمنة الأمم، والتقاليد.
٣– المنفى الفكري: مغتربون وهامشيون.
٤– محترفون هواة.
٥– قول الحق في وجه السلطة.
٦– آلهة تفشل دوماً.

المؤلف يحدد هدفه بوضوح ساطع على الشكل الآتي: "ان محاولتي في هذه المحاضرات هي، فعلاً للتحدث عن المثقفين بوصفهم، على وجه التحديد، تلك الشخصيات التي لا يمكن التكهن باداثها العلني، او اخضاع تصرفها لشعار ما، او خط حزبي تقليدي، او عقيدة جازمة ثابتة، وما سعيت الى اقتراحه هو وجوب بقاء المثقف اميناً لمعايير الحق الخاصة بالبؤس الانساني، والاضطهاد، رغم انتسابه الحزبي، وخلفيته القومية، وولاءاته الفطرية. ولا شيء يشوّه الاداء العلني للمثقف اكثر من تغيير الآراء تبعاً للظروف، والتزام الصمت الحذر، والتبجح الوطني، والردة المتأخرة التي تصور نفسها باسلوب مسرحي".

المؤلف يعطي مساحة واسعة للتفاعل بين الشمولية والمحلية، وبينها وبين الذاتي، والآني. وفي سياق محاضراته يعارض اطروحة "خيانة المثقفين" و"القول بعدم وجود مهنة فكرية" مع المساءلة: الى اي مدى يكون المثقفون خدام الواقعيات، والى اي مدى يكونون اعداءها؟ وفي استنتاج مبتسر يقول: "ففي كل يوم تتعمق الهوة في الغرب، وفي العالم العربي على السواء، بين الموسر والمعوز كاشفة لدى المثقفين، في مراكز السلطة، لا مبالاة متعالية تثير الاشمئزاز حقاً، وهل من امر اقل جاذبية، واقل صدقاً الآن من فرضية فوكوياما "نهاية التاريخ"، ووصف ليوتارد "اختفاء الروايات العظيمة"، ويصح القول في الذرائعيين (البراغماتيين)، والواقعيين المتصلبين الذين لفقوا قصصاً منافية للعقل مثل النظام العالمي الجديد او "صراع الحضارات".

هل المثقفون فئة كبيرة من المجتمع، او شريحة نخبوية محدودة العدد؟ المؤلف يجيب: هناك تناقض حول هذه المسألة. فالماركسي الايطالي انطونيو غرامشي (مناضل، صحافي، فيلسوف، وسياسي مكث في سجون موسوليني ما بين الاعوام ١٩٢٦ – ١٩٣٧) كتب في "دفاتر السجن": "في امكان المرء القول ان كل الناس مثقفون، ولكن ليس لهم كلهم ان يؤدوا وظيفة المثقفين في المجتمع". كان غرامشي متبحراً او اخصائياً في فقه اللغة، وكان هدفه ارساء بنية ثقافية كاملة مرتبطة بحركة اجتماعية تغييرية. ومع ذلك، كان هيغل لا يرى انفصالاً بين الحرية والالتزام، وهذه المقولة مستحيلة التطبيق في المجتمع او المجتمعات الشرقية حيث الازدواجية قائمة في كل نشاطات الحياة. فاليابان، مثلاً، تنتمي الى الغرب تكنولوجياً لكنها لا تنتمي اليه ثقافياً، واذا توسعنا في هذه الاطروحة نرى أن غرامشي شمولي من حيث واقع المثقفين في شكل عام لكنه اوروبي صرف من زاوية تحديد دور المثقف رغم انه رأى ان المثقفين، لا الطبقات، هم المحور المركزي لاعمال المجتمع العصري.

يقول: "ان الحياة العصرية، عندما ينظر اليها كرواية او كمسرحية، لا كتجارة او مادة خام لدراسة اجتماعية، هي التي تتيح لنا ان نرى ونفهم بأكبر قدر من اليسر كيف يكون المثقفون نموذجاً، ليس فقط لحركة سوية او اجتماعية كبرى، انما لاسلوب حياة، واداء اجتماعي غريب الاطوار فعلاً، بل خشن، يتفردون به. وهل ثمة مكان لايجاد اول وصف لذلك الدور افضل من بعض الروايات العظيمة في القرن التاسع عشر، واوائل القرن العشرين، مثل "الآباء والبنون" لتورغنييف و"التربية العاطفية" لفلوبير، و"صورة الفنان شاباً" لجوليس التي يتأثر فيها تمثيل الواقع الاجتماعي بعمق، بل يتغير على نحو حاسم، بفعل الظهور المفاجئ لممثل جديد، هو المثقف الشاب العصري".

ومع ذلك، ماذا يمثل المثقف راهنياً؟

المثقف الراهني او المثقف اليوم يمثل ولا يمثل في آن واحد. اثبت انهيار الدولة السوفياتية ان المثقف لا يمثل شيئاً، لكن الانحدارات، والانهيارات العالمية تثبت ان المثقف (بمعنى الكاتب، الشاعر، الفنان) ما زال الوحيد الذي يقاوم "طحشة" اللااخلاقيات او الوقاحة او الابتذال السائدة في عصرنا الراهن. كانت القبيلة العربية تشهر شاعرها سيفاً على قبيلة الاعداء، كما كانت "الالياذة" تشكل نظاماً صاروخياً موجهاً باشعة الليزر. اليوم، المثقف يعمل لكنه بين فكي كماشة لأن الفصل بين العلم والثقافة ادى الى هذا التهميش المريع. وفي خلاصة لرواية "الآباء والبنون" يقول المؤلف: "تورغنييف لا يعطي سياقاً سردياً لبازاروف، الذي هو مثال صورة المثقف العدمي، العصري اذ يظهر لفترة وجيزة، ثم يختفي: نراه لأمد قصير مع والديه الهرمين، الا ان من الواضح جداً انه تعمد فصل نفسه عنهما، وتستخلص من ذلك ان عيش حياة ما وفقاً لمعايير مختلفة يتسبب للمثقف بالا تكون عنده سيرة تستحق الذكر، ولا يكون له الا ما يشبه مفعول الاخلال بالتوازن. والواقع ان تورغنييف لا يقول شيئاً من هذا القبيل على الاطلاق، بل يدع الامور تجري امام انظارنا، وكأنه يقول ان المثقف ليس انساناً مبعداً عن الاهل والاولاد فحسب، انما اساليب معيشته، ومجريات تعاطيه مع الحياة هما بالضرورة تلميحيتان"، وتبقى المساءلة:

كيف يمكن المواءمة بين المثقف والواقع؟

مشيراً الى ان الحان الاحتجاج لدى المثقف متنوعة الى درجة العدمية او "النهيليستية" بحسب تعبير تورغنييف في وصفه لبطله بازاروف. ان رسالة تورغنييف الحقيقية هي رسالة شاعر ابيقوري فاضل، محب للحياة، ووضعت من اجل الاستمتاع بالحياة. وعندما اظهر تورغنييف اهتماماً ملحوظاً بقضايا الحياة الاجتماعية المعاصرة محاولاً الاجابة عنها سار ضد رسالته السابقة فاقداً حريته المبدعة. المطلوب من المثقف الفهم الكمي ثم النوعي للقضايا الاجتماعية لكي يدخل في تفاصيل عصره اكان عصراً انحدارياً (مثل العالم الثالث) ام عصراً مزدهراً (مثل اوروبا او اميركا).

دائماً كان المثقف في حالة تهميش حتى كارل ماركس اغلق الباب على نفسه ولم يقابل احداً حتى رحل عن الدنيا وحيداً، عارياً. يقول ادوارد سعيد: "في اثناء الايام الاخيرة لادارة ريغان، نشر مثقف اميركي يساري ساخط اسمه راسل جاكوبي كتاباً اثار الكثير من النقاش. حمل الكتاب عنوان "آخر المثقفين"، وحاول فيه مؤلفه اثبات الدعوى التي لا يرقى اليها الشك، وهي ان "المثقف اللااكاديمي" اختفى كلياً من الولايات المتحدة، ولم يخلّف وراءه في ذلك الموقع سوى مجموعة متكاملة من اساتذة الجامعات الذين لم يعرهم احد في المجتمع اي اهتمام يذكر. ويخلص المؤلف: ان المثقف اليوم هو استاذ ادب منغلق على نفسه، ذو دخل مضمون، لا يستهويه التعاطي مع العالم الأبعد من حدود حجرة التدريس".

الواضح ان ادوارد سعيد يتكلم عن "روحية الزمن" الراهن مع اطلالات على الواقع السلفي او الماضوي للمثقف، دائماً كان المثقف يرتبط بروحية العصر لكنه يبتعد عن مفهوم الجماعة بالمعنى المعيوش. نحن، لا نعيش عصر الملاحم البطولية، حتى الرواية انكفأت كثيراً، والذنب لا يقع على تقدم العلم بل على فشل السياسات العدمية التي تطورت كثيراً منذ عهد بازاروف. وعن هذه البرمة التهميشية يقول: "والخطر المهم الذي يتهدد المثقف هذه الايام، في الغرب او في العالم غير الغربي، لا يكمن في الاكاديميا، او الضواحي، او الروح التجارية المروعة للصحافة، ودور النشر، انما في مسلك سوف اسميه الاحترافية.

وما اعنيه بالاحترافية هو اعتبار وظيفتك وكأنما عمل تؤديه كسباً للرزق".

في "صور المثقف" يقف ادوارد سعيد مثقفاً من طراز عنيد، يميل الى التحدي، الى المعرفة الانسيكلوبيدية، الى الكشف عن مغاليق العصر، الى تسليط الانوار على الانوار بغية انتشال الحقيقة من انحدارها.

والمؤلف جانب، تفنيده مفحم لواقع مثقف هو دائماً مثقف، وهو دائماً واقع.

وضاح يوسف الحلو

١– ادوارد سعيد، "صور المثقف"، ترجمة غسان غصن، مراجعة منى انيس، ١٢٢ صفحة من الحجم الوسط، "دار النهار للنشر"، ١٩٩٦.



برعاية فخامة رئيس الجمهورية اللبنانية
الأستاذ الياس الهراوي

زحلة ٩٦
معرض الزراعة
والصّناعات الغذائيّة

على موعده المقرر
من ١١ الى ١٦ حزيران ١٩٩٦
على مساحة ١٨٠٠٠م٢

يتضمن المعرض محاضرات
من السادة: الدكتور رياض سعادة، الدكتور جمال شربجي، الدكتور خليل خزاقة، الدكتور راجي البساط، الدكتور نبيه غانم، الدكتورة هلا فاخوري، الدكتور ناجي قديح، والبروفيسور أرثر ضو
ومسابقات: تسحب دفاتر الشروط من بلدية زحلة ـ المعلقة

بالتعاون مع وزارة الزراعة
الشركة الوطنية للضمان ش.م.ل. SNA
الف تلفون: ٦١٥ ٣٣٢ – ٦٤٥ ٣٢٥ – ٣٥٤ ٢٨٥ – ٢٨٠٩٤٦ (٠١)
فاكس ١٣٨ ٢١٥ (٠١)

المفكرة

السينما

اسباس (ت: ٢١٢٥١٦):
١ – "والد العروس – ٢" (جزء ثان للكوميديا العائلية المنزلة مع ستيف مارتن وديان كيتون ومارتن شورت، اخراج تشارلز شاير).
٢ – "لا تتكلم ابداً مع الغرباء" (غرام واسرار مع انطونيو بانديراس وريبيكادو مورناي).
٤ – "داون بريسكوب" (راجع برنامج كوليزيه).
٥ – "رجل ميت يسير" (سوزان ساراندون في دور مرشدة روحية تدعم قاتلاً وتساعده على التوبة والندم قبيل اعدامه).
٦ – "حس واحساس" (دراما رومنسية تدور احداثها في مجتمع يقدس المال ويرذل الحب مع ميوغ غرانت وإيما تومبسون).

استرال (ت: ٣٤٩٤٥٥):
– "الحرف القرمزي" (قصة حب غريبة ونظرة المجتمع الاميركي اليها).

الحمراء (ت: ٣٤٢٠٤٤):
"رامبل ان ذو برونكس" (جاكي شان يتصدى لعصبة من الاشقياء، لعشاق العضلات المفتولة والاستعراضات القتالية).

إلدورادو (ت: ٣٤٢٧٢٣):
"لا تتكلم ابداً مع الغرباء" (راجع برنامج اسباس).

إليزيه (ت: ٣٢٠١٥٣):
"حس واحساس" (راجع برنامج اسباس).

امباسادر (ت: ٠٣/٦٧٨٦٨٨):
١ – "رجل ميت يسير" (راجع برنامج اسباس).
٢ – "رامبل ان ذو برونكس" (راجع برنامج الحمراء).
٣ – "حماوة" (المطاردة الطويلة الشائقة بين الشقي الخطير روبرت دونيرو والشرطي العنيد آل باتشينو، في لعبة القط والفأر، التحدي والهروب، من اخراج مايكل مان).

امبير (ت: ٣٢٨٨٠٦):
٢ – "لا تتكلم مع الغرباء" (راجع برنامج اسباس).
٣ – "داون بريسكوب" (راجع برنامج كوليزيه).

برودواي (ت: ٣٤٥٦٩٤):
"الشيخة" (فيلم المخرجة اللبنانية ليلى عساف التي استلهمت الواقع والمأساة الحقيقية للفتاة اليافعة التي تزعمت عصابة سرقة من الاطفال وسجنت وشقيت ومحاولة تأهيلها، لوحة اجتماعية وإنسانية مؤثرة من واقعنا اللبناني ترصد تأثيرات الحرب على الاطفال، مع الصغيرة ريم الحمد وليلى كرم ورفعت طربيه وآخرين).

بريزيدانس (ت: ٠٩/٢١٠٩٦١):
١ – "جسور مقاطعة ماديسون" (المصور الفوتوغرافي كلينت ايستوود الآتي الى المنطقة الريفية الهادئة لتحدي جسورها يشعل في قلب المرأة الريفية الخمسينية، ميريل ستريب، حباً غير عادي، والاخراج لايستوود نفسه).
٢ – "الموت من اجلها" (نيكول كيدمان الغاوية والخطيرة مستعدة للقتل من اجل اهدافها. وفي هذه الكوميديا السوداء انتقاد لاذع للقيم الاميركية. اخراج غاس فان سانت).
٣ – "استراحة سعيدة".
٤ – "باي باك" (اباحي ناعم).

بلانيت (ت: ٠٩/٩١٢٥٠٣):
١– "الملاكمان الحارسان" (كوميديا فرنسية لجان – ماري بواريه مع الثنائي المنسجم جيرار دوبارديو وكريستيان كلافيه ولكل منهما ملاكه او شيطانه في المغامرة المملوءة ضحكاً ومطاردات ومؤثرات).
٢– "جليد" (تريلر متين وشائق واتهامي يعود به القدير وليم فريدكين، مع ليندا فيورنتينو وديفيد كاروسو وتشارلز بالمنتيري وحبكته البوليسية الملهمة من الشهير جو استرهاس).
٣ – "غاوون لعين" (فيكتوريا ابريل التي يخونها زوجها ترد على خيانته بعشق سحاقية هي جوزيان بالاسكو مخرجة الفيلم ذي النجاح الاوروبي، وكوميديا عائلية وعاطفية قد تكون ملهمة للبعض).

الزوق (ت: ٠٩/٢١١٠٠٤):
٥ – "الرئيس الاميركي" (المخرج روب راينر يحاول رصداً لاسرار البيت الابيض وكواليسه حيث الرئيس، مايكل دوغلاس، متورط في فضيحة عشقية ومحاميته، انيت بينينغ، والاطار عاطفي اكثر منه جدياً).
٢ – "كازينو" (الكبير والمعلم مارتن سكورسيزي يمدينا تحفته الطويلة والجديدة من ثلاث ساعات في دنيا المال والعصابات والتمزق والفساد، في لاس فيغاس المدينة التي اختصرت في حقبات ماضية ولا تزال مقومات المجتمع الاميركي، مع روبرت دو نيرو وشارون ستون وجو بيتشي).
٣ – "ايام غريبة" (مزيج من الحقيقة والخيال، المنطق والجنون مع انجيلا باسيت، رالف فينيس).
٤ – "كن مختصراً" (جون ترافولتا، جين ماكمان، داني دوفيتو، فيلم ساخر عن عالم هوليوود).
٥ – "دراكولا" (مل بروكس المتحكم يطول مزؤه الباروي شخصية مصاص الدماء الشهير، مع الكوميدي ليزلي نيلسن في الشخصية).

ساروللا (ت: ٣٥٠٠٦٧):
"استاكوزا" (مصري لاناس الدغيدي مع احمد زكي ورغدة).

فاندوم (ت: ٤٤٣٩٩٣):
"مثل الماء للشوكولا" (راجع برنامج اسباس).

كوليزيه (ت: ٣٤٢٩٦٢):
داون بريسكوب" (كوميديا طريفة مليئة بالمغامرات البحرية الساخرة من اخراج بيفيد ورد).

لاسيتيه (ت: ٩٣٧٣٠٠):
١ – رامبل ان ذو برونكس" (راجع برنامج الحمراء).
٢ – "الحرف القرمزي" (قصة حب غريبة ونظرة المجتمع الاميركي اليها).

المسارح

مسرح الاتينيه، جونيه (ت: ٩١٢٢٢١):
– "جبران" لبرج فازليان، تأليف غبريال بستاني.

مسرح قصر البيكاديللي، الحمراء (ت: ٣٤٠٠٧٨):
– "تاطر مش قادر" لمروان نجار، اخراج برونو جعارة.

مسرح اوديون، انطلياس (ت: ٤١١٧٨٠):
– "دو ري مي"، مسرحية للصغار، تأليف جيزيل زرد، اخراج ميشال جبر.

مسرح قاعة مار الياس، انطلياس:
– "سندريلا"، مسرحية للصغار، اعداد هيام ابو شديد، اخراج برونو جعارة.

مسرح جاندارك، الحمراء (ت: ٣٥٤٩٣٢):
– فلت الملق"، لمنير كسرواني.

مسرح ايفوار، سن الفيل:
– "اليسار ملكة قرطاج – رحالة الزمان"، لعبد الحليم كركلا.

المركز الثقافي الروسي، فردان (ت: ٣٠٩٨٨٩):
– "لونو بلا لون"، مسرح دمى للصغار، اعداد طارق شومان، اخراج كريم دكروب.

مسرح شاتوتريانون، الزلقا (ت: ٤١٣٤٩٠):
– "منيبعل"، لغسان الرحباني، إخراج يعقوب الشدراوي.

معارض

عالم الفنون، الرملة البيضاء، قرب السفارة المصرية:
– المعرض الدائم للفن التشكيلي اللبناني.

التلفزيون

البرنامجان الاول والثاني
٧،٣٠ الاخبار بالعربية، ٨،٠٠ ويمن اراوند ذا وورلد، ٨،٣٠ اخبار فرنس ٢، ٨،٤٥ إي ستريت، ٩،٣٠ اخبار ايتي‌بان، ٩،٤٥ العائلة السعيدة، ١١،٠٠ موريكو، ١١،١٥ الصحة والحياة، المرارة؛ ١،٠٠ الغضب، ١،٤٥ موريكو، ٢،٠٠ اخبار سيبان‌بان، ٢،٣٠ الاخبار بالفرنسية، ٣،٠٠ توايلايت زون، ٣،٣٠ وزارة الثقافة، ٤،٠٠ اي ستريت، ٥،٠٠ فريندز اوف ذا فوريست، ٥،٣٠ تيرابوكس، ٦،٠٠ افنتشرز اوف بلاك ستاليون، ٦،٣٠ بولد اند بيوتيفول، ٧،٣٠ الاخبار بالعربية، ٨،٠٠ فواصل، ٨،٣٠ العاصفة تهب مرتين، ٩،٣٠ للعطش، ١٠،٣٠ اندرو نيوتون، ١١،١٥ موريكو، ١١،٤٥ جون ف. كينيدي.
● هذه البرامج مصدرها تلفزيون لبنان وهي قابلة للتغيير.

الابراج

● الحمل (٢١ آذار – ٢٠ نيسان). كلما استغرقت في عملك فلت الناجح والذي يحصل على الفاكهة الجيدة ويأخذ من المائدة امامه ما يشتهي، وتكون ايجابياً كلما سرت بالعمل في الناحية الصحيحة وصولاً الى النقطة الثابتة حين لا تكون في الوضع المضطرب ولا في الموقع الضعيف الذي يقلقك.

● الثور (٢١ نيسان – ٢١ ايار). لك آراؤك القوية والايجابية وتكون السعيد بما في محيطك والذي يقولها عالية ويروح بوحاً بها في المكان الملائم والموقع الصالح. وتعتمد على الايجابية علامة لك، ولن تبقى في اطارك الضيق، وانما تعلو وتعلو وتذهب وتذهب حتى النقاط الصحيحة التي منها تبتعد.

● الجوزاء (٢٢ ايار – ٢١ حزيران). لك الطاقة الحية التي تفيض منك، ولن ترهق نفسك بالنوافل والزوائد وانما تعمل لذلك في طريقة صحيحة، وتحاول ان تكون موجوداً في الموقع الملائم، وتحصل على الايجابيات كلما انت تقدمت وكنت الى الجهة الايجابية وفي اتجاه الوضوح.

● السرطان (٢٢ حزيران – ٢٣ تموز). تأخذ بالطريقة الصحيحة، وتحاول التجديد والمواجهة، وان تكون في الموقع الملائم من عملك لتطل على الامور من الشرفة الواسعة والواضحة، ولن تثبت في موقع الظلام او سواه وانما تذهب متكاملاً وتقع على الهدف الذي تطمح اليه، بجهودك الكاملة وليس بالكسل والقعود.

● الاسد (٢٤ تموز – ٢٣ آب). بحكمك يحاول المزيد والطريقة الافضل للعمل والانتقال في سياق ذلك من حالة الخمول الى الاجتهاد الطيب، وتقرر الذهاب اكثر في طريقك قدماً، وهنالك شركة ونوع من اللذة والابتهاج، وتكون في الموقع الصالح الذي تشرف منه على الحياة والآخرين.

● العذراء (٢٤ آب – ٢٣ ايلول). تأخذ بالعوامل كلها، وما هي في احدى المسائل وتكون المسؤول عن الوقائع، وتنظر من زاوية محددة الى الأمام، الى الحياة المطروحة واسبابها المختلفة، وتكون لك القدرة على الحركة بقدر ما انت لين ومرن في التكيف مع الظروف.

● الميزان (٢٤ ايلول – ٢٣ ت١) تخلص انك هكذا، وانك لست وحدك، وانما لك قوتك واسلوبك الجيد للحركة، ولست وحدك بقادر على الاحاطة بكل شيء ولن تكون السيد على امورك، وانما تحتاج الى الصداقة والى اليد الايجابية التي تمتد اليك في الساعة اللازمة.

● العقرب (٢٤ ت١ – ٢٢ ت٢) لا تحلم فوق الواقع وخارج النطاق الذي انت فيه، وانما تعمل للغد، وما هو حقيقي، وفي متناولك، وتحرج من الظلمة الى الوضوح في اسلوبك، وتعتمد على الصراحة وعلى اللون الحي الذي ترتاح فيه وتريح سواك.

● القوس (٢٣ ت٢ – ٢١ ك١). تعمل منطقياً وتأخذ بالعوامل الموجودة ولا تحيد عما هو حق وحقيقي، حتى تعتمد الطريقة الخارجة عن المألوف قليلاً وتكون لك اللغة الصحيحة في التعامل، ولست ممن يخالفون المواقف لدى الاقتناع، وتذهب دائماً في الاتجاه القويم وفي...

الكلمات المتقاطعة
الشبكة الرقم ١١٨٣٢

كلمة السر
ابحث عن هذه الكلمات واشطبها في كل الاتجاهات، تبقى لك احرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.

اخذت – انفاس – الربيع – تسارس – سحرها – في ارضنا – وفي جونا – فبراعم – تتفتح – عن فتنة – تلو – فتنة – من الالوان – والعطر – واعشاب – تدرج – من اكفانها – الى – نشوة النور – والحياة.

الكلمة: جزيرة متوسطية. السابقة: حامسا.

متاهة
اعداد: جورج الاسمر

مهرجان كانّ: فوز البريطاني مايك ليه
سعفة ذهبية للرونق الانساني

ممرجان كانّ الـ٤٩...
من جورج كعدي:

... وهل يخيب الحق في ميزان العبقرية؟ كلا، بل ترجح كفة الابداع المستحق بين يدي المعلم، كوبولا، ولجنته فينصف الذين اعطوا الافضل والاجمل من فنهم وذاتهم وجهدهم وتضحياتهم، وخاصة من صدقهم وحبهم لوجه الانسان. ولو لم تعكر صفو الجوائز الممتازة تلك المعطاة للفيلم القذر والمهين للانسانية "اصطدام" باسم التجديد والفرادة، لاتت النتائج كاملة ومنصفة ولا ريب فيها، مع انها اتت كذلك في معظمها حيث كرّم وكوفئ ما هو انساني وناعم وآسر ومبدع، كما هي الحال لشريط السعفة "اسرار واكاذيب" الذي توقعنا له الفوز في رسالة امس واملناه، فيلم البريطاني مايك ليه هذا مدمش بصدقه ونفسه الانساني ونبرته الحزينة وطرحه الاجتماعي الواقعي، وله في الايام التالية الحديث المسهب. يماثله فيلم البلجيكي جاكو فون دورميل "اليوم الثامن" والذي نال التكريم الذي يستحق عبر فوز بطليه دانيال اوتوي وباسكال دوكين مناصفة بجائزة التمثيل، وكنا تمنينا مثل هذا الفوز وتوقعناه احاديا وفريدا من نوعه للممثل باسكال دوكين، الانسان المونغولي المذهل في ادائه وحزنه وفرحه وعمق مشاعره الانسانية، ولحظة ارتقائه خشبة الحفل مع اوتوي لتسلم الجائزة كانت الاشد تأثيرا في المهرجان اذ هب الجميع للتحية والتصفيق المديد واقدم الرائع كوبولا على تقبيل دوكين في تقدير وحب. والنجاح الذي رافق "كسر الموج" للدانماركي لارس فون ترير لم يخرج محبذوه خائبين فنال الجائزة الكبرى، ونال "فارغو" لجويل كوين جائزة مهمة هي جائزة الاخراج، خاطفا الفوز من يد مايكل تشيمينو الاوفر خيبة في مهرجان السنة. وكان لا بد من حصة للسينما الفرنسية حظي بها "بطل متكتم جدا" لجاك اوديار. ولم يخب توقعنا ايضا لأفضل ممثلة، فنالتها البريطانية القديرة بريندا بليتين (كنا لفظنا الاسم بليتاين) وهي فرصة نادرة لممثلة خمسينية امضت سحابة نتاجها بين المسرح والتلفزيون.

حفل توزيع السعفة الذهبية والجوائز كان سريعا، مختصرا، بلردا كالعادة (ممرجان كانّ طابعه فني غير استعراضي مثل هوليوود) وشابه بعض الارتباك الناجم عن ارتجال التسليم والصعود الى الخشبة وتفاوت اللغات واختلافها، ففيما كانت مقدمة الحفل الممثلة سابين ازيما تتكلم (او تزعق للأسفا) بالفرنسية، كان كوبولا الذي يجمل لغة البلد المضيف كالاطرش في الزفة يسأل هنا فيجيب هناك، وكان ظريفا وكان رائعا ورزينا باسما بعض الشيء، مكتفيا بكلمة صغيرة في البدء ثم معلنا النتائج تواليا. ومن النجوم (ممثلين ومخرجين) الذين ارتقوا الخشبة للمشاركة في اعلان النتائج: شارلوت رامبلينغ، كلود سوتيه، بدرو المودوفار، باتريسيا وروزانا اركيت، وودي مارلسورا، غونغ لي وانجليكا ميوستن. وهنا اللائحة الرسمية الكاملة للجوائز:

- السعفة الذهبية: "اسرار واكاذيب" للبريطاني مايك ليه.
- الجائزة الكبرى – كانّ ١٩٩٦ –: "كسر الموج" للدانماركي لارس فون ترير.
- جائزة افضل ممثلة: بريندا بليتين لدورها في "اسرار واكاذيب".
- جائزة افضل ممثل: مناصفة لدانيال اوتوي وباسكال دوكين في "اليوم الثامن" للبلجيكي جاكو فودا دورميل.
- جائزة الاخراج: جويل كوين لفيلمه "فارغو".
- جائزة افضل سيناريو: "بطل متكتم جدا" لجاك اوديار.
- جائزة لجنة التحكيم الخاصة: "اصطدام" للكندي ديفيد كروننبرغ.
- السعفة الذهبية لافضل فيلم قصير: "الريح" للمجري مارسيل ايفانيي.
- جائزة لجنة التحكيم للفيلم القصير: "ميتات صغيرة" للين رامسي.
- جائزة الكاميرا الذهبية: "انشودة الحب" لشيرلي باريت (في تظاهرة "نظرة ما").
- جائزة اللجنة التقنية العليا للصورة والصوت: "ميكروكوزموس" لكلود نوريدساني وماري بيرينو.

الى جائزة النقد العالمي، خارج اللائحة الرسمية، ومنحت ايضا الى "اسرار واكاذيب".



من اليسار. افضل ممثلة بريندا بليتين، حامل السعفة الذهبية مايك ليه، فرانسيس فورد كوبولا. افضل ممثلين دانيال أوتوي وباسكال دوكين.
(رويتر تيليفوتو)

كسرواني وزيادة وخليفة ناقشوه
شفيق جحا مؤرخ المصير كلاسيكياً

ناقش الدكاترة مارون كسرواني، خالد زيادة، عصام خليفة امس في دار الندوة كتاب شفيق جحا: "معركة مصير لبنان في عهد الانتداب الفرنسي ١٩١٨ – ١٩٤٦"، في حضور السفير حليم عز الدين، وعبدالله قبرصي والسفير خليل مكاوي وادفيك شيبوب وانيسة النجار ومفكرين ومؤرخين وجامعيين.

قدم منح الصلح كتاب شفيق جحا، معتبراً مؤلفه "من ذلك الصنف المميز من اساتذة التاريخ نظروا الى مادة تخصصهم على انها اوثق المواد التعليمية صلة بتطور الشعوب والمجتمعات، واكثرها مطالبة لصاحبها بالتفرغ لمعالجة مشاكلها ودراسة حاجاتها...". واشارة الى ان جحا كان "رائداً فترة كانت كتب التاريخ مجرد وسائل للربح الشخصي والربح السياسي، وواحداً من المؤرخين الذين ينزلون مقاماً خاصاً في تراث مجتمعهم فتمنحه شعوبهم وفاءها...".

واشار الدكتور مارون كسرواني الى ان شفيق جحا تحرى كل الحقيقة في كتاب، وزودها القارئ بأسلوب علمي شائق وجذاب يتميز بالتجرد والموضوعية والاعتدال والعدالة ويخاطب المواطن الذي يتوق الى معرفة تاريخ وطنه ويبتغيه باسلوب جذاب يحثه على طلب المزيد. ثم تناول بشيء من الاسهاب فصول الكتاب التسعة، معترفاً بان الاحداث السلبية التي رافقت معركة مصير لبنان كان من الممكن تجاهلها لو كانت بالفعل فارقت اللبنانيين الى غير رجعة.

واعتبر الدكتور خالد زيادة شفيق جحا من المؤرخين الصامتين و"استاذ اجيال منذ كنا على مقاعد الدراسة يعيد للتاريخ اعتباره كمجال للبحث المستقل بعد ان أفضنا في اغراق التاريخ بالسوسيولوجيا والانتروبولوجيا، وهو يرد الى الواقعة موقعها والى الحدث مكانته". وتطرق الى منهجه التاريخي فرآه كلاسيكيا ومدرسياً. وهو ضروري من اجل المهمة التي تصدى لها كأنه يريد ان يعيد النظام بعد الفوضى، وان يستخرج الرؤية الواضحة، حول تاريخ لبنان، من داخل خضم من الاستنتاجات والمؤرخ جحا قليل الاهتمام بالاستنتاجات، فيترك للاحداث ان تعرف عن ذاتها وتفصح عن وجهتها وغرضها وموقعها".

اما الدكتور عصام خليفة فاعتبر شفيق جحا من الاسماء التي لها وقع خاص عند كل العاملين في حقل تدريس التاريخ، وان كتاب "معركة مصير لبنان في عهد الانتداب الفرنسي" يتصف بغزارة المصادر والمراجع المحلية، وبالدقة في العودة الى النصوص وتحليلها واخضاعها لمنهج الشك، وبالحياد العلمي ازاء عرض الاحداث، وان المؤلف لا يتأثر بخلفيات ايديولوجية. وختم خليفة بان كتاب جحا مرجع اساسي لتاريخ لبنان في عهد الانتداب، ونقلة نوعية للتعميق في معرفة هذه الحقبة.

أ.ع.خ.

كتب لدار الهادي

صدر عن "دار الهادي" كتاب "الحياة الخالدة في علم الاخلاق" للشيخ جوادي آملي. ويضم محاضرات اخلاقية، مقدمة في علم الاخلاق، التوبة، في الصبر، في الشكر، في المحبة، في الغضب، في ٢٣٥ صفحة من القطع الكبير.

وكتاب "دروس فلسفية في شرح بداية الحكمة" للسيد محمد حسين الطباطبائي وشرح الشيخ علي شيرواني وترجمه حبيب فياض. في ٤٠٠ صفحة من القطع الكبير.

وكتاب "اسرار الحج" للشيخ جوادي آملي، عن اسرار الحج وما له من المآثر القيمة وفي المقدمة: بيان ان العباده، ومنها الحج، غاية الخلق لا الخالق، وبيان فضائل الكعبة، وسنن الحج واسرارها، وتأثيرها في تحرير الرقاب من الاستعباد. والخاتمة: وداع الكعبة وفي بعض مآثر حجة الوداع.

اليوبيل الفضي لرابطة سيدات الروضة

المحتفي بمن يحملن الميداليات.

في رعاية وزير الشؤون الاجتماعية اسطفان الدويهي احتفلت رابطة سيدات الروضة الخيرية باليوبيل الفضي لتأسيسها، في عشاء ساهر في "ريجنسي بالاس" في ادما.

تخلل الاحتفال توزيع ميداليات على الاعضاء المؤسسات السيدات: ماري شلفون، لوريس خوري، ندى مشنتف، سميرة قاروط، دولا بيطار، روز ملكي، عايدة بشعلاني، نوال ابو نصار، وعبلا ابو نصار. استهلالا كلمة رئيسة الرابطة ايما بولحود على مسيرة ٢٥ عاما، وقالت: "اننا نؤمن ايمانا صادقا بالعمل الانساني لوجه الله. فالانسان اخو الانسان أحب أم كره، واننا نمد يدنا لكل ورشة عملاء، وهدفها الخدمة العامة وتطوير الواقع المؤلم الذي خلقته الاحداث في مجتمعنا اللبناني".

ثم كلمة ممثل وزير الشؤون الاجتماعية الدكتور خليل الدويهي الذي قال: "كم هي رائعة هذه المرأة المتطوعة تسوس الناس بروح تغلب الخير وتنتصر للسلام وتبشر بالحب. انها مرأة انجيلية صافية، لا ينكرها غير من لا يبصرون النور، لأن في عدساتهم ضعف التمييز بين الالوان.

واقتناعا منا بان العمل الاجتماعي، مهما تعددت دروبه ومراميه هو جهد انساني ينبغي ان يكرم ويساعد، لأنه معبر سليم لفرح الانسان، ودرب خلاص وتفان لانسان هذا الوطن كل انسانه من جنوبه الى شماله، على تعدد الدروب في نهاياتها السماء، هي حكاية عشق عريق للخدمة والتوعية – وصاحبات العيد اليوم، هن الطليعة البارعة الاداء، الاصح ادراكا، والاترع فؤادا والارحب نفسا".

وعددت نوال ابو نصار، اسماء المحتفى بمن، وقالت: "اليوم هو اليوبيل الفضي لتأسيس رابطتنا التي زرعت المحبة مدى السنين الطويلة الماضية برغم الحرب الاليمة والعثرات الجمة التي صادفتها لكي تحقق الامل والهناء في قلوب الاطفال والامهات والآباء المحتاجين".

وفي كلمة السيدة ندى مشنتف: "ايتها اليد السخية عطاؤك من عطاء الله دعيني ابللها بدموع الشكر لكي اعبّر عما يغمر قلبي من تضحيتك وخدمتك لأخيك الانسان. ايتها اليد السخية النظيفة وهبنا اياك الله هدية، وهدية الباري تعالى ثابتة مكرسة الى الابد".

وكلمات ايضا للسيدة سميرة قاروط وبشارة اسكندر والدكتور سليم مغامس.

وكان عرض لزياء، ومنها فساتين الاعراس.

اعـلان

في مناسبة حلول العام الهجري الجديد ١٤١٧ تعلن رابطة آل بنداق عن تخصيص منحة تعليمية إضافية بقيمة ١٠٠٠ دولار أميركي عن روح المرحومة الحاجة حكمت أحمد بنداق وهذه المنحة تضاف على المنحة المعلن عنها سابقاً لتصبح القيمة الإجمالية ٢٠٠٠ دولار أميركي توزع على الطلاب المتفوقين من الأيتام المكفولين في بيت الزكاة في طرابلس نهاية العام الدراسي ٩٥–٩٦.

رابطة آل بنداق
طرابلس – لبنان

اعلانات رسمية

اعلان قضائي

تدعو المحكمة الابتدائية المدنية في الجنوب (غرفة الرئيس رباح) المستدعى ضدهم استير وحسن زيتوني ومراد واستير بلسيانو وحليم والياهو ابرهيم المجهولي الاقامة الحضور الى قلم المحكمة لتسلم الحكم الصادر عنها الرقم ٩٦/٤٦ بالدعوى المقامة من محيي الدين البابا والقاضي بعدم قابلية العقار ٦/٦٠ صيدا للقسمة وطرحه للبيع بالمزاد العلني على اساس سعره عشرة آلاف دولار اميركي وذلك خلال شهر من تاريخ الاعلان.

رئيس القلم — اسعد الاسماعيل
التكليف ١١٦٧

اعلان

صادر عن امانة السجل التجاري في بيروت بموجب جمعية عمومية في تاريخ ٩٤/٨/٤ وبناء على قرار مصرف لبنان تاريخ ٩٤/٨/٢٥ والعائدين الى فرست فينيسيان بنك (مسجل ٧٤٥٨) تقرر في تاريخ ٩٦/٥/١٤ شطب قيد المصرف من السجل التجاري ونقل ملكية كافة موجوداته وحقوقه ومطلوباته والتزاماته الى الاعتماد اللبناني ش.م.ل.

فعلى كل ذي مصلحة ان يقدم اعتراضه وملاحظاته ضمن مهلة عشرة ايام من تاريخ النشر.

امين السجل التجاري — رياض توتيو
التكليف ١١٧٠

اعلان

العدد ٩٦/١٩٤

صادر عن دائرة تنفيذ بيروت الى حسين حلاق – رأس بيروت قرب الطابق السادس جنوبي من العقار /٢٣٠٨/ رأس بيروت.

عملاً بالمادة ٤٠٩ من الاصول المدنية تنبئك هذه الدائرة ان لديها بالمعاملة التنفيذية الرقم ٩٦/١٩٤ المتكونة بين طالب التنفيذ محمد عمر غلاييني وبينك انذاراً اجرائياً موجهاً لك ومتعلقاً بك وناتجاً عن طلب تنفيذ الحكم الصادر عن القاضي المنفرد المدني في بيروت الناظر بقضايا الايجارات تاريخ ٩٥/١١/٣٠ الرقم ٣٣٢٥ في الدعوى المتكونة بين المدعي محمد عمر غلاييني وبينك والقاضي بالآتي.

اولاً. اسقاط المدعى عليه من حقه بالتمديد القانوني سنداً لنص المادة ١٠ الفقرة (و) من القانون ٩٢/١٦٠ والزامه باخلاء المأجور موضوع هذه الدعوى وبتسليمه شاغراً من اي شاغل للجهة المدعية.

ثانياً. رد ما في الطلبات الزائدة والمخالفة.

ثالثاً. تضمين الجهة المدعى عليها كافة الرسوم والمصاريف القانونية بما فيها رسمي المحاماة والقضاة حكماً وجاهياً صدر وافهم علناً في تاريخ صدوره الواقع في ٣٠ تشرين الثاني عام ١٩٩٥.

وعليه تدعوك هذه الدائرة للحضور اليها بالذات او بواسطة وكيل قانوني لتسلم الانذار الاجرائي المذكور اعلاه ومربوطاته، علماً ان التبليغ يتم بانقضاء مهلة عشرين يوماً على تعليق نسخة من هذا الانذار ومربوطاته على لوحة الاعلانات لدى دائرة تنفيذ بيروت ونشر هذا الاعلان ويصار بعض انقضاء مهلة الانذار المذكور البالغة خمسة ايام من تاريخ التبليغ الى تنفيذ الحكم المذكور اعلاه وفقاً لمضمونه ويتابع التنفيذ حتى آخر الدرجات.

مامور تنفيذ بيروت — جرجي معلوف
التكليف ١١٧٤

اعلان

تعلن مصلحة مياه الضنية – المنية المشتة والري عن تمديد مهلة استقبال طلبات استخدام الاجراء الثمانية المطلوبين حتى ١٩٩٦/٥/٢٨.

يمكن الاطلاع على شروط الاستخدام وبرنامج التمارين الخطية والعملية في مركز المصلحة في سير، بناية علاء الدين كنج، بجانب مخفر الدرك.

على جميع المرشحين الذين لم يستكملوا طلباتهم في المهل السابقة مراجعة المصلحة خلال اوقات الدوام الرسمي واستكمال طلباتهم.

يحدد موعد اجراء الامتحانات كما يلي:
١– لوظيفة كاتب، محاسب وجاب: يوم السبت في ١٩٩٦/٦/٨.
٢– لوظيفة سائق وحاجب: يوم الاحد في ١٩٩٦/٦/٩.

تعلن النتائج على باب مركز المصلحة في مهلة اقصاها ١٩٩٦/٦/٢٢.

مدير المصلحة — خالد بركات عبيد

اعلان شهر افلاس

في تاريخ ١٩٩٦/٥/٢ اعلنت محكمة الافلاس في بيروت برئاسة القاضي الاستاذ مروان كركبي وعضوية كل من القاضيين الاستاذة غادة ابو كروم والاستاذة ميرنا بيضا، شهر افلاس عبد الكريم علي بحسون وحددت تاريخ توقفه عن الدفع في ١٩٩٤/١١/٢ وعينت عضو المحكمة القاضي الاستاذة ميرنا بيضا قاضياً مشرفاً والمحامي انطوان عشقوتي وكيلاً للتفليسة.

على الدائنين واصحاب الحقوق اثبات ديونهم خلال مهلة خمسة عشر يوماً من تاريه النشر لدى وكيل التفليسة في مكتبه الكائن في الاشرفية – شارع الحكمة التلفون ٣٣٢١٦٣ – ٣٣١٥٧١

رئيس القلم — حبيب طاجة
التكليف ١١٨٣

وثيقة تبليغ مدنية

صادرة عن محكمة التجارة في بيروت
الرئيس جان فهد
رقم الدعوى ٩٥/٢٩

طالبا التبليغ. الياس وميشال الحموانى وكيلهما الاستاذ جورج شمعون.

المطلوب تبليغهما مؤسسة بوغوص تكفوريان بشخص جان شارلوت تكفوريان المجهولة المقام.

الاوراق المطلوب تبليغهما: استحضار ومربوطاته تاريخ ١٩٩٥/٩/٥ بالدعوى المقامة عليكم من طالبي التبليغ وموضوعها الزامكم بتنفيذ عقد الرهن وبدفع /٢٥٠٠٠/ دولار اميركي مع الفائدة القانونية مع الاحتفاظ بحق مطالبتكم بالعطل والضرر من جراء عدم دفع قيمة الرهن على ان يكون الحكم معجل التنفيذ نافذاً على اصوله، وتدريككم الرسوم والمصاريف واتعاب المحاماة.

فيقتضي حضوركم بالذات او من يمثلكم قانوناً لتسلم الاوراق بموجب سند مصدق والا تجري المعاملات بحقكم عملاً بالمادة ٤٠٩ أ.م.م.

رئيس القلم — رفيق الحناوي
التكليف ١١٨٦

تبليغ مجهول المقام

اصدرت محكمة الايجارات – بيروت برئاسة القاضي ريتا غنطوس قراراً في تاريخ ١٩٩٦/٥/٨ بدعوة المدعى عليه بسام عودة نشراً بالدعوى المقامة من رجا دلال ورفاقه والرامية الى اسقاط حق المدعى عليه من التمديد واخلائه من العقار الرقم /٢٩٠٥/ رأس بيروت الشقة /٢١/ كما تدعوك الى حضور جلسة يوم ١٩٩٦/١٠/٩.

ويتم التبليغ بعد عشرين يوماً من النشر، وكل تبليغ في قلم المحكمة صحيحاً باستثناء الحكم النهائي.

رئيس القلم — فوزي مطر
التكليف ١١٨٨

اعلان قضائي

ان القاضي المشرف على تفليسة الياس حنا كورية يدعو الدائنين الى جلسة تعقد في مكتبه في قصر العدل بعبدا نهار الاثنين الواقع في ١٩٩٦/٦/١٠ لابداء ملاحظاتكم بشأن اقفال طابق الافلاس.

عن رئيس القلم
التكليف ١٢٢٨

دعوة

تدعو الغرفة الثالثة لدى محكمة استئناف جبل لبنان المدنية المقرر ادخالهما بشارة اسطفان سالم وبولا سالم غانم المجهولي محل الاقامة للحضور شخصياً او من ينوب عنهما قانوناً الى قلم المحكمة في بعبدا لتسلم اوراق الدعوى ٩٩٣/٢٠٢ المقامة من فيوليت ابي نصر موضوعها عقاري وذلك قبل موعد الجلسة المقررة في ١٩٩٦/٧/٢ الساعة التاسعة صباحاً واذا لم تحضروا في الموعد المحدد تجري بحقكما المحاكمة الغيابية ويعتبر كل تبليغ لكما صحيحاً بواسطة رئيس قلم المحكمة حتى الحكم النهائي.

بعبدا في ١٩٩٦/٥/١١
المسؤول عن الغرفة العقارية — كمال صليبا
التكليف ١٢٢١

اعلان

من محكمة عاليه المدنية
الى شركة مسكي دفلوبمنت بشخص السيد فرنسيس فتال

بالدعوى الرقم ٩٦/ع١٧ المقامة عليك من محمد سعيد مهنا والزامكم بنقل ملكية الشقة الرقم (١) من البناء الرقم (٥) بلوك الرقم (٢) على العقار الرقم ١٥١٤ عرمون على اسم المدعي قررت المحكمة تبليغك الاوراق وموعد الجلسة المعينة في ٩٦/٦/١٣ نشراً فعليك بمهلة عشرين يوماً من هذا الاعلان الحضور الى المحكمة وتسلم الاوراق وحضور الجلسة واتخاذ محل اقامة مختار في نطاق المحكمة والا فان كل تبليغ لك من القلم يكون صحيحاً باستثناء الحكم القطعي عملاً بالمواد ٤٤٥ وما بعدها من الاصول المدنية.

رئيس القلم — غازي خداج

اعلان تلزيم

١٠٧٥/ص

تجري لجنة المناقصات في الجامعة اللبنانية مناقصة عامة لتلزيم تقديم شراء مفروشات – مطبوعات – واجهزة كومبيوتر على اساس تنزيل مئوي من اسعار الكشف التخميني. الحد الاقصى للتنزيل المئوي هو بنسبة ٣٠٪ وذلك في مبنى الادارة المركزية للجامعة اللبنانية – شارع المستشفى العسكري وراء المتحف الوطني. الساعة التاسعة من يوم الخميس الواقع فيه الثالث عشر من شهر حزيران سنة ١٩٩٦. لصالح كلية الحقوق والعلوم السياسية والادارية – الفرع الاول.

تقديم العروض وفق نصوص دفتر الشروط الخاص الذي يمكن الاطلاع والحصول عليه لدى امانة سر كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية والادارية – الفرع الاول.

العنوان: المنائح.
مكتب امين السر: الاستاذ اسامة حرب.

يجب ان تصل العروض وطلبات الاشتراك في المناقصة الى قلم الدائرة الادارية المشتركة في رئاسة الجامعة اللبنانية قبل الساعة الثانية عشرة من يوم الاربعاء الواقع فيه ٩٦/٦/١٢ وذلك اثناء الدوام الرسمي.

١٦ ايار ١٩٩٦
رئيس الجامعة اللبنانية بالنيابة — رامز عواد
التكليف ١١٨٢

اعلان

تبليغ فقرة حكمية صادرة عن المحكمة الابتدائية في جبل لبنان تبلغ الى المستدعى ضدهم: سلطانة سليم غريب ووديع ويوسف واستير اسعد غريب وذلك بدعوى القسمة المقامة من ليلى جان الغريب صدر القرار الرقم ٩٦/١٨٢ تاريخ ٩٩٦/٥/٩ يقضي باعتبار العقار ١٨٤٣ الدامور غير قابل للقسمة العينية بين الشركاء وتقرير طرحه للبيع بالمزاد العلني بين العموم.

٩٦/٥/١٣
رئيس القلم — عبد خليل
التكليف ١١٩٥

اعلان

من محكمة الايجارات في بيروت
(غرفة الرئيس الجر)
الى نادر ابرهيم صقر

بالدعوى الرقم ٩٦/٤٨٠٧، المقامة عليك من تغريد فوزي كامل بطلب الحكم عليك باخلاء المأجور في الطابق الخامس من العقار الرقم ١٦١٨/مزرعة.

قررت المحكمة اعتبارك مجهول محل الاقامة وتبليغك الاوراق والجلسة المعينة يوم الاربعاء في ٩٦/٦/٢٦ نشراً، فعليك بمهلة عشرين يوماً من هذا الاعلان الحضور الى المحكمة وتسلم الاوراق وحضور الجلسة واتخاذ محل الاقامة ضمن نطاقها، والا فان كل تبليغ لك في قلم المكمة يكون صحيحاً باستثناء الحكم النهائي.

رئيس القلم — فوزي مطر
التكليف ١٢٣٢

اعلان

صادر عن محكمة كسروان المدنية في جونيه
غرفة الاحوال الشخصية

في تاريخ ١٩٩٦/٣/٥ تقدمت السيدة يقوت حنا الشقماطي بواسطة وكيلها المدني السيد ناجي مادي الخازن من قلم هذه المحكمة باستدعاء سجل برقم الاساس ٩٦/١٦٤٣ احوال شخصية تطلب فيه اثبات وفاة وحصر ارث المرحومة فيكتوريا مسعود ارملة المرحوم حنا الياس الشقماطي من عينطورة المتوفاة في عينطورة قضاء كسروان في تاريخ ١٩٥٠/٥/٧ بكل من اولادها وهم: ياقوت والياس ووديع واولدا حنا الشقماطي دون سواهم.

فمن له اعتراض على هذا الطلب او لديه معلومات عليه التقدم بما من قلم هذه المحكمة خلال مهلة عشرين يوماً من تاريخ آخر نشر في الجريدة الرسمية وجريدة النهار مصطحباً معه الاوراق الثبوتية التي تثبت صفته كوريث للمرحومة فيكتوريا مسعود ارملة المرحوم حنا الياس الشقماطي.

رئيس الكتبة — عيسى يوسف الخوري
التكليف ١٢٣٣

دعوة

ان قلم الايجارات في كسروان – غرفة الرئيس هيام خليل تدعو المدعى عليهما اوهانس سركيس بوجكيان وصونا سركيس بوجكيان للحضور الى دائرته بالذات او بواسطة وكيل قانوني لتسلم اوراق الدعوى الرقم ٩٦/١٨٦٧ المقامة من وديع فؤاد حنا موضوعها اسقاط حقكم بالتمديد في المأجور الكائن في العقار ١٠٦٥ ذوق مصبح والجواب قبل موعد الجلسة المقررة في تاريخ ١٩٩٦/٦/١٧ الساعة التاسعة والا جرت محاكمتكم غيابياً وعدّ كل تبليغ لكم في قلم المحكمة صحيحاً باستثناء الحكم النهائي.

الكاتب — اسطفان فياض
التكليف ١١٩٤

اعلان بيع بالمزاد العلني

صادر عن دائرة تنفيذ بعبدا
بالمعاملة ٩٧٢/١١٧٩

طالبو التنفيذ، كميل جوزف ووداد طنوس جعجع ونهاد لحود وميرنا وطومي طنوس اميل جعجع وكيلهم المحامي فؤاد حنا الضاهر

المنفذ عليهم: ١– ارليت لويز اليزا ايميري ومي عبد الفتاح سحمراني مبلغتان بالطرق الاستثنائية. ٢– زياد سحمراني القنطاري بيروت، بملك سحمراني. ٣– احسان ومنى سحمراني – القنطاري فوق السفارة المنية، بيروت. ٤– سامي محمد سحمراني – الاشرفية قرب الزهار. ٥– حبيب الحمصي – فرن الشباك فوق حلويات العريسي. ٦– جورجيت الحمصي زوجة ايلي ضو، الرميل قرب سبيل المياه. بيروت. ٧– تريز الحمصي – الاشرفية، نزلة العكاوي. ٨– انطوان الحمصي، ادونيس، زوق مكايل، بملكه. ٩– جاكلين الحمصي، جديدة المتن قرب شاليه سويس. ١٠– ايلي يوسف الحويك، فرن الشباك، قرب صيدلية حرب. ١١– روزا يوسف الحويك فرن الشباك – طريق الشام، قرب محطة ساحة. ١٢– شارل جميل بوسمرا – المنصورية، فوق كاليري حاموش. ١٣– كلود ولارليت جميل ابو سمرا، حومال قرب الساحة. ١٤– ألبير ميشال الجميل، بكفيا، قرب دير الراهبات.

تقرر طرح العقار الرقم ٥٠ فرن الشباك للبيع بالمزاد العلني لعدم قابليته للقسمة العينية. انه قطعة ارض بعل صالحة للبناء مساحته ٢٩٩٢م.م. يحده جنوباً ٤٩ شرقاً ٤٦ و٤٣٧ و٤٥ و٤٤ شمالاً وغرباً طريق عام. مرتفق بتخطيط بالمرسومين ٩٥٥/٨٤٩١ و٩٦٠/٥٤٢٥. وبتصميم تفصيلي بالمرسوم ٩٧٠/١٤٥١٥

ثمن التخمين والطرح ١،٤٩٦،٠٠٠ دولار اميركي. تجري المزايدة في قصر العدل في بعبدا امام رئيسة دائرة التنفيذ في مكتبها الساعة ١١ من صباح الاثنين ١٩٩٦/٦/١٧.

شروط المزايدة: على الراغب في الشراء وقبل الدخول بالمزايدة، ايداع مبلغ موازٍ لثمن الطرح لدى صندوق الخزينة او مصرف مقبول باسم رئيس الدائرة او تقديم كفالة مصرفية تضمن المبلغ واتخاذ محل اقامة ضمن نطاق الدائرة. وعليه ايداع كامل الثمن في خلال ثلاثة ايام من صدور قرار الاحالة تحت طائلة المزايدة بالعشر واذا لم يتقدم مزايد بزيادة العشر تعاد المزايدة فوراً على عهدة المشتري الناكل وعليه في خلال عشرين يوماً من التاريخ المذكور دفع الثمن ورسوم الدلالة والتسجيل.

رئيس القلم — الياس نصر

اعلان بيع

العدد ١٨٩

صادر عن دائرة تنفذ صور

المنفذ: اسعد موسى فقيه – وكيلاه المحاميان ماجد ياسين وعلي البردان.

المنفذ عليه: حسين عبدالله فرج – طير دبا.

السند التنفيذي: سند دين بقيمة /٥١٠٠٠٠٠/ل.ل. عدا اللواحق.

المنقولات المحجوزة:

١– ست عشرة رأس ماعز كبيرة و٩ رؤوس ماعز صغيرة.
قيمة التخمين: ٢٥٠٠٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح المقرر: ١٥٠٠٠٠٠ل.ل.

٢– تخت مزدوج وخزانة وتواليت وكومودينا موبيليا.
قيمة التخمين: ١١٩٤٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح المقرر: ٧١٦٤٠٠ل.ل.

٣– ٦ كراسي بلاستيك وطاولة.
قيمة التخمين: ٣٠٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح المقرر: ١٨٠٠٠ل.ل.

٤– نملية
قيمة التخمين: ٢٥٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح: ١٥٠٠٠ل.ل.

٥– ماكينة خياطة على الرجل
قيمة التخمين: ١٤٣٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح المقرر: ٨٥٨٠٠ل.ل.

٦– راديو صغير وبراد وغسالة وغاز مستعملين بحالة دون الوسط وتلفزيون ابيض واسود.
قيمة التخمين: ٢٥٠٠٠٠ل.ل.
ثمن الطرح المقرر: ١٥٠٠٠٠ل.ل.

مكان المزايدة وتاريخ اجرائها: منزل المنفذ عليه: طير دبا الساعة الحادية عشرة من يوم الجمعة الواقع في ١٩٩٦/٦/١٤.

على راغب الشراء قبل الدخول في المزايدة ان يقدم ثمن الطرح نقداً او تقديم كفالة مالية من احد المصارف المقبولة لدى الحكومة فتعطيه هذه الدائرة شهادة للاشتراك بالمزايدة يضاف اليه رسم الدلالة.

١٧ ايار ١٩٩٦
رئيس القلم — محمود فقيه

◄ الانتخابات النيابية لم تغب عن اللقاء

– تتمة المنشور في الصفحة ١ –

الجانب اللبناني السفير ناجي ابي عاصي والامين العام لمجلس الوزراء هشام الشعار والمستشار الخاص للحريري المحامي باسيل يارد الذي قلده شيراك قبل الظهر في احتفال منفصل وسام جوقة الشرف الفرنسية من رتبة فارس.

وعلم ان شيراك والحريري قدما في بداية الاجتماع الموسع موجزاً لما تناولاه في خلوتهما، ثم عرض الموقف في موضوعي مجموعة المراقبة الامنية والمجموعة الاستشارية المالية.

وافادت الناطقة باسم قصر الاليزيه كاترين كولونا ان الجانب الفرنسي ابدى ارتياحه الى التقدم الذي احرزته الدول المعنية بمجموعة المراقبة في اجتماعاتها المتتالية في واشنطن. وقالت: "صحيح انه لم يتم بعد ايجاد حلول لكل النقاط المطروحة، لكن البحث حقق خطوات الى الامام".

وأوضح مصدر ديبلوماسي ان من أبرز النقاط العالقة مسألة التصويت داخل المجموعة (الاجماع)، الى توقيت تولي فرنسا رئاسة المجموعة والمداورة مع الرئاسة الاميركية (هل تكون شهرية أو كل شهرين أو أكثر؟). أما بالنسبة الى المجموعة الاستشارية المالية فقد شدد شيراك، وهذا ما سيقوله لشركائه الاوروبيين، على ضرورة شروع هذه المجموعة في أعمالها سريعاً لانجاز المهمات الموكولة اليها. ورأى الرئيس الفرنسي ان ثمة مهمتين اساسيتين تنتظران اللجنة، الاولى فورية تتعلق باصلاح ما تهدم بفعل الاحداث الاخيرة وتعويض الاضرار. واذا كانت فرنسا سارعت الى تقديم المساعدة في مجال الكهرباء فان هناك قطاعات أخرى كثيرة تضررت ودمرت وهي في حاجة الى الدعم ايضا. والمهمة الثانية الابعد مدى هي متابعة عملية اعادة اعمار لبنان والتي تحتاج الى "جهود الجميع" على حد قول شيراك.

وفي هذا الاطار جددت باريس التزامها المتعدد الجانب حيال لبنان ووعدت بالعمل على تحريك شركائها في اطار الاتحاد الاوروبي خلال الاجتماع المقبل يوم الخميس في بروكسيل.

واكد الجانب اللبناني ان الحاجات كبيرة ولن توزيع المساهمات الخارجية أكان على صعيد الدول اوعلى صعيد الجدولة الزمنية، من شأنه تسهيل عملية تأمين التمويل الضروري للخطة التي وضعتها الحكومة اللبنانية.

على صعيد آخر، تردد ان من المواضيع التي بحث فيها شيراك والحريري في خلوتهما، موضوع الانتخابات النيابية المقبلة وظروف اجرائها.

◄ السفراء في مجموعة المراقبة

– تتمة المنشور في الصفحة ١ –

اساس التناوب، ويتوقع ان يتولى الجانب الاميركي الرئاسة اولا.

كريستوفر

الى ذلك اعتبر كريستوفر، قبيل لقائه نظيره التركي ايمري غونتساي امس، ان الاشتباك الذي حصل الاحد في جنوب لبنان يؤكد الحاجة الى انشاء مجموعة المراقبة. وعندما طلب منه الصحافيون ان يبدي رأيه في الحادث، قال ان "الحقائق لا تزال غير واضحة الى حد ما في ما يتعلق بهذا الموضوع". واضاف: "آمل ان يكون الحادث قد انتهى وألا تنشأ عنه مضاعفات جديدة (...) اعتقد ان ما يفعله حادث نهاية الاسبوع هو تأكيد الحاجة الى سرعة اقامة المجموعة التي يدعو اليها التفاهم الذي تم التوصل اليه".

ولاحقا صرح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية نيكولاس بيرنز ان كريستوفر اتصل هاتفيا الاحد بوزير الخارجية السوري فاروق الشرع وان هذا الاتصال كان "جيدا ومثمرا جدا"، موضحا ان الحديث تناول الحادث الذي وقع في جنوب لبنان ومسألة تأليف مجموعة المراقبة.

وسئل هل بحث وزير الخارجية الاميركي مع نظيره التركي في اتهامات انقرة لدمشق بدعم "حزب العمال الكردستاني"، فرد بيرنز بالايجاب واضاف، "تكرر ما قلناه الاسبوع الماضي من هذا المنبر وهو ان على الذين يدعمون حزب العمال الكردستاني وبينهم سوريا ان يفكروا مرتين في هذا الدعم".

شكوى على اسرائيل

وفي بيروت تقرر تقديم شكوى على اسرائيل الى مجموعة المراقبة لانتهاكها "تفاهم نيسان" قبل يومين حين قصفت بلدة برعشيت واوقعت جريحة مدنية.

وكان هذا الموضوع محور اتصالات مساء امس بين اركان الحكم بعد عودة الرئيس رفيق الحريري الى بيروت ولجرائه اتصالا برئيس الجمهورية الياس الهراوي، الذي بحث في هذا الموضوع ايضا في اجتماع مسائي له مع رئيس مجلس النواب نبيه بري.

الى ذلك اكدت مصادر ديبلوماسية مطلعة ان الرئيس السوري حافظ الاسد اجرى ووزير الخارجية فارس بويز في لقائهما الاحد الماضي في اللاذقية قراءة تفصيلية لورقة لبنانية – سورية مشتركة تتضمن ردا على مسودة الاتفاق الخاص بتشكيل مجموعة المراقبة، ويقع هذا الرد في صفحة ونصف صفحة. واوضحت ان نقطة واحدة ظلت عالقة في المسودة المقترحة تتعلق بمدة رئاسة المجموعة. ففي حين اقترح الجانب الاميركي ان تكون الرئاسة مداورة بينه وبين الجانب الفرنسي كل ستة اشهر، ارتأى لبنان وسوريا ان تكون ثلاثة اما النقاط الاخرى التي بتت فهي:

- تتألف المجموعة من عسكريين ممثلين للبنان وسوريا واسرائيل ويكون رئيسها عسكريا اميركياً او فرنسياً على ان يكون لكل من اميركا وفرنسا مستشارون سياسيون.
- تعتمد الناقورة مقرا للمجموعة.
- تعتمد المداورة في الرئاسة.
- ترفع الشكاوى من الانتهاكات المحتملة في مهلة ثلاثة ايام، فاذا لم تبتها المجموعة ترفع الى الحكومات الخمس مع احتفاظ الطرف الشاكي بحقه في اللجوء الى مجلس الامن.

وقالت المصادر ان حق الرد في مهلة ٧٢ ساعة لم يعد مشكلة مستعصية، لكن المناقشات تتناول احتمال استمرار الاشتباك اذا تطور حق الرد.

واضافت ان لقاء اللاذقية لم يقتصر على هذا الموضوع بل شمل مواضيع اقليمية اخرى منها الانتخابات الاسرائيلية حيث بدا الجانب السوري مساويا بين رئيس الوزراء الاسرائيلي شمعون بيريس وزعيم تكتل "ليكود" بنيامين نتنياهو في ما خص مستقبل التسوية في المنطقة. واشارت الى ان ثمة اهتماما سورياً كبيرا بـ"التحرشات" التركية التي تحصل شمال سوريا وحيث ترصد تحركات عسكرية. وكشفت ان عمليات اطلاق نار تحصل على نحو شبه يومي. وذكرت ان تحرك الحريري خارجيا في المرحلة الاخيرة لم يغب عن هذا اللقاء.

◄ "لاهوت ميزون" تشهد مواجهة

– تتمة المنشور في الصفحة ١ –

الفرنسية وهي "ليست في حاجة الى تذكيره به وبمضمونه". وقال انه اذا كانت باريس تغاضت في السابق عن نشاطات اعلامية متعددة قام بها عون، فانها هذه المرة ترى ان محاولته التمادي وخرق مضمون الاتفاق والتحدث امام البرلمان الاوروبي هي امر غير مقبول. واوضح ان عون يستفيد من وضع استثنائي منحته اياه السلطات الفرنسية، وميز المصدر بين حق اللجوء "Droit d'asil" الذي يتمتع به عون ووضع اللجوء السياسي "Refugié politique" الذي لا ينطبق عليه.

اما العماد فأصر على قراره الذهاب اليوم الى ستراسبور لحضور اجتماع المجموعة البرلمانية المتوسطية داخل البرلمان الاوروبي. وعلّق على رد الفعل الرسمي الفرنسي بقوله: "انني مستعد لاحترام كل القوانين الفرنسية، لكنني غير مستعد لقبول قرار اعتباطي". واعتبر ان موقف الحكم الفرنسي منه في هذا الموضوع هو "موقف سياسي بحت وليس موقفا قانونيا كما يدعي... والا فما عليه الا نشر مضمون الاتفاق الذي يتحدث عنه لمعرفة ما اذا كان مطابقا للقانون الفرنسي وهل هناك مخالفة له ام لا". ونفى عون نيته مغادرة الاراضي الفرنسية للاقامة خارجها، لكنه تساءل: "هل ان عملية انقاذ غريق ما تجعله عبدا للجهة المنقذة مدى الحياة؟".

على صعيد آخر، رأى "التجمع من اجل لبنان" في بيان اصدره امس في باريس ان العماد عون هو "قيد الاحتجاز" منذ وصوله الى فرنسا. وقال انه لم يعد يفهم "السياسة المنحازة" التي تتبعها السلطات الفرنسية التي جعلت عون "سجينا سياسيا".

◄ ٣ طائرات خرقت الاضراب

– تتمة المنشور في الصفحة ١٠ –

الذين ابقوا لبنان بوابة مفتوحة على العالم فقدموا الشهداء من غير حساب ليحيا الوطن، فهل يعقل وفي ايام السلم ان يكونوا الشهداء ليحيا رأس المال؟

ختاما نحن هنا لنبلغ الجميع اننا نرفض العمل تحت قيود او شروط تمنعنا من الحصول على حقوقنا، واننا لن نسمح لأحد بأن يهدم ما بنيناه لصناعة الطيران اللبنانية ومن أجل لبنان".

وسئل الكابتن كرم عن مدى نجاح الاضراب، فأجاب انه ناجح وهو لمدة ٢٤ ساعة وانه ليس الهدف بل وسيلة للتوصل الى حل بغية الحصول "على لقمة عيشنا".

واشار الى حصول خرق واحد للاضراب عندما حطت طائرة تابعة للخطوط الجوية الاولمبية، الا ان شركتها اعتذرت عن هذا الخرق واعلنت تضامنها مع الاضراب. ولفت الى ان الجيش اللبناني هو الذي انجز معاملات الطائرة التي اقلعت صباحا.

وسئل عن امكان اتخاذ خطوات تصعيدية لنقابات شركات الطيران اذا وصلت المفاوضات الى طريق مسدود، فأجاب "ان الاضراب ليس موجها ضد شركة طيران الشرق الاوسط انما هو ضد ادارة شركة عبر المتوسط وصاحبها فريد روفايل المسؤول الاول عما يحصل اليوم في مطار بيروت الدولي وانه اذا وصلنا الى طريق مسدود فسنتخذ اجراءات معينة في حينه".

واكد ان شركة عبر المتوسط تملك المال الكافي لدفع رواتب موظفي الشركة وعمالها ومستحقاتهم وان باب الحوار مفتوح ولم ينقطع بعد للتوصل الى حل عادل يرضي هؤلاء. وذكر ان التنسيق مع وزير العمل لم ينقطع منذ بدء الاضراب، نافيا حصول اي اتصال مع الرئيس الحريري في هذا الموضوع. وابدى تخوفه من أن تحذو بقية المؤسسات الخاصة حذو شركة عبر المتوسط فتصرف موظفيها من دون اي سند قانوني، اذا لم تتدخل الدولة عبر وزارة العمل لردع ادارة الشركة.

واعلن محمد عيسى انه منذ سريان مفعول التوقف عن العمل في المطار، يتعرض العمال والموظفون والطيارون في طيران الشرق الاوسط لضغوط ادارية لتسيير الرحلات الجوية في اي شكل من الاشكال.

وقال محمد قبلان ان هدف الاضراب هو الغاء مذكرة تعليق عقود العمل ودفع المستحقات للموظفين والطيارين والعودة عن عقود الاذعان مع بعض موظفي الشركة.

وقال نائب رئيس نقابة الطيارين فيليب حداد ان مئة موظف مهددون بالصرف من "تي.ام.اي"، فيصير عدد الموظفين ١٧٥ اضافة الى ٨٨ طيارا.

الاتحاد العمالي العام

واصدر رئيس الاتحاد العمالي العا[م] الياس ابو رزق بيانا باسم الاتحا[د] فيه "اننا نؤيد تأييدا كاملا التحرك المشرو[ع] والاضراب المحق الذي ينفذه اتحا[د] نقابات قطاع النقل الجوي ونقاب[ة] الطيارين اللبنانيين استنكارا لمجزر[ة] الصرف الجماعي التي تعرض لها نح[و] نصف مستخدمي شركة طيران عب[ر] المتوسط "تي.ام.اي".

ويعلن الاتحاد العام انه يضع كا[فة] امكاناته في تصرف اتحاد النقل الجو[ي] ونقابة الطيارين ونقابة نصف مستخدم[ي] طيران عبر المتوسط من اجل وقف الصرف وضمان حقوق كل المستخدمي[ن] والعمال.

ويلاحظ ان الايجابية المطلقة الت[ي] التزمها النقابيون خلال المفاوضات [لم] تقابل الا بتعنت من اصحاب العمل و[لا] مبالاة من الحكومة، التي بدلا م[ن] الاسراع في المعالجة، عمدت الى تصع[يد] الموقف وتوجيه الاتهامات الفارغة.

ان عمال قطاع النقل الجوي لا يج[ب] ان يكونوا ضحايا صفقات يجر[ي] الاعداد لها بخلفية السيطرة عل[ى] ثروات وطنية بأبخس الاثمان. وهم يقفوا، مطلقا، مكتوفين ازاء ه[ذه] العملية الجديدة، ويدركون انه بتضامنهم، وبالتفاف كل الحركة النقا[بية] حولهم، قادرون على المواجهة وع[لى] حماية حقوقهم المشروعة في استم[رار] العمل الكريم والاجور العادلة".

وصدر عن الاتحاد العام للنقاب[ات] القطاعية بيان فيه: "يعلن الاتحاد ال[عام] للنقابات القطاعية تأييده لتحرك الات[حاد] العمالي للنقل الجوي في اضرابه المشر[وع] الذي اعلنه دفاعا عن حقوق العم[ال] الذين سرحوا من الخدمة في مؤس[سة] طيران عبر المتوسط، ان هذه الاجرا[ءات] التعسفية التي سلكتها المؤسسة الم[...] تجاه عمالها وطريقة تمنعها عن [...] المتأخرات وتأمين ديمومة العمل الخ[...] في المجال لتحفيف الاعباء على حس[اب] الفريق الاضعف والتمكين من [...] المؤسسة حالية من الاعباء العمالية باسلوب ترفضه الاعراف والام[...] الاجتماعية (...)".

وأعلن الاتحاد الوطني لنقابات ال[عمال] والمستخدمين "دعمه الكامل" لموظ[في] عبر المتوسط وعمالها ودعا جميع ال[...] والنقابات الى التضامن معهم من ايحالهم الى حقهم.

ودعت وحدة النقابات والعم[ال] المركزية في "حزب الله" المعنيين الحكومة والادارة الى اتخاذ مو[قف] شجاع وانساني مع العمال.

ورد رئيس مجلس المندوبين الاتحاد العمالي العام على تص[ريح] الوزير مستقاوي الذي اعتبر الاضراب في حجم الاعتداء الاسرا[ئيلي] على لبنان، ومما قال: "اننا نعتبر الاتهام مردودا من اساسه لان ال[...] هم الذين بنوا ويبنون الوطن بعر[قهم] ودمائهم".

مشروع قانون الاقساط الى التصويت
"الفائض من الدفع يعاد للطلاب"

تداول وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة روبير غانم امس مع وفد يمثل اولياء الطلبة ضم رئيس تجمع لجان الاهل الدكتور علي حسن، وامين سر التجمع جوزف كوكباني، ورئيس اتحاد اولياء الطلاب انطوان خوري، مشروع قانون تحديد الاقساط والموازنات المدرسية قبل اقراره في الجلسة العامة في مجلس النواب هذا النهار.

واوضح الدكتور علي حسن ان "الاجتماع كان لالقاء نظرة على مشروع قانون الاقساط قبل ان يصوت مجلس النواب عليه واطلعنا على تفاصيله وتوافقنا على محتواه لاننا كنا شاركنا في وضعه، واتفقنا مع معالي الوزير على ان يصدر تعميما الى كل المدارس لضرورة التزام الموازنة في خلال شهر بعد صدور القانون. كما اتفقنا على ان يعقد معالي الوزير اجتماعا عاما للمسؤولين عن لجان الاهل ليوضح لهم صلاحياتهم وطريقة التطبيق وليمنحهم الدعم المطلوب والحصانة اللازمة. والقانون الجديد يشمل بمفاعيله العام الدراسي الحالي ٩٥ – ٩٦. وستضطر المدارس الى تقديم موازنتها لهذا العام في فصل الصيف وتاليا كل المبالغ التي قبضتها من التلاميذ تحت عنوان دفعة على الحساب ستقدم كشف حساب عنها وتعيد الفائض منها الى الطلاب".

والتقى الوزير غانم وفدا من اللجنة العليا للمعلمين المتعاقدين في الجبل والبقاع الغربي وحاصبيا في حضور رئيس مكتب التربية في الجبل انور ضور، وكان البحث في مرسوم التعيين الذي ما زال في مجلس الخدمة المدنية واوضح متحدث باسم الوفد ان الوزير وعد بان يتسلمه صباح اليوم ويحوله الى وزارة المال من اجل الاسراع والحاق المعلمين بالمدارس قبل نهاية العام الدراسي الحالي، كما وعد بدراسة كل النصوص التفصيلية لدرجات التدرج عن سنوات الخدمة. ثم اجتمع الوزير غانم ووفدا من اساتذة التعليم الثانوي الرسمي برئاسة فؤاد صعب الذي اوضح ان البحث تناول سلسلة الرتب المحالة الى المجلس. وطلبنا من معالي الوزير تعديل نسبة التقاعد لتصبح مئة في المئة للذين يمضون اربعين عاما في الخدمة. وطلبنا البت في جدول فروقات زيادة العشرين في المئة من وزارة المال وابلاغ ذلك الى معتمدي القبض. فوعد الوزير بالمتابعة وان مشروع السلسلة سيعرض على المجلس في دورته الاستثنائية في خلال شهر حزيران المقبل".

دفعة أولى للتدريب المهني المعجّل

أعلن وزير التعليم المهني والتقني عبد الرحيم مراد خلال مؤتمر صحافي في الدكوانة عن اطلاق الدفعة الاولى للتدريب المهني المعجل في عدد من مهن البناء وفي ١٢ مركزاً للتدريب في المناطق اللبنانية.

وأعلن ايضاً عن افتتاح دورة جديدة ابتداء من ١٥ حزيران في المراكز التالية: الصنائع والفنون – الدكوانة، مدرسة عجلتون الفنية، معهد زغرتا الفني، معهد دير عمار الفني، مدرسة صيدا الفنية، مدرسة النبطية الفنية، مركز صور، مركز الصرفند، مدرسة الهرمل الفنية، مدرسة بعلبك الفنية، معهد البقاع التقني، معهد ماريا عزيز – جزين، مدرسة زحلة الفنية.

وأشار الى اختصاصات جديدة للتدريب في مجال الانتاج الصناعي هي: كهربائي سيارات، ميكانيكي خدمة سريعة للسيارات، ميكانيكي محركات احتراق داخلي للسيارات، مهني ترميم هياكل سيارات، ميكانيكي صيانة ميكانيكية عامة، ميكانيكي تكييف وتبريد كهربائي، تمديدات صناعية، كهربائي اجهزة منزلية، كهربائي لوحات تحكم ونجار اساس. وتحدث الوزير مراد عن أهمية التدريب المهني في تنمية الكفايات البشرية في مجال الانماء والاعمار وتمنى على المؤسسات الاعمارية في القطاعين العام والخاص اعتماد هؤلاء المنتهين في: تمديدات كهربائية، نجار باطون، معلم ألومينيوم، بلاط، نجار عربي، حداد افرنجي، بناء حجر باطون، ادوات صحية، مجاري، تكييف هواء.

ولفت الى ان عدد هؤلاء المهنيين المنطلقين بلغ ٥٤٣.

مع الشباب والفن الملتزم

تحت عنوان "الشباب واشكالية الفن الملتزم" نظمت لجنة الشباب في المنتدى القومي العربي الحوار الشبابي الشهري في "دار الندوة".

وحضر رئيس المنتدى معن بشور ومدير مخيمات الشباب القومي العربي فيصل درنيقه ومنسقة برنامج شباب لبنان الواحد رحاب مكحل.

افتتح الحوار عضو اللجنة التنفيذية للمنتدى عبدالله عبد الحميد وادارة الشاب باسل ثريا، وقدم ورقة العمل الشاب معمر عطوي وحضره حشد وشارك فيه الشباب ميسون سكرية وعزه سليمان ومحمد فقيه.

في الفنون الجميلة

جاءنا من مجلس فرع الطلاب في الفرع الاول لمعهد الفنون الجميلة في الجامعة اللبنانية كتاب مفتوح الى رئيس الجامعة ومجلسها يشكو اليهما طغيان المحسوبيات على العلاقة بين الطلاب والاساتذة. و"تكليف بعض الطلاب مكاتب هندسة تنفيذ مشاريعهم".

انتخابات ليتها تبعد الكأس المرة
إما التحالف وإما الانفراد وإما لا استقلالية

المحاولات الكثيفة والمفاوضات الطويلة التي خاض فيها عدد غير قليل من الرموز النقابية لتجنب "الكأس المرة" في انتخابات الهيئة التنفيذية لرابطة الاساتذة المتفرغين في الجامعة اللبنانية التي ستجرى اليوم حفاظا على وحدة الصف، تبين منها ان كل التعب سيذهب في ريح التناقضات والصراعات، الى معركة تفتح الباب وسيعا امام اطاحة استقلالية الرابطة.

حتى ساعة متأخرة من ليل امس، سعى البعض الى ازالة العوائق من امام لائحة ائتلافية تتوافق عليها الآراء وتلملم ما تشتت، لكن التصلب في المواقف ابقى المرسوم مرسوما.

لماذا وصلت الامور الى هذا الحد؟

منذ رفضت السلطة السياسية تجديد عقد رئيس الهيئة التنفيذية للرابطة الدكتور صادر يونس، اعتبر البعض ان المطلوب لا "رأس" الدكتور يونس، انما "رأس" الرابطة "المزعجة" دائما للسلطة، لذلك اقترح البعض ان يكون النقابي المعروف الدكتور عصام خليفة بديلا لقطع الطريق على من يحاول العبث بصدقية الرابطة نقابيا.

ومع الرفض الذي قوبل به ترشيح الدكتور خليفة من بعض الرموز وابرزهم الدكتور محمود خريباني وآخرون، اقترح الدكتور يونس اسم الدكتور وليد خوري بديلا، فوافقت الغالبية الساحقة للمندوبين عليه، لكن الخلاف انتقل الى تفاصيل التركيبة، وتبين ان الخلافات أعمق، وان وراء الأكمة ما وراءها، وأن على الجميع انتظار هذا الصباح، علّه يثمر ائتلاف اللحظة الاخيرة، او تبوح الصناديق بما فيها...

خلال المفاوضات تراشق المتنافسون الاتهامات ذات اليمين وذات اليسار، وحاول كل طرف استقطاب العدد الاكبر من المندوبين الـ١٢٧، وتوزعت التحالفات كالآتي:

١– التيار التاريخي المؤيد لنهج الدكتور صادر يونس "لائحة استقلالية القرار الجامعي"، ويضم اساسا الى الدكتور عصام خليفة، عناصر مستقلة والشيوعيين والكتلويين (الكتلة الوطنية) ومؤيدين آخرين مختلفي الانتماءات، فضلا عن شبه اجماع في الفروع الثانية، تجلى في رفض الدكتور جورج كلاس والدكتور معين رحال الانضمام الى "لائحة تطغى عليها العناصر الحزبية"، وتفضيلهما البقاء بعيدا عن الحسابات الطائفية". وعلى رأس التحالف الدكتور خليفة.

٢– تيار جديد عماده تحالف شبه رسمي بين مؤيدي السياسة "الحريرية" و"حركة أمل" والحزب السوري القومي الاجتماعي وبعض المستقلين "لائحة الجامعة الوطنية"، ومن المرتقب ان يكون الدكتور حميد حكم على رأس التحالف، وربما الدكتور علي شعيب.

٣– لعب الحزب التقدمي الاشتراكي دور الوسيط بين التيارين، ولم يتضح تماما اي من اللائحتين سيؤيد في النهاية.

ورد مصدر في التحالف الجديد ان الكلام عن القرب من السلطة غير دقيق ذلك انه "صحيح ان السلطة تسعى الى ذلك، لكن ايضا يجب ان يعرف الجميع ان قوى حزبية تسعى الى السيطرة لاكتساب المغانم السياسية. تريد جامعة محيدة عن الصراعات".

ويرى الدكتور صادر يونس الذي جهد اياما من اجل لائحة ائتلافية ان الصراعات التي طالما ضبطها "تفجرت بشكل قاس وستجعل كل منتصر مهزوما"، ويثق ان "المنافسة الديموقراطية الشريفة ستحسم الخيارات الرئيسية للاساتذة، ولي ملء الثقة انهم جميعا يعملون لخير الجامعة وأداتها النقابية".

وتمنى على الجميع ابعاد المصالح الشخصية والا تترك الانتخابات أثرا سلبيا.

نعم، جميعهم كذلك، لكن في قلوبهم خشيتين: خوف من التسييس ومن التدجين الذي تحاوله السلطة. وخوف من الانزلاق في المتاهات التقسيمية للطوائف والمذاهب.

هم النخبة: يرزقهم الحج والناس راجعة!

علي بردى

اوساط الحريري: الانتخابات شأن جامعي

نقلت "الوكالة الوطنية للاعلام" في نشرتها الثانية مساء امس عن "مصدر مقرب من التيار السياسي للرئيس رفيق الحريري" الآتي: "ان انتخابات الهيئة التنفيذية لرابطة الاساتذة المتفرغين في الجامعة اللبنانية، هي شأن جامعي بحت، ولا علاقة لاوساط الحريري من قريب او بعيد بهذه الانتخابات، وان الرئيس الحريري يؤكد دائما ان تترك اللعبة الديموقراطية في اي نقابة او مؤسسة اهلية او جمعية لأهلها وهم يقررون بأنفسهم نتائجها، وان تجرى الانتخابات في اطار ديموقراطي ونقابي سليم بما يحقق مصلحة الجامعة الوطنية وتطورها وحل مشاكلها وطرح قضاياها على اسس صحيحة ووطنية ومستقبلية".

تأبين ادهم خليل المربي الشهيد

رعى وزير التربية الوطنية والشباب والرياضة روبير غانم ممثلا بمدير التعليم الثانوي توفيق الحمصي احتفالا تأبينيا اقيم في بلدة رومين – الزهراني للمربي الشهيد المرحوم ادهم خليل الذي قضى اثناء العدوان الاسرائيلي الاخير. حضر الى ممثل الوزير المديرة وافراد الهيئة التعليمية في ثانوية الغبيري الرسمية وعباس بلوط ومجموعة من الاساتذة والطلاب في الكلية العاملية وبعض افراد الهيئة التعليمية من مدرسة الليسيه دولافينيس وحشد من ابناء رومين والقرى المجاورة.

القى ممثل الوزير كلمة تضمنت التعزية للاصدقاء واسرة الشهيد. وختم بقرار الوزير منح الفقيد الشهيد وسام المعلم تقديرا لخدماته في التعليم ولدمائه التي سالت على ارض الجنوب.

ثم كانت كلمات اخرى عن الشهيد.

العلوم والفنون

في رعاية النائب اكرم شهيب افتتحت المدارس اللبنانية الانكليزية الدولية معرضها السنوي الثاني "العلوم والفنون الجميلة" في فندق الجبيلي في عاليه، وحضر عدد من وجوه المنطقة ومهتمون.

النشيد الوطني فكلمة لبسام ضو مرحبا تلاه شهيب مشيدا بعمل التلامذة منوها بقدراتهم الابداعية ثم تحدث رئيس المدارس انور علم الدين عن اهمية العطاء والابداع. وقص شهيب الشريط وكان كوكتيل.

يوم طويل لمدرسة القديس يوسف
امتلأت القاعات بالشارحين مهن الغد





المخرج نيكولا صباغة يشرح صناعة السينما وتقنية الافلام. (رلى معوض)

للتوجيه المهني يوم طويل نظمته لجنة من هيئة الادارة ورابطة الاهل والمعلمين والخريجين لتلاميذ مدرسة القديس يوسف في قرنة شهوان من الصف الثالث المتوسط الى الصفوف المنتهية. وشرحوا للتلاميذ ما عندهم. وامتلأت غرف المدرسة في كل قاعة باختصاصي ومجموعة من التلاميذ راح يشرح لها مهنته ومعظمهم من قدامى المدرسة ليكونوا حافزا ومثالا. والمشجع ان التلاميذ اهتموا بمعرفة معلومات عن المهن غير تلك التقليدية فتجمعوا في قاعة علم الآثار عند الانسة ديفينا ابو جوده وعند انطوان كرياج وهو في حماسة وخبرة عن المسرح والتمثيل وقال رئيس رابطة القدامى رافي تيموتيان انه فوجئ حين ملء الاستمارات بان معظم التلاميذ سألوا عن المسرح والاخراج. وكذلك في قاعة مخرج "كلام الناس" نيكولا صباغة تحلق التلاميذ حوله يسألونه عن اللعبة التلفزيونية وماهية الاخراج والمؤثرات الصوتية والضوئية وامكان متابعة الدروس في لبنان والعمل السينمائي. وفي الطابق الثالث غرفة امامها صف طويل من التلاميذ المنتظرين قيادة الجيش والعقيد سليم يشرح لهم امكان الدخول الى المدرسة الحربية وما ان يخرج فوج حتى تمتلئ القاعة بالمهتمين.

وتجمعوا عند الدكتور ابرهيم دنيا حول الطب وفي قاعة الكومبيوتر. وتنوعت الاختصاصات كالآتي: ادارة الاعمال مع السيد جيمس جبارة والحقوق مع منير حداد وايليا هبر والهندسة المدنية مع رولان جبارة وهندسة الكومبيوتر مع الدكتور طوني فغالي والهندسة الميكانيكية مع كمال سيوفي والمعمارية مع جان بيار جبارة والاعلانات مع الان رزق وقيادة الطائرات مع انطوان ابي زيد وعلم الكومبيوتر مع جو حاتم والعلوم السياسية مع جوني ابرهيم والاقتصاد مع جون طنوس والهندسة الداخلية مع مار سلينو داواف وادارة الفنادق مع بيار خوراسنجيان وعلم الاحياء مع هند رزق الله وطب الاسنان مع غسان فرج الله والصيدلة مع جيلبيرت ابو سمرا والرياضة البدنية مع نهلة الديك دردريان والزراعة مع فابيين جبارة والمختبر مع الدكتورة ماري غابريال غرة وعلم النفس مع الدكتور دافيد صميون وعلم الغذاء مع ميراي رزق والهندسة الكيميائية مع دافيد ابي صعب والحساب مع الدكتور طوني معوض والتأمين مع ماكس نكر والموسيقى مع عبده منذر واللاهوت مع الاخ نادر نادر.

وحضر ممثلون عن الجامعات الاتية: الاميركية، واللبنانية الاميركية وهايكازيان وسيدة اللويزة والقديس يوسف والحكمة واللبنانية والروح القدس. وفتح المجال امام التوجيه المهني.

وهذا اليوم هو توسيع افاق التلاميذ وتعريفهم الى اختصاصات جديدة وتوجيههم الى اخرى يميلون اليها. والطريف ان احدى الامهات جاءت مسرعة و"مهمولة" تفتش عن ابنها وحين لم تجده في قاعة الاختصاص الذي نصحته به لأنه الافضل له جن جنونها وقالت لاحد المسؤولين انها ترفض ان يتعرف ابنها الى غيره لانه الانسب له.

رلى معوض

الفرع الأنكليزي يطلق تلامذة حكمة مبنيان سيكونان في الغد ١٢



السيدة الهراوي تسلم الى تلميذ شهادته. (دلاتي ونهرا)

في رعاية السيدة منى الهراوي دفع الفرع الانكليزي لمدرسة الحكمة ١٣ تلميذا وتلميذة هم دورته الاولى منذ تأسيسه عام ١٩٩٢.

وحضر الحفل في مبنى المدرسة في عين سعادة راعي ابرشية بيروت للطائفة المارونية المطران خليل ابي نادر والنائب البطريركي المطران بولس مطر، النائب رياض ابي فاضل والمدير العام لوزارة التربية جورج يونس وعدد من الشخصيات التربوية.

بدخول الخريجين فالنشيد الوطني، تم كانت صلاة تحدث بعدها رئيس المدرسة الاب سونير خوري الذي رأى "ان توحيد لبنان الحقيقي لا يكون الا ببناء النفوس، وهذا لا يكون الا من خلال العلم".

وشكر اللبنانية الاولى على رعايتها الحفل، معتبرا انها "وطن في امرأة وامرأة في وطن"، كما وجه التحية الى رئيس الجمهورية الياس الهراوي متمنيا له التوفيق في مسيرة الانقاذ.

ثم عرض الاب ادغار ماضي مراحل تطور المدرسة التي بدأت في العام ١٩٩٢ بـ١٢٠ تلميذا و١٥ مدرسا، لتصل اليوم الى ١٠٠٠ تلميذ و١٥٠ مدرسا، واضافة مبنى جديد.

وشكرت الطالبة مريم ملاط باسم الخريجين ادارة المدرسة والهيئة التعليمية.

والقت السيدة الهراوي كلمة مما فيها: "يمتلئ قلبي اعتزازا حين اقف في صرح تربوي، لانني فيه ارى وجه بلادي الحقيقي. فالمدرسة او الجامعة، كالبيت، كالوطن، رحاب لبناء المستقبل اي ملتقى للارتفاع بالانسان كما يجب ان يكون.

هذا ما خطر في بالي وانا اتوجه الى مدرسة الحكمة، الفرع الانكليزي والى مدارس الحكمة، والى المنارات التربوية في بلادي (...)

ايها المتخرجون، لبنان هو اكثر من موقع، انه ضمير العصر والمنطقة والعالم (...)انتم لبنانيون اذا انتم ضد اليأس، ضد العبث والاسترخاء، انتم رسل الامل والعمل، انشروا العلم حيث تكونون، احبوا الفنون واكتشفوا المواهب فثروة لبنان هي الانسان.

ايها المتخرجون، اذ امنتكم واهنئ مدرستكم واهلكم بكم اقول لكم، نجحتم في تحصيل المعارف والعلوم والخبرات، فوظفوها في خدمة لبنان، وظفوها في خدمة الانماء والسلام".

وبعد توزيع الشهادات، عرض فيلم عن المدرسة، تضمن شهادات من المسؤولين عن المدرسة والطلاب والمدرسين حول تطور مستواها.

وفي الختام، تحدث المطران ابي نادر، قال ان مخطط المدرسة التي بدأت بمبنى واحد واصبحت اثنين، ان تضم مستقبلا ١٢ مبنى، ثم كوكتيل.

زوجة الفقيد عايده نسيم الراسي
اولاده عبده وجوسلين وميشلين وباسكال
اشقاؤه عبده وعائلته وجورج وجلن وزوجته
شقيقتاه جيزيل
والمرحومة ليديا زوجة سامي الصايغ واولاده
ينعون فقيدهم الغالي المأسوف على شبابه
انطوان ابرهيم لاوندس
يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الخامسة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار في كنيسة مار ضومط في برج حمود.
تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٢٢ و٢٣ منه في منزل الفقيد في سن الفيل شارع التجلية.
الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف على صباها
المربية مريم ميشال الخوري يوسف صفير
والدتها وينه الخوري نمرا ارملة المرحوم ميشال الخوري يوسف صفير
اشقاؤها ناصيف والدكتور نمر والياس وشوقي ونجلا زوجة فؤاد يوسف مسلّم ولوريس زوجة مرعي الخوري.
ينقل جثمانها من اوتيل ديو الساعة الثامنة والنصف صباح اليوم الثلثاء ٢١ ايار الى مسقط رأسها البيرة – الشوف حيث يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الرابعة بعد الظهر في كنيسة مار يوسف البيرة.
تقبل التعازي قبل الدفن وبعده وغدا الاربعاء ٢٢ منه في منزل والديها في البيرة ويومي الخميس والجمعة ٢٣ و٢٤ منه في منزل والديها في عين الرمانة قرب افران كاميليو شارع العيراني ملك نبهان الطابق الثاني.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه
خليل ابرهيم الجمل
والد المرحومين نبيه وسارة زوجة جرجس غنوم وهاني واميرة ونبيهة زوجة جورج سلام.
يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الرابعة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار في كنيسة مار جرجس المارونية في عين الرمانة قرب ثانوية معلم عون، ثم ينقل جثمانه صباح غد الاربعاء ٢٢ منه الى بلدته ديرميماس حيث يوارى.
تقبل التعازي بعد الدفن ويوم الخميس ٢٣ منه في منزله في دير ميماس ويومي الجمعة والسبت ٢٤ و٢٥ منه في صالون كنيسة مار جرجس.

زوجة الفقيد جوزفين طانيوس عازار
ولداه ميشال والدكتور مروان
ابنته منى زوجة جان توما وعائلتها
اشقاؤه عزيز ومارون وانطوان والمحامي نجم وعائلاتهم
شقيقته عزيزة زوجة الياس كامل عازار وعائلتها
ينعون فقيدهم الغالي المرحوم
جوزف عبدو البعقليني
ينقل جثمانه من منزله في الرابية الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار الى مسقط رأسه عينطورة – المتن حيث يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الرابعة بعد الظهر في كنيسة مار نوهرا في عينطورة المتن.
تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٢٢ و٢٣ منه في منزل الفقيد في الرابية قرب حديقة الرابية في ملكه.

اولاد الفقيد كارول (في المهجر)
ومارك وعائلته
وبولا وليا
شقيقه روبير وعائلته
شقيقته اليس ارملة المرحوم سمعان صفير واولادها
وماري ارملة المرحوم فايز صفير
ومنرييت زوجة جوزف باز وعائلتها
ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم المأسوف عليه
ادوار سليم مبارك
يحتفل بالصلاة لراحة نفس الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار في كنيسة السيدة في دير ريفون ويوارى في مدفن العائلة.
تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٢٢ و٢٣ منه في منزل الفقيد في جل الديب شارع مستشفى ابو جوده ملك ادوار زرد ابو جوده.

والدته نزهة قسطون ارملة المرحوم الشيخ انطونيوس اغناطيوس ضاهر
شقيقاه جوزف وعائلته
والدكتور سليم ضاهر
شقيقاته منيرة زوجة ميشال الفاضي وعائلتها
وعائلة المرحومة راجينا زوجة زاكي الشاطر
ونماد زوجة سهيل الماضي وعائلتها
وماري تريز زوجة سامي البستاني وعائلتها
وعموم عائلات ضاهر وقسطون وعبدو وفاضي والشاطر وماضي والبستاني
ينعون بمزيد من الاسى المأسوف على شبابه
منير الشيخ انطونيوس اغناطيوس ضاهر
المنتقل الى رحمته تعالى الاحد ١٩ ايار اثر حادث مفجع.
يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الخامسة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ منه في كنيسة سيدة الجبل بل دنس في القبيات.
تقبل التعازي ايام الاربعاء والخميس والجمعة والسبت ٢٢ و٢٣ و٢٤ و٢٥ منه في منزل آل الفقيد في القبيات ويومي الاثنين والثلثاء ٢٧ و٢٨ منه في بيروت في منزل الفقيد في الاشرفية الجعيتاوي شارع مستشفى الروم بناية خليل سابا قرب باتيسري شي بيارو.
الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه
الشيخ نوفل يوسف الهاشم
زوجته كوكب الياس الهاشم
والد سالم وشربل وسلام القوبا وزكية شربل
شقيق فيصل وبطرس
عم الزميل نديم والدكتور بسام والمهندس يوسف وغسان
خال الدكتور خطار الهاشم.
يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار في كنيسة السيدة الرعائية في العاقورة.
تقبل التعازي قبل الدفن وبعده ويومي الاربعاء والخميس ٢٢ و٢٣ منه في منزل الفقيد في العاقورة.
الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقلت الى رحمته تعالى في فرنسا المأسوف عليها
سانتين حجار (المولودة سيزو)
زوجة العقيد المتقاعد المهندس الفرد فؤاد حجار
سيقام قداس لراحة نفسها في موعد يعلن في حينه.

انتقلت الى رحمته تعالى فقيدتنا
الحاجة يسر عبد الرحمن الغندور
ارملة المرحوم فهمي شاكر
اولادها سهى زوجة المهندس محمد حوري والمهندسان بشار ومروان
شقيقها السفير منير الغندور
شقيقتها المرحومة المربية الكبيرة هند غندور الحشاش
تقبل التعازي اليوم الثلثاء ٢١ ايار للرجال والنساء في منزل شقيق الفقيدة السفير منير الغندور شارع مدام كوري بناية البريستول.
الآسفون رابطة آل غندور فتح الله الشيخ وآل شاكر وحوري.

والد الفقيد الدكتور انطوان مسعود لطيف
والدته دينا معين عطيه
شقيقاه انطوني وانذرو
جده لوالده العقيد المتقاعد مسعود لطيف
جده لوالدته معين ديب عطيه
عماه اللواء المتقاعد نديم لطيف وعائلته واميل لطيف وعائلته
عمته منى زوجة جوزف جبيلي وعائلتها
اخواله اكرم وعائلته وبشار وعائلته وسعد وطارق
خالته كارول زوجة كميل عبود وعائلتها
ينعون بمزيد من الاسى فقيدهم الغالي المأسوف على صباه
فيليب انطوان لطيف
تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ٢١ و٢٢ ايار في منزل جده معين ديب عطيه في الرابية المنطقة الثانية الشارع الرقم ٢ في ملكه.
الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها
روحية علي جابر (ام حسيب)
ارملة المرحوم رشيد شامين
والدة حسيب والدكتور حلمي والمهندس حسن وهيام ارملة المرحوم جميل جابر وماجدة زوجة نواف ظاهر.
وصلي على جثمانها امس الاثنين ٢٠ ايار.
تقبل التعازي طوال ايام الاسبوع في النبطية للرجال في منزل ولدها الدكتور حلمي شامين بناية المنار الطابق الاول وللنساء في منزل صهرها المرحوم جميل جابر. وفي بيروت يومي الخميس والجمعة ٢٣ و٢٤ منه في منزل ولدها المهندس حسن شامين في بئر حسن شارع الامم المتحدة بناية السلام الطابق الثالث النساء قبل الظهر والرجال بعد الظهر.
الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

شقيقاها المهندس كارلو مبيض
والمهندس لوسيان مبيض وعائلته
شقيقتها ناديا مبيض
ابناء شقيقتها المرحومة كليمانتين:
البروفسور ريمون الشمالي وعائلته (في المهجر)
والبروفسور ريشار الشمالي
والمهندس روبير الشمالي وعائلته (في المهجر)
والمهندس رولان الشمالي وعائلته (في المهجر)
والبروفسور رينه الشمالي وعائلته (في المهجر)
ينعون بمزيد من الاسى فقيدتهم الغالية
بولين اسبر مبيض
ارملة المرحوم جوزف بالنت
تقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٢٢ و٢٣ ايار في منزل شقيقها المهندس لوسيان مبيض في الاشرفية السيوفي شارع يوسف كرم ملك ابو شلش الطابق الثاني.

ذكرى اسبوع

في مرور اسبوع على وفاة المغفور له
الحاج احمد حسين اسماعيل
أشقاؤه الحاج عبدالله والنقيب محمود والمرحوم الحاج علي
ابناؤه علي وحسن وحسين ومحمد والمهندس كامل والمهندس فؤاد والمهندس حسيب والدكتور اكرم وزمية والخضراء
صهره عادل ناصر
يقام احتفال تأبيني على روحه الساعة الثالثة والنصف بعد ظهر اليوم الثلثاء ٢١ ايار في حسينية الحاج ابرهيم برجاوي في بئر حسن قرب السفارة الايرانية.
الآسفون آل اسماعيل وتوبة وصبرا وناصر وشرارة وفواز وشبارو وسبيتي وحطاب وقبيسي وعموم اهالي القنطرة.

ذكرى اربعين

في مرور اربعين يوما على وفاة المرحوم
الدكتور اميل باسيلا
زوجته مسعدة الحداد
اشقاؤه الدكتور ناصيف ولبيب وسمير والدكتور نبيل ونديم والدكتورة انصاف.
يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة التاسعة والنصف صباح الاحد ٢٦ ايار في كنيسة سيدة البشارة شارع لبنان قرب الجامعة اليسوعية.
عائلة الفقيد تدعو الاهل والاصدقاء الى مشاركتها في الصلاة راجية اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

شكر على تعزية

عائلة المرحوم
الدكتور خليل الياس الشويري
تشكر جميع الذين آسوها في مصابها الاليم بفقيدها الغالي سواء بحضورهم شخصيا او بارسالهم برقيات، وتخص بالشكر فخامة رئيس الجمهورية الاستاذ الياس الهراوي وقرينته وممثله وزير الزراعة الاستاذ شوقي فاخوري، والرئيس شارل حلو وغبطة البطريرك الكاردينال صفير ودولة نائب رئيس مجلس النواب والسادة النواب والوزراء وممثل منظمة الاغذية والزراعة العالمية وممثل برنامج الامم المتحدة للانماء وجميع الهيئات الرسمية والدينية وجميع الاصدقاء وتسأل الله الا يصيبهم مكروه.

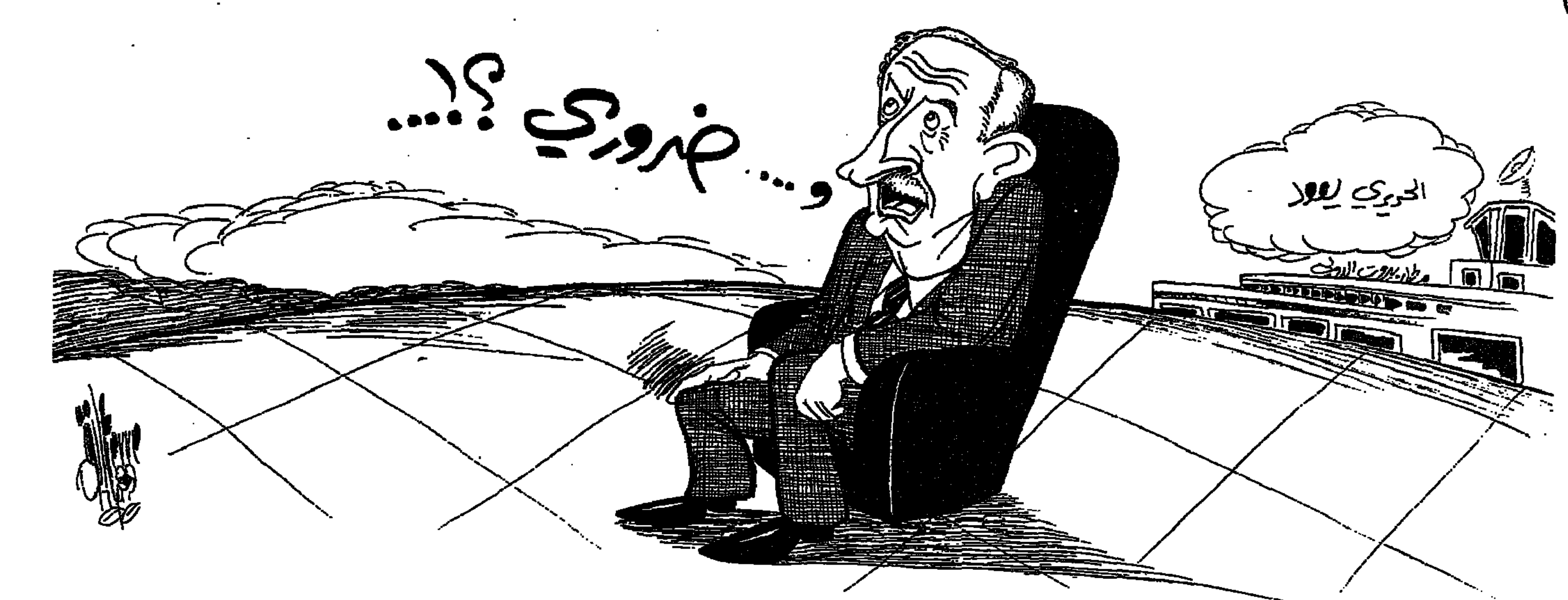
عائلة المرحوم
حسن سليم رمضان
واخوانه يتوجهون بالشكر الى جميع من شاركهم في مصابهم الاليم ويخصون بالشكر دولة الرئيس نبيه بري والوزراء والنواب وقيادة الجيش والفاعليات السياسية كافة. سائلين المولى عز وجل الا يصيبهم مكروه.

ISAIA
UN NOUVEAU STYLE ITALIEN POUR LA SAISON ETE 96
CLASSICO ITALIA
Tabaris, Ave. Fouad Chehab, Imm. Bourj Al Ghazal
Tél. (01) 602770 / 1, 332832, 336376, 336380

LE MONDIAL DE LA PUBLICITÉ FRANCOPHONE
DERNIERE LIGNE DROITE
Les candidatures doivent être déposées avant le 22 Mai 1996.
Seules seront prises en considération les publicités (TV, Presse, Radio) EN FRANÇAIS dont la première parution et/ou diffusion est postérieure au 28 Avril 1995.

تدعوكم لزيارة — أهم معرض للتسوق هذه السنة
معرض الربيع ٩٦، طرابلس
هدايا، تحف، مفروشات، الكترونيات، العاب،
ملبوسات وعطورات، مأكولات، ومفاجآت
كل يوم من الساعة الرابعة و حتى العاشرة مساء
٢١-٢٧ أيار ١٩٩٦
معرض رشيد كرامي الدولي، طرابلس، لبنان





حق القتل!

"تفاهم نيسان"؟
كان واضحا منذ اللحظة الاولى ان واشنطن وتل ابيب وافقتا على هذا "التفاهم" في اطار من الممالأة الخبيثة لتعبئة الوقت الضائع على هامش "استراتيجيا التسوية" التي يطبقها التحالف الاميركي – الاسرائيلي.

وكان واضحا منذ البداية – كما اشارت هذه الزاوية تكرارا – ان نتائج الانتخابات الاسرائيلية ستظهر قبل ظهور المفاعيل العملية لـ"تفاهم نيسان" الذي يشكل "صفقة" لا يمكن تسويقها في اسرائيل ولا في اميركا، قياسا بالنتائج المفاجئة التي اسفرت عنها "عناقيد الغضب"، ان من الناحية العسكرية والتورط الدموي في قانا، وان من حيث الايقاع الديبلوماسي الذي ادخل الفرنسيين على خط الاستفراد الاميركي.

عشية وقف النار في ٢٦ نيسان الماضي، كان مطلوبا في واشنطن وتل ابيب ما يتيح للحكومة الاسرائيلية وشمعون بيريس التقاط الانفاس والتقاط الاخطاء الدموية، بأقل مقدار ممكن من الخسائر، فكان ان اقر "تفاهم نيسان" ولكن في ظل اقتناع اميركي واسرائيلي بأنه سيكون مجرد عنوان لمرحلة، وان من الممكن اسقاطه او تفريغه من اي معنى اذا لم تتمكن الديبلوماسية الاميركية من جعله مدخلا الى انتصار سياسي يتوج خسارة عسكرية مفاجئة للاسرائليين في جنوب لبنان.

وليس مبالغة الافتراض ان "الملحق السري" الذي هو عبارة عن رسالة من كريستوفر الى بيريس تقر لاسرائيل بالمضي في "حق القتل" في الجنوب، يشكل صاعق التفجير الذي قد يشعله الاسرائيليون عندما يقررون اسقاط التفاهم المذكور. واكبر دليل على هذا الامر التصريحات التي ادلى بها اوري لوبراني اول من امس حين اعتبر ان التفاهم يخضع لاختبار ناري اسرائيلي من خلال امتلاك "حق الرد!

ومنذ ٢٧ يوما والمحادثات الخماسية في واشنطن تصطدم بالترجمات التعجيزية الاميركية – الاسرائيلية... وبغض النظر عن النتائج التي قد تتمخض عنها مفاوضات مراقبة وقف النار، فان من الملائم ان نتذكر ان الانتخابات الاسرائيلية ستجرى يوم الثلثاء من الاسبوع المقبل، اي قبل ظهور اي شكل من اشكال عمل هذه المجموعة ومهماتها، فكيف الامر بالتنفيذ؟

ولا ندري ما حاجة الاميركيين والاسرائيليين بعد الانتخابات الاسرائيلية، الى "تفاهم نيسان" الذي يشكل انعطافا لمصلحة لبنان وسوريا وفرنسا و"حزب الله" وايران على حساب مسارات التسوية الاستفرادية التي تديرها واشنطن؟

وما دام "تفاهم نيسان" وترجماته الامنية هو في الاساس مجرد صيغة تهدئة مرحلية في انتظار معاودة مفاوضات التسوية السلمية، ففي وسع واشنطن ان تلقي التفاهم المذكور جانبا الاسبوع المقبل وتدعو الى معاودة المفاوضات على المسارين اللبناني والسوري، مباشرة بعد ظهور نتائج الانتخابات الاسرائيلية!

والواقع ان القذائف الاسرائيلية التي خرقت وقف النار كانت موجهة الى "تفاهم نيسان" الذي يشكل في نظر تل ابيب مجرد بناء كرتوني يجب ان تطوى صفحته تماما مثل صفحة قانا و"عناقيد الغضب" والا ما معنى الاصرار على "حق القتل" دون اعطاء مجموعة الرقابة اي مهلة زمنية لمحاولة حصر النار؟

وفي ظل الايقاع التصاعدي للتراشق لا ندري الى متى يمكن ان يدوم التفاهم المذكور، وخصوصاً أن اسرائيل اعلنت صراحة انه "لا يرقى الى مستوى وقف النار"؟!

راجح الخوري

إياك والعقصة من السلطعون الكبير



سلطعون ضخم من نوع ملك السلاطعين بين يدي عالم البيولوجيا البحري كاليب غاردنر في موقع قرب مدينة هوبارت البحرية في اوستراليا. وزنه ١١ كيلوغراماً ويمكن ان يصل الى ١٧ كيلوغراماً، وهي المرة الأولى يربو في حديقة بحرية ويستمر في النمو. ولحم السلطعون من اغلى المأكولات البحرية في آسيا، وتقديمه في الموائد دليل ثراء.
(أ ف ب تيليفوتو)

من يعزف على ٧٥ سنة؟



عدد كبير من أشكال البيانو المستعملة تعرضها المؤسسة الأولى في صناعة البيانو في الولايات المتحدة شتاينواي واولاده في نيويورك، وبدأت قبل ١٦٠ عاماً. وهناء للبيع ما يعود صنعه الى ٧٥ عاماً. (أب تيليفوتو)

جديد في القلب لبريطاني عن برازيلي
يضخّ أحسن بخفض البطين الأيسر

قام احد كبار جراحي القلب البريطانيين بعملية جراحية لاعادة الشباب والحيوية الى الكثيرين الذين يلزمهم زرع قلب جديد.

هذه العملية على اساس فني يقتضي التخلي عن بعض الانسجة من القلب، وهي النظرية التي تتعارض مع القواعد السائدة والاساسية المعمول بها حاليا والتي تقضي بعدم التخلص من العضلة.

وأجرى الجراح جياني انغليف استاذ جراحة القلب في جامعة بريستول هذه العملية الجديدة لاثنين من المرضى وتمكن من انقاذ حياتهما طبقا لنظريته هذه التي كان اول من اكتشفها جراح برازيلي ويعتقد الجراح البريطاني انها اقل كلفة وابسط من عملية زراعة قلب جديد.

وكشف الجراح البريطاني في تصريحات نشرتها امس صحيفة "الصنداي تايمز" عن انه طبق نظريته الجديدة في وقت سابق من ١٩٩٦ وانه يعمد حاليا الى دراسة طبية حولها لاكثر من مئة مريض ويطلق عليها عملية "خفض حجم البطين الايسر للقلب" على اساس ان القلب المريض يمكن تشغيله وجعله يضخ الدماء بصورة أكفأ من طريق خفض حجمه.

ويقول الجراح البريطاني ان المريض يحتاج الى اقل من شهر للشفاء تماما من العملية التي يستغرق اجراؤها ثلاث ساعات وبعدها في استطاعته العودة الى منزله ولا حاجة الى المزيد من المتابعة والاشراف الطبي طوال حياته.

ومن الممكن ان يتم اجراء هذه العملية للمرضى الذين لا يمكنهم عمليات زرع قلب جديد مثل كبار السن اضافة الى ان تكاليفها اقل بكثير من تكاليف الزرع.

وسبق الى اكتشاف فكرة هذه العملية قبل ١٢ عاما الجراح البرازيلي راندلس باتيستا.

ويتم حاليا اختيار المرضى الذين ستجرى لهم هذه العملية اعتبارا من شهر حزيران، ويشارك ما لا يقل عن عشرة مستشفيات في العالم، منها اثنان في بريطانيا في العملية الجديدة.

(أ ش أ)

الغش في الامتحان استماعا الى "الووكمان" وهو داخل النقاب

القاهرة – و ص ف – ذكرت مجلة "روز اليوسف" المصرية الاسبوعية ان طالبة في المرحلة الثانوية تمكنت من اخفاء جهاز "ووكمان" تحت نقابها للغش في الامتحان.

واوضحت المجلة ان الطالبة التي لم تذكر اسمها تمكنت من الاستماع الى اجوبة عن الاسئلة المتوقعة التي طرحت في الامتحان مسجلة على شريط كاسيت، عبر نقابها الاسود دون ان تثير انتباه المراقبين.

الا ان سرها انكشف عندما قامت زميلة لها بالابلاغ عنها الى ادارة المدرسة. واعترفت الطالبة بفعلتها وان زميلات اخريات فعلن الشيء نفسه.

وكانت المحكمة الدستورية اصدرت امس حكما ان وضع النقاب ليس فرضا على المرأة المسلمة وان ليس في الشريعة الاسلامية نصوص تحدد زي المرأة. ويعطي الحكم وزارة التربية الحق في تقرير الزي المدرسي للطالبات. وكان وزير التربية حسين كامل بهاء الدين اصدر قراره منع النقاب العام الماضي واثار جدلا.

من النبات امكانات شفاء
من موزة وتفاحة وفاكهة تؤكل

هناك سلالات موز خضعت للهندسة الوراثية وقد تجنب اطفال القرن الحادي والعشرين حقنة التطعيم.

تراود العلماء آمال كبار ان تستطيع نباتات تغيرت جيناتها الوراثية توفير لقاحات رخيصة من طريق فاكهة تؤكل مثل الموز والتفاح وتوفر وقاية ضد امراض عديدة تصيب الاطفال.

قال تشارلز ارتنتزن من معهد بويس طومسون لابحاث النبات في جامعة كورنيل: "اتصور انه يمكن الحصول على غذاء اطفال يحتوي على موز جرى تغيير جيناته ويوفر وقاية ضد الاصابة بأمراض".

ويبشر الحصول على طعوم من النبات بالحماية من امراض منتشرة في العالم الثالث مثل الاسهال والكوليرا.

والمشكلة في انها افكار متقدمة في عقول العلماء ويصعب وصولها حاليا الى الجماهير.

غير ان شركة "اكسيس جينيتكس ليمتد" من كامبريدج في انكلترا تقول انها تحرز تقدما في استخراج طعوم من النبات.

قال أيان كوبيت رئيس مجلس ادارة الشركة: "الهندسة الوراثية للفيروسات النباتية يمكن ان تثمر منتجات وقاية صحية متنوعة للانسان والحيوان في العقد الآتي".

وتقوم "اكسيس جينيتكس" بزراعة نباتات لتجربة هذه النظرية.

قال كوبيت: "نحن نزرع الفيروس في المعمل ثم نضعه على ورقة نبات. يتكاثر الفيروس وينتشر في النبات اثناء نموه. ويجري تصميم الفيروس بحيث يسيطر على النبات ولكن لا يقتله. توصلنا الى طريقة على درجة كبيرة من الفاعلية الانتاجية. وهناك طرق اخرى تقوم على تغيير النبات كله بالهندسة الوراثية ويصعب معه جدا استخراج الفيروس. ولكن بطريقتنا يمكن جني الاوراق فقط وطحنها ثم فصلها. يمكنك استخراج غرامين من كل كيلوغرام. وهذه كمية كبيرة".

وتقول اكسيس انها تحرز تقدما في انتاج طعم للوقاية من امراض عادية في القطط والكلاب ومن الحمى القلاعية في الماشية. ادوية الحيوانات لا تحتاج الى قوانين منظمة كثيرة وأسهل في طرحها في الاسواق.

وتعمل الشركة في محاولات انتاج طعوم واقية من الايدز والالتهاب الكبدي والانفلونزا. وايضا مكافحة امراض تحملها الفطريات وعلاج سرطان الامعاء الغليظة.

وقال كوبيت: "في غضون ثلاث الى اربع سنوات يمكننا استنباط منتج بيطري. وللانسان، ربما، يستغرق الامر من ثلاث سنوات الى خمس. ثم الى عامين اخرين لاستكمال الجوانب القانونية. يعني نحو ثماني سنوات في ما يتعلق بالانسان".

وبرغم تفاؤل شركات مثل اكسيس تبقى مشكلات في مثل هذه العمليات.

قال الدكتور جوليان بيرك المحاضر في الكيمياء الحيوية في جامعة ساسكس في انكلترا: "يتحتم تنقية البروتين الذي يراد استخلاصه من النبات. انها عملية لا يستهان بها". و"على علماء الهندسة الوراثية اثباتهم انهم يستطيعون التحكم في مدى قوة الطعم المنتج. واذا لم تكن قوة الطعم متوافقة فانها قد تؤدي الى حساسية من الفيروس الذي يحاول اللقاح نفسه الوقاية منه".

وبيرك متفائل بامكان التغلب على مثل هذه المشكلات وتاليا انتاج لقاحات نباتية تحصن الانسان.

نيل ويتتون
(رويتر)

"طقم الملكة" وغوستاف في المزاد

واشنطن – و ص ف – بيعت مجموعة كاملة من ادوات المائدة مصنوعة من بورسولين "سيفر" كانت من مقتنيات الملكة ماري انطوانيت وملك اسوج غوستاف الثالث بمبلغ ٨٨٢٥٠٠ دولار الى شخص مجهول في مزاد علني لمؤسسة "سوثبي" في نيويورك. ولم تحدد المؤسسة لمن المجموعة التي تضم اكثر من ٣٠٠ قطعة والتي بيعت بواسطة الهاتف.

وكانت الملكة ماري انطوانيت اوصت على هذه المجموعة التي يطلق عليها اسم "طقم الملكة" في العام ١٧٨٤ لاستعمالها الشخصي. وفي صيف ذلك العام اهدت الملكة هذه المجموعة الى ملك اسوج غوستاف الثالث خلال زيارته لفرنسا. ثم عادت واوصت في ما بعد على قطع اضافية من هذا النوع من البورسولين لاستعمالها الشخصي.

وكانت المجموعة التي قدمت الى الملك غوستاف الثالث تضم ٢١٥ قطعة اضافة الى اوان وتماثيل صغيرة. ولفرط اعجابه بها اوصى ملك اسوج على ٧٣ قطعة اضافية.

وبلغ عدد قطع المجموعة في النهاية اكثر من ٥٠٠.

اطفال الصين بدينون يأكلون المواد الدسمة

بيجينغ – و ص ف – تنتشر البدانة اكثر فأكثر بين الـ٢٢٠ مليونا من اطفال الصين الذين هم في سن الدراسة ذكورا او اناثا.

وذكرت صحيفة "تشاينا دايلي" امس الاثنين ان نسبة الذكور البدينين في شكل غير طبيعي واعمارهم بين ٧ و١٨ عاما كانت ٢,٧٥ في المئة في العام ١٩٨٥ واصبحت ٨,٦٥ في المئة بعد عشر. اما بالنسبة لدى الاناث فانتقلت من ٣,٢٨ الى ٧,١٨ في المئة.

ونقلت الصحيفة عن لي تونغ الاختصاصية بالحمية في مستشفى الاطفال في بيجينغ ان الاطفال الصينيين يأكلون بين الوجبات الكثير من المواد الدسمة التي تحتوي على نسبة حريرات مرتفعة جدا.

وتطول البدانة اساسا الاطفال الوحيدين في المدن (حيث تمنع الحكومة انجاب اكثر من طفل واحد) والذين يستفيدون من اهتمام خاص من الاهل.

ولم تنجح البرامج التي اطلقتها وزارة الصحة في السنوات الاخيرة في القضاء على هذه الظاهرة.

ولا يزال سوء التغذية يطول ٣٥ في المئة من الشباب الصينيين. واشارت لي تونغ الى ان السبب ليس نقص الغذاء انما التغذية غير المتوازنة الفقيرة الكالسيوم والفيتامينات والاملاح.

عمان: الاعلام والمؤسسات الانسانية
قانا نموذج الحقيقة الفاعلة

احتشد مهجرون كروات من مناطق الحرب امام موقع الصليب الاحمر الدولي قرب زغرب في عز الحرب العرقية الدامية في يوغوسلافيا السابقة، وكان عاملون في الصليب الاحمر الدولي يحضرون رزما غذائية وانسانية لتوزيعها على الناس الذين على وجوههم مأساة التهجير والاقتلاع من بيوتهم وجذورهم. هنا وصلت صحافية سويسرية وقالت بصوت عال: "أين النساء اللواتي اغتصبهن الصرب؟"

أسرع المسؤول الدولي هناك الى الصحافية آخذا بها آملا ألا يكون سمعها احد، وشرح لها حساسية الموضوع وخطأ تصديها له بالشكل الذي فعلته.

المشكلة المطروحة هنا، او الاحرى، المشكلة التي يطرحها الصليب الاحمر الدولي في مناسبات عدة، وآخرها في مؤتمر عقد في عمان الاسبوع الماضي شاركت فيه مع صحافيين من لبنان ودول عربية ومراسلين اجانب في الاردن، هي الاختلاف في التعاطي مع القضايا الانسانية في الامكنة الحامية التي يهرع اليها الصحافيون من انحاء العالم، بينهم وبين المؤسسات الانسانية وعلى رأسها الصليب الاحمر الدولي.

يصور هذا الاختلاف آخر عدد من مجلة "الصليب والهلال الاحمر" الصادر عن اللجنة الدولية للصليب الاحمر في جنيف في كاريكاتور يرسم طائرتين فوق منطقة حامية، تنزل احداهما صحافيين بالمظلة، والاخرى عاملي اغاثة من الصليب الاحمر، واذا بالفريقين يتصادمان ومعداتهما تتطاير هنا وهناك.

في مجال آخر، ينتقد صحافيون مؤسسات الاغاثة انها تعرقل اعمالهم ولا توفر لهم المعلومات عما يحصل في مكان محدد الا متأخرة.

وهم يضطرون الى اعتماد كل الاساليب وصولا الى الحقيقة حتى لو أدى ذلك الى دهسهم لرجل كثيرين في طريقهم الى الحدث الانساني.

من أجل سوء التفاهم هذا، او ربما سوء التعاون، كان مؤتمر عمّان الذي دعت اليه اللجنة الدولية للصليب الاحمر في عمان ومنظمة الصحافيين العالميين، وعنوانه "الاعلام والعمل الانساني". وطرحت فيه اسئلة سعى المشتركون الى الاجابة عنها، منها: هل يمكن الاعلام ان ينمي او يخفف من المعاناة الانسانية؟ كيف يمكن التغطية الاعلامية ان تؤثر في تنفيذ العمل الانساني؟ اين تتقاطع متطلبات المهنة والقيم الاخلاقية؟ ماذا عن الانتقائية والانحياز والازدواجية في الموضوعات الاعلامية؟

هاجس ممثلي الصليب الاحمر في ذلك المؤتمر كان: الموضوعات الانسانية المنسية في العالم. لماذا يهرع الصحافيون الى مكان ويهملون آخر وتكون المآسي الانسانية واحدة هنا وهناك؟ لماذا يغرقون وسائل الاعلام بالمادة الاخبارية عن حدث مفجع ولا يلبثون ان ينسوه عند الانتهاء من وقعه الاول؟ اين هي اليوم أخبار بلدة قانا في جنوب لبنان بعد دفن الموتى؟ أليس من مآس مستمرة بين الجرحى والمعوقين والذين فقدوا اقرب الناس اليهم وبيوتهم؟ وما هي حالهم اليوم؟

ومن التساؤلات ايضا: لماذا ما عاد الاعلام العالمي يلاحق المآسي الانسانية التي لا تزال تحصل في افغانستان، مثلا، كما كانت في زمن الاتحاد السوفياتي سابقا؟

واخرى كلها تصب على الغاية من المؤتمر كما تضمنتها مقدمة النشرة الموزعة على المؤتمرين وفيها: "تهدف هذه الندوة الى تقديم مختلف جوانب العمل الانساني لممثلي مختلف وسائل الاعلام العربية والاجنبية مع التركيز على ما طرأ من تسييس لبعض العمل الانساني في السنوات القليلة الماضية وانعكس سلبا على التغطية الاعلامية للحالات الانسانية في انحاء العالم".

وفي وسط الاختلاف ومحاولة الالتقاء، برزت بلدة قانا نموذجا بالغ الاهمية للتعاون بين الاعلام والمنظمة الدولية ودور الاعلام العالمي في نقل ما حصل هناك سريعا وفاعلا وصادقا وأدى الى ضغوط سياسية كبيرة وضعت الاطراف المعنيين امام مسؤوليتهم، وكان التخفيف من المعاناة الانسانية وربما انهاؤها.

هذا النموذج يبقى ناصع البياض في الدماء البريئة التي سالت. لان تعاون وسائل الاعلام العالمية ومؤسسات الاغاثة وعلى رأسها الصليب الاحمر الدولي والمنظمات الدولية التابعة للأمم المتحدة وعلى رأسها القوات الدولية، كلها ساهمت في النتيجة التي قلبت المقاييس. وستبقى نموذجا عالميا للآخرين، ما دمنا لا نسيسها نحن، وندخلها في انتصارات فردية ضيقة.

مي ضاهر يعقوب

SEAT SAAB

If you are amateurs
of beautiful outstanding cars,
then, come and visit
the new SIGMA showroom
at
HORSH TABET Blvd - SIN EL FIL

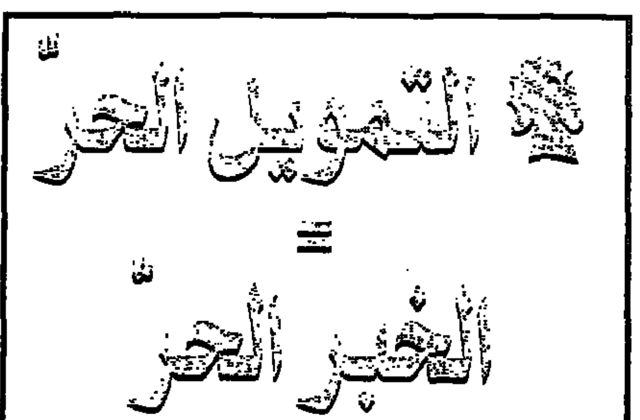


SHOWROOMS: NAHR STREET tel. (01) 444 989 / 990 - HORSH TABET Blvd tel: (01) 502 342.
WORKSHOP: tel: (01) 425 889 - 426 889.
24h emergency service: Jinny. (01) 280 001 - Cellular: (03) 325 889.

اجعل ويك-اندك بأفخم مجمع سياحي
إهدن كاونتري كلوب
اقل من (٩٩,٠٠٠ ل.ل.) للشخص الواحد
السبت: منامة + برنامج فني مميز + رقص شرقي + عشاء فاخر مع مشروب
الأحد: افطار عربي متنوع + غداء بوفيه
للحجز: ٠٦/٦٦٢٥٤٣ – ٠٦/٥٦٠٦٥١ – ٠٣/٢٥٢٧٠٠

إهدن كاونتري كلوب
(نادي رياضي – ملاعب تنس – حديقة اولاد – حوض سباحة)
يقدم لكم هذا الأحد وكل أحد
Buffet gastronomique
منوّع بأشهى المأكولات الشرقية والغربية
٢٤,٠٠٠ ل.ل. للكبار و ١٣,٠٠٠ ل.ل. للصغار
للحجز: ٠٦/٦٦٢٥٤٣ – ٠٦/٥٦٠٦٥١ – ٠٣/٢٥٢٧٠٠





النهار — تصدر عن النهار ش.م.ل. — مؤسسها ١٩٣٣: جبران تويني — المدير المسؤول: جوزف نصر — رئيس التحرير: انسي الحاج — الادارة والتحرير: دار التعاونية الصحفية، شارع مصرف لبنان - ص.ب ٢٢٦-١١ - تلكس ٢٠٩٦٠/٥ — الانتاج: المطابع التعاونية الصحفية ش.م.ل. المدير العام: وليد تويني — الاعلانات: برس ميديا - تمام، الحمرا، شارع روما - الاشرفية، العكاوي — التوزيع والاشتراكات: الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والمطبوعات ش.م.ل. ص.ب ٦٠٨٦ - تلكس ٢٦٠٦٧٠